

ສພູພການໍ ດມຸນການໍ ຜິບາຕີ  
ກາຮງໃຫ້ຮຽມະເປີບການ ຍ່ອມະນະກາຮງໃຫ້ກັ້ງປວງ

## ຂອມອບຮຽມປະກາດ

ແດ່

ຈາກ

บันทึกธรรม

บันทึกธรรม

# บันทึกธรรม

พุทธมนต์พิธี : ฉบับแคนพุทธภูมิ อินเดีย-เนปาล  
โดย พระกิตติพงษ์ จิตตคุณโต ศน.บ., พ.ธ.ม.

ภาพปก : พระพุทธเมตตา พุทธคยา วัดพิหาร อินเดีย

พิมพ์ครั้งที่ 1	กุมภาพันธ์ 2558	จำนวน	3,000	เล่ม
พิมพ์ครั้งที่ 2	ธันวาคม 2559	จำนวน	500	เล่ม
พิมพ์ครั้งที่ 3	พฤษภาคม 2561	จำนวน	500	เล่ม
พิมพ์ครั้งที่ 4	กรกฎาคม 2566	จำนวน	200	เล่ม



โพธิสิกข์กัลัย  
โทร. 085-7777-184  
E-mail: bodhisikkhalai@gmail.com  
www.bodhisikkhalai.com

พิมพ์ที่ :



โรงพิมพ์เค.ซี.อินเตอร์เพรส

222 ถนนสหวิทยา แขวง/เขตลาดพร้าว กทม 10230

โทร. 02-931-1515

## คำนำ

พุทธมนต์พิธี ฉบับแคนพุทธภูมิ อินเดีย-เนปาล เป็นการรวมบท  
สาดมนต์ที่นิยมใช้สอดกันทั่วไป และบทสาดมนต์ที่เกี่ยวข้องกับสังเวชนียสถาน  
และพุทธสถานต่างๆ เพื่อให้เป็นคู่มือในการตามรอยบาทพระศาสดาจาก  
แสงบุญสู่แคนพุทธภูมิ ทั้งนี้จะได้นำพุทธมนต์พิธีนี้ไปใช้ในการ สาดมนต์บนรถ  
และตามพุทธสถานต่างๆ เช่น ไปถึงสาวโนในไทย สถานที่ปรินิพพานสาดบท  
มหาปรินิพพานสูตรไปถึงเวลาลี สาดบทรัตนสูตร ตั้นกำเนิดแห่งการ  
ทำน้ำพระพุทธมนต์เป็นครั้งแรก ไปถึงวัดเวฬุวันแห่งแรกในโลกสาด  
บทโควตาปภูมิกษ์ เป็นต้น

ในการรวมครั้งนี้ได้ศึกษาค้นคว้าจากพระไตรปิฎกหนังสือสาดมนต์  
ของสำนักวัดต่างๆ และจากครูบาอาจารย์ที่มีความรู้ในอักษรภาษาฯ จัดทำเป็นรูป<sup>1</sup>  
เล่มขึ้นมาเพื่อใช้ประจำ “แคนพุทธภูมิ” ประเทคโนโลยี และแจก เป็นธรรมทาน  
เมื่อมผู้สนใจได้นำไปใช้สาดมนต์ให้วัพระ ทำวัตรเข้า-ทำวัตรเย็น หรือในโอกาส  
ต่างๆ ผู้เขียนรวบรวมก็ได้ เจ้าภาพพิมพ์หนังสือก็ได้ หรือผู้มีส่วนให้พุทธมนต์  
พิธีเล่มนี้สำเร็จออกมารูปเล่มได้ก็ได้ จะได้มีส่วนแห่งบุญกุศลนั้นทุกครั้ง  
ที่มีการสาดมนต์ภารนาได้เชื่อว่าเป็นการสนับสนุนส่งเสริมให้ได้ปัญญาaram มี  
ดังพระพุทธภาษิตที่ว่า ปัญญา โลกสมี ปัญญา เป็นแสงสว่างในโลก

ขออนุโมทนาบุญ แด่ท่านผู้มีจิตศรัทธาบริจาคปัจจัยเป็นเจ้าภาพพิมพ์  
หนังสือพุทธมนต์พิธีฯ รวมถึงทุกท่านที่มีส่วนร่วมในการจัดทำต้นฉบับตรวจ  
ทาน และสนับสนุนให้พุทธมนต์พิธีเล่มนี้สำเร็จลุล่วงไปด้วยดี ขอปัญญาaram มี  
จงบังเกิดมีแต่ทุกท่าน ทุกภาพทุกชาติ เทอญ.

## สารบัญ

หน้า

### บททำวัตร

ทำวัตรเข้า	1
ตั้งขะณิกะปัจจะເງກຂະណະວິທີ	6
ປັດທານຄາດາ (กรວດນໍ້າຕອນເຊົ້າ)	6
ทำวัตรເຢັນ	8
ອະຕີຕະປັຈຈະເງກຂະណະວິທີ	12
ອຸທືສສະນານີ້ງສຳຈະຄາດາ	13

### บทพระปริตรธรรม

ຫຼຸມນຸ່ມເທວດາ	14
ມະນະກາຣະສີທີ່ຄາດາ	15
ນະໂມກາຣະອັນສະກະ	16
ມັງຄະລະສຸດຕັ້ງ	17
ບທ້າດວະຕະນະສຸດຕັ້ງ	19
ຮະຕະນະສຸດຕັ້ງ	20
ກະຮະຜົຍະເມດຕະສຸດຕັ້ງ	24
ຂັນຮະປະປະວິດຕະຄາດາ	25
ຈັກທັນຕະປະປະວິດຕັ້ງ	26
ໄມຮະປະປະວິດຕັ້ງ	26
ວັນງວະກະປະວິດຕັ້ງ	27
ອາງານາວີຍະປະວິດຕັ້ງ	28
ອັກຄຸລິມາລະປະວິດຕັ້ງ	30
ໄພໜັງຄະປະວິດຕັ້ງ	31

ອະກະຍະປະວິດຕັ້ງ	32
ເທວະຕາອຸປ່າຍະນະຄາດາ	33
ມົນຄລຈັກຮາພໍໃຫ້	34
<b>ບທຮຮມນິຍາມ</b>	
ປັບພະໂຕປະມະຄາດາ	36
ອວິຍະຮະນະຄາດາ	36
ບທຂັດຮຽມນິຍາມະສຸດຕາ	37
ຮັມມະນິຍາມະສຸດຕັ້ງ	37
ຕິລັກຂະណາທິຄາດາ	38
ປົງຈະສຸມູປປາທະປາງແຮງ	39
ພຸທະອຸຖານະຄາດາ	39
ກັດເທກະຮັດຕະຄາດາ	40
<b>ສວດແຈງ</b>	
ພຣະວິນ້ຍ	41
ພຣະສູດຕາ	42
<b>ບທພຣະສູດຕາ</b>	
ຮັມມະຈັກກັບປະວັດຕະນະສຸດຕັ້ງ	43
ອະນັດຕະລັກຂະណະສຸດຕັ້ງ	49
ອາທິດຕະປະວິຍາຍະສຸດຕັ້ງ	53
ມາຫາສູ້ທີ່ສະບະນະສູດຕາ	56
ມາຫາປຣິນິພພານສູດຕາ	59
ຈຕຸສັງເວັບນື້ຢັງສູນ	60
ພຣະປິຈິນມາຈາ	62
ມກຸງພັນອນເຈີ້ຍ	64

กุสินาราอุทานะรัมมะกาดา	66
โอวาทะปาภิไมกษาทิป้าโภเจ	67
<b>บทพระอภิธรรม</b>	
พระสังคิณี	68
พระวิภังค์	68
พระราตุกะดา	68
พระปุคคະละปณัญตติ	69
พระภะဓาวัตตุ	69
พระยะมะกะ	69
พระมะหาปญญาณ	70
บังสุกุลตาย	70
บังสุกุลเป็น	70
รัมมะสังคิณีมาติกา	71
วิปัสสະนาภูมิปญญา	72
<b>บทอนุโมทนาวิธี (บทให้พรตามโอกาสต่าง ๆ)</b>	74
ไภษั�นะทานนຸ້ມोທະນາຄາດາ	75
มงคลจักรราพน້ອຍ (ຢ່ອ)	75
อาງານາຖືຍະປະວິດຕັ້ງ (ຢ່ອ)	75
ອັດຕັປະສາທະສູດຕະຄາດາ	76
มงคลจักรราລນ້ອຍ	76
มงคลจักรราລໃຫ້	77
ເກດີຍານຸ້ມອທະນາຄາດາ	78
ກາລະທານະສູດຕະຄາດາ	78

ติโลกุทธากัณฑะปัจฉิมภาค	79
เทวะตาทิสสะทักษิณานุไมಥนาคถา	79
เทวะตาภิสัมมันตนะคถา	80
อาทิยะสุตตະคถา	80
วิหาระทานะคถา	81
<b>บทถวายพรพระ</b>	
อิติปี ใสฯ	82
พุทธชัยมงคลถาถา (พาหุงฯ)	82
ชัยปริตร (มหากาฯ)	84
<b>บทสาดพิเศษ</b>	
นมัสการ ๒๙ พระพุทธเจ้า	86
นมัสการพระอรหันต์ ๙ ทิศ	87
ปgarะมี ๓๐ ทิศ (แบบครูบาศรีวิชัย)	88
คถาป้องกันภัยลับทิศ (คถาโพธิบາท)	89
พระคถากรรมมงคลจกรวาลทั้งแปดทิศ	91
พระคถาซินบัญชร	92
บทແຜ່ເມຕຕາ	94
ອະກິນທະບູດຈະເວກຂະແນນ	94
<b>คำอราธนา</b>	
คำอราธนาศีล ៥	96
คำสมາຫานศีล ៥	96
คำขอບວជชີພຣາມນົງ	96
คำขอລາສິກຂາຂອງສືພຣາມນົງ	97
คำลาพระ	97

คำอราณนาศีล ๙	97
คำอราณนาธรรม	99
คำอราณนาพระปริตร	99
คำสมາทานกัมมภูจาน	100
คำอุทิศบุญกุศล	100
คำจบทำบุญ	100
คำกล่าวขอมา	101
<b>ปกินภศาสพิธี</b>	
แบบกรรมวาราจสวดให้ผ้ากฐิน	102
คำอธิษฐานผ้ากฐิน	102
คำอนุโมทนากฐิน	103
คำบอกสัตตาหะ	103
วิธีอปอลอกน์สำหรับกฐินราชภูร	103
คำอปอลอกน์กฐิน (อีกแบบ)	105
คำขอมาໂທພະເດරານຸແຮຣະທ່ວໄປ	106
<b>คำถวายทาน</b>	
คำถวายข้าวพระพุทธ	107
คำถวายทานที่ว่าไป	107
คำกล่าวนำก่อนถวายสังฆทาน	108
คำถวายสังฆทาน	108
คำถวายสังฆทานอุทิศ	109
คำถวายສลาກภัต	109
คำถวายมตภัต เพื่อผู้ด้วย	110
คำถวายข้าวสาร	110

คำถวายເກສັ້ນ ຂ	111
คำถวายຜ້າໄຕຣຈິວ	112
คำถวายຜ້າອາບນໍ້າຝນ	112
คำถวายຜ້າຈຳນຳພຣະໜາ	113
คำถวายຜ້າກູງຸນ	113
คำถวายຜ້າປາ	114
คำถวายວັຈຈະກຸງ	114
คำถวาย ເສນາສະ-ກຸງ-ວິຫາວ	115
คำถวายປາສາທິ່ງ	115
คำถวายຜ້າໄຕຣຈິວຄຸທີສໃຫ້ແກ່ຜູ້ຕາຍ	116
คำถวาย ກະທງລອຍປະກິບ	116
คำถวาย ຕຸ້ພຣະໄຕຣປົກເທັນາ	117
คำถวายໂຕ້ຂໍ້ມູນບູ້ຈາ	117
คำถวาย ມັນສືອເຮີຍນ	118
คำถวายຜ້າສຽງນໍ້າພຣະວັນສົງກຣານຕີ	118
คำถวายຜລໄມ້ຕ່າງ ພ	119
คำถวายອັຈຸບຣີຂາວ	119
คำถวายເຄື່ອງນູ້ຈາ	120
คำถวายໂຮງເຮີຍນ	120
คำถวายໂຫຼັນ	121
คำถวายຮະໜັງ	121
คำถวายພຣະພຸທໂຮງ	122
คำປາວຣານາສົງໝືໃນພຣະໜາ	122
คำໃສ່ບາຕຣ	123

คำແຜ່ເມຕຕາ	123
คำถາຍຂ້າວພະພຸທນ	123
คำລາຂ້າວພະພຸທນເຈົ້າ	123
คำບູ້ຫາສພ ເຊັ່ນສພບິດາ	123
คำກວານາວເລາດນໍ້າສພ	125
คำກວານາວເລາເພາສພ	125
คำກວານາວເລາທອດຜ້າສພໃຫ້ພະບັງສຸກລ	125
คำກວານາວເລາໄປເຢີມສພ	125
คำถາຍຍານພາහນະ	126
คำບູ້ຈຸດປັບຈັຍບູ້ຫາຮວມ	126
คำບູ້ຫາພະກ່ອນນອນ	126
<b>คำບູ້ຫາສັງເວັບນື້ຍສຖານ, ພຸທນສຖານ</b>	
คำບູ້ຫາສຖານທີ່ປະສຸດ	127
คำບູ້ຫາສຖານທີ່ຕວສ້ວງ	129
คำບູ້ຫາສຖານທີ່ແສດງປຸ້ມເທສນາ	130
คำບູ້ຫາສຖານທີ່ປຣິນິພພານ	131
คำບູ້ຫາພະພຸທນເມຕຕາ	132
คำບູ້ຫາສຖານທີ່ພະຍສະພບພະພຸທນອົງຄົງ	133
คำບູ້ຫາເພຸວໜ້າມຫວິຫາວ	134
คำບູ້ຫາມຸລຄັນຄຸກງົງ ບນຍອດເຂາດີ່ໝາກງົງ	135
คำບູ້ຫາຄາສູກຮາຕາ	136
คำບູ້ຫາເຈີ້ຍໍ່ນາລັນທາ	137
คำບູ້ຫາພະພຸທນອົງຄົງດໍາ	138
คำບູ້ຫາປາວາລເຈີ້ຍໍ່	139

คำนำพะเรเชตวันมหาวิหาร	140
คำนำสาสกุลยกปาภิหาริย์	141
คำนำสาสกุลสังกัสสะนคរ	142
คำนำสถานที่แสดงมหาสถิติปงจานสูตร	143
คำนำสถานที่ถวายพระเพลิง	144
คำนำไทนพราหมณ์เจดีย์	145
แบบคำอธิษฐาน	146

# บททำวัตร

## คำทำวัตรเช้า คำบูชาพระรัตนตรัย

ໂຢ ໂສ ກະຄະວາ ອະຮະໜັງ ສົມມາສັນພຸຖື  
ສົກາຂາໂຕ ເຢນະ ກະຄະວະຕາ ຂົມໄມ  
(ອ່ານວ່າ ສະ-ຫວາກ-ຂາ-ໂຕ ສະອອກເສີຍແຕ່ນ້ອຍໄມ່ເຕີມຄຳ)  
ສູປະວິປັນໂນ ຍັສສະ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັງໄມ  
ຕັມມະຍັງ ກະຄະວັນຕັ້ງ ສະຮົມມັງ ສະສັງໝັງ  
ອີເມເທີ ສັກກາເຣທີ ຍະດາຮະໜັງ ອາໄວປີເຕີທີ ອະກິບູ້ຈະຍາມະ  
ສາຊຸ ໃນ ກັນເຕ ກະຄະວາ ສູຈີຈະປະວິນິພຸໂຕປີ  
ປັຈິມາຈະນະຕານຸກົມປະມານະສາ  
ອີເມ ສັກກາເຣ ທຸກຄະຕະປັນນາກາຮະກູເຕ ປະກູົກຄັນຫາດຸ  
ອົມຫາກັ້ງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທີ່ຕາຍະ ສູຂາຍະ ໚

ອະຮະໜັງ ສົມມາສັນພຸຖື ກະຄະວາ, ພຸທົງ ກະຄະວັນຕັ້ງ  
ອະກິວາເທີມ (กราບ)  
ສົກາຂາໂຕ ກະຄະວະຕາ ຂົມໄມ, ຂົມມັງ ນະມັສສາມີ (กราບ)  
ສູປະວິປັນໂນ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັງໄມ, ສັງໝັງ ນະມາມີ. (กราບ)

## ปุพพากานมการ

(หันทะ มะยัง พุทธสสะ ภะគະວະໂຕ បຸພພະກາຄະນະມະກາຮັງ ກະໂຣມະ ເສ)

ນະໂມ ຕັສສະ ภະគະວະໂຕ, ອະຮະහະໂຕ, ສົ້ມມາສົມພຸທົສສະ

ນະໂມ ຕັສສະ ภະគະວະໂຕ, ອະຮະහະໂຕ, ສົ້ມມາສົມພຸທົສສະ

ນະໂມ ຕັສສະ ภະគະວະໂຕ, ອະຮະහະໂຕ, ສົ້ມມາສົມພຸທົສສະ

## ພຸທຄາວິຖຸຕີ

(หันทะ มะยัง ພຸທຄາວິຖຸຕີ ກະໂຣມະ ເສ)

ໄຍ ໂສ ຕະຖາຄະໂຕ ອະຮະຫັງ ສົ້ມມາສົມພຸທົໂຣ, ວິຊາຈະຮະຜະສົມປັນໃນ  
ສຸຄະໂຕ ໂລກວິຖຸ, ອະນຸຕະຫະໂຣ ປຸຣີສະທົມມະສາວະດີ ສັດຕາ ແກະມະນຸສສານັ້ນ  
ພຸທົໂຣ ກະຄະວາ, ໂຍ ອິມັງ ໂລກັງ ສະເທວະກັງ ສະມາຮະກັງ  
ສະພັ້ນມະກັງ, ສັສສະມະຜະພົກໜ້າມະຜົນ ປະຈັງ ສະເທວະມະນຸສສັງ ສະຍັງ  
ອະກິບູ້ມາ ສັຈືນິກົດໆວາ ປະເວເທສີ, ໂຍ ອິມັງ ແກເສີ ອາທິກຳລໍ່ຢານັ້ນ  
ມັຊແມ່ກຳລໍ່ຢານັ້ນ ປະວິໄຍສານະ ກຳລໍ່ຢານັ້ນ, ສາດຕັງ ສະພົບົງຍະນັ້ນ  
ເກວະລະປະວິປຸນັ້ນ ປະວິສຸທັ້ງ ພົກໜ້າມະຈະວິຍັງ ປະກາເສີ, ຕະມະຫັງ  
ກະຄະວັນຕັ້ງ ອະກິປູ້ປະຍາມີ ດະມະຫັງ ກະຄະວັນຕັ້ງ ສີຮະສາ ນະມາມີ ຂ

(กราบระลຶກພຣະພຸທຄຸມ)

ະໂໂໂ ຕື່ອຄວາມອ່ອນທາງກາຍ ຕື່ອກາຮັດຄວາມເຄີຍ ກຣາບໄວ້ ປະໜັກຝຶກ ກລ່ວງເຖິງຄວາມ  
ພອບນ້ອມເຖິງພຣະຄຸມຂອງພຣະພຸທຮເຈົ້າ ຕ ປຣະກາ ຕື່ອພຣະກຽນາຈີຄຸນ ຕ ພຣະບົສຸທິຈີຄຸນ ຕ ພຣະບົ່ງຍາຄຸນ ຕ

ະໂໂໂ ແປລາດຄວາມທ່າຍເຊື່ອ ຂອນບໍ່ອ່ອມແຕ່ພຣູຟື່ມີພຣະກາຈົ້າ, ພຣະອົ່ນັ້ນ ຈຶ່ງເປົ້າແຜ່ໄກລ  
ຈາກກິລັສ ຕັ້ງສັງໜູ້ບໍ່ໄດ້ໂດຍພຣະອົ່ນັ້ນ

ທ້າວສັກເທວາຈ ຖູລຄາມປົງທາ ພຣະອົ່ນັ້ນທີ່ກຣວິສັຈ່ານາໃໝ່ສັນຄວາມສັງສັນ ເປັນອຸທານວ່າ ດະໂໂ ຕັສສະ

ພຣະເຈົ້າປັເສີທິໂກຄລ ໄປັ້ນພຣະພຸທຮເຈົ້າ ກລ່ວງຮຣມເດີຍປຣີຍາແສດງຄວາມເລື່ອມໃສ ເປັນອຸທານ  
ວ່າ ດະໂໂ ພຣທາຍພຣາທ່ານົ່ງ ສັງອຸຕຣາມານີ້ໃສ້ບຸດຸຄວາມເປັນອົບທັນສັ້ມພາສົມພຸທຮເຈົ້າ ພອກຮາບເຖິງຄວາມ  
ມືຈິງ ລູກາຈາກສຳທ່າຜ່າທ່ານີ້ແລ້ວຢືນຢັນວ່າ ທີ່ໄປທາງທີ່ພຣະພຸທຮເຈົ້າປະທັບອູ້ ເປັນອຸທານວ່າ ດະໂໂ

ນາງຮັນໜູ້ນໍາພຣາທ່ານົ່ງ ໃນວັນເລື່ອງພຣາທ່ານົ່ງ ສາມື່ອໃຫ້ດັກລ່ວງຄໍາວ່າ ດະໂໂ ຈະນະຍກກາຈົ້ນ  
ກ້າວເທົ່າພລາດລັ້ມລັງ ແລະຕາກໃຈອຸທານວ່າ ດະໂໂ

## ຮັມມາກິຖຸຕີ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ຮັມມາກິຖຸຕີ ກະໂຮມະ ເສ)

ໄຍ ໂສ ສໍວາກຂາໂຕ ກະຄະວະຕາ ຮັມມີມີ, ສັນທິງຈູ້ໂກ ອະກາລີໂກ  
ເອທີປັບສົກໂກ, ໂອປະນະຍືໂກ ປັຈຈັດຕັ້ງ ເກີຕັ້ງໄພ ວິຫຼຸຜູ້ທີ, ຕະມະໜັງ ຮັມມັງ  
ອະກີປູ້ຈະຍາມີ ຕະມະໜັງ ຮັມມັງ ສີຮະສາ ນະມາມີ ພ

(ກຣາບຮະລຶກພຣະຮຣມຄຸນ)

## ສັງມາກິຖຸຕີ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ສັງມາກິຖຸຕີ ກະໂຮມະ ເສ)

ໄຍ ໂສ ສຸປະກິບັນໃນ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັ້ນໄມ, ອຸ້ມຸປະກິບັນໃນ  
ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັ້ນໄມ, ຢ່າຍະປະກິບັນໃນ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັ້ນໄມ,  
ສາມືຈີປະກິບັນໃນ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັ້ນໄມ, ຍະທີທັງ ຈັດຕາວີ ປຸ້ມະຍຸຄານີ  
ອັກສູ່ ປຸ້ມະຍຸຄະລາ, ເຮສະ ກະຄະວະໂຕ ສາວະກະສັ້ນໄມ, ອາຫນຝ່າຍໄຍ  
ປາຫຸ່ນຍ່າຍ ທັກຂີແນຍໄຍ ອັບອຸ້ມຸລືກະຮະດື່ນໄຍ, ອະນຸຕຕະວັງ ປຸ້ມຸນັກເຂົດຕັ້ງ  
ໄລກັບສະກະ, ຕະມະໜັງ ສັງໜັງ ອະກີປູ້ຈະຍາມີ ຕະມະໜັງ ສັງໜັງ ສີຮະສາ ນະມາມີ ພ

(ກຣາບຮະລຶກພຣະສັ້ນຄຸນ)

## ຮຕນັດຕະຢັປປະນາມຄາຖາ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ຮະຕະນັດຕະຢັປປະນາມຄາຖາໄຍ ເຈວະ ສັງເກະະ  
ປະຮົກິຕະນະ ປາສູ້ຜູ້ຈະ ກະນາມະ ເສ)

ພຸທໂຣ ສຸສູທໂຣ ກະຊຸນາມະຫັນນະໄວ

ໄຍຈັນຕະສູທຮັພພະຮ່າມະໄລຈະໃນ

ໄລກັບສະ ປາປູ່ປະກິເລສະມາຕະໂກ

ວັນທາມີ ພຸທຮັງ ອະໜະມາທະເຮນະ ຕັ້ງ

ຮັມໂມ ປະທິປີ ວິຍະ ຕັສສະ ສັດຖຸໃນ  
 ໂຍ ມັກຄະປາກມະຕະເກທະກິນນະໂກ  
 ໄລກຸດຕະໂໄ ໂຍ ຈະ ດະທັດະທີປະໂນ  
 ວັນທາມີ ຮັມມັງ ອະຫະມາທະເຮນະ ຕັ້ງ  
 ສັງໂມ ສຸເຂົດຕາກົງຢະຕີເຂົດຕະສັບຜູ້ໂຕ  
 ໂຍ ທິກູສະສັນໂຕ ສຸຄະຕານຸໂພຣະໂກ  
 ໄລລັບປະທິໃນ ອະວິໂຍ ສຸເມຣະໄສ  
 ວັນທາມີ ສັ້ງຈັງ ອະຫະມາທະເຮນະ ຕັ້ງ  
 ອົຈເຈວະເມັກນະກົມປູ້ປະແນຍຍະກັງ,  
 ວັດຖຸດຕະບັງ ວັນທະຍະຕາກີສັງຂະຕັ້ງ,  
 ປຸ່ມູ້ງັງ ມະຍາ ຍັງ ມະມະ ສັພຸປັກທະວາ,  
 ມາ ໂໜ່ນຕຸ ເວ ຕັສສະ ປະກວະສີທີ່ຍາ

### ສັງເວຄປະກິດຕົນປາສູງ

ອີຣະ ຕະຖາຄະໂຕ ໄລເກ ອຸປັນໃນ ອະຮະໜັງ ສັມມາສັມພຸທໂໂ  
 ຮັມໂມ ຈະ ເທີສີໂຕ ນີຍານີໂກ ອຸປະສະມີໂກ ປະວິນີພພານີໂກ ສັມໂພຣະຄາມີ  
 ສຸຄະຕັບປະເທິໂຕ ມະຍັນຕັ້ງ ຮັມມັງ ສຸດົ່ວາ ເຂວັງ ຊານມະ ທ້າດີປີ ຖຸກຂາ  
 ຂະຮາປີ ຖຸກຂາ ມະຮະຄັ້ນປີ ຖຸກໜັງ ໄສກະປະປິເທວະຖຸກຂະໄທມະນັສສຸປາ  
 ຍາສາປີ ຖຸກຂາ ອັບປິໂຍທີ ສັມປະໂຍໂຄ ຖຸກໂໂ ປິໂຍທີ ວິປະປະໂຍໂຄ ຖຸກໂໂ  
 ຍັມປິຈັດ ນະ ລະກະຕີ ຕັມປີ ຖຸກໜັງ ສັງຂີດເຕັນະ ປັບຈຸປາທານັກຂັ້ນຮາ ຖຸກຂາ  
 ເສຍຍະຄືທີ່ທັງຮູ້ປຸປາທານັກຂັ້ນໂຮເທນູ້ປຸປາທານັກຂັ້ນໂຮສັບຜູ້ປຸປາທານັກຂັ້ນໂຮ  
 ສັງຂາງໆປຸປາທານັກຂັ້ນໂຮ ວິຫຼຸ້ມາຄູ່ປຸປາທານັກຂັ້ນໂຮ ເຢັ້ງ ປະວິຫຼຸ້ມາຍະ  
 ຮະຮະມາໂນ ໂສ ກະຄະວາ ເຂວັງ ພະຫຸ້ລັງ ສາວະເກ ວິເນຕີ ເຂວັງ ກາຄາ ຈະ  
 ປັນສສະ ກະຄະວະໂຕ ສາວະເກສຸ ອະນຸສາສະນີ ພະຫຸ້ລາ ປະວັດຕະຕີ ອູ້ປັ້ງ

ອະນິຈັງ ເວທະນາ ອະນິຈາ ສັບສົນ ອະນິຈາ ສັງຂາຮາ ອະນິຈາ ວິຫຼຸ້ນໍາ ອະນິຈັງ ຖື່ນ ອະນັດຕາ ເວທະນາ ອະນັດຕາ ສັບສົນ ອະນັດຕາ ສັງຂາຮາ ອະນັດຕາ ວິຫຼຸ້ນໍາ ອະນັດຕາ ສັພເພ ສັງຂາຮາ ອະນັດຕາ ສັພເພ ອົມມາ ອະນັດຕາຕີ ເຕ (ຕາ ຄຳໃນວົງເລັບສໍາຮັບຜູ້ຫຼົງວ່າ) ມະຍັງ ໂອດິນາມຫະຫາດີຢາ ຊະຮາມຮະຮານະ ໄສເກີຫີ ປະວິເທເວີຫີ ທຸກເຂີຫີ ໄທມະນັສເສີຫີ ອຸປາຢາເສີຫີ ທຸກໂຂ້ຕິນຄາ ທຸກຂະປະເຮົາ ອັບປະການມີມັສສະ ແກະລັສສະ ທຸກໜັກຂັ້ນຮັສສະ ອັນຕະກິຣີຢາ ປັບປຸງຢາເຄາດີ

### **ສໍາຮັບ ພຣະກິກຊູ - ສາມເນຣສວດ**

ຈົຈະປະວິນິພຸດົມປີ ຕັ້ງ ກະຄະວັນຕັ້ງ ອຸທິສສະ ອະຮະຫັນຕັ້ງ ສົມມາສົມພຸທັນ ສັທ່າ ອະຄວາຮົ້ມາ ອະນະຄາວີຢັງ ປັພພະຊີຕາ ຕັ້ສົມົງ ກະຄະວະຕີ ພົບໜະຈະວິຢັງ ຈະຮາມະ ກິກຂູນ້າ ສຶກຂາສາຂີວະສະມາປັນນາ ຕັ້ງໃນ ພົບໜະຈະວິຢັງ ອົມສສະ ແກະລັສສະ ທຸກໜັກຂັ້ນຮັສສະ ອັນຕະກິຣີຢາຍະ ສັງວັດຕະຫຼຸດີ ໃນ

### **ສໍາຮັບອຸບາສກ, ອຸບາສີກາ**

ຈົຈະປະວິນິພຸດົມປີ ຕັ້ງ ກະຄະວັນຕັ້ງ ສະຮະນັງຄະຕາ ອັມມັງຈະ ສັງມັງຈະ ຕັ້ສສະ ກະຄະວະໂຕ ສາສະນັງ, ຍະຖາສະຕີ, ຍະຖາພະລັງ ມະນະ ສຶກໂຮມະ ອະນຸປະງົບປ່ອຍາມະ ສາ ສາ ໃນ ປະງົບປ່ອຕີ ອົມສສະ ແກະລັສສະ ທຸກໜັກຂັ້ນຮັສສະ ອັນຕະກິຣີຢາຍະ ສັງວັດຕະຫຼຸດີ ໃນ

(ຈບຄໍາທຳວັດຮ້າ)

## ตั้งขณะนิภาวะปัจจจะเวกขะณะวิชี

(หันทะ มะยัง ตั้งขณะนิภาวะปัจจะเวกขะณะ ป้าჟัง ภะนามะ เส)

ปปฏิสัขາ โยนิส จីវារ៉ា ប្រិសោមិ, យាមេទេវ សីត់សស់  
ប្រវិមាតាយ, អុំនីតសស់ ប្រវិមាតាយ, ព៉ាងសមមកសភាតាតប់បែកិរិង  
សប់សំដែសាន៉ា ប្រវិមាតាយ, យាមេទេវ ហិរិកិបិនប្រវិជ្ជាទ  
ហនីតត៉ាង។

ប្រិសោមិ យុនិស បិនទេបាត៉ាង ប្រិសោមិ, នេវ ទៅយោ នេ  
មេហាយ, នេម៉ោទេនាយ នេវិភសនាយ, យាមេទេវ ធម៌សស់ កាយ៉សស់  
គិតិយា យាបេនាយ វិងសុបែរគិយា ពវិមេជវិយានុគគាយ,  
ឯតិ ប្រុាណុវិច វេទេន៉ា ប្រិងខាមិ នេវុវិច វេទេន៉ា នេ  
អុប៊ាទេសោមិ, យាត្រា ឱ មេ ភវិសស់ពិ ឧបនេវុច្ចាតា ឱ  
ធភាសុវិហារ តាតិ ។

ប្រិសោមិ យុនិស សោនសាន៉ា ប្រិសោមិ, យាមេទេវ សីត់សស់  
ប្រវិមាតាយ, អុំនីតសស់ ប្រវិមាតាយ, ព៉ាងសមមកសភាតាតប់បែកិរិង  
សប់សំដែសាន៉ា ប្រវិមាតាយ, យាមេទេវ អុប៊ិសស់បែវិនីហនី  
ប្រិសោលានារាមត៉ាង ។

ប្រិសោមិ យុនិស គិតានេប៉ាចិយេស៊ិចបែវិកិរ៉ា  
ប្រិសោមិ, យាមេទេវ អុប៊ិនាន៉ា វេយិយាពាធិកាន៉ា វេទេនាន៉ា  
ប្រវិមាតាយ, អុប៊ិយាប៊ិជនប្រវមមតាយាតិ ។

## ប័តិទានគាតា (ករណីតួនៅម៉ោង)

(ហันុ មេយ៉ា ប័តិទានគាតាយិ ភវិមាម សេ.)

យា ពេវទោ ស៉ែតិ វិហរវាសិនិ

ឲ្យបេ មេរោ ឪិមុោរោ ពេហិង ពេហិង

ຕາ ອັນມະຫານະ ກະວັນຕຸ ປູ້ອືດາ  
 ໄສຕົງ ກະໂຣນເຕຮະ ວິຫາຮະມັນຫະເລ  
 ເຖາ ຈະ ມັກາ ນະວະກາ ຈະ ກີກຂະໄວ  
 ສາຮາມິກາ ທານະປະຕີ ອຸປາສະກາ  
 ຄາມາ ຈະ ເທສາ ນິຄະມາ ຈະ ອີສສະຮາ  
 ສັບປານະກູດາ ສຸຂືດາ ກະວັນຕຸ ເຕ  
 ຂະລາພູ້າ ເຢີປີ ຈະ ອັນທະສົມກະວາ  
 ສັງເສທະໜາຕາ ອະຄະໄວປະປາດີກາ  
 ນິຍຍານິກັງ ອັນມະວະຮັງ ປະກົງຈະ ເຕ  
 ສັພເປີປີ ຖຸກຂັ້ສສະ ກະໂຣນຕຸ ສັງຂະຍັງ ແ

ສູາຕຸ ຈີຮັງ ສະຕັງ ອັນໄມ	ອັນມັກທະຮາ ຈະ ປຸ່ຄຄະລາ
ສັງໂມ ໄທຸ ສະມັກໂດ ວະ	ອັຕດາຍະ ຈະ ທິຕາຍະ ຈະ
ອັມເທ ຮັກຂະຕຸ ສັທອັນໄມ	ສັພເປີປີ ອັນມະຈາງໃນ
ງູທົມີງ ສົມປາປຸເນຍຍານະ	ອັນເມ ອະວິຍັປະເວທີເຕ
ປະສັນນາ ໂທນຕຸ ສັພເປີປີ	ປາລີໃນ ພຸທະສາສເນ
ສົມມາ ອາຮັງ ປະເວຈັນໂຕ	ກາເລ ເຖິວ ປະວັສສະຕຸ
ງູທົມີ ຝາວຍະ ສັດຕານັ້ນ	ສະມີທົ່ງ ເນຕຸ ເມທະນິງ
ມາຕາ ປິຕາ ຈະ ອັດ໌ຮະຊັງ	ນິຈັງ ຮັກຂັ້ນຕີ ປຸ່ຕະກັງ
ເອວັງ ອັນເມນະ ຮາຊາໂນ	ປະຊັງ ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະທາ ແ

คำทำวัตรเย็น

คำบูชาพระรัตนตรัย

ໄໂຣ ໄສ ກະຄວາ ອະຮະໜັງ ສົມມາສົມພູທໂຣ

ສົກຂາໄຕ ເຢນະ ກະຄວະຕາ ດັ່ມໂມ

ສຸປະວິປັນໂນ ຢັສສະ ກະຄວະໂຕ ສາວະກະສັງໂມ

ຕົມມະຍັງ ກະຄວັນຕັ້ງ ສະອົມມັງ ສະສັງໝັງ

ອີເມເຫີ ສັກເງິເຫີ ຍະດາຮ່າໜັງ ອາໄຈປີເຕີເຫີ ອະກິບູ້ອະຍາມະ

ສາຊູ ໃນ ກັນເຕ ກະຄວາ ສຸຈິරະປະຣິນິພູໂຕປີ

ປ່ຈົມມາຈະນະຕານຸກົມປະມານະສາ

ອີເມ ສັກເງິ ທຸກຄະຕະປຳນົມາກະຮ່າງເຖິງ ປະກິດັນຫາດູ

ອັມຫາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ໄທາຍະ ສຸຂາຍະ ພ

ອະຮະໜັງ ສົມມາສົມພູທໂຣ ກະຄວາ,

ພູທົ່ງ ກະຄວັນຕັ້ງ ອະກິວາເທີມ (ກຣາບ)

ສົກຂາໄຕ ກະຄວະຕາ ດັ່ມໂມ,

ດັ່ມມັງ ນະມັສສາມີ (ກຣາບ)

ສຸປະວິປັນໂນ ກະຄວະໂຕ ສາວະກະສັງໃໝ,

ສັງໝັງ ນະມາມີ. (ກຣາບ)

ປຸພພກາຄນມກາຮ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ພູທົ່ງສະ ກະຄວະໂຕ ບຸພພກາຄນນະມກາຮັງ ກະໂຣມະ ເສ)

ນະໂມ ຕັສສະ ກະຄວະໂຕ, ອະຮະໜັງໂຕ, ສົມມາສົມພູທົ່ງສະ

ນະໂມ ຕັສສະ ກະຄວະໂຕ, ອະຮະໜັງໂຕ, ສົມມາສົມພູທົ່ງສະ

ນະໂມ ຕັສສະ ກະຄວະໂຕ, ອະຮະໜັງໂຕ, ສົມມາສົມພູທົ່ງສະ

ພູທົ່ານຸສສົດ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ພູທົ່ານຸສສະຕິນະຍັງ ກະໂຣມະ ເສ)

ຕັ້ງ ໂີ ປະນະ ກະຄະວັນຕັ້ງ ເຂວັງ ກໍລົງຢາໂນ ກິຕຕິສັຫໂທ ອັພກຸດຄະໄຕ, ອິຕິປີໂສ ກະຄະວາ ອະຮະໜັງ ສັນມາສັມພຸທໂຣ, ວິຊາຈະຮະນະສັນປັນໃນສຸຄະໂຕ ໂລກະວິຖູ, ອະນຸຕະຕະໂຣ ປຸ້ມະສາວະຄື ສັດຕາເຖວະມະນຸສສານັ້ງພຸທໂຣ ກະຄະວາຕີ ພ.

### ພຸທ່ອມາກີດຕີ

(ຫັນທະ ມະຢັ້ງ ພຸທ່ອມາກີດຕີຕິງ ກະໂຮມະ ເສ)

ພຸທ່ອມ໌ວາຮ່ອງຫັນຕະວະຮະຕາທີຄຸນາກິບຸດໂຕ

ສຸທ່ອມາກີດຕີມະກະຮຸນາທີ ສະມາຄະຕັດໂຕ

ໄພເຮັສີ ໂຍ ສຸຂະນະຕັ້ງ ກະມະລັງວະ ສູໂຣ

ວັນທາມະໜັງ ຕະມະຮະນັ້ນ ສີຮະສາ ທີ່ແນ່ນທັງ

ພຸທໂຣ ໂຍ ສັພພະປານີນັ້ນ

ສະຮະນັ້ນ ເຂມະມຸຕະຕະມັງ

ປະສະມານຸ່ສສະຕິງສູນານັ້ນ

ວັນທາມີ ຕັ້ງ ສີເຣນະໜັງ

ພຸທົກສສາຫ້ສົມື ທາສີວະ (ທາສີວະ)

ພຸທໂຣ ເມ ສາມືກິສສະໂຣ

ພຸທໂຣ ຖຸກຂໍສສະ ມາຕາ ຈະ

ວິຫາຕາ ຈະ ອິຕັສສະ ເມ

ພຸທົກສສາໜັງ ນິຍາເທີມ

ສະວິຮູ້ຜູ້ໜົວຕັງຈິທັງ

ວັນທັນໄຕໜັງ (ວັນທັນຕີໜັງ)

ຈະວິສສາມີ ພຸທົກສເສວະ ສູໂພນິຕັ້ງ

ນັດຄື ເມ ສະຮະນັ້ນ ອັ້ນຢັ້ງ

ພຸທໂຣ ເມ ສະຮະນັ້ນ ວະຮັງ

ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊີນະ

ວັນເຕັມຍັ້ງ ສັດຖຸສາສະເນ

ພຸທົກ ເມ ວັນທະມາເນນະ (ວັນທະມານາຍະ) ຍັ້ງ ບຸ່ນຢັ້ງ ປະສຸດັ້ງ ອີຂະ

ສັພເພີ ອັນຕະຮາຍາ ເມ

ມາເຫຼຸງ ຕັ້ສສະ ເຕະສາ ພ.

(ໝາຍອບກຽບ)

ກາເຢະ ວາຈາຍະ ວະ ເຈຕະສາ ວາ

ພຸທເຮັ ຖຸກມັນ ປະກະຕັ້ງ ມະຍາ ຍັ້ງ

พุทธิ ประวีคคัณหะตุ อัจจะยันตัง<sup>๑</sup>  
กาลันตะเร สังวาติุง วา พุทธิ  
**ธัมมานุสสติ**

(หันทะ มะยัง ธัมมานุสสติโนยัง กะโรมะ เส)

ស์วากขาトイ ภะគະວະຕາ ธົມໂມ, ສັນທິງຈູໂກ ອະກາລິໂກ ເອທີປ່ສລິໂກ,  
ໂອປະນະຍິໂກ ປັຈັດຕັງ ເວທິດພິ ວິຫຼຸ້ນູ້ທີ ฯ

\*ศัพท์ที่มีคำว่า - หີ ทຸກແໜ່ງໃຫ້ອກ ເສີຍງວ່າ - ຊື

### ธัมมາວິຄີຕີ

(หันทะ มะยัง ธัมມາວິຄີຕີ ກະໄຣມະ ເສ)

ສໍວາກขาຕະຕາທິຄຸນະໄຍຄະວະເສນະ ເສຢືໄຍ

ໄຍ ມັດຄະປາກະປະວິຍັດຕິວິໂມກະເກໂທ

ธົມໂມ ກຸໂລກະປະຕະນາ ຕະທະຫາວິທາວີ

ວັນທາມະໜັງ ຕະມະໜະວັງ ວະຮະธົມມະເມຕັງ

ธົມໂມ ໄຍ ສັພພະປານິນັງ

ສະວະຄັນ ເຂມະມຸຕະມັງ

ຖຸຕິຍານຸ່ສສະຕິງຈານັງ

ວັນທາມີ ຕັງ ສີເຣະໜັງ

ธົມມັສສາຫັ້ສົມີ ທາໂສວະ (ທາສີວະ) ວົງເລັບຜູ້ຫຼົງວ່າ ທົມໂມ ເມ ສາມິກີສສະໄຣ

ธົມໂມ ຖຸກໜັກສະ ພາຕາ ຈະ

ວິຫາຕາ ຈະ ຫົດສສ ເມ

ธົມມັສສາຫັ້ ນິຍາເທີ

ສະວິຮັບູ້ວິຫຼຸງຈິທັງ

ວັນທັນໂດໜັງ (ວັນທັນຕີໜັງ)

ຈະວິສສາມີ ທົມມັສເສວະ ສຸກົມມະຕັງ

ນັດດີ ເມ ສະວະຄັນ ອັນຫຼັງ

ທົມໂມ ເມ ສະວະຄັນ ວະວັງ

ເອເຕັນະ ສັຈະວັນເຊັນະ

ວັດເດັຍຍັງ ສັດຖຸສະເນ

ທົມມັງ ເມ ວັນທະມາແນນະ (ວັນທະມານາຍະ) ຍັງ ປຸ່ນົ້າ ປະສຸຕັງ ອີຣະ

ສັພເພີ ອັນຕະຮາຍາ ເມ

ມາເຫສູງ ຕັ້ສສ ເຕະສາ ฯ

(ໝາຍອົບກຣາບ)

ກາເຢະ ວາຈາຍະ ວະ ເຈຕະສາ ວາ  
 ອົມເມ ກຸກົມມັງ ປະກະຕັ້ງ ມະຍາ ຍັງ  
 ອົມໂມ ປະກົງລົບຕົນໜ້າ ອົຈຈະຍັນຕັ້ງ  
 ກາລັນຕະເຣ ສັງວະວິຖຸງ ວະ ອົມເມ ໃ

### ສັງໝານຸສສົດ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ສັງໝານຸສສົດຕືນະຍັງ ກະໂຮມະ ເສ)

ສູປະກົງປັນໃນ ກະຄະວະໄຕ ສາວະກະສັ່ນໄມ, ອຸ້ນປະກົງປັນໃນ  
 ກະຄະວະໄຕ ສາວະກະສັ່ນໄມ, ຢ້າຍະປະກົງປັນໃນ ກະຄະວະໄຕ ສາວະກະສັ່ນໄມ,  
 ສາມືຈົປະກົງປັນໃນ ກະຄະວະໄຕ ສາວະກະສັ່ນໄມ, ຍະທີທັງ ຈັດຕາວີ ປຸ້ມະຫຼາຍ  
 ອົງສູງ ປຸ້ມະຫຼາຍ, ເອສະ ກະຄະວະໄຕ ສາວະກະສັ່ນໄມ, ອາຫຸ່ນຍີໄຍ  
 ປາຫຸ່ນຍີໄຍ ທັກໜີເນຍີໄຍ ອັນຍະລືກະວະນີໄຍ, ອະນຸຕະວັງ ປຸ້ມະຫຼາຍ  
 ໄລກສສາຕີ ໃ

### ສັງໝາກົກີຕິ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ສັງໝາກົກີຕິ ກະໂຮມະ ເສ)

ສັທອົມມະໂໜ ສູປະກົງປັດຕິຄຸນາທິຢຸດໄຕ  
 ໂຍງົງຈັ້ພົມ ອະວິຍະປຸ່ມຄະລະສັງໝະເໝົງໄຊ  
 ສີລາທີອົມມະປະວະວາສະຍະກາຍະຈິຕິໄຕ  
 ວັນທາມະໜັງ ຕະມະວິຍານະ ຄະຄົນ ສຸສູທັງ

ສັ່ນໄມ ໂຍ ສັພພະປານີນັ້ນ	ສະວະຄັ້ງ ເຂມະມຸດຕະມັງ
ຕະຕິບານຸສສະຕິງງຽມານັ້ນ	ວັນທາມີ ຕັ້ງ ສີເຣນະໜັງ
ສັ້ນມັສສາຫ້ສົມີ ທາໂສວະ (ທາສිවະ)	ສັ່ນໄມ ເມ ສາມືກົສສະໂຮ
ສັ່ນໄມ ຖຸກໜີ້ສະ ມາຕາ ຈະ	ວິກາຕາ ຈະ ທິຕັສສະ ເມ
ສັ້ນມັສສາຫ້ ນິຍາເທີມີ	ສະວິຮັງຜູ້ສົງລົງຈິທັງ

## วันทันตีหัง จะริสสา米 (วันทันตีหัง)

## ສັງມັສໂສປະກິບັນນະຕັ້ງ

## នៅទី មេ សະរាតង់ អំបូជា

## ສັງໄມ ເມ ສະຮະໜັງ ວະວົງ

## ເອເຕັນະ ສັຈຈະວ້າງເຫັນະ

## ວັດເມຍຢັ້ງ ສັດຖຸ ສາສະເນ

## ສັງມັກ ເມ ວັນທະມານແນະ (ວັນທະມານຍະ)

## ຍັງ ປຸລົມ ປະສູດ ອີຣະ

## ສັພເປີ ອັນຕະຣາຍາ ເມ

## ມາເໜັງ ຕໍ່ສະຫະ ເຕັກສາ ພ

## (หมอบกราบ)

## ກາເຢນະ ວາຈາຍະ ວະ ເຈຕະສາ ວາ

## ສັງເນົາ ຖະແຫຼງ ປະຕິບັດ ມະຍາ ແລ້ວ

## ສັງໄມ ປະກິບຄົນໜະຕູ ອັຈຈະຢັນຕັ້ງ

## ກາລັນຕະເງ ສັງວະຣິຖຸງ ວະ ສັງເໝີ ແລ້ວ

## (جب کامہا و ترےین)

## ອະຕີຕະປ່ງຈະເວກຂະແນວວິຊີ

(หันหน้า มะยัง อะตีตะปี ใจจะເວກຂະແປງ ภະນາມະ ເສ)

ອົ້ງກະ ມະຢາ ອະປ່າຈະເວກຂີໍຕໍ່ວາ ຢັ້ງ ຈິວຮັງ ປະລິກາດຕັ້ງ, ຕັ້ງ

ຢາວະເທວະ ສີຕັສສະ ປະກິມາຕາຍະ, ອົ່ງໝໍສະ ປະກິມາຕາຍະ,

## ทั้งสมมະกะສະວາດຕະປະສົງສະປະສົມຜັສສານ້າ ປະກິມາຕາຍະ,

ຢາວະເທວະ ທີ່ໄດ້ປິນປະກິຈຈາກທັງໝົດ

គំរូន អាមេរិក ឥឡូវតាមច្បាស់

ອັນດີ ມະຍາ ອະປົງຈະເວກມື້ຕົວ ໍີ ປິນທະປາໂຕ ປະລິກຸດໂຕ, ໄສ  
ເຖິງກະທຳວາລະ ກະ ພະກະວາລະ ກະ ບັນຍາລະ ພະກະ ດີກິສະຫະວາລະ ແລກະຫະກະ

ବିଦ୍ୟାରେ ପାଠୀକାରୀ ହିତିକାରୀ ଏବଂ ଶିଖିବାରେ ପାଠୀକାରୀ ହିତିକାରୀ

ພົມພາກຂອງລັດລະບົບໃຈວາງາ ໂດຍຮະເກວະເລ ອີຕີ ໧ | ຄວາມໂຄງໂລຂ ເຖທະວັນ ໨ | ຂະກິນເຫັນວາມີ

ອະນາກົດສະຫວັນ ອະ ນາສົມຍົງໄຟ ລາຕິເ

គីឡូនុយ មនុស្ស កុងវិជ្ជាបាយទិន្នន័យ និង សេដ្ឋកិច្ច នៃប្រទេសកម្ពុជា

ຕັ້ງ ຍາວະເທວະ ສີຕັສສະ ປະກົມາຕາຍະ, ອຸດົ່ນຫັສສະ ປະກົມາຕາຍະ,  
ທັງສະມະກະສະວາດຕະປະສົງສະປະສົມຜັສສານັ້ນ ປະກົມາຕາຍະ,  
ຍາວະເທວະ ອຸດູປະລິສສະຍະວິນທະນັ້ນ ປະກົສລລານາຮາມຕັ້ງ ພ.

ອັນຊະ ມະຍາ ອະປັຈຈະເກົງຂີ້ຕ່ວາ ໂຍ ຄີລານະປັຈຈະຍະເກັສ້ຊະ  
ປະຮົກຂາໂຣ ປະຮົກຖົດໂຕ, ໂສ ຍາວະເທວະ ອຸປັ້ນນານັ້ນ ເວຍຢາພາຮີການັ້ນ  
ເກທະນານັ້ນ ປະກົມາຕາຍະ, ອັ້ນຢາປັ້ງຜະປະປະຮະມະຕາຍາຕີ່

### ອຸທທີສສະນາຮົງສູນະຄາຕາ

(ທັນທະ ມະຍັງ ອຸທທີສສະນາຮົງສູນະຄາຕາໄຍ ກະດູມມະ ເສ)

ອິມິນາ ບຸ່ນູ້ມູະກົມເນນະ	ອຸປັ້ງມາຍາ ຕຸນຸຕະຫວາ
ອາຈະວິ້ນປະກາວາ ຈະ	ມາຕາປິປາ ຈະ ຢູ່າຕະກາ (ປິຢາ ມະມັງ)
ສຸຮີໂຍ ຈັນທີມາ ຮາຊາ	ຄຸແນວັນຕາ ນະຮາປີຈະ
ພົວໜ້າມະມາຮາ ຈະ ອິນທາ ຈະ	ໄລກະປາລາ ຈະ ເທວະຕາ
ຍົບໂມ ມິຕຕາ ມະນຸລສາ ຈະ	ມັ້ນົດຕັກ ເວົກກີ່ ຈະ
ສັພເພ ສັດຕາ ສຸງ ໂທນຸ	ປຸ່ນູ້ມູນັນ ປະກະຕານີ ເມ
ສຸງ ຈະ ຕິວິຮັງ ແກນຸ	ຸປັ້ງປັ້ງ ປາເປັດ ໂວ ມະຕັ້ງ
ອິມິນາ ປຸ່ນູ້ມູະກົມເນນະ	ອິມິນາ ອຸທທີເສນະ ຈະ
ຸປັ້ງປັ້ງ ສຸລະເກ ເຈວະ	ຕັ້ນຫຸປາທານະເນທະນັ້ນ
ເຢ ສັນຕາເນ ທີ່ນາ ອົ້ມມາ	ຍາວະ ນີພພານະໂຕ ມະມັງ
ນັສສັນຕູສັພພະທາ ເຢວະ	ຢັດຕະ ຊາໂຕ ກະເວ ກະເວ
ອຸ່ນຈົດຕັ້ງ ສະຕິປຸ່ນູ້ມູນ	ສັລເລີໂຍ ວິວິຍົມທີ່ນາ
ມາຮາ ລະກັນຕຸ ໂນກາສັງ	ກາຕຸມູຈະ ວິວິເສຸ ເມ
ພຸທ່ອາທິປະວະໄວ ນາໂຄ	ອົ້ມໂມ ນາໂຄ ວະຮູດຕະມືມ
ນາໂຄ ປັຈເຈກພຸທົໂ	ສັງໂໃໝ ນາໂຄຕະໂຮ ມະມັງ
ເຕືໂສຕະມານຸກາເວນະ	ມາໂກາສັງ ລະກັນຕຸ ມາຍ

## บทพระปริตร

**ชุมนุมเทวดา**

สารวัชชัง สารเสนัง สารพันทุง นะรินทัง

ประวิตตานุภาโว สารทา รักขะดูติ

(สารมัณฑา จักรະวาเพสุ อัตต์ราคัจฉันตุ เทเวตา สัทธรรมมัง มุนิราชสสะ สุณันตุ  
สัคคะไมกະทัง)

พระริต្តวนะ เมตตัง สารเมตตา ภะทันตฯ

อะวิกขิตตะจิตตา ประวิตตัง ภะณันตุ

สัคเค กาเม จะ รูเป คิริสิขะระตะเง จันตะลิกເຂ ວິມານ

ทีเปรวັງເຈະຄາມে ຕະຫວະນະຄະຫະນະເຄະຫະວັດຖຸມທີເບີຕເຕ ກຸມມາຈາຍັນຕຸ  
ເທວາ ຂະລະຄະລະວິສະເມ ຍັກຂະຄົນອົພພະນາຄາ ຕິງຝັ້ນຕາ ສັນຕິເກ ຍັງ  
ມຸນິວະວະວະຈະນັງ ສາຮະໄວ ເມ ສຸນນຕຸ

ຮັມມັສສະວະນະກາໂລ ອະຍັມກະທັນຕາ

ຮັມມັສສະວະນະກາໂລ ອະຍັມກະທັນຕາ

ຮັມມັສສະວະນະກາໂລ ອະຍັມກະທັນຕາ

ชุมนุมเทวดา ຕືອກາຈີ່ງເທິງເທົາມາຟັງຮຽມ ກ່ອນທີ່ຈະມີການສ່ວດມັດຕີພຣະປຣີຕ

ພຣະປຣີຕ ແປລວ່າ ເຄື່ອງຄຸ້ມຄຮອງ ຜ່າວຸທຸກໃນລັງການຂອ້ມເຄຣະກໍພຣະສົງໝີໃໝ່ຂ້າຍສ່ວດມັດຕີແບບ  
ພຣາທັນເຈິ່ງຝຶກວາມເຈື່ອວ່າຈະປ່ອງກຳເນັຍຝົດຮາຍ ປະເພານ ພ.ສ. ៥០០ ກາຍຕຣີຢັ້ງກາທຽງໃໝ່ຄະແສງຝົປ່ຽນປຽງ  
ພຣະສູຕຣ ແລະຄາຕາຕ່າງໆ ເພື່ອໃຈໃນພຣະພົງໃໝ່ ຕ່ອມາໄດ້ແພ່ວທລາຍໃນໜຸ່ງປະຈຳ

ພຣະພຣີຕ ແປລວ່າ ມັດຕີຄຸ້ມຄຮອງພຣະຣາ (ສີບສອງດໍານານ ດືອ ມົງຄລປຣີຕ ຮັດນປຣີຕ  
ກຣົນຍືເມຕປຣີຕ ຈັນປຣີຕ ໂໂຮປຣີຕ ວັນຍາປຣີຕ ຈັ້ກຄປຣີຕ ອາງວານາວິຍປຣີຕ ອັງຄຸລິມາລປຣີຕ  
ໂພ່ນົມຄປຣີຕ ອກຍົປຣີຕ ແລະຊົຍປຣີຕ)

ຈຸລປຣີຕ ທີ່ວ່ອ ຈຸລາຈຸລປຣີຕ ດືອເປັນການສວດໃໝ່ານັ້ນເລົກສໍາຫຼັບພຣະຈ່າຍກ່າວໄປ (ເຈືດດໍານານ  
ຕືອ ມົງຄລປຣີຕ ຮັດນປຣີຕ ກຣົນຍືເມຕປຣີຕ ຈັນປຣີຕ (គົບນັ້ນຕປຣີຕ) ໂໂຮປຣີຕ ອາງວານາວິຍປຣີຕ  
ບາກຄັ້ງໃໝ່ອັງຄຸລິມາລປຣີຕຄວບໂພ່ນົມຄປຣີຕ ສອດແທນອາງວານາວິຍປຣີຕທີ່ອັນ່ງ)

## ປຸພພກາຄນມກາຮ (ວ່ານະໄມ ລ້ ຂັ້ນ)

ນະໄມ ຕັສສະ ກະຄະກະໂຕ, ອະຮະහະໂຕ, ສັນມາສັນພຸທົສສະ (ວ່າ ၃ ၂၂)

### ສຣາມມນປາສະ

ພຸທົຮັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ຮັມມັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ສັງໝັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ທຸຖິຍັມປີ ພຸທົຮັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ທຸຖິຍັມປີ ຮັມມັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ທຸຖິຍັມປີ ສັງໝັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ຕະຕີຍັມປີ ພຸທົຮັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ຕະຕີຍັມປີ ຮັມມັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ  
ຕະຕີຍັມປີ ສັງໝັງ ສະຮະໝັງ ຄັຈຈາມີ ၅

### ມະນະກາຮະສີທຶກາດາ

ສັມພຸທເຮ ບັງຈຸງຈົວສັບຢູ່ຈະ	ທົ່ວາທະສັບຢູ່ຈະ ສະຫັກສະເກ
ປັບປຸງຈະສະຕະສະຫັກສະນີ	ນະມາມີ ສີຮະສາ ອະໜັງ
ເຕັສັງ ຮັມມັງຢູ່ຈະ ສັງໝັງຢູ່ຈະ	ອາທະເວນະ ນະມາມີໜັງ
ນະມະກາຮານຸກາເວນະ	ຫັນຕົວວາ ສັພເພ ອຸປ່າທະເວ
ອະເນກາ ອັນຕະຮາຍາປີ	ວິນສສັນຕຸ ອະເສສະໂຕ ၅

ບທ່ານກາຮະສີທຶກາດາ ເປັນບທ່າວດເພື່ອແສດງຄວາມນອບນ້ອມຕ່ອງພຣະຕັນຕ້ຽຍ ບທສັມພຸທເຮ ເປັນກາ  
ນອບນ້ອມຕ່ອງພຣະໂພຈີສັດວິໄລດີຕື່ມ ເພື່ອຈັດອັນຕາຍທັງປົງ ໃຈໍາຕັ້ງແຕ່ງຽງຄວື່ອຍຸງຍາ ທີ່ວິສັກສົມເຕີຈ  
ພຣະບຣຳໄຕຣອໂລກນາດ ໂດຍອາດີຍໍທັກສໍາຍທາຍານ ທີ່ເປົ້ອກໍານວ່າໃນດີຕພຣະໂພຈີສັດວິທີ່ລາຍພຣະອົງຕີ  
ຕ່ອມກາສົມເຕີຈພຣະທາສົມຜະເຈົ້າ ກຣມພຣະຍາວິວຽນານເວໂຣສ ກຣນິພນິພົມກາຮະສີທຶກາດາໃໝ່ ຕີ່ຈົບ  
ໂຍ ຈັກຊຸມ ແຫບທເດີມ ໃນສໍາຍທານິກາຍບາງວັດຍັງສ່ວດບທສັມພຸທເຮອຢູ່

สัมพุทธเชปัญจะปัญญาสัญจะ จะตุวีสะติสะหัสสะเก	นะมามิ シリสา อะหัง
หัสสะสะตะสะหัสสนานิ	อาทะเรนะ นะมามิหัง
เตสัง ชัมมัญจะ สังฆัญจะ	หันต์วา สัพเพ อุปัททะเว
นะมะการานุภาวนะ	วินัสสันตุ อะเสสະடี
อะเนกາ อันตะรายาปि	อัภิจฉัตตาพีสะสะหัสสะเก
สัมพุทธเช นะวุตตะระสะเต	นะมามิ シリสา อะหัง
วีสะติสะตะสะหัสสนานิ	อาทะเรนะ นะมามิหัง
เตสัง ชัมมัญจะ สังฆัญจะ	หันต์วา สัพเพ อุปัททะเว
นะมะการานุภาวนะ	วินัสสันตุ อะเสสະடีฯ
อะเนกາ อันตะรายาปि	

### นะไมการะอัภิจฉะกะ

นะไม อาระหะโต สัมมา~	สัมพุทธิสสะ มະเหสิโน
นะไม อุตตะมะชัมมัสสะ	ស์วากขาต์สเสวะ เทนิธะ
นะไม มะหาสังฆัสสาปि	วิสุทธะสีลະทิฎฐิโน
นะไม โอมาร्त्यारथक्षसสะ	ระตะนัตตยะสสะ สาธุกัง
นะไม โอมะกาตीตสสะ	ต์สสะ วัตถุตตยะสสะปि
นะไม การับปะภาวนะ	วิคิจฉันตุ อุปัททะวา
นะไม การานุภาวนะ	สุวัตถิ ໂහตุ สัพພະຫາ
นะไม การสสะ เตเซนະ	วิธิม์หิ ໂහมิ เตชะวาฯ

นะไมการะอัภิจฉะกะ หรือ นะโน ๔ บท บทสุดยอดน้อมต่อพระรัตนตรัย บทสุดท้ายใจว่าแต่ในประเทศไทย เพราะพระลั้งกาสวดไมได้

## ມັງຄະລະສຸດຕັ້ງ

ເຂວັມເມ ສຸດຕັ້ງ ແລ້ວ ສະມະຍັງ ກະຄະວາ ສາວັດໂດຍັງ ວິທະວະຕີ ເຊຕະວະເນ ອະນາດປິນທຶກສະຫະອາຮາມເມ ອະດະໄຂອັນຸມູະຕະຣາເທວະຕາ ອະກິກກັນຕາຍະ ຮັດຕິຢາ ອະກິກກັນຕະວັນນາ ແກະລະກັບປັ້ງ ເຊຕະວະນັ້ງ ໂອກາເສົ້ວວາ ເຢນະ ກະຄະວາ ເຕັ້ນປະສົງກະມີ ອຸປະສົງກະມື້ວາ ກະຄະວັນ ຕັ້ງ ອະກິວາເທົ່ວວາ ເອກະມັນຕັ້ງ ອັງຈຸາສີ ແລ້ວ ອັງຈຸາສີ ໃຊ້ ສາ ເທວະຕາ ກະຄະວັນຕັ້ງ ດາວາຍະ ອັ້ນລະກາສີ

ພະໜູ ເທວາ ມະນຸສສາ ຈະ  
ອາກັນຂະມານາ ໄສຕານັ້ນ  
ອະເສວະນາ ຈະ ພາລານັ້ນ  
ປຸ່ຈາ ຈະ ປຸ່ຈະນີຍານັ້ນ  
ປະງົງປະປະເທສະວາໄສ ຈະ  
ອັດຕະສົມມາປະໂນົມ ຈະ

ມັງຄະລານີ ອະຈິນຕະບູງ  
ພົງຫີ ມັງຄະລະມຸດຕະມັງໆ  
ປິນທຶກຕານັ້ນຢູ່ຈະ ເສວະນາ  
ເອຕັມມັງຄະລະມຸດຕະມັງໆ ໃ  
ປຸ່ພເພ ຈະ ກະຕະປຸ່ມູມູະຕາ  
ເອຕັມມັງຄະລະມຸດຕະມັງໆ

- ອຸດໝ່າມຄລ ແປລວ່າ ມົກລອັນສູງສຸດ ທີ່ວິ່ອເຫດຸແກ່ຄວາມສຸຂ ຄວາມເຈົ້າຍູ້ອັນສູງສຸດ  
ມີເຫດາຕາຕ່ານ໌ຂອງຍາກທຽບວ່າ ອະໄຮສື່ສິ່ງທີ່ເປັນມົກລ ຈຶ່ງໃໝ່ຄວາມສົງສັນໜີໄປກາບຖຸລາຄາ  
ພຣະພຸທ່ອເຈົ້າ ແລ້ວພຣະອອກຕໍ່ວັສມົກລ ۳۴ ປະກາຣ ຕື່ອ
۱. ກາຣໄໜ່ຄົບຄົມພາລ
  ۲. ກາຣຄົບນິຕິ
  ۳. ກາຣບູ້ບຸກຄລທີ່ຄວາມບູ້
  ۴. ກາຣຍູ້ໃໝ່ປະເທດວັນສອມຄວາມ
  ៥. ຄວາມເປັນຜູ້ຜົ່ນບູ້ຢູ່ອັນກະຮະທຳແລ້ວໃນກາລກ່ອນ
  - ໆ. ກາຣຕັ້ງຕັນໄໝຈອນ
  - ໇. ຄວາມເປັນພຸທຸສູດ
  - ່. ຄວາມເປັນຜູ້ຕືລປະ
  - ້. ຄວາມເປັນຜູ້ສິ້ນຍືດ
  - ໊. ວາຈາສຸກາມືຕ
  - ໋. ກາຣບໍາຮຸງມາຮານິດາ
  - ໌. ກາຣສົງເຄຣະທີ່ບຸຕຸ
  - ໍ. ກາຣສົງເຄຣະທີ່ກະຍາ
  - ໎. ກາຣຈາອັນໄໝ່ອາກຸລດັ່ງດັ່ງ
  - ໏. ກາຣໃຫ້ທານ
  ໐. ກາຣປະປຸດຕິຮຽມ
  ໑. ກາຣສົງເຄຣະທີ່ໝາຕີ
  ໒. ກາຣຈາອັນໄໝ່ໂທ່ອງ
  ໓. ກາຣຈະວັນຈາກບາປ
  ໔. ກາຣສໍາວົມຈາກກາຣດີ່ພໍ່ເໜ້າ
  ໕. ຄວາມໄໝ່ປະກາທໃນອຣມທີ່ທລາຍ
  ໖. ຄວາມເຄຣພ
  ໗. ຄວາມຄ່ອມຕະນ
  ໘. ຄວາມສັນໂດຍ
  ໙. ຄວາມຕັ້ງຄູ່ງ
  - ໚. ກາຣຟົ່ງຮຽມຕາມກາລ
  - ໜ. ຄວາມອດທນ
  - ໨. ຄວາມເປັນຜູ້ວ່ານອສອ່ອໝ່າຍ
  - ໩. ກາຣໄໜ່ເຫັນສົມພະ
  - ໪. ກາຣສັທນາວຽມຕາມກາລ
  - ໫. ກາຣເພີຍເພາກເລີສ
  - ໬. ກາຣປະປຸດຕິພວກຮຽມ
  - ໭. ກາຣເຫັນພົພະເພີ້ມພານໃຫ້ແຈ້ງ
  - ໮. ຈິຕໄໝ່ເຫັນໄກວ່າໄລຍະໂລກຮຽມ
  - ໯. ຈິຕໄໝ່ເຕົ້າທ່ອງ
  - ໰. ຈິຕປ່າສຈາກຮູ້ລື
  - ໱. ຈິຕເກະເມ

ທີ່ມາ. ພຣະໄຕຣປິກາເລີມທີ່ ۲۵ ຊຸທທກນິກາຍ ຊຸທທກປາຮະ

ພາຫຸສັຈຈົງຈະ ສີປັບປຸງຈະ  
ສຸກາສີຕາ ຈະ ຍາ ວາຈາ  
ມາຕາປີດຸອຸປ່ຽງຮູນ້າງ  
ອະນາກຸລາ ຈະ ກົມມັນຕາ  
ທານ້າງຈະ ອັນມະຈະວິຍາ ຈະ  
ອະນະວັ້ນໜານີ ກົມມານີ  
ອາຣະຕີ ວິຣະຕີ ປາປາ  
ອັປປະມາໂທ ຈະ ອັນເມສູ  
ຄາຣະໄວ ຈະ ນິວາໂຕ ຈະ  
ກາເລະນະ ອັນມັສສະວະນັງ  
ໜັນຕີ ຈະ ໂສວະຈັສສະຕາ  
ກາເລະນະ ອັນມະສາກັຈນາ  
ຕະໂປ່ ຈະ ພຣະມະຈະວິຍັງຈະ  
ນິພພານະສັຈໃກຣິຍາ ຈະ  
ຜູ້ງໝູ້ສະສະ ໄກກະອັນເມທີ  
ອະໂສກັງ ວິຣະຊັ້ງ ເຂມັງ  
ເອຕາທີສານີ ກົດ້ວານະ  
ສັພັດຕະ ໂສຕົງ ຄັຈັນຕີ

ວິນະໄຢ ຈະ ສຸສຶກຈີໄຕ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ປຸດຕະທາວັສສະ ສັງຄະໂໄທ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ຢູາຕະການ້າງຈະ ສັງຄະໂໄທ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ມັ້ງຈະປານາ ຈະ ສັງຄະໂໄມ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ສັນຕູກີ ຈະ ກະຕັງຢູ່ມູຕາ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ສະມະນານ້າງຈະ ທັສສະນັງ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ອະວິຍະສັຈຈານະ ທັສສະນັງ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ຈິຕັດັງ ຢັສສະ ນະ ກົມປະຕິ  
ເອຕັມມັກຄະລະມຸດຕະມັງ ບ  
ສັພັດຕະມະປະຈຳຕາ  
ຕັນເຕັສັງ ມັກຄະລະມຸດຕະມັນຕີ ບ

## ບຫທີ່ຄຣະຕະນະສູດຕັ້ງ

ຮາຍະໂຕ ວ ໂຈຣະໂຕ ວ ມະນຸສສະໂຕ ວ ອະມະນຸສສະໂຕ ວ ອັກຄືໂຕ  
ວາ ອຸທະກະໂຕ ວ ປີສາຈະໂຕ ວ ຂານຸກະໂຕ ວ ກັນງະກະໂຕ ວ ນັກໜັດຕະໂຕ  
ວາ ຊະນະປະທະໄຣຄະໂຕ ວ ອະສັກອົມມະໂຕ ວ ອະສັນທິງົງຈີໂຕ ວ  
ອະສັປປຸງລະສະໂຕ ວ ຈັນທະຫັດຄືອສສະມີຄະໂຄນະກຸກຖະອະໜິຈິກະ  
ມະນີສັປປະທຶນອັນຈະຕະວັຈະສຸກະວະມະຫີສະ ຍັກຂະວັກຂະສາທິທີ ນານາ  
ກະຍະໂຕ ວ ນານາໄຣຄະໂຕ ວ ນານາຄຸປັກທະວະໂຕ ວ ອາຮັກຂັ້ງ  
ຄົມໜັນຕຸ ໆ

ປະນີຄານະໂຕ ປັງສູງຢະ ຕະດາຄະຕັສສະ ທະສະ ປະຮະມີໂຍ ທະສະ  
ອຸປະປະຮະມີໂຍ ທະສະ ປະຮະມັດຕະປະຮະມີໂຍ ປັງຈະ ມະຫາປະຮົງຈາເຄ  
ຕິສີສ ຈະຮີຢາ ປັຈີມັພກະເວ ດັພກວັກກັນຕິງ ທ້າດີງ ອະກິນິກຂະມະນັງ  
ປະຄານະຈະຮີຢັງ ໂພີປ່ລັງເກ ມາຮະວິຊະຍັງ ສັພພົມຜຸຕະຫຼາດັປະຫຼົງ  
ນະກະ ໂລກຸດຕະວະຮັມເມຕີ ສັພເພີເມ ພຸທະຄູເນ ອາວັ້ນໜີ້ວາ  
ເວສາລີຢາ ຕີສຸ ປາກວັນຕະເວສຸ ຕີຍາມະວັດຕິງ ປະວິຕິຕັ້ງ ກະໂຣນໂຕ  
ອາຍັ້ນໝາ ອານັນທັດເນົາ ວິຍະ ກາງວູ້ຜູ້ຈິຕິຕັ້ງ  
ອຸປັງສູງແປ່ຕົວ ໆ

ໄກງົງສະຕະສະຫັສເສສຸ

ຈັກກະວາເພຸ ເທວະຕາ

ຍັດສານັນປະງົງຄັດໜັນຕິ

ຢັ້ງຈະ ເວສາລີຍັມປູເຮ

ໄວຄາມະນຸສສະທຸພວກິຂະ-

ສັມງູດຕັນຕິວິຮັມກະຍັງ

ຂີປປະມັນຕະຮະຄາເປີ

ປະວິຕິຕັ້ນຕິມກະຄາມະ ໄທ ໆ

ຮະຕະນະສຸດຕັ້ງ  
 ຍານີຂະ ຖູຕານີ ສະມາຄະຕານີ  
 ຖູມານີ ວາ ຍານີວະ ອັນຕະລິກເຂົ  
 ສັພເພວະ ຖູຕາ ສຸມະນາ ກະວັນຕຸ  
 ອະໂໄປ ສັກກັຈຈະ ສຸນ້ນຕຸ ມາສີຕັ້ງໆ  
 ຕັ້ສົມາ ຫີ ຖູຕາ ນິສາເມະນະ ສັພເພ  
 ເມຕັ້ງ ກະໂຮະ ມານຸສີຍາ ປະຫຍະ  
 ທິວາ ຈະ ລັດໂຕ ຈະ ຮහັນຕີ ເຢ ພະລົງ  
 ຕັ້ສົມາ ຫີ ເນ ລັກຂະຄະ ອັປປະມັດຕາໆ  
 ຍັງກີບູຈີ ວິຕັ້ງ ອີຂະ ວາ ອຸຮັງ ວາ  
 ສັຄເຄສຸ ວາ ຍັງ ຮະຕະນັ້ງ ປະໂນຕັ້ງ  
 ນະ ໃນ ສະມັງ ອັຕິ ດະຖາຄະເຕະນະ  
 ອີທັມປີ ພຸທເຄ ຮະຕະນັ້ງ ປະໂນຕັ້ງ  
 ເອເຕະນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດຕີ ໂຫດຸ່ງ  
 ຂະຍັງ ວິວາຄັ້ງ ອະມະຕັ້ງ ປະໂນຕັ້ງ  
 ຍະທັ້ນມະຄາ ສັກຍະມຸນີ ສະມາຫຼືໄຕ

ຮັດສູຕຽ ທີ່ອ້ວຕນໄວຣີຕຣ ຄືບທີ່ພຣະນາຄຸມຂອງພຣະວັດທີ່ຮ້າຍ ສໍາຫັບຈັດກັ້ວັນຕາຍໃຫ້ສູນສລາຍ  
 ໄປໂດຍພຣະສົງໝົງທີ່ທີ່ເຫັນທຳນໍາພຣະພຸທອມນີ້ ໃນຮ່ວ່າງການສົວດ

ສີບເນື່ອງຈາກເນື່ອງເສລີ ແຄວ່ນວິສີ ໄດ້ເກີດໂຮຄະບາດ (ພຍາຈິງຍີ) ຈ້າວຍາກທຳກັແພ (ຖຸພົກຈິງຍີ)  
 ແລະກັ້ວັນຈາກກູດຜິ ປຶ້ມາ (ອມນຸ່ມຍິງຍີ) ມີສົພກລາດໄກລື່ອນທີ່ພຣະນຄຣ

ເຈົ້າລືຈນວິໄດ້ປະຊຸມກັ້ວ່າ ພຣະພຸທອຈຳໄດ້ເສດີຈຸບັດຂັ້ນໝາແລ້ວໃນໂລກ ຂັ້ນນີ້ປະທັບ ປນ ກຽງຈັກຄຸກທີ່  
 ຈຶ່ງສ່າງທາລີ ແລະຢຳມາຕົ້ນການບຸກຄົນພຣະພຸທອງຄີເສດີຈຸບັດຂັ້ນໝາ ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າພວ່ອມດ້ວຍ  
 ພຣະສົງໝົງໝົງຮູບເສດີຈຳໜັກແນ້້ນຄົງຄາໂດຍເວື່ອພຣະທີ່ນີ້ທີ່ພຣະພິມພິສາຈັດຄາວຍຕັ້ສໃຫ້ພຣະຈານທີ່ສົວດັບສູຕຽ  
 ແລະພຣມນໍ້າມັນຕີໃນຮ່ວ່າງກັນພົມພັນ ເປັນເວລາ ๓ ວັນ ອທິວາຕາໂຄຈຶງສົງບລົງ ຈ້າວເນື່ອງປັບປຸງໃຫ້ພຸທ່າງຸພາພ  
 ພາກັນພົງອຣວມ ພຣະພຸທອຄ່າສັນຈັກຕັ້ງໜັນໃນເນື່ອງນີ້

ນະ ເຕະ ອົມເມນະ ສະມັດຕີ ກິບູຈີ  
 ອິທັມປີ ອົມເມ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕະ ສັຈເຈະ ສຸວັດຕີ ໂທຖ່າ  
 ຍັ້ມພຸທຣະເສງໂສູ ປະວິວັນຜະຢີ ສຸຈົງ  
 ສະມາຮົມານັ້ນຕະວິກົງລູ່ມາຫຸ  
 ສະມາຮົມາ ເຕະ ສະໄມ ນະ ວິຊ່ອະຕີ  
 ອິທັມປີ ອົມເມ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕະ ສັຈເຈະ ສຸວັດຕີ ໂທຖ່າ  
 ເຢ ປຸຄະລາ ອົງສູ່ ສະຕັ້ງ ປະສັງສູາ  
 ຈັດຕາວີ ເອຕານີ ຢຸ່າຄານີ ໃຫນຕີ  
 ເຕ ທັກຂີເນຍຍາ ສຸຄະຕັ້ສະ ສາວະກາ  
 ເອເຕେສຸ ທິນນານີ ມະຫັປະລານີ  
 ອິທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕະ ສັຈເຈະ ສຸວັດຕີ ໂທຖ່າ  
 ເຢ ສູປະບູດຕາ ມະນະສາ ທັພໍ່ເໜະ  
 ນິກາກມົນ ໂຄຕະມະສາສະນັມທີ  
 ເຕ ປັດຕິປັດຕາ ອະມະຕັ້ງ ວິກັນຍະ  
 ລັກຮາ ມຸຮາ ນິພຸດິຕິ ຖະນູ່ມານາ  
 ອິທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕະ ສັຈເຈະ ສຸວັດຕີ ໂທຖ່າ  
 ຍະຄົນທະໜີໂລ ປະສູ້ວົງ ສີໂຕ ສີຍາ  
 ຈະຕຸພກີ ວາເຕີ ອະສັນປະກົມປົໂຍ  
 ຕະຫຼາປະມັງ ສັປປຸງສັງ ວະທາມີ  
 ໂຍ ອະວິຍະສັຈຈານີ ອະເວຈຈະ ປັສສະຕີ

ອີທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດຖີ ໄທດຸ່  
 ເຢ ອະວິຍະສັຈຈານີ ວິກາວະຍັນຕີ  
 ຄົມກົຮະປ່າຍູແນນະ ສຸເທັສີຕານີ  
 ກິຜູຈາປີ ເຕ ໄහນຕີ ຖຸສັປະມັຕຕາ  
 ນະ ເຕ ກະວັງ ອັງຈິງມະມາທີຍັນຕີ  
 ອີທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດຖີ ໄທດຸ່  
 ສະຫາວັສສະ ທັສສະນະສັ້ນປະທາຍະ  
 ຕົ້ນສຸ ອົມມາ ຊະທິຕາ ກະວັນຕີ  
 ສັກກາຍະທິງູສູ ວິຈິກິຈນິຕົງຈະ  
 ສີລັພພະຕັ້ງ ວາປີ ຍະທັດຖີ ກິຜູຈີ  
 ຈະຕູ້ທະປາເຢທີ ຈະ ວິປະປະມຸຕໂຕ  
 ອະ ຈາກິຈູ້ານານີ ອະກັບໂພ ກາຕູ້  
 ອີທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດຖີ ໄທດຸ່  
 ກິຜູຈາປີ ໄສ ກົມມັງ ກະໂຣຕີ ປາປະກັ້ງ  
 ກາເຢນະ ວາຈາຢຸທະ ເຈຕະສາ ວາ  
 ອະກັບໂພ ໄສ ຕັສສະ ປະງົງຈະທາຍະ  
 ອະກັບພະຕາ ທິງູຈະປະທັສສະ ຖຸຕາ  
 ອີທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັ້ງ ປະນືຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດຖີ ໄທດຸ່  
 ວະນັປະຄຸມເພ ຍະດາ ຜຸສສີຕັດເຄ  
 ຄິມຫານະມາເສ ປະງູຈະມັສົມົງ ຄິມເຫ

ຕະຖູປະມັງ ຂັ້ມມະວະຮັງ ອະເທສະຍີ  
 ນິພພານະຄາມິງ ປະຮະມັງ ທິຕາຍະ  
 ອີທັມປີ ພຸທເທ ຮະຕະນັງ ປະນີຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໄທຸ່າ  
 ວະໂຮ ວະຮັບງູນ ວະຮະໄທ ວະຮາທະໂຮ  
 ອະນຸດຕະໂຮ ຂັ້ມມະວະຮັງ ອະເທສະຍີ  
 ອີທັມປີ ພຸທເທ ຮະຕະນັງ ປະນີຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໄທຸ່າ  
 ຂື່ນັງ ປຸ່າຮັນັງ ນະວັງ ນັດທີ ສັນກະວັງ  
 ວິຮັດຕະຈິຕາຍະຕິເກ ກະວັສົມຶງ  
 ເຕ ຂື່ນະພື້ນ ອະວິຽພິຈັນທາ  
 ນິພພັນຕີ ອີຣາ ຍະຄາຍັມປະທີໂປ  
 ອີທັມປີ ສັງເໜ ຮະຕະນັງ ປະນີຕັ້ງ  
 ເອເຕັນະ ສັຈເຈນະ ສຸວັດທີ ໄທຸ່າ  
 ຍານີຂະ ກູດານີ ສະມາຄະຕານີ  
 ກຸມມານີ ວາ ຍານີວະ ອັນຕະລິກເຂ  
 ຕະຄາຄະຕັ້ງ ເທວະມະນຸສະປູ້ຈື້ຕັ້ງ  
 ພຸທຮັງ ນະມັສສາມະ ສຸວັດທີ ໄທຸ່າ  
 ຍານີຂະ ກູດານີ ສະມາຄະຕານີ  
 ກຸມມານີ ວາ ຍານີວະ ອັນຕະລິກເຂ  
 ຕະຄາຄະຕັ້ງ ເທວະມະນຸສະປູ້ຈື້ຕັ້ງ  
 ຂັ້ມມັງ ນະມັສສາມະ ສຸວັດທີ ໄທຸ່າ  
 ຍານີຂະ ກູດານີ ສະມາຄະຕານີ  
 ກຸມມານີ ວາ ຍານີວະ ອັນຕະລິກເຂ

ตะذاคตตั้ง เทเวมະນຸສສະປູ່ຈີຕັ້ງ  
ສັງໝັງ ນະມັສສາມະ ສຸວັດທິ ໄທຸ່າ

**ກະຮະນີຍະເມຕະສຸດຕັ້ງ**

ກະຮະນີຍະມັດຕະກຸສະເລນະ  
ສັກໂກ ອຸ້ນ ຈະ ສຸຫຼຸ ຈະ  
ສັນຕຸສສະໂກ ຈະ ສຸກະໄຣ ຈະ  
ສັນດິນທົຣີ ຈະ ນີປະໂກ ຈະ  
ນະ ຈະ ຂຸທທັງ ສະມາຈະເຮ ກິຫຼຸຈີ  
ສຸຂື້ໃນ ວາ ເຂມືໃນ ໂທນຕຸ  
ເຢ ເກົ ປາດນະກູດຕັດທິ  
ທີ່ມາ ວາ ເຢ ມະຫັນຕາ ວາ  
ທີ່ກົຈ້າ ວາ ເຢ ຈະ ອະທິກົຈ້າ  
ກູດຕາ ວາ ສັນກະເວສີ ວາ  
ນະ ປະໄຣ ປະຮັງ ນິກຸພເພດະ  
ພົບໄວສະນາປະກົງມະສັງຄູາ  
ມາຕາ ຍະຄາ ນິຍັງ ປຸດຕັ້ງ  
ເອວັນປີ ສັພພະກູເຕັສຸ

ຢັນຕັ້ງ ສັນຕັ້ງ ປະທັງ ອະກິສະເມຈະ  
ສຸວະຈີ ຈັສສະ ມຸຖຸ ອະນະຕິມານີ  
ອັປປະກິຈີ ຈະ ສັລລະຫຼກະວຸດຕີ  
ອັປປະຄັພໂກ ກຸເລັສຸ ອະນະນຸຄິທິໂຮ  
ເຢນະ ວິ້ນູ້ນູ້ ປະເຮ ອຸປະວະເທຍຢູ່  
ສັພເພ ສັດຕາ ກະວັນຕຸ ສຸຂີຕັດຕາ  
ຕະສາວາຖາວະຮາວາ ອະນະວະເສສາ  
ມັ້ນມີມາ ວັສສະກາ ອະຜຸກະຄູລາ  
ເຢ ຈະ ທູເຮ ວະສັນຕິ ອະວິຖຸເຮ  
ສັພເພ ສັດຕາ ກະວັນຕຸ ສຸຂີຕັດຕາ  
ນາຕິມັ້ນູ້ເນູແຕະ ກັດຕະຈີ ນັງ ກິຫຼຸຈີ  
ນາມູ່ມັ້ນູ້ສະ ທຸກຂະມິຈາເຊຍຢະ  
ອາຢຸສາ ເອກະປຸດຕະມະນຸຮັກເຂົ  
ມານະສັມກວະເຍ ອະປະວິມານັ້ນ

ກະຮະນີຍະເມຕະສຸດຕັ້ງ ເກົ່າວິເມຕະບົຣີຕຽ ດຶອບທພຣະພຸທ່ອມນີ້ທີ່ປະກາເມຕະເມຕະກວ່າ  
ທາງປລອດວັນຍ

ໃນສັຍດັ່ງພຸທກາລ ກິກ່າທີ່ເດີທາງໄປໃນປ່າ ໄດ້ມີກູດຜົປັດລັດສົງຖົງຈີ້ຫລອກຫລອນ ຈນກິກ່າກລັວ  
ໄດ້ນໍາກາບຖຸລືໃຫ້ພຽງທາງກວານ ພຣອງຄົງປະການກົນເມຕະສຸດຕັ້ງ ໂດຍສອນໃຫ້ທຸກຄົນຕລອດສັດວິແລະ  
ເທົາດາ ກູດຕີ ປີຕາ ໃຫ້ມີເມຕະຕ່ອກນ ໄມເມີເວຣແກ່ກັນ ທຳກິທຸກອຍ່າງເພື່ອປະໂຍົງໜີຂອງກົນແລະກັນ  
ທີ່ມາ ພຣະໄຕປິປົກ ເລີ່ມທີ່ ۲۵ ພຣະສຸດຕັ້ນປິປົກ ເລີ່ມທີ່ ۱۷ ຊຸທທກນິກາຍ ຂຸທທກປ່າລູຈ

ເມຕຕໍ່ມະຈະ ສັພພະໂລກສົມົງ  
ອຸທອັນ ອະໂໂ ຈະ ຕີຣີຍໝ່າມະ  
ຕິງວິຊູ້ສູ່ຈະຮັງ ນິສິນໂນ ວາ  
ເອຕັນ ສະຕິງ ອະນິງເຊົ່າຍະ  
ທິງວິຊູ້ສູ່ຈະ ອະນຸປະຄົມມະ ສີລະວາ  
ກາເມສຸ ວິນຍຍະ ເຄຮັງ

ມານະສັມກາວະເຍ ອະປະວິມາຄັ້ງ  
ອະສັມພາກັ້ງ ອະເວັງ ອະສະປັດຕັ້ງ  
ສະຍາໄນ ວາ ຍາວະຕັສສະ ວິຄະຕະມິທໂໂ  
ພົວໜ້າມະເມຕັງ ວິຫາຮັງ ອິຂະມາຫຸ  
ທັສສະເນະ ສັມປັນໂນ  
ນະ ຫີ ທ້າດຸ ດັກກະເສຍຢັ້ງ ປຸນະເຮັດິຕິ່າ

### ຂໍ້ຕະປະປິດຕະຄາດ

ວິວູປັກເຂົ້າ ເມ ເມຕັ້ງ  
ຈັ້ພົບປຸດເຕົ້າ ເມ ເມຕັ້ງ  
ອະປາທະເກົ້າ ເມ ເມຕັ້ງ  
ຈະຕຸປະປ່ເທົ່າ ເມ ເມຕັ້ງ  
ມາ ມັງ ອະປາທະໂກ ຫົງສີ  
ມາ ມັງ ຈະຕຸປະປ່ໂທ ຫົງສີ  
ສັພເພ ສັດຕາ ສັພເພ ປານາ  
ສັພເພ ກັ້ຽນິ ປັສສັນຕຸ  
ອັປປະມາໂນ ພຸທໂໂ ອັປປະມາໂນ ອົມໂມ ອັປປະມາໂນ ສັ້ນໄມ  
ປະມານະ ວັນຕານີ ສີຮັງສະປານີ ອະທິວິຈິນິກາ ສະຕະປະທີ ອຸນນານາກີ  
ສະວະພູ ມູສີກາ ກະຕາ ເມ ວັກຂາ ກະຕາ ເມ ປະວິຕິຕາ ປະກິກກະມັນຕຸ ຖຸຕານີ  
ໃສ້ຮັງ ນະໂມ ກະຄະວະໂຕ ນະໂມ ສັດຕັນນັ້ງ ສົມມາສັມພຸທ່ອນັ້ນໆ

ໜັບປິດຕົວ ຕຶອບທພຣະພຸທ່ອມນັດິສຳຫັບປິໄຕຄວາມເໝັດຕາຕ່ອສັຕິວຸທຸກຈິນ ສ່ວັນມີຕຽບປົ້ນກັນວັນຕາຍ  
ຈາກໆ ແລະສັຕິວຸທຸກຈິນຕ່າງໆ ເຊັ່ນ ດະຫາບ ແມ່ນປ່ອງ

ສົມຍັພຸທ່ອກາລ ກິກໜຸ່ງທີ່ກຳລັງຜ່ານອຸ່ນ ມູນເລື້ອຍອອກມາຮ່ວງໄໝ້ພຸ ແລ້ວກັດເຂົ້າທີ່ນິວກິກໜຸ່ງປັ້ນນັ້ນ  
ມຮຽນກາພທັນທີ ພຣະພຸທ່ອຈຳຈັງທຽບສອນໃຫ້ແກ່ເຕົາໄປເສີງພົງຢູ່ ດ ຕຣະກູລ ພວກສັຕິວຸໄໝ້ເທົ່າ ທີ່ສີ ເທົ່າ ດ  
ເທົ່າ ແລະມີເທົ່າມາກ ຂອຍໄໝ້ໄດ້ມາເປີດເປີຍກັນແລຍ ຂອໃໝ່ມາປັບປຸງຮັກໝາ ແລະລັກໄປ

## ฉัททันตะประวิตตัง

瓦ธิสสะเมนันตि ประรามะสันโน  
กาสาวยมททักษิ ဓະชัง อิสีนัง<sup>๑</sup>  
ทุกเขนະ ผุภัสสุสุหะปอาทิ สัญญา  
อะระหัทဓะโซ สัพภิ อะวัชมะรูไป  
สัลเลนະ วิทโธ พీยะດิโตปิ สันโน  
กาสาวยวัตถัมหิ มະนัง นะทุสสะย  
ສະเจ อิมัง นาคະยะเรนະ สัจจัง<sup>๒</sup>  
มาแมง ວະเน พาລະມີຄາ อะคັນຫຼຸດິ

## โมระประวิตตัง

อุเทตะยัญຈັກຂຸມາ ເອກະຣາຊາ  
හຣີສສະວັນໂໄນ ປະຈະວິປປະກາໄສ<sup>๓</sup>  
ตັງ ຕັງ ນະມັສສາມີ ຮະຮີສສະວັນນັ້ນ ປະຈະວິປປະກາສັງ  
ຕະຍັ້ງຂະ ອຸດຕາ ວິທະເຮຸ ທີວະສັງ  
ເຢ ພ່າທໍ່ມະນາ ເວທະຄຸ ສັພພະຮັມເມ  
ເຕ ເມ ນະໂມ ເຕ ຈະ ມັງ ປາລະຍັນດູ  
ນະມັດຖຸ ພຸທຄານັ້ນ ນະມັດຖຸ ໂພຣີຍາ  
ນະໂມ ວິມຸຕຕານັ້ນ ນະໂມ ວິມຸຕຕີຍາ

ໂພຣປິຕຣ ຕືອບພຣະພຸຖອນຕໍ່ສໍາຫັນປຶ້ອງກັນອັນຕຽຍຈາກຜູ້ດັດຮ້າຍ ໄນໃຫ້ກາເປີດຕະ  
ໃນອດີຕ່າຕິພຣະພຸຖອເຈົ້າ ເຄຍເກີດເປັນພູ້ານກາງໝູງ ກ່ອນອອກໄປ ແລະກັ້ງຈາກກຳລັບທາງທາງ ຈະສົວດ  
ໂພຣປິຕຣທຸກຄັ້ງ ທຳໃຫ້ນກາງໝູງທອງແຄລ້ວຄລາດຈາກກາຍັ້ນຕຽຍ ວັນທີໆນໍາຍພຣານ ເວັນກາງໝູງຕ້ວເພີຍມາລ່ອງ ທຳໃຫ້  
ພູ້ານກາງໝູງເລີ່ມສົດໂພຣປິຕຣ ຖຸກຈັບໄປດ້ນໍາຕົວໄປກາຍພຣະເຈົ້າພຣະທັດ ນາກໝູງຕາມວ່າ ເຫດໄດຈັງຈັບຂໍ້າພເຈົ້າ  
ພຣອງຕົດບ່າວ່າ ກາຣໄດ້ກິນເຊື້ອພູ້ານກາງໝູງ ຈະໄໝຕ່າຍ ກ່ອນທີ່ທ່ານຈະກິນເຊື້ອຂໍ້າພເຈົ້າ ຂອງໃຫ້ຈໍາພເຈົ້າຕາຍກ່ອນ  
ທຳໄມຄົນສືອຍກົກໃນເຂົ້າພເຈົ້າ ພຣເຈົ້າພຣະທັດເລື່ອມໄສໃນຄຳພູດ ຈຶ່ງປ່ລ່ອຍໃຫ້ເປັນອີສະຮະ

ທໍ່ມາ. ພຣະໄຕຣປິກ ເລີ່ມທີ່ ๒๗ ພຣະສູດຕັນຕປິກ ເລີ່ມທີ່ ๑๙ ຊຸທທກນິກາຍຫ່າດກ ພາຍຕັກ

ອີມັງ ໂສ ປະວິດຕັ້ງ ກົດ້ວາ ໂມໂຣ ຈະຮະຕີ ເອະນາ ໃ  
 ອະເປົຕະຍຸ້ມູຈັກຂຸມາ ເອກະຮາຊາ  
 ຮະວິສສະວັນໂນ ປະຈູບປະກາໂສ  
 ຕັ້ງ ຕັ້ງ ນະມັສສາມີ ຮະວິສສະວັນຄັ້ງ ປະຈູບປະກາສັ່ງ  
 ຕະຍັ້ງຫະ ຄຸດຕາ ວິທະເຮມຸ ລັດຕິງ  
 ເຢ ພົມ່າທີ່ມະນາ ເວທະຄຸ ສັພພະຮັ້ມເມ  
 ເຕ ເມ ນະໂມ ເຕ ຈະ ມັງ ປາລະຍັ້ນດຸ  
 ນະມັດຖຸ ພຸທ່ອນັ້ນ ນະມັດຖຸ ໂພື້ຍາ  
 ນະໂມ ວິມຸຕຕານັ້ນ ນະໂມ ວິມຸຕຕິຍາ  
 ອີມັງ ໂສ ປະວິດຕັ້ງ ກົດ້ວາ ໂມໂຣ ວາສະມະກັປປະຍີຕີ ໃ

### ວິກາະກະປະວິດຕັ້ງ

ອັດຕີ ໄລເກ ສීລະຄຸໂນ	ສັຈັງ ໂສເຈຍຍະນຸທະຍາ
ເຕັນະ ສັຈເຈນະ ກາຫາມີ	ສັຈຈະກົງຍະນຸຕະຫວັງ
ອາວັນຍືຕົ້ວາ ອົມມະພະລັ້ງ	ສະວິດ້ວາ ປຸ່ພພະເກ ທີ່ເນ
ສັຈຈະພະລະມະວັສສາຍະ	ສັຈຈະກົງຍະນຸກາສະໜັງ
ສັນຕິ ປັກຂາ ອະປັດຕະນາ	ສັນຕິ ປາທາ ອະວຸ້ມູຈະນາ
ມາຕາ ປີຕາ ຈະ ນີກຂັ້ນຕາ	ໜາຕະເວທະ ປະວິກະນະ
ສະຫະ ສັຈເຈ ກະເຕ ມັຍໜັງ	ມະຫາປັບປະລິໂຕ ສີ່ງ
ວັ້ນເໜີ ໂສພະສະ ກະວິສານີ	ອຸທະກັນ ປຶ້ດ້ວາ ຍະຄາ ສີ່ງ
ສັຈເຈນະ ເມ ສະໂມ ນັດຕີ	ເອສາ ເມ ສັຈຈະປະໄຮມີຕີ່

ວິກາະກະປະວິດຕັ້ງ (ຄາຕາກຳຄຸ່ມ ບາງເຮັກກຳຄຸ່ມ) ເປັນຄາຕາທີ່ໃຊ້ສົວດັບອັກັນໄຟໄທ໌

ໃນຄວາມທີ່ພຣະພູທອເຈົ້າເສົ້າຈົບັນທາບຕົ້ງແຄວນັມຄຮ ໄດ້ເກີດໄຟປ່າລຸກລາມ ພຣະສາວຸບຸຕົວເຟັ້ນເຟັ້ນ  
 ພຣະພູທອເຈົ້າ ພຣະອົງຄົດເສົ້າຈົບັນຍື່ເໜີ້ ໄຟປ່າກີໄດ້ຕົບລົງ ແລ້ວທຽງເລົ່າເຮືອງກຳຄຸ່ມ (ລັກຜົນແຄລ້າຍກາກຮາ)  
 ທີ່ອູ້ຕົ້ວເຕີຍວ ເພວະພ່ອແໝ່ອກຳໄປທາຫາຮ ເກີດໄຟປ່າລ້ອມຮອບ ຈຶ່ງຕັ້ງສັຈວາຈາ ຄິດຕິ່ງຄຸນຂອງສິລ ຄິດຕິ່ງ  
 ພຣະພູທອເຈົ້າໃນປາກກ່ອນ ແລ້ວໄຟປ່າກີບົບລົງ

## อาภานาภิยะประริตตัง

วิปัสสิสสะ นะมัตตุ	จักขุมันตัสสะ สิริมะトイ
สิจิสสะปิ นะมัตตุ	สัพพะภูตานุกัมปโน
ເວສະກຸສະ นะມัตตุ	ນໍ້າທະກັສະ ຕະປັສລືນີ
ນະມັຕຖຸ ກະກຸສັນຮັສະ	ມາຮະເສນັປະມັກທິນີ
ໄກນາຄະມະນັສະ นะມັຕຖຸ	ພ່ຽາຫົ່ມະນັສະ ປູສືມະトイ
ກັສະປັສະ นะມັຕຖຸ	ວິປະມຸຕັສະສະ ສັພພະໂຮ
ອັງຄີຣະສັສະ  nahmattu	ສັກຍະບຸຕັດສະ ສີຣີມະトイ
ໄຍ ອິມັງ ດັ່ມມະມະເທເສີ	ສັພພະທຸກຂາປະນູທະນັງ
ເຢ ຈາປີ ນິພພູຕາ ໂລເກ	ຍະຖາກູຕັງ ວິປັສສີສຸງ
ເຕ ຜනາ ອະປີສຸນາ	ມະຫັນຕາ ວິຕະສາරະທາ
ທິຕັງ ເທວະມະນຸສສານັງ	ຍັງ ນະມັສສັນຕິ ໂຄຕະມັງ
ວິຊາຈະວະຜະສັນປັນນັງ	ມະຫັນຕັງ ວິຕະສາරະທັງ
ວິຊາຈະວະຜະສັນປັນນັງ	ພຸທັນ ວັນທາມະ ໂຄຕະມັນຕິ່

---

ปรັດຄືມໍສົມີງ ທີສາກາເຄ	ສັນຕິ ຖຸດາ ມະຫີທີກິກາ
ເຕປີ ຕຸມເໜ ອະນຸຮັກຂັ້ນຕຸ	ອາໂຣົ່ງເຢະນະ ສຸເໝນະ ຈະ
ທັກຂີ້ນສົມີງ ທີສາກາເຄ	ສັນຕິ ເທວາ ມະຫີທີກິກາ
ເຕປີ ຕຸມເໜ* ອະນຸຮັກຂັ້ນຕຸ	ອາໂຣົ່ງເຢະນະ ສຸເໝນະ ຈະ

อาภานาภิยปริตร หรือ อาภานาภิยสูตร บางเรียกว่าด่วนยักษ์ เพื่อขับยักษ์ที่ไม่ดี และภูต ปีศาจ ออกไป เป็นบทสรเลริญพระพุทธเจ้าในอดีต ๗ พระองค์ ใช้สูตรเพื่อคุ้มครองป้องกันไม่ให้ผู้ที่คิดร้าย จำหนารัชร้ายมารังความยุ่น นิยมสูตรพระราพิจตรุษหลวงหรือตรุษไทย ถือเป็นรันจี้นำไปสู่

พระมหากราธิรัตน์ และสมเด็จพระสังฆราช เสด็จมาฟัง บางครั้งมีการยกปีนอาภานา ให้ฝึกใจกลัว และใบสาบแร้งกำสำหรับปลีผึ้งสอนในติดเป็นตัวย

ที่มา. พระไตรปิฎกเล่มที่ ๑๑ เล่ม ๓ ที่พนิกาย ปภนิหารด

ປ່ຈົນສົມັງ ທີສາກາເຄ ເຕີປີ ຕຸມເຫ ອະນຸວັກຂັ້ນຕຸ	ສັນຕິ ນາຄາ ມະຫິທິກາ ອາໂຣຄໍເຢັນນະ ສຸເບັນນະ ຈະ
ອຸຕະຫວັດສົມັງ ທີສາກາເຄ ເຕີປີ ຕຸມເຫ ອະນຸວັກຂັ້ນຕຸ	ສັນຕິ ຍັກຂາ ມະຫິທິກາ ອາໂຣຄໍເຢັນນະ ສຸເບັນນະ ຈະ
ບຸຮົມທີສັງ ຂະຕະວັງໂຈ້ງ ປ່ຈົນເມນະ ວິວູປັກໂຍ	ທັກໝີເແນນະ ວິວູພະໄກ ກຸເວໂຣ ອຸຕະຫວັງ ທີສັງ
ຈັດຕາໂຣ ເຕ ມະຫາວາຊາ ເຕີປີ ຕຸມເຫ ອະນຸວັກຂັ້ນຕຸ	ໄລກະປາລາ ຍະສັສລືໃນ ອາໂຣຄໍເຢັນນະ ສຸເບັນນະ ຈະ
ອາກາສັງສູງ ຈະ ກຸມມັງກູງ ເຕີປີ ຕຸມເຫ ອະນຸວັກຂັ້ນຕຸ	ເທວາ ນາຄາ ມະຫິທິກາ ອາໂຣຄໍເຢັນນະ ສຸເບັນນະ ຈະ
ນັດຖີ ເມ ສະວະນັງ ອັ້ນຢູ່ ເອເຕັນນະ ສັງຈະວັນເຫັນນະ	ພຸທົໂຮ ເມ ສະວະນັງ ວະວັງ ໄທດຸ ເຕ* ຊະຍະມັງຄະລັງ
ນັດຖີ ເມ ສະວະນັງອັ້ນຢູ່ ເອເຕັນນະ ສັງຈະວັນເຫັນນະ	ຮັມໂມ ເມ ສະວະນັງ ວະວັງ ໄທດຸ ເຕ* ຊະຍະມັງຄະລັງ
ນັດຖີ ເມ ສະວະນັງ ອັ້ນຢູ່ ເອເຕັນນະ ສັງຈະວັນເຫັນນະ	ສັງໂມ ເມ ສະວະນັງ ວະວັງ ໄທດຸ ເຕ* ຊະຍະມັງຄະລັງฯ
ຍັງກີ່ງຈີ ຮະຕະນັງ ໂລເກ ຮະຕະນັງ ພຸທະສະມັງ ນັດຖີ	ວິ່ງຈີ່ງຕີ ວິວິຈັງ ປຸ່ງ
ຍັງກີ່ງຈີ ຮະຕະນັງ ໂລເກ ຮະຕະນັງ ອົມມະສະມັງ ນັດຖີ	ຕັ້ສົມາ ໄສຕົດີ ກະວັນຕຸ ເຕ*
ຍັງກີ່ງຈີ ຮະຕະນັງ ໂລເກ ຮະຕະນັງ ສັງໜະສະມັງ ນັດຖີ	ວິ່ງຈີ່ງຕີ ວິວິຈັງ ປຸ່ງ
	ຕັ້ສົມາ ໄສຕົດີ ກະວັນຕຸ ເຕ*
	ວິ່ງຈີ່ງຕີ ວິວິຈັງ ປຸ່ງ
	ຕັ້ສົມາ ໄສຕົດີ ກະວັນຕຸ ເຕ* ໃຫ້

สักกัต្តิวَا พุทธะระตะนัง	ໂອສະດັງ ອຸດຕະມັງ ວະຮັງ
හිත් ເທວະມະນຸສສານັ້ນ	ພຸທະເຕເຊັນະ ໄສຕົດິນາ
ນັສສັນດຸປັກທະວາ ສັພເພ	ທຸກຂາ ວູປະສະເມນຸ ເຕ
ສักກົດໍວາ ອົມມະຣະຕະນັ້ນ	ໂອສະດັງ ອຸດຕະມັງ ວະຮັງ
ປະລີພາຫຼຸປະສະມະນັ້ນ	ອົມມະເຕເຊັນະ ໄສຕົດິນາ
ນັສສັນດຸປັກທະວາ ສັພເພ	ກະຍາ ວູປະສະເມນຸ ເຕ
ສักກົດໍວາ ສັງມະຣະຕະນັ້ນ	ໂອສະດັງ ອຸດຕະມັງ ວະຮັງ
ອາຫຸແນຍຍັງ ປາຫຸແນຍຍັງ	ສັງມະເຕເຊັນະ ໄສຕົດິນາ
ນັສສັນດຸປັກທະວາ ສັພເພ	ໂຮຄາ ວູປະສະເມນຸ ເຕ ແ
<b>ອັງຄຸລິມາລະປະຣິຕັດ</b>	

ຢະໂໄທහັ້ງ ກະຄືນີ ອະວິຍາຍະ ຜາຕິຢາ ຜາໂຕ ນາງົກ່ານາມີ ສັງຈິຈະຈະ ປານັ້ນ ຂຶວິຕາ ໄວໂຣເປົຕາ ເຕນະ ສັຈເຈນະ ໄສຕົດິ ເຕ ໄහດຸ ໄສຕົດິ ຄັກັສສະໆ

ຢະໂໄທහັ້ງ ກະຄືນີ ອະວິຍາຍະ ຜາຕິຢາ ຜາໂຕ ນາງົກ່ານາມີ ສັງຈິຈະຈະ ປານັ້ນ ຂຶວິຕາ ໄວໂຣເປົຕາ ເຕນະ ສັຈເຈນະ ໄສຕົດິ ເຕ ໄහດຸ ໄສຕົດິ ຄັກັສສະໆ

ຢະໂໄທහັ້ງ ກະຄືນີ ອະວິຍາຍະ ຜາຕິຢາ ຜາໂຕ ນາງົກ່ານາມີ ສັງຈິຈະຈະ ປານັ້ນ ຂຶວິຕາ ໄວໂຣເປົຕາ ເຕນະ ສັຈເຈນະ ໄສຕົດິ ເຕ ໄහດຸ ໄສຕົດິ ຄັກັສສະໆ

---

ອັງຄຸລິມາລປຣິຕຣ ດືອບທີ່ສົວດບຣເກຖຸກໍ ດັ່ງກ່າວຈັດວັນຜູ້ປ່າຍ ແລະທຳໃຫ້ໝູງຄລອດລູກ່າງໆ ອັງຄຸລິມາລ (ນ້ຳເປັນພວງ) ເດີມຈີ່ອ່ວ່າ ອົທິສະກະ ເຮີຍແຕກກົດລາ ທຳໃຫ້ຕົມຍົ່ວ່ອໜີຈຳລາ ຍຸ້ນຍຸ້ນ ອາຈາຮົ່ງ ໄດ້ສັ່ງໃຫ້ໄປໜ້າຄນໍ້າພັນຄນ ຈຶງຈະສໍາເລົວຈຳຕັດ ຕ່ອມາລື່ອມໄສໃນພຣັກພຸກເຈົ້າ ຂອບຊັບເປັນກົກໍ່ ວັນທີໆນີ້ບິນທາບາດ ເກີນໝູງທີ່ທຳນັກໄກລັດລົດ ມາຫຼາມາພຣັກພຸກເຈົ້າ ພຣອງຕົດຮ່ວງໆ ໄທເຮົ່ວໄປໜ້າ ສົຕວີແລ້ວກ່າວ່າ “ນັ້ນກົງທີ່ ຕັ້ງແຕ່ເຮົາເກີດມາແລ້ວ ໄນໄດ້ຝ່າສັ່ວົດຊີວິຕາເລີຍ ດ້ວຍຄວາມສັຈຈິງອັນນີ້ ຂອງຄວາມສຸຂະຄວາມເຈົ້າຢູ່ຈົນມີແກ່ທ່ານ ແລະເດັກໃໝ່ຄຣວົງທີ່ທ່ານເດີດ” (ການເກີດໃໝ່ເຄືອເປັນກົກໍ່) ທີ່ມາ ພຣະໄຕປົງກາເລີ່ມທີ່ ๑ ພຣະສຸດຕັນຕິປົງກາເລີ່ມທີ່ ๕ ມັງກອນມີນິກາຍ ມັງກອນປົມມາສົກ ອັງຄຸລິມາລສູຕຣ

## ໄພໜັງຄະປະປະຕັບຕັບ

ໄພໜັງໂຄ ສະຕິສັງຂາໂຕ  
 ວິວິຍົມປີຕິປັບສັກົມ~  
 ສະມາຊຸເປັກຂະໄພໜັງຄາ  
 ມຸນິນາ ສົມມະທັກຂາຕາ  
 ສັງວັດຕັນດີ ອະກິບູ້ຢາຍະ  
 ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊັນະ  
 ເອກັ້ສົມົງ ສະມະເຍ ນາໂດ  
 ດີລາເນ ຖຸກົມເຕ ທີ່ສ່ວາ  
 ເຕ ຈະ ຕັ້ງ ອະກິນັນທີ່ວາ  
 ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊັນະ  
 ເອກະທາ ອັ້ມນະຮາຈາປີ  
 ຈຸນທັດເດເຣນະ ຕົ້ມເຫຼວະ  
 ສົມໂມທີ່ວາ ຈະ ອາພາຮາ  
 ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊັນະ  
 ປະທຶນາ ເຕ ຈະ ອາພາຮາ  
 ມັກຄາທະຕະກິເລສາ ວະ  
 ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊັນະ

ອັ້ມມານັ້ງ ວິຈະໂຍ ຕະຖາ  
 ໄພໜັງຄາ ຈະ ຕະຖາປະເງ  
 ສັດເຕເຕ ສັພພະທັສສິນາ  
 ກາວິຕາ ພະຫຸລືກະຕາ  
 ນິພພານາຍະ ຈະ ໂພຣີຢາ  
 ໄສຕົດ ເຕ ໂທຸ ສັພພະທາ  
 ໂມຄຄັລລານັ້ນຈະ ກັສສະປັງ  
 ໄພໜັງເຄ ສັດຕະ ເທະະຍີ  
 ໄຣຄາ ມຸຈຈິງສຸ ຕັ້ງຂະເນ  
 ໄສຕົດ ເຕ ໂທຸ ສັພພະທາ  
 ເຄລົ້ມເບູນກາວີປີໄຕ  
 ກະນາເປົ້ຕ່ວານະ ສາທະວັງ  
 ຕັ້ມທາ ຖຸກູ້ຈຳສິ ສູານະໂສ  
 ໄສຕົດ ເຕ ໂທຸ ສັພພະທາ  
 ຕິນນັນນັມປີ ມະເຫສິນັ້ນ  
 ປັດຕານຸປປັດຕິຮົມມະຕັງ  
 ໄສຕົດ ເຕ ໂທຸ ສັພພະທາ

---

ໄພໜັງຄະປິຕີຣ ແປລວ່າ ຈົກມີເປັນອົງຄ ແຫ່ງກາຣຕັກສູງກີ່ໄຕຕັນໂພຣ ໄໃໝ່ວັດໃກ້ດັບປ່ວຍບຣທາກາກກາ  
 ປ່ວຍໄໝ ຕ່ອອາຍຸຜູ້ປ່ວຍໜັກ ອົງຄຸລິມາລບປິຕີ ເປັນບໍລສັ້ນ ຈົງເພີ່ມ ໄພໜັງຄະປິຕີ ຜົນວ່າເປັນນັດຕ່ອາຍຸຄັນປ່ວຍ  
 ໃນຄຽ້ວ່າທີ່ພຣພຸທ່ອຈຳເລີດຈົ່າຍື່ມພຣທາກໍສສປະປີທີ່ກຳລັງພາວັງ ຕຣສໂພໜັງຄ ລ ປະການ ທຳໃໝ່  
 ຈາກກາ ປ່ວຍທາຍເປັນປັກຕີ ແນ່ວັງທີ່ພຣໂມຄຄລລານະອາພາວັງ ພຣອງທີ່ເສີ້ຈົ່າໂປຣດຕຣສໂພໜັງຄ ຈນທຳໃຫ້ທ່າຍ  
 ອາພາວັງ ຕອນທີ່ພຣພຸທ່ອຈຳກົດທີ່ກຳລັງພາວັງ ຕຣສໂພໜັງຄ ຈນທາຍຈາກພຣປະຈ່ວ່ວ

### อะภายะประิตตัง

ยันทุนนิมิตตัง อะภามังคงลัญจะ

โย จามะนาไป สะกุณสสะ สัทโภ

ป้าคคะให ทุสสุปีนัง อะกันตัง

พุทธานุภาวนะ วินาสะเมนตุฯ

ยันทุนนิมิตตัง อะภามังคงลัญจะ

โย จามะนาไป สะกุณสสะ สัทโภ

ป้าคคะให ทุสสุปีนัง อะกันตัง

ธัมมานุภาวนะ วินาสะเมนตุฯ

ยันทุนนิมิตตัง อะภามังคงลัญจะ

โย จามะนาไป สะกุณสสะ สัทโภ

ป้าคคะให ทุสสุปีนัง อะกันตัง

สังฆานุภาวนะ วินาสะเมนตุฯ

อยุปritch คือเป็นคำๆที่ป้องกันและทำให้รอดพ้นจากภัยพิบัติ ใช้สัตถก่อนนอนป้องกันผีนร้าย โดยเชิญพระรัตนตรัยมาคุ้มครอง พระปริตรบท มีอยู่ในบทสวัสดิ์เจตด้านนและลีบด้านของไทย พม่า และ ศรีลังกา

มีเรื่องเล่าว่า พระเจ้าปเลนทิโกศล ทรงพระสุ่น ถึงเรื่องไม่ดีต่างๆ พากพรหมณ์ทำนาย ว่าจะเกิด อันตราย ต้องนำสัตว์ ๔ อย่างมาทาบูชาญญ แต่พระมหาเสี้กทักษิให้ไปหาพระพุทธเจ้าก่อน พระพุทธเจ้าทรงบอกว่าไม่ต้องนำสัตว์บูชาญญ แต่ให้สัตถคตากาอยุปritchเพื่อพิชิตผีนร้าย และอันตรายที่จะเกิดขึ้นในอนาคต

## ເຫວະຕາອຸຍໂຍ້ຂະນະຄາຕາ

ທຸກໆຂັ້ນປັບຕາ ຈະ ນິທຸກໆຂາ ກະຍັ້ນປັບຕາ ຈະ ນິພກະຍາ  
 ໄສກັບປັບຕາ ຈະ ນິສິສົກາ ໂທນຸ້ມ ສັບເປີ ປານິໂນ  
 ຂອສັດວິທີ່ທັງປວງທີ່ມີທຸກໆຂີ່ຈິງໄຮ້ທຸກໆຂີ່ທີ່ມີກໍາຍ້ຈິງໄຮ້ກໍາຍ້ທີ່ມີໂສກ ຈິງໄຮ້ໂສກ  
 ເອຕຕາວະຕາ ຈະ ອັມເໜີ ສັນກະຕັ້ງ ປຸ່ງຄູ່ສັນປະທັງ  
 ສັບເພ ເຫວານຸ່ມເທັນຕຸ ສັພພະສັນປັດຕິລືທຣີຢາ  
 ບຸ່ງສົມບັດທີ່ພວກເຮົາໄດ້ບໍາເພື່ອ ເພີຍເຫັນນີ້ ຂອເລຳ່າເທິພຍດາ  
 ທັງປວງ ຈົງອນຸມີທຳນາ ເພື່ອຄວາມສໍາເຮົາຈປະໂຍ່ຍັນທັງປວງເດີດ  
 ທານັ້ນ ທະທັນຕຸ ສັທຮາຍະ ສີລັງ ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະທາ  
 ກາວະນາກີຣະຕາ ໂທນຸ້ມ ຄັຈັນຕຸ ເຫວະຕາຄະຕາຍ  
 ຂອທຸກທ່ານຈົງໃຫ້ທ່ານດ້ວຍຄວັດທ່າງຈັງຮັກໝາສີລືອຍຸ່ເສັມອຈົງເປັນຜູ້  
 ຍືນດີໃນກາວານາຂອງອັນເຊີຍແລ້າເທິພຍດາທີ່ອັນເຊີຍມາທີ່ນຶກລັບ  
 ທີ່ພຳນັກເດີດ

ສັບເພ ພຸທ່ອາ ພະລັບປັບຕາ	ປັຈເຈການັ້ນງູຈະ ຢັ້ງ ພະລັງ
ອະຮະຫັນຕານັ້ນງູຈະ ເຕເຫັນະ	ຮັກຂັ້ນ ພັນຄາມີ ສັພພະໄສ່
ໜ້າພເຈົ້າ ຂອຜູກມනດີຄຸ້ມຄອງ ດ້ວຍເດືອນຂອງພຣະພຸທຣເຈົ້າ ຜູ້ທຽງ	
ພລານຸ່ມກາພ ດ້ວຍເດືອນຂອງພຣະປັຈເຈກພຸທຣເຈົ້າ ແລະ ຂອງພຣະອຣ້າຫັນຕຸເຈົ້າ	
ທັງໝາຍ ຜູ້ທຽງພລານຸ່ມກາພໄວ້ທັງໝາດ	
ກະວະຕຸ ສັພພະມັກຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຫວະຕາ
ສັພພະພຸທ່ອານຸ່ມກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັກຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຫວະຕາ
ສັພພະອັມມານຸ່ມກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັກຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຫວະຕາ
ສັພພະສັງມານຸ່ມກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕ

นักขัตตะยักษ์ภูตานัง	ปาปคคะหนานิวาระนา
ประวิตตัสสานुภาเวนะ	หันต์ว่า เตสัง อุปัททะเว
นักขัตตะยักษ์ภูตานัง	ปาปคคะหนานิวาระนา
ประวิตตัสสานุภาเวนะ	หันต์ว่า เตสัง อุปัททะเว
นักขัตตะยักษ์ภูตานัง	ปาปคคะหนานิวาระนา
ประวิตตัสสานุภาเวนะ	หันต์ว่า เตสัง อุปัททะเว

### มงคลจักรราพใหญ่

สิริชิติมະติเตโซซะยะสิทธิมະหิทธิมະหาคุณาปะริมิຕະบุญญา-  
ธิการัสรสະ สัพพันตະราຍະนิวาระณะสะมัดถัสดะ ภะគະວະトイ อະระહะトイ  
ສົມມາສັມພູທົກສະ ທົກຕິງສະມະຫາປຸງວິສະລັກຂະណານຸภาเวนะ  
ອະສີຕົ່ງຢານຸພົບຢູ່ຈະນານຸภาเวนะ ອັງຈຸດຕະຮະສະຕະມັງຄະລານຸภาเวนะ  
ຂັ້ພັນແນວງສີຢານຸภาเวนะ ແກ້ມາລານຸภาเวนะ ທະສະປະປະມິຕານຸภาเวนะ  
ທະສະອຸປະປະປະມິຕານຸภาเวนะ ທະສະປະປະມັດຕະປະມິຕານຸภาเวนะ  
ສືລະສະມາຮີປັບຢູ່ຈະນຸກາວະນະ ພຸທຫານຸກາວະນະ ຂົມມານຸກາວະນະ  
ສັງມານຸກາວະນະ ເທົານຸກາວະນະ ອີທຫານຸກາວະນະ ພະລານຸກາວະນະ  
ເງຸຍຍະຮົມມານຸກາວະນະ ຈະຕຸຮາສີຕິສະຫຼັກສະຮົມມັກຂັ້ນອານຸກາວະນະ  
ນະວະໂລກຸດຕະຮະຮົມມານຸກາວະນະ ອັງຈຸງົງຄິກະມັດຄານຸກາວະນະ ອັງຈຸສະສະມາ-  
ປັດຕິຢານຸກາວະນະ ຂະພະກົມຢູ່ຈະນຸກາວະນະ ຈະຕຸສັ່ຈະຢູ່ຈະນຸກາວະນະ  
ທະສະພະລະຢູ່ຈະນຸກາວະນະ ສັບພົບຢູ່ຕະຢູ່ຈະນຸກາວະນະ ເມຕຕາ-  
ກະຮູ່ນາມຸທິຕາ ອຸເປັກນານຸກາວະນະ ສັບພະປະວິດຕານຸກາວະນະ ຮະຕະນັດຕະຍະ-  
ສະຮະណານຸກາວະນະ ຕຸ່ຍໍ້ໜ້າ ສັບພະໂຣຄະໂສກຸປັກທະວະທຸກຂະໄມະນັສສຸ-  
ປາຢາສາ ວິນສັນຕູ ສັບພະອັນຕະຮາຍາປີ ວິນສັນຕູ ສັບພະສັງກັປາ  
ຕຸ່ຍໍ້ໜ້າ ສະມີ້ມັນຕູ ທີມາຢຸຕາ ຕຸ່ຍໍ້ໜ້າ ໂທຸ ສະຕະວັສສະໜີເວະນະ

ສະມັກືໂກ ໂຫດ ສັພພະທາ ອາກາສະປັພພະຕະວະນະກູມືຄັ້ງຄາມະຫາ-  
ສະມຸຖທາ ອາຮັກຂະກາ ເທວະຕາ ສະຫາດຸມໍ່ເຫ ອະນຸຮັກຂັ້ນຕຸ່າ

ກະວະດຸ ສັພພະມັກຄະລັງ ວັກຂັ້ນຕຸ່ລັບພະເທວະຕາ

ສັພພະພຸທ່ອນໍາກາເວນະ ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ່ ເຕ

ກະວະດຸ ສັພພະມັກຄະລັງ ວັກຂັ້ນຕຸ່ ສັພພະເທວະຕາ

ສັພພະຮັມມານໍາກາເວນະ ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ່ ເຕ

ກະວະດຸ ສັພພະມັກຄະລັງ ວັກຂັ້ນຕຸ່ ສັພພະເທວະຕາ

ສັພພະສັງມານໍາກາເວນະ ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ່ ເຕ

ນັກຂັດຕະຢັກຂະກູດານັ້ງ ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ

ປະວິດຕັສສານໍາກາເວນະ ທັນຕົ້ວາ ເຕສັງ ອຸປ້າທະເວ

ນັກຂັດຕະຢັກຂະກູດານັ້ງ ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ

ປະວິດຕັສສານໍາກາເວນະ ທັນຕົ້ວາ ເຕສັງ ອຸປ້າທະເວ

ນັກຂັດຕະຢັກຂະກູດານັ້ງ ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ

ປະວິດຕັສສານໍາກາເວນະ ທັນຕົ້ວາ ເຕສັງ ອຸປ້າທະເວ

## ບທຄຣມນິຍາມ

### ປັພພະໂຕປະມະຄາດ

ຍະດາປີ ເສລາ ວິປຸລາ  
 ສະມັນຕາ ອະນຸປະຮີເຢຍໝູ  
 ເອວັງ ຂະຮາ ຈະ ມັຈຸ ຈະ  
 ຊັດຕິເຢ ພຣາມະແນ ເວສເສ  
 ນະ ກິບູຈີ ປະວິວໜ້າເຊື້ອ  
 ນະ ຕັດຄະ ທັດຄືນັງ ຖໍາມີ  
 ນະ ຈາປີ ມັນຕະບຸທເຄນະ  
 ຕັ້ສໍາ ຫີ ປັນທີໂຕ ໂປົສ  
 ພຸທເເຮ ອັນເມ ຈະ ສັງເນ ຈະ  
 ໂຍ ອັນມະຈາວີ ກາເຢນະ  
 ອີເຮວະ ນັ້ນ ປະສັງສັນຕິ

ນະກັງ ອາຫັຈຈະ ປັພພະຕາ  
 ນິປີໂປ່ເນຕາ ຈະຕຸທິສາ  
 ອະຮີວັດຕັນຕິ ປານິໂນ  
 ສຸທເທ ຈັນຫາລະປຸກກຸເສ  
 ສັພພະເມວາກິມັກທະດີ  
 ນະ ຮະການັ້ນ ນະ ປັຕິຍາ  
 ສັກກາ ເຊັ່ງ ດະເນນະ ວາ  
 ສັນປັສັງ ອັດຄະມັຕະໂນ  
 ອີໂຮ ສັກຮັງ ນິເວສະເຍ  
 ວາຈາຍະ ອຸທະ ເຈຕະສາ  
 ເປັຈຈະ ສັກເຄ ປະໂມທະຕີ ໃ

### ອຣີຍະຮະນະຄາດ

ຢັສສະ ສັກຫາ ຕະດາຄະເຕ  
 ສີລົ້ງຈະ ຢັສສະ ກັລືຢານັ້ນ  
 ສັງເນ ປະສາໄທ ຢັສລັດທີ  
 ອະທະລິຖໂທີ ຕັ້ງ ອາຫຸ່ງ  
 ຕັ້ສໍາ ສັກຮັງຈະ ສີລົ້ງຈະ  
 ອະນຸໝູ່ງ່າເຂດະ ເມຮາວີ

ອະຈະລາ ສຸປະຕິກູງຈີຕາ  
 ອະວິຍະກັນຕັ້ງ ປະສັງສິຕັ້ງ  
 ອຸ່ອງວູດ້ບູຈະ ທັສສະນັ້ນ  
 ອະໄມ້ມັນຕັ້ສສະ ຜົວຕັ້ງ  
 ປະສາທັ້ງ ອັນມະທັສສະນັ້ນ  
 ສະວັງ ພຸທຄານະ ສາສະນັ້ນຕິ່ງ

## ບຫຊັດຮຽມນິຍາມະສູຕຣ

ຢັງ ເວ ນີພພານະຄູານັສສະ	ຄູານັງ ປຸພເພ ປະວັດຕະເຕ
ຕັສເສວະ ວິສະຍືງຸດາ	ຍາຍັງ ອັນມະນິຍາມະຕາ
ອະນີຈະຕາ ຖຸກຂະຕາ ຈະ	ສັພເພສັງ ຈະ ອະນັດຕະຕາ
ຕັສສາ ປະກາສະກັງ ສຸດຕັ້ງ	ຢັງສັມພຸທເຮັນະ ຝາສີຕັ້ງ
ສາຄູນັ້ນ ຄູານະຈາເຮນະ	ປະຄາ ພຸທເຮັນະ ແກສີຕັ້ງ
ໄຢນີໄສ ປະກູປີປົ້ຕົກຕັ້ງ	ຕັ້ງສຸດຕັ້ນຕັ້ງກະຄາມະເສເ

## ຮັມມະນິຍາມະສູຕັ້ງ

ເອວັມເມ ສຸດັ້ງ ບ ເອກັງ ສະມະຢັງ ກະຄະວາ ສາວັດຄີຢັງ ວິຫະວະຕີ ເຊດະວະເນ ອະນາຄະປິນທິກສະ ອາຮາເມ ບ ຕັ້ຕ່ວະ ໂງ ກະຄະວາ ກິກໜູ ອາມັນເຕີສີ ກິກຂະໄວຕີ ບ ກະທັນເຕີຕີ ເຕ ກິກໜູ ກະຄະວະໂຕ ປັຈັສໂສສຸງ ບ ກະຄະວາ ເອດະທະໄວຈະ

ອຸປປາທາ ວາ ກິກຂະເງ ຕະຄາຄະຕານັ້ນ ອະນຸປ່າທາ ວາ ຕະຄາຄະຕານັ້ນ ສູ້ຕາ ວະ ສາ ຮ້າຕຸ ອັນມັງງົງຈີຕະຕາ ອັນມະນິຍາມະຕາ ສັພເພ ສັງຂາຮາ ອະນີຈາຕີບ ຕັ້ງ ຕະຄາຄະໂຕ ອະກິສັມພຸ່ອມະຕີ ອະກິສະເມຕີ ອະ ກິສັມພຸ່ອມົມົດົວ ອະກິສະເມຕົວ ອາຈິກຂະຕີ ເທເສຕີ ປັນຍະເປີ ປັງສູງສະເປີ ວິຫະວະຕີ ວິກະຍະຕີ ອຸດຕານີກະໂຮຕີ ສັພເພ ສັງຂາຮາ ອະນີຈາຕີ ບ

ອຸປປາທາ ວາ ກິກຂະເງ ຕະຄາຄະຕານັ້ນ ອະນຸປ່າທາ ວາ ຕະຄາຄະຕານັ້ນ ສູ້ຕາ ວະ ສາ ຮ້າຕຸ ອັນມະນິຍາມະຕາ ສັພເພ ສັງຂາຮາ ທຸກຂາຕີບ ຕັ້ງ ຕະຄາຄະໂຕ ອະກິສັມພຸ່ອມະຕີ ອະກິສະເມຕີ ອະກິສັມພຸ່ອມົມົດົວ ອະກິສະເມຕົວ ອາຈິກຂະຕີ ເທເສຕີ ປັນຍະເປີ ປັງສູງສະເປີ ວິຫະວະຕີ ວິກະຍະຕີ ອຸດຕານີກະໂຮຕີ ສັພເພ ສັງຂາຮາ ທຸກຂາຕີ ບ

ອຸປປາຫາ ວາ ກິກຂະເງ ຕະຖາຄະຕານັ້ນ ອະນຸປປາຫາ ວາ  
 ຕະຖາຄະຕານັ້ນ ສູງຕາ ວະ ສາ ຮາຕຸ ຂັ້ມມັງງົງຈີຕະຕາ ອັ້ມມະນິຍາມະຕາ  
 ສັພເພ ສັງຂາຮາ ອະນັດຕາຕີ ໃ ຕັ້ງ ຕະຖາຄະໂຕ ອະກິສັມພຸ່ນຜະຕິ  
 ອະກິສະເມຕີ ອະກິສັມພຸ່ນຜົມຕົວ ອະກິສະເມຕົວ ອາຈິກຂະຕິ ເທເສຕີ  
 ປໍ່ມູນຢະເປີຕີ ປໍ່ມູນຢະເປີຕີ ວິວະວະຕີ ວິວະຈະຕີ ອຸດຕານີກະໂຣຕີ  
 ສັພເພ ຂັ້ມມາ ອະນັດຕາຕີ ໃ ອີທະມະໄວ ຈະ ກະຄະວາ ໃ ອັດຕະມະນາ  
 ເຕ ກິກໜູ ກະຄະວະໂຕ ຝາສີຕັ້ງ ອະກິນ້ນຖຸນຕີ ໃ

### ຕິລັກຂະໜາທິຄາດ

ສັພເພ ສັງຂາຮາ ອະນິຈຈາຕີ	ຍະຫາ ປໍ່ມູນຢະເປີຕີ
ອະຄະ ນີພິນທະຕີ ທຸກເຂ	ເອສະ ມັກໂຄ ວິສຸທິຍາ
ສັພເພ ສັງຂາຮາ ທຸກຂາຕີ	ຍະຫາ ປໍ່ມູນຢະເປີຕີ
ອະຄະ ນີພິນທະຕີ ທຸກເຂ	ເອສະ ມັກໂຄ ວິສຸທິຍາ
ສັພເພ ອັ້ມມາ ອະນັດຕາຕີ	ຍະຫາ ປໍ່ມູນຢະເປີຕີ
ອະຄະ ນີພິນທະຕີ ທຸກເຂ	ເອສະ ມັກໂຄ ວິສຸທິຍາ
ອັປປະກາ ເຕ ມະນຸສເສສຸ	ເຢ ຊະນາ ປ່າරະຄາມິໂນ
ອະຄາຍັ້ງ ອີຕະວາ ປະໜາ	ຕີຣະເມວານຸ້ອງວະຕິ
ເຢ ຈະ ໂຂ ສັມມະທັກຂາເຕ	ອັ້ມເມ ອັ້ມມານຸ້ວັດຕິໂນ
ເຕ ຊະນາ ປ່າරະເມສັນຕິ	ມັຈຈຸເຮຍັ້ງ ສຸຫຼຸດຕະວັງ
ກັ້ນໜັ້ງ ອັ້ມມັງ ວິປະໜາຍະ	ສຸກັກ ກາວເວະ ປັນທິໂຕ
ໂຄກ ອະໂນກມາຄົມມະ	ວິເວເກ ຢັດຄະ ຖ່ຽນມັງ
ຕັ້ງຮາກິຮະຕິມິຈາເຊຍຍະ	ທີ່ຕົວ ກາມ ອະກິບຈະໂນ
ປະລິໂຍທະເປຍຍະ ອັດຕານັ້ນ	ຈິຕິຕົກໍລາເສີ ປັນທິໂຕ
ເຢສັ້ງ ສັມພຶ່ນຍັງເຄສຸ	ສັມມາ ຈິຕິຕັ້ງ ສູກາວິຕັ້ງ

ອາທານະປະວິນິສັດເຄ ອະນຸປາທາຍະ ເຢ ຮະຕາ  
ຂຶ້າສະວາ ທູ້ຕືມນັດ ເຕ ໂລເກ ປະວິນິພຸຕາຕີ ໃຊ

### ປົກຈະສຸມປະປາກສູງ

ອະວິຫຼາມປັບປຸງຈະຍາ ສັງຂາຮາ ສັງຂາຮະປັບປຸງຈະຍາ ວິຫຼຸງນູາຄົມ  
ວິຫຼຸງນູາຄົມປັບປຸງຈະຍາ ນາມະຽຸປັ້ງ ນາມະຽຸປະປັບປຸງຈະຍາ ສະພາຍະຕະນັ້ນ  
ສະພາຍະຕະນະປັບປຸງຈະຍາ ຜັສໂສ ຜັສສະປັບປຸງຈະຍາ ເວທະນາ  
ເວທະນາປັບປຸງຈະຍາ ຕັ້ນໜາ ຕັ້ນໜາປັບປຸງຈະຍາ ອຸປາຖານັ້ນ  
ອຸປາຖານະປັບປຸງຈະຍາ ກະໄວ ກະວະປັບປຸງຈະຍາ ຊາຕີ ຊາຕີປັບປຸງຈະຍາ  
ຊະວາມະວະຄົ້ນ ໄສກະປະວິເທວະຖຸກຂະໄທມະນັສສຸປາຍາສາ ສົມກະວັນຕີ ໃຊ  
ເຂວະເມດັສສະ ເກວະລັສສະ ຖຸກຂັກຂັ້ນຮັສສະ ສະມຸທະຍີ ໄທດີໍາ

ອະວິຫຼາມຍະເຕີວະ ອະເສດສວິວາຄະນິໂຣຄາ ສັງຂາຮະນິໂຣໂຄ  
ສັງຂາຮະນິໂຣຄາ ວິຫຼຸງນູາຄົມນິໂຣໂຄ ວິຫຼຸງນູາຄົມນິໂຣຄາ ນາມະຽຸປະນິໂຣໂຄ  
ນາມະຽຸປະນິໂຣຄາ ສະພາຍະຕະນະນິໂຣໂຄ ສະພາຍະຕະນະນິໂຣຄາ  
ຜັສສະນິໂຣໂຄ ຜັສສະນິໂຣຄາ ເວທະນານິໂຣໂຄ ເວທະນານິໂຣຄາ ຕັ້ນໜານິໂຣໂຄ  
ຕັ້ນໜານິໂຣຄາ ອຸປາຖານະນິໂຣໂຄ ອຸປາຖານະນິໂຣຄາ ກະວະນິໂຣໂຄ  
ກະວະນິໂຣຄາ ຊາຕີນິໂຣໂຄ ຊາຕີນິໂຣຄາ ຊະວາມະວະຄົ້ນ  
ໄສກະປະວິເທວະຖຸກຂະໄທມະນັສສຸປາຍາສາ ນິຈຸ່າຜັນຕີ ໃຊ ເຂວະເມດັສສະ  
ເກວະລັສສະ ຖຸກຂັກຂັ້ນຮັສສະ ນິໂຣໂຄ ໄທດີ ໃຊ

### ພຸທະອຸຫານະຄາຖາ

ຍະທາ ຮ່າງ ປາດຸກວັນຕີ ອັ້ນມາ  
ອາຕາມີໂນ ມາຍະໂຕ ພົບກົມະມັສສະ  
ອະຄັສສະ ກັ້ງຂາ ວະປະຍັນຕີ ສັພພາ

ยะトイ ปะชานาติ ສະเหตູຮັມມັງ ฯ  
 ຍະທາ ຮະເວ ປາຕຸກະວັນຕີ ອົ້ມມາ  
 ອາຕາບີໂນ ມາຍະトイ ພົມຮ່າມະນັສສະ  
 ອະຄົ້ສສະ ກັ້ງຂາ ວະປະຍັນຕີ ສັພພາ  
 ຍະトイ ຂະຢັງ ປັຈຈະຍານັ້ງ ອະເວທີ ฯ  
 ຍະທາ ຮະເວ ປາຕຸກະວັນຕີ ອົ້ມມາ  
 ອາຕາບີໂນ ມາຍະトイ ພົມຮ່າມະນັສສະ  
 ວິຫຼຸ້ປະຍັງ ຕິກູຈະຕີ ມາຮະເສນັ້ງ  
 ສູງວະ ໂອກາສະຍະມັນຕະລິກັນຕີ ฯ

### ກັດທະກະຮັດຕະຄາຄາ

ອະຕືືຕັ້ງ ນານາຄະເມຍຍະ	ນັບປະງົງກັງເງິ ອະນາຄະຕັ້ງ
ຍະທະຕືືຕັ້ມປະທຶນຕັ້ງ	ອັບປັດຕົງຈະ ອະນາຄະຕັ້ງ
ປັຈຸປັນນັ້ງຈະ ໂຍ ອົ້ມມັງ	ຕັດຕະ ຕັດຕະ ວິປັສສະຕີ
ອະສັງຫຼັງ ອະສັງກຸປັປັງ	ຕັ້ງ ວິທົາ ມະນຸພື້ນໜ່າຍ
ອັ້ຊເຂວະ ກິຈຈະມາດັປັປັງ	ໂກ ທັນນູາ ມະຮະນັ້ງ ສຸເວ
ນະ ຫີ ໃນ ສັງຄະຮັນແຕນະ	ມະຫາເສເນະ ມັຈຸນາ
ເອວັງ ວິຫາຣິມາຕາປົງ	ອະໄຮຮັດຕະມະຕັນທີຕັ້ງ
ຕັ້ງ ເວ ກັດທະກະຮັດໂຕຕີ	ສັນໂຕ ອາຈິກຂະເຕ ມູນີຕີ ฯ

## ສວດແຈງ

### ພຣະວິນ້ຍ

ຢັນເຕັນະ ກະຄະວະຕາ ຂານະຕາ ປັສສະຕາ ອະຮະຫະຕາ ສົມມາ  
ສົມພຸທເនະ ປະຈູບມັງ ປາරາຊີກັງ ກັດຄະ ປັບປຸງຕັດຕິ ແລະ ເກສາລີຍັງ  
ປັບປຸງຕັດຕິ ທີ່ ກັງ ອາວັພກາຕິ ສຸທິນນັງ ກະລັນທະປຸດຕັ້ງ ອາວັພກາຕິ  
ກີສມິງ ວັດຖຸສົມິນຕິ ສຸທິນໃນ ກະລັນທະປຸດໂຕ ປຸ່ງານະຫຼຸດຍິກາຍະ ເມັນນັງ  
ຮັມມັງ ປະກູສົວີ ຕັສມິງ ວັດຖຸສົມິນຕິ ແລະ

ເຕັນະ ສະມະເຢນະ ພຸທໂຣ ກະຄະວາ ເວັບປຸງຫາຍັງ ວິທະຣະຕີ  
ນະເພຸງປຸ່ງິມັນທະນູແລ ມະຫະຕາ ວິກຂູ້ສັງເນນະ ສັກົງ ປັບປຸງຈະມັດເຕີ  
ວິກຂູ້ສະເຕີ ແລະ

ອັສໄສສີ ໂ່າ ເວັບປຸງໂທ ພຣາມະໂນ ສະມະໂນ ຂະລຸໂກ ໂຄຕະໂນ  
ສັກຍະປຸດໂຕ ສັກຍະກຸລາ ປັພພະຊີໂຕ ເວັບປຸງຫາຍັງ ວິທະຣະຕີນະເພ  
ຮູບປຸ່ງິມັນທະນູແລ ມະຫະຕາ ວິກຂູ້ສັງເນນະ ສັກົງ ປັບປຸງຈະມັດເຕີ  
ວິກຂູ້ສະເຕີ ແລະ

ຕັ້ງໂໝ ປະນະ ກະຄະວັນຕັ້ງ ໂຄຕະມັງ ເຂວັງ ກັດຍາໂນ ກິຕຕິສັທໂທ  
ອັພກຸຄຄະໂຕ ອີຕີປິໂສ ກະຄະວາ ອະຮະຫັງ ສົມມາສົມພຸທໂຣ  
ວິຊ້າຈະຮະນະສັນປັນໂນ ສຸຄະໂຕ ໄລກະວິຖູ ອະນຸຕະໂງ ປຸ່ງິສະທັມມະສາຮະກີ  
ສັດຕາ ເທວະນະນຸສສານັງ ພຸທໂຣ ກະຄະວາຕີ ແລະ

ໄສ ອິມັງ ໂດກັງ ສະເທວະກັງ ສະມາຮະກັງ ສະພັ້ນມະກັງ ສັສສະ  
ມະຜະພຣາມະນິງ ປະໜັງ ສະເທວະນະນຸສສັງ ສະຢັງ ອະກິບປຸງ ສັຈຈິກຕວາ  
ປະເງເທີ ໄສ ຮັມໂມ ເທເສຕີ ອາທິກັດຍານັ້ນ ມັ້ນເມັກັດຍານັ້ນ ປະວິໄຍ  
ສານະກັດຍານັ້ນ ສາຕັ້ງ ສະພັບປຸງຫະນັງ ເກວະລະປະວິປຸ່ນຄັ້ງ ປະວິສຸທຮັ້ງ  
ພຣັ້ມະຈະວິຍັງ ປະກາເສຕີ ແລະ

ສາຮຸ ໂ່າ ປະນະ ຕະຖາວູປານັ້ນ ອະຮະຫະຕັ້ງ ທັສສະນັ້ນ ໄທຕີຕີ ແລະ

พระสูตร

ເຂວັມເມ ສູທັກ ເອກັງ ສະນະຢັງ ກະຄະວາ ອັນຕະຣາ ຈະ  
ຮາໝະຄະຫັກ ອັນຕະຣາ ຈະ ນາລັນທັກ ອັກຮານະມັກຄະ ປະກົບປັນໃນ ໄທິ  
ມະໜະຕາ ກີກຊຸສັງເມນະ ສັທິງ ປັບຈະມັດເທິ ກີກຊຸສະເຕີໜີ  
ສູປົປົໂປົ ໂກ ປະວິພາຊະໄກ ອັນຕະຣາ ຈະ ຮາໝະຄະຫັກ ອັນຕະຣາ ຈະ  
ນາລັນທັກ ອັກຮານະມັກຄະປະກົບປັນໃນ ໄທິ ສັທິງ ອັນເຕວາສິນາ  
ພວ່ມະຫັດເຫັນ ມານະເງິນ ພ ຕັດຮະ ສູທັກ ສູປົປົ ປະວິພາຊະໄກ  
ອະນະກປະວິຍາເຍັນ ພຸຖືສສ ອະວັນນັງ ຝາສະຕີ ອົມມັສສ ອະວັນນັງ  
ກາສະຕີ ສັງໜັກສສ ອະວັນນັງ ຝາສະຕີ ສູປົປົສສ ປັນ ປະວິພາຊະ  
ກັສສ ອັນເຕວາສີ ພວ່ມະຫັດໄຕ ມານະໄວ ອະນະກປະວິຍາເຍັນ ພຸຖືສສ  
ວັນນັງ ຝາສະຕີ ອົມມັສສ ວັນນັງ ຝາສະຕີ ສັງໜັກສສ ວັນນັງ ຝາສະຕີ ພ  
ອົດື້ກະ ເຕ ອຸໂກ ອາຈະວິຍັນເຕວາສີ ອົບຜູ້ມັງຜູ້ສສ ອຸ່ຽວິປັຈຈະນິກວາຫາ  
ກະຄະວັນຕັກ ປົກຈື້ໂຕ ປົກຈື້ໂຕ ອະນຸພັນຫາ ໃහນຕີ ກີກຊຸສັງໜັງຈະ

## ບທພຣະສູດຮ

### ບທຂັດຮັມມະຈັກກັບປະວັດຕະນະສູດຮ

ອະນຸດຕະຮັງ ອະກິສົມໂພຣິງ ປະສູງສະມັງ ຍັງ ອະເທເສລີ ສົມມະເຖກະ ປະວັດເຕັນໄຕ ຢັດຖາກຂາຕາ ອຸໂກ ອັນຕາ ຈະຫຼູ້ສໍາວັດຍະສົ່ງເຈັສູ ເທີສີຕັ້ງ ຮັມມະວາເຊະນະ ນາເມນະ ວິສສູຕັ້ງ ສຸດຕັ້ງ ເງິຍຢາກະຮະຄະປາເຈົ້ານ	ສົມພຸ່ຜູ້ມີຕົວ ຕະຖາຄະໄຕ ຮັມມະຈັກກັງ ອະນຸດຕະຮັງ ໄລເກ ອັບປະງົງວັດຕີຍັງ ປະງົງປັດຕີ ຈະ ມັ້ງມີມາ ວິສຸທົ່ງ ຫຼາມະທັສະນັງ ສົມມາສັ້ມໂພຣິກິຕຕະນັງ ຮັມມະຈັກກັບປະວັດຕະນັງ ສັງຄືດັ່ນຕົ້ມກະນາມະ ເສ ແລ້
---	---

### ຮັມມະຈັກກັບປະວັດຕະນະສູດຕັ້ງ

ເຂວັມເມ ສູຕັ້ງ, ເກັ້ງ ສະມະຍັງ ກະຄະວາ, ພາຮານະສີຍັງ ວິທະວະຕີ ອີສີປະຕະເນ ມີຄະຫາເຍ, ຕັ້ງຮະ ໂຍ ກະຄະວາ ປັນຈະວັດຄີເຍ ກິກໝູ ອາມັນເຕີ. ເຖິງເມ ກິກຂະເງ ອັນຕາ, ປັພພະໜີເຕັນະ ນະ ເສວີຕັພພາ, ໂຍ ຈາຍັງ ກາເມສູ ກາມະສູຂ້າລືການຸໂຍໂຄ, ຫືນ, ຄົມໂມ, ໂປ່ງໜະນີໄກ, ອະນະຮີໂຍ ອະນັດຕະສັບໜີໃຕ, ໂຍ ຈາຍັງ ອັດຕະກິລະມະດານຸໂຍໂຄ, ທຸກໂຍ ອະນະຮີໂຍ, ອະນັດຕະສັບໜີໃຕ ໃນ

ເອເຕ ເຕ ກິກຂະເງ ອຸໂກ ອັນເຕ ອະນຸປະຄົມມະ ມັ້ງມີມາ ປະງົງປະຫາ, ຕະຖາຄະເຕັນະ ອະກິສົມພຸທໜາ, ຈັກໝູກະຮະນີ ຫຼາມະກະຮະນີ, ອຸປະສະມາຍະ ອະກິຫຼູ້ຫຼາຍະ ສົມໂພຮາຍະ ນິພພານາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ໃນ

ກະຕະມາ ຈະ ສາ ກິກຂະເງ ມັ້ງມີມາ ປະງົງປະຫາ, ຕະຖາຄະເຕັນະ ອະກິສົມພຸທໜາ, ຈັກໝູກະຮະນີ ຫຼາມະກະຮະນີ, ອຸປະສະມາຍະ ອະກິຫຼູ້ຫຼາຍະ ສົມໂພຮາຍະ ນິພພານາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ໃນ

อะยะเม瓦ะ อะริโย อัภัสสังคิกิ มัคโค, เสຍยะถีทัง. (๑) สัมมาทิภูมิ  
 (๒) สัมมาสังกัปโป (๓) สัมมาวava (๔) สัมมาກัมมันโต (๕) สัมมาอาชีโว  
 (๖) สัมมาวายาโม (๗) สัมมาสะติ (๘) สัมมาสะมาธิ ฯ

อะยัง ໂဲ ဆ ဂົກຂະເງ ມັນມີມາ ປະວິປະທາ, ຕະດາຄະເຕະນະ  
 ອະກິສັ້ມພຸທ່າ, ຈັກຊຸກຮະນີ ຢູານະກະຮະນີ, ອຸປະສະມາຍະ ອະກິບູ້ຢູາຍະ  
 ສົມໂພຮາຍະ ນິພພານາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ฯ

ອີທັງ ໂູ ປະນະ ກົກຂະເງ ທຸກໜັງ ອະວິຍະສັຈັງໆ ຊາຕີປີ ທຸກຂາ  
 ຂະຮາປີ ທຸກຂາ, ມະຮະນັມປີ ທຸກໜັງ, ໄສກະປະຣີເທວະທຸກຂະໄທມະນັສສຸປາຢາສາປີ  
 ທຸກຂາ, ອັບປີເບີ ສັນປະໂຢໂຄ ທຸກໂຟ, ປີເບີ ວົປະໂຢໂຄ ທຸກໂຟ, ຍັມປີຈັງ  
 ນະ ລະກະດີ ຕັມປີ ທຸກໜັງ, ສັງຈືດເຕະນະ ປັບຈຸປາທານັກຂັ້ນຮາ ທຸກຂາ ฯ

ອີທັງ ໂູ ປະນະ ກົກຂະເງ ທຸກຂະສະມຸທະຍີ ອະວິຍະສັຈັງ, ຍາຍັງ  
 ຕັນຫາ ໂປ່ນພກວິກາ ນັນທີຣາຄະສະຫະຄະຕາ, ຕັ້ງຮະ ຕັ້ງຮາກິນັນທີນີ,  
 ເສຍຍະถීທັງ, ກາມະຕັນຫາ, ກະວະຕັນຫາ, ວິກະວະຕັນຫາ ฯ

ອີທັງ ໂູ ປະນະ ກົກຂະເງ ທຸກຂະນິໂຣໂຄ ອະວິຍະສັຈັງໆ ໃຍ ຕັສສາເຍວະ  
 ຕັນຫາຍະ ອະເສສະວິຣາຄະນິໂຣໂຄ, ຈາໂຄ, ປະວິນິສສັກໂຄ, ມຸຕິ ອະນາລະໂຢ.

ອີທັງ ໂູ ປະນະ ກົກຂະເງ ທຸກຂະນິໂຣຂະຄາມນີ ປະວິປະທາ  
 ອະວິຍະສັຈັງ ฯ

อะยะเม瓦ะ อະຮີຍີ ອັບສັງຄົກີ ມັກໂຄ, ເສຍຍະඩີ, ສັມມາທິບູມີ,  
 ສັມມາສັກັບປົປື, ສັມມາວາຈາ, ສັມມາກົມມັນໂຕ, ສັມມາອາշືໂວ, ສັມມາວາຍາໂມ,  
 ສັມມາສະຕີ, ສັມມາສະມາທີ ฯ

ອີທັງ ທຸກໜັງ ອະວິຍະສັຈັນຕີ ເມ ກົກຂະເງ, ປຸພເພ ອະນະນຸສສຸເຕັກ  
 ຂັ້ມເມສຸ, ຈັກຊຸງ ອຸທະປາທີ ຢູານັງ ອຸທະປາທີ ປັບຢູາ ອຸທະປາທີ ວິຊ່າ  
 ອຸທະປາທີ ອາໂລໂກ ອຸທະປາທີ ฯ

ຕັ້ງ ໂູ ປະນິທັງ ທຸກໜັງ ອະວິຍະສັຈັງ ປະວິບູແບ່ງຍັນຕີ ເມ ກົກຂະເງ

ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ຕັ້ງ ໂີ ປະນິທັງ ທຸກໜັງ ອະວິຍະສັຈັງ ປະວິຫຼານູ້ຕັ້ນຕີ ເມ ກິກຂະເວ  
ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ອີທັງ ທຸກຂະສະມຸທະໂຍ ອະວິຍະສັຈັນຕີ ເມ ກິກຂະເວ ປຸ່ພເພ  
ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ຕັ້ງ ໂີ ປະນິທັງ ທຸກຂະສະມຸທະໂຍ ອະວິຍະສັຈັງ ປະຫາຕັ້ພັນຕີ ເມ  
ກິກຂະເວ ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ  
ປັບປຸງ ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ຕັ້ງ ໂີ ປະນິທັງ ທຸກຂະສະມຸທະໂຍ ອະວິຍະສັຈັງ ປະຫືນັນຕີ ເມ ກິກຂະເວ  
ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ອີທັງ ທຸກຂະນິໂຣໂໂ ອະວິຍະສັຈັນຕີ ເມ ກິກຂະເວ ປຸ່ພເພ  
ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ຕັ້ງ ໂີ ປະນິທັງ ທຸກຂະນິໂຣໂໂ ອະວິຍະສັຈັງ ສັຈືກາຕັ້ພັນຕີ  
ເມ ກິກຂະເວ ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ  
ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ຕັ້ງ ໂີ ປະນິທັງ ທຸກຂະນິໂຣໂໂ ອະວິຍະສັຈັງ ສັຈືກະຕັ້ນຕີ ເມ ກິກຂະເວ  
ປຸ່ພເພ ອະນະນຸສສູເຕේສຸ ຮົ້ມເມສຸ ຈັກໜຸງ ອຸທະປາທີ ປູານັ້ນ ອຸທະປາທີ ປັບປຸງ  
ອຸທະປາທີ ວິຊາ ອຸທະປາທີ ອາໄລໂກ ອຸທະປາທີ ຊ

ອີທັງ ທຸກຂະນິໂຣຮຄາມິນີ ປະກູປະທາ ອະວິຍະສັຈັນຕີ ເມ ກິກຂະເວ

บุพเพ อะนะนุสสุเตสุ รัมเมสุ จักขุง อุทะปatti ญาณัง อุทะปatti ปัญญา อุทะปatti วิชชา อุทะปatti อาโลโก อุทะปatti ฯ

ตั้ง ໂဲ ປະນิທံກ ทุกຂະນิໂຮຄາມນີ້ ປະກົບປະຫາ ອະວິຍະສັຈັງ ກາເວຕັພັນຕີ ເມ ກີກຂະເງ ບຸພເພ อะະນະນຸສສຸເຕສຸ ຮັມເມສຸ ຈັກຂຸງ อຸທະປາທີ ພູມູາ ອຸທະປາທີ ປະກົບປະຫາ ອຸທະປາທີ ວິຊ່າ ອຸທະປາທີ ອາລືໂກ ອຸທະປາທີ ฯ

ตั้ง ໂဲ ປະນິທံກ ทุກຂະນິໂຮຄາມນີ້ ປະກົບປະຫາ ອະວິຍະສັຈັງ ກາວິຕັນຕີ ເມ ກີກຂະເງ ບຸພເພ อะະນະນຸສສຸເຕສຸ ຮັມເມສຸ ຈັກຂຸງ อຸທະປາທີ ພູມູາ ອຸທະປາທີ ວິຊ່າ ອຸທະປາທີ ອາລືໂກ ອຸທະປາທີ ฯ

ຍາວະກີວູ້ຈະ ເມ ກີກຂະເງ ອີເມສຸ ຈະຕູສຸ ອະວິຍະສັຈເຈສຸ ເຂວັນຕີປະວິວງູ້ງັງ ທົວທະສາກວັງ ຍະດາກູ້ຕັງ ພູມະທັສສະນັງ ນະ ສຸວິສຸທັງ ອະໂໄສ ฯ

ແນວ ຕາວ້າທັງ ກີກຂະເງ ສະເທວະເກ ໂລເກ ສະມາຮະເກ ສະພັ້ນໜະເກ ສັສສະມະຜະພໍຣາຫໍ່ມະນີຢາ ປະຫາຍະ ສະເທວະມະນຸສສາຍະ ອະນຸດຕະວັງ ສົມມາສັ້ມໂພຮີງ ອະກີສັ້ມພຸທໂໂ ປ່ຈັ້ມູ້ງາສີງ ฯ

ຍະໂຕ ຈະ ໂဲ ເມ ກີກຂະເງ ອີເມສຸ ຈະຕູສຸ ອະວິຍະສັຈເຈສຸ ເຂວັນຕີ ປະວິວງູ້ງັງ ທົວທະສາກວັງ ຍະດາກູ້ຕັງ ພູມະທັສສະນັງ ສຸວິສຸທັງ ອະໂໄສ.

ອະຖາທັງ ກີກຂະເງ ສະເທວະເກ ໂລເກ ສະມາຮະເກ ສະພັ້ນໜະເກ ສັສສະມະຜະພໍຣາຫໍ່ມະນີຢາ ປະຫາຍະ ສະເທວະມະນຸສສາຍະ ອະນຸດຕະວັງ ສົມມາສັ້ມໂພຮີງ ອະກີສັ້ມພຸທໂໂ ປ່ຈັ້ມູ້ງາສີງ ฯ

ພູມູຈະ ປະນະ ເມ ທັສສະນັງ ອຸທະປາທີ ອະກຸປປາ ເມ ວິມຸຕີ ອະຍະມັນຕິມາ ຊາດີ ນັດຖືທານີ ປຸ້ນພກະໄວຕີ ฯ

ອີທະມະໄຈກະຄວາງ ອັດຕະມະນາ ປ່ງູຈະວັດຄີຍາ ກີກຂຸງ ກະຄວະໄຕ ກາສີຕັງ ອະກິນນທຸງ ອິນສົມົມູຈະ ປະນະ ເວຍຍາກະຮະນັດສົມົງ ກັ້ມູມູະມານີ ອາຍັ໌ສົມະໄຕ ໄກສ້າມູ້ສສ ວິວະໜັງ ວິຕະມະລັງ ຮັມມະຈັກຂຸງ

ອຸທະປາທີ, ຍັງກີ່ງຈື ສະມຸທະຍະຮົມມັງ ສັພພັນຕັ້ງ ນິໂຮະຮົມມັນຕີ ແລ້ວ

ປະວັດຕິເຕ ຈະ ກະຄະວະຕາ ຮົມມະຈັກເກ, ກຸມມາ ເທວາ  
ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ, ເອຕົມກະຄະວະຕາ ພາຣາຜະສີຍັງ ອີສີປະຕະເນ  
ມີຄະຫາເຢ ອະນຸດຕະຮັງ ຮົມມະຈັກກັງ ປະວັດຕິຕັ້ງ ອັປປະງົງວັດຕິຍັງ ສະມະເນນະ  
ວາ ພົມມະເນນະ ວາ ເທເວນະ ວາ ມາເຮນະ ວາ ພົມມຸນາ ວາ ແກນະຈີ  
ວາ ໄລກສົມືນຕີ ແລ້ວ

ກຸມມານັ້ນ ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ,

ຈາດຸມມະຫາຮາຊີກາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ຈາດຸມມະຫາຮາ  
ຊີການັ້ນ ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ຕາວະຕິງສາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ຕາວະຕິງສານັ້ນ ເທວານັ້ນ  
ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ຢາມາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ຢາມານັ້ນ ເທວານັ້ນ ສັທທັງ  
ສຸດຕົວວາ

ຕຸສີຕາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ຕຸສີຕານັ້ນ ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ  
ນິມມານະຮະຕີເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ນິມມານະຮະຕີຕິນັ້ນ  
ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ປະຮະນິມິຕະວະສະວັດຕີ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ  
ປະຮະນິມິຕະວະສະວັດຕີຕິນັ້ນ ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ພົມມະປະກຳສັບຊາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ພົມມະປະກຳສັບຊານັ້ນ  
ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ພົມມະປະໂຮທີຕາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ພົມມະປະໂຮທີຕານັ້ນ  
ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ມະຫາພົມມາ ເທວາ ສັທທະມະນຸສສາເວສູງ ແລ້ວ ມະຫາພົມມານັ້ນ  
ເທວານັ້ນ ສັທທັງ ສຸດຕົວວາ

ประวิตตากา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ ประวิตตากานัง เทวนัง  
สัททัง สุตติวा

อัปปะมาณากา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ อัปปะมาณากานัง  
เทวนัง สัททัง สุตติวা

อาภัสสะรา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ อาภัสสะราນัง  
เทวนัง สัททัง สุตติวা

ประวิตตะสุภา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ ประวิตตะสุภานัง  
เทวานัง สัททัง สุตติวা

อัปปะมาณะสุภาเทวาสัททะมะนุสสาเวสุฯ อัปปะมาณะสุภานัง  
เทวนัง สัททัง สุตติวা

สุภะกิณ์หะกา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ สุภะกิณ์หะกานัง  
เทวนัง สัททัง สุตติวা

เวหัปพระลา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ เวหัปพระลานัง เทวนัง  
สัททัง สุตติวা

อะวิหা เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ อะวิหานัง เทวนัง สัททัง  
สุตติวা

อะต็ปปा เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ อะต็ปปานัง เทวนัง  
สัททัง สุตติวা

สุทัสดา เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ สุทัสดานัง เทวนัง สัททัง  
สุตติว่า

สุทัสสี เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ สุทัสสีนัง เทวนัง  
สัททัง สุตติว่า

อะกະนິງສູຮະກາ เทวา สัททะมะนุสสาเวสุฯ

ເອດັມກະຄະກະຕາ ພາຣານະສີຢັງ ອິສີປະຕະເນ ມີຂະທາເຍ ອະນຸຕະວັງ

ຮົມມະຈັກັງ ປະວັດຕິຕັ້ງ ອັບປະປົງວັດຕິຍັງ ສະມະເນນະ ວາ ພົບຮໍ່ມະເນນະ ວາ ເທເນນະ ວາ ມາເຣນະ ວາ ພົບຮໍ່ມູນາ ວາ ແກນະຈີ ວາ ໄລກສົມືນຕິ່າ

ອີຕີ່ຫະ ເຕັນະ ຂະເນນະ ເຕັນະ ມຸ່ຫຼຸດເຕັນະ ຢາກະ ພົບຮໍ່ມະໂລກາ ສັຖໂທ ອັພກຸຄົຈັນ. ອະຢັ້ງຈະ ທະສະສະຫັສີ ໄລກຈາຕຸ ສັງກັນປີ ສັນປະກັນປີ ສັນປະເວົ້ນ. ອັບປະມາໄນ ຈະ ໂອພາໄລ ໂອກາໄສ ໄລເກ ປາຕຸຮະໂລສີ ອະຕິກັນເມວະ ເທວັນ້າ ເທວັນ້າກວັງ ແລ້ວ

ອະຄະໄຂ ກະຄະວາ ອຸທານ້າ ອຸທານີ ອັນຍຸາສີ ວະຕະ ໄກ ໄກນທຸນໄຟໄຟ ອັນຍຸາສີ ວະຕະ ໄກ ໄກນທຸນໄຟໄຟ ໃຕ້ວະ ນາມັງ ອະໂສີຕີ ແລ້ວ

ອີຕີ່ຫັ້ງ ອາຍັ່ສົມະໂຕ ໄກນທຸນໄຟໄຟສະ ອັນຍຸາໄກນທຸນໄຟໄຟເຕົ້ວະ ນາມັງ ອະໂສີຕີ ແລ້ວ

### ບາທັດອະນັຕະລັກຂະນະສູຕຣ

ຢັນຕັ້ງ ສັດເຕີ ຖຸກເຂົນະ  
ອັດຕະວາຫາຕະຕະສົງຫຼັນ້າ  
ສົມພຸທໂຣ ຕັ້ງ ປະກາເສີ  
ອຸດຕະວົງ ປະປົງເວົາຍະ  
ຢັນເຕັ້ງ ທິກູ້ຈູ້ຮັ້ມມານ້ຳ  
ສັພພາສະເວີ ຈິຕຕານີ  
ຕະຄາ ຜູານານຸສາເຣນະ  
ສາຮູ້ນ້ຳ ອັດຕະສີທົກຕັ້ງ

ເງົຍຢັ້ງ ອະນັຕະລັກຂະນັນ້າ  
ສົມມະເທວະ ວິໄມຈະນັ້ນ  
ທິກູ້ຈູ້ສັຈານະ ໂຢົນນັ້ນ  
ກາເວົຖຸງ ຫຼານະມຸດຕະມັງ  
ຫຼາເນັນໆປະປະກົງຂະຕັ້ງ  
ວິມຸຈິຈິງສຸ ອະເສສະໂຕ  
ສາສະນັ້ນ ກາຕຸມີຈະຕັ້ງ  
ຕັ້ງ ສຸຕັ້ນຕັ້ງ ກະນາມະ ເສ ແລ້ວ

### ອະນັຕະລັກຂະນະສູຕັ້ງ

ເຂວັມເມ ສູຕັ້ງໆ ເກັກ ສະມະຢັ້ງ ກະຄະວາ ພາຮານະສີຍັງ ວິທະວະຕີ  
ອີສີປະຕະນີ ມີຄະຫາເຍ ຕັ້ຕັ້ຮະ ໄຂ ກະຄະວາ ປັບຍຸຈະວັດກີເຍ ກິກໝູ

## อามันเตสิ ฯ

รูปง ภิกขะເງ ອະນັດຕາ ແ ຮູ່ປັງຈະຫີທັງ ພິກຂະເງ ອັດຕາ ອະກະວິສສະ  
ນະຍີທັງ ຮູ່ປັງ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດເຕຍຍະ ລັພເກຣະ ຈະ ຮູ່ເປີ ເອວັງ ເມ ຮູ່ປັງ  
ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ຮູ່ປັງ ມາ ອະໂຫສີ ແ ຍັ້ສົມາ ຈະ ໂຂ ພິກຂະເງ ຮູ່ປັງ ອະນັດຕາ  
ຕັ້ສົມາ ຮູ່ປັງ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ນະ ຈະ ລັພກະຕີ ຮູ່ເປີ ເອວັງ ເມ ຮູ່ປັງ  
ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ຮູ່ປັງ ມາ ອະໂຫສີ ແ

ເວທະນາ ອະນັດຕາ ແ ເວທະນາ ຈະ ຫີທັງ ພິກຂະເງ ອັດຕາ ອະກະວິສສະ  
ນະຍີທັງ ເວທະນາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດເຕຍຍະ ລັພເກຣະ ຈະ ເວທະນາຍະ ເອວັງ  
ເມ ເວທະນາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ເວທະນາ ມາ ອະໂຫສີ ແ ຍັ້ສົມາ ຈະ ໂຂ ພິກຂະເງ  
ເວທະນາ ອະນັດຕາ ຕັ້ສົມາ ເວທະນາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ນະ ຈະ ລັພກະຕີ  
ເວທະນາຍະ ເອວັງ ເມ ເວທະນາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ເວທະນາ ມາ ອະໂຫສີ ແ

ສັບໝາ ອະນັດຕາ ແ ສັບໝາ ຈະ ຫີທັງ ພິກຂະເງ ອັດຕາ ອະກະວິສສະ  
ນະຍີທັງ ສັບໝາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດເຕຍຍະ ລັພເກຣະ ຈະ ສັບໝາຍະ ເອວັງ  
ເມ ສັບໝາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ສັບໝາ ມາ ອະໂຫສີ ແ ຍັ້ສົມາ ຈະ ໂຂ ພິກຂະເງ  
ສັບໝາ ອະນັດຕາ ຕັ້ສົມາ ສັບໝາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ນະ ຈະ ລັພກະຕີ  
ສັບໝາຍະ ເອວັງ ເມ ສັບໝາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ສັບໝາ ມາ ອະໂຫສີ ແ

ສັງຂາຣາ ອະນັດຕາ ແ ສັງຂາຣາ ຈະ ຫີທັງ ພິກຂະເງ ອັດຕາ ອະກະວິສສະ  
ນະຍີທັງ ສັງຂາຣາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດເຕຍຍະ ລັພເກຣະ ຈະ ສັງຂາເຮສຸ ເອວັງ  
ເມ ສັງຂາຣາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ສັງຂາຣາ ມາ ອະໂຫສີ ແ ຍັ້ສົມາ ຈະ ໂຂ ພິກຂະເງ  
ສັງຂາຣາ ອະນັດຕາ ຕັ້ສົມາ ສັງຂາຣາ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດຕະຕີ ນະ ຈະ ລັພກະຕີ  
ສັງຂາເຮສຸ ເອວັງ ເມ ສັງຂາຣາ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ສັງຂາຣາ ມາ ອະເໜຸນຕີ ແ

ວິມູ່ນູານັ້ນ ອະນັດຕາ ແ ວິມູ່ນູານັ້ນຈະ ຫີທັງ ພິກຂະເງ ອັດຕາ  
ອະກະວິສສະ ນະຍີທັງ ວິມູ່ນູານັ້ນ ອາພາຮາຍະ ສັງວັດເຕຍຍະ ລັພເກຣະ ຈະ  
ວິມູ່ນູາເນ ເອວັງ ເມ ວິມູ່ນູານັ້ນ ໂຫດຸ ເອວັງ ເມ ວິມູ່ນູານັ້ນ ມາ ອະໂຫສີ ແ

ຢັ້ງມາ ຈະ ໂູ ກິກຂະເງ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ອະນັຕຕາ ຕັ້ງມາ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ອາພາດາ ຍະ ສັງວັດຕະຕີ ນະ ຈະ ລັພກະຕີ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ເຂວັງ ເມ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ໂທຖ້າ ເຂວັງ ເມ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ມາ ອະໂລສີຕີ ໃ

ຕັ້ງ ກິງ ມັງຄູະຄະ ກິກຂະເງ ຖູປັ້ງ ນິຈັງ ວາ ອະນິຈັງ ວາຕີ ໃ ອະນິຈັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວາ ຕັ້ງ ສຸ້້າ ວາຕີ ໃ ທຸກໜັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວິປະຮົມນະຮົມມັງ ກັດລັງ ນຸ້ ຕັ້ງ ສະມະນຸປ້ສສີຕຸ່ງ ເອຕັ້ງ ມະມະ ເຄືສະໜັກສົມ ເຄືສ ເມ ອັດຕາຕີ ໃ ໃ ໃ ເຫັນ ແຕ່ງ ກັນເຕີ ໃ

ຕັ້ງ ກິງ ມັງຄູະຄະ ກິກຂະເງ ເກທະນາ ນິຈາ ວາ ອະນິຈາ ວາຕີ ໃ ອະນິຈາ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວາ ຕັ້ງ ສຸ້້າ ວາຕີ ໃ ທຸກໜັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວິປະຮົມນະຮົມມັງ ກັດລັງ ນຸ້ ຕັ້ງ ສະມະນຸປ້ສສີຕຸ່ງ ເອຕັ້ງ ມະມະ ເຄືສະໜັກສົມ ເຄືສ ເມ ອັດຕາຕີ ໃ ໃ ໃ ເຫັນ ແຕ່ງ ກັນເຕີ ໃ

ຕັ້ງ ກິງ ມັງຄູະຄະ ກິກຂະເງ ສັງຂາຣາ ນິຈາ ວາ ອະນິຈາ ວາຕີ ໃ ອະນິຈາ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວາ ຕັ້ງ ສຸ້້າ ວາຕີ ໃ ທຸກໜັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວິປະຮົມນະຮົມມັງ ກັດລັງ ນຸ້ ຕັ້ງ ສະມະນຸປ້ສສີຕຸ່ງ ເອຕັ້ງ ມະມະ ເຄືສະໜັກສົມ ເຄືສ ເມ ອັດຕາຕີ ໃ ໃ ໃ ເຫັນ ແຕ່ງ ກັນເຕີ ໃ

ຕັ້ງ ກິງ ມັງຄູະຄະ ກິກຂະເງ ສັງຂາຣາ ນິຈາ ວາ ອະນິຈາ ວາຕີ ໃ ອະນິຈາ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວາ ຕັ້ງ ສຸ້້າ ວາຕີ ໃ ທຸກໜັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວິປະຮົມນະຮົມມັງ ກັດລັງ ນຸ້ ຕັ້ງ ສະມະນຸປ້ສສີຕຸ່ງ ເອຕັ້ງ ມະມະ ເຄືສະໜັກສົມ ເຄືສ ເມ ອັດຕາຕີ ໃ ໃ ໃ ເຫັນ ແຕ່ງ ກັນເຕີ ໃ

ຕັ້ງ ກິງ ມັງຄູະຄະ ກິກຂະເງ ວິຫຼຸງຫຼານັ້ນ ນິຈັງ ວາ ອະນິຈັງ ວາຕີ ໃ ອະນິຈັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວາ ຕັ້ງ ສຸ້້າ ວາຕີ ໃ ທຸກໜັງ ກັນເຕີ ໃ ຍັ້ນປະນານິຈັງ ທຸກໜັງ ວິປະຮົມນະຮົມມັງ ກັດລັງ ນຸ້ ຕັ້ງ ສະມະນຸປ້ສສີຕຸ່ງ ເອຕັ້ງ ມະມະ ເຄືສະໜັກສົມ ເຄືສ ເມ ອັດຕາຕີ ໃ ໃ ໃ ເຫັນ ແຕ່ງ ກັນເຕີ ໃ

ຕັ້ງມາ ດີ ກິກຂະເງ ຍັ້ນກິຫຼຸຈີ ບູປັ້ງ ອະຕີຕານາຄະຕະປ່ຈຸປັນນັ້ນ

อัชณัตตัง วา พะหิಥรา วา ໂອພາຣິກັງ วา ສුඛමັງ วา ຫີ້ນັ້ງ วา ປະນືຕັ້ງ  
วา ຍັນທູເຮ ສັນຕິເກ ວ ສັບພັງ ຮູປັ້ງ ແນຕັ້ງ ມະມະ ເນີສະຫະມັສົມີ ນະ ເມືສ  
ອັດຕາຕີ ແ ເຂວະເມຕັ້ງ ຍະຄາງຸດັ້ງ ສັມມັບປ່ຽນຢາຍະ ທັງຈີ້ພັ້ງ ແ

ຍາ ກາຈີ ເວທະນາ ອະຕືຕານາຄະຕະປ່ຈຈຸປ່ປັນນາ ອັດຕັ້ຕາ ວ  
ພະහີທູກາ ວາ ໂອພາຣິກາ ວາ ສුඛມາ ວ ຫີ້ນາ ວ ປະນືຕາ ວ ຍາ ທູເຮ ສັນຕິເກ  
ວາ ສັບພາ ເວທະນາ ແນຕັ້ງ ມະມະ ເນີສະຫະມັສົມີ ນະ ເມືສ ອັດຕາຕີ ແ  
ເຂວະເມຕັ້ງ ຍະຄາງຸດັ້ງ ສັມມັບປ່ຽນຢາຍະ ທັງຈີ້ພັ້ງ ແ

ຍາ ກາຈີ ສ່ຽງນາ ອະຕືຕານາຄະຕະປ່ຈຈຸປ່ປັນນາ ອັດຕັ້ຕາ ວ  
ພະහີທູກາ ວາ ໂອພາຣິກາ ວາ ສුඛມາ ວ ຫີ້ນາ ວ ປະນືຕາ ວ ຍາ ທູເຮ ສັນຕິເກ  
ວາ ສັບພາ ສ່ຽງນາ ແນຕັ້ງ ມະມະ ເນີສະຫະມັສົມີ ນະ ເມືສ ອັດຕາຕີ ແ ເຂວະເມຕັ້ງ  
ຍະຄາງຸດັ້ງ ສັມມັບປ່ຽນຢາຍະ ທັງຈີ້ພັ້ງ ແ

ເຢ ເກີ ສັງຂາຮາ ອະຕືຕານາຄະຕະປ່ຈຈຸປ່ປັນນາ ອັດຕັ້ຕາ ວ  
ພະහີທູກາ ວາ ໂອພາຣິກາ ວາ ສුඛມາ ວ ຫີ້ນາ ວ ປະນືຕາ ວ ເຢ ທູເຮ ສັນຕິເກ  
ວາ ສັບເພ ສັງຂາຮາ ແນຕັ້ງ ມະມະ ເນີສະຫະມັສົມີ ນະ ເມືສ ອັດຕາຕີ ແ ເຂວະເມຕັ້ງ  
ຍະຄາງຸດັ້ງ ສັມມັບປ່ຽນຢາຍະ ທັງຈີ້ພັ້ງ ແ

ຍັງກີ່ງຈີ ວິ່ງຢານັ້ນ ອະຕືຕານາຄະຕະປ່ຈຈຸປ່ປັນນັ້ນ ອັດຕັ້ຕັ້ງ ວ  
ພະහີທູກາ ວາ ໂອພາຣິກັງ ວາ ສුඛມັງ ວາ ຫີ້ນັ້ງ ວາ ປະນືຕັ້ງ ວ ຍັນທູເຮ ສັນຕິເກ  
ວາ ສັບພັງ ວິ່ງຢານັ້ນ ແນຕັ້ງ ມະມະ ເນີສະຫະມັສົມີ ນະ ເມືສ ອັດຕາຕີ ແ  
ເຂວະເມຕັ້ງ ຍະຄາງຸດັ້ງ ສັມມັບປ່ຽນຢາຍະ ທັງຈີ້ພັ້ງ ແ

ເຂົ້ວ ປັສສັງ ກີກຂະເວ ສຸດົວາ ອະວິຍະສາວະໂກ ຮູປ່ສົມົງປີ ນິພິນທະຕີ  
ເວທະນາຍະປີ ນິພິນທະຕີ ສ່ຽງນາຍະປີ ນິພິນທະຕີ ສັງຂາເຮສຸປີ ນິພິນທະຕີ  
ວິ່ງຢານັ້ນສົມົງປີ ນິພິນທະຕີ ແ ນິພິນທັງ ວິຣັ້ງຈະຕີ ແ ວິຣາຄາ ວິມຸຈຈະຕີ  
ວິມຸຕຕໍສົມົງ ວິມຸຕຕະມີຕີ ຢານັ້ນ ໄທຕີ ຂຶນາ ທາຕີ ຖຸສິຕັ້ງ ພຣະມະຈະວິຍັງ ກະຕັ້ງ  
ກະຮະຜົນຍັງ ນາປະຮັງ ອິດຕັ້ຕາຍາຕີ ປະຊານາຕີຕີ ແ

ອີທະນະໄຈລະກະຄວາ່ ອັດຕະມະນາ ປັບຈະວັດຄີຢາ ກົກໍາລະກະວະໄຕ  
ກາສີຕັ້ງ ອະກິນ້ນທຸງ ແ

ອິມສົ່ມືບູຈະ ປະນະ ເວຍຍາກະຮະນັ້ມື່ມີງ ກັບຜູ້ມາເນ  
ປັບຈະວັດຄີຢານັ້ນ ກົກໍານັ້ນ ອະນຸປາຖາຍະ ອາສະເໜີ ຈິຕຕານີ ວິມຸຈິງສູຕີ ແ

### ບທຂັດອາທິຕະປະປະລິຍາຍະສຸດຮ

ເວເນຍຍະທະມະໂນປາເຢ	ສັພພະໄສ ປະລິມີງ ຄະໄຕ
ອະໄນ່ມະວະຈະໃນ ພຸທໂຄ	ອະກິນ້ນຜູ້ມາສະໄກ
ຈິນຄານຸ້ມູປະໄຕ ຈາປີ	ຮົມເມນະ ວິນະຍັງ ປະຊັງ
ຈິນຄາຄົມປາຣີຈະຮີຢານັ້ນ	ສົມໂພ່ຜມາຮະໜີເຄີນັ້ນ
ຍະມາທິຕະປະລິຍາຍັງ	ເທັສະຍັນໄຕ ມະໂນຫະວັງ
ເຕ ໄສຕາໄວ ວິມຶເຈສີ	ອະເສັກຂາຍະ ວິມຸຕິຕິຍາ
ຕະເຄໄວປະປະວິກຂາຍະ	ວິນ້ນັ້ນ ໄສຕຸມີຈະຕັ້ງ
ທຸກຂະຕາລັກຂະໂນປາຍັງ	ຕັ້ງ ສຸດຕັ້ນຕັ້ງ ລະດຳນາມະ ເສ່

### ອາທິຕະປະລິຍາຍະສຸດຕັ້ງ

ເຂວັມເມ ສຸດັ້ງ ແ ເອກັ້ງ ສະມະຍັງ ລະກະວາ ຄະຍາຍັງ ວິທະວະຕີ  
ຄະຍາສືເສ ສັທີງ ກົກໍາສະຫັບເສັນະ ແ

ຕັ້ງຕົວ ໂດ ລະກະວາ ກົກໍາ ອາມັນເຕີສີ ແ

ສັພພັງ ກົກຂະເວ ອາທິຕັ້ງ ແ ກັບຈະ ກົກຂະເວ ສັພພັງ ອາທິຕັ້ງ ແ  
ຈັກໍານຸ່ງ ກົກຂະເວ ອາທິຕັ້ງ ຖົປາ ອາທິຕັດ ຈັກໍານຸ່ວັນໝາຍັນ ອາທິຕັ້ງ  
ຈັກໍາສົມຜັສໄສ ອາທິຕົໄຕ ຍັມປີທັງ ຈັກໍາສົມຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອະຕີ  
ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້ນັ້ນ ວາ ທຸກ້ນັ້ນ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້ນັ້ນ ວາ ຕັ້ມປີ ອາທິຕັ້ງໆ ເກນະ  
ອາທິຕັ້ງ ແ ອາທິຕັ້ງ ຮາຄັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມ້ຮັກຄືນາ ອາທິຕັ້ງ ຊາຕິຍາ

ชีวามะระเณนະ โลเกหิ ประวิเทเวหิ ทุกເຂهhi ໂທມະນັສເສහີ ອຸປາຢາເສහີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ່

ໄສຕັງ ອາທິຕັງ ສັຖາ ອາທິຕັດ ໄສຕະວິຫຼຸງນູານັ້ນ ອາທິຕັງ ໄສຕະສັມຜັສໄສ ອາທິຕິໂຕ ຍັ້ມປີທັງ ໄສຕະສັມຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອະຕິ ເວທະຍີຕັງ ສຸ່ພັ້ນ ວາ ທຸກໆພັ້ນ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ່ພັ້ນ ວາ ຕົມປີ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັດ ຮາຄັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມໜັກຄືນາ ອາທິຕັງ ຊາດີຍາ ທະວານະວະເນນະ โลເກະທີ ປະວິເທວີ ທຸກເຂهhi ໂທມະນັສເສහີ ອຸປາຢາເສහີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ່

ໝານັ້ນ ອາທິຕັງ ດັນຮາ ອາທິຕັດ ໝານະວິຫຼຸງນູານັ້ນ ອາທິຕັງ ໝານະສັມຜັສໄສ ອາທິຕິໂຕ ຍັ້ມປີທັງ ໝານະສັມຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອະຕິ ເວທະຍີຕັງ ສຸ່ພັ້ນ ວາ ທຸກໆພັ້ນ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ່ພັ້ນ ວາ ຕົມປີ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັດ ຮາຄັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມໜັກຄືນາ ອາທິຕັງ ຊາດີຍາ ທະວານະວະເນນະ โลເກະທີ ປະວິເທວີ ທຸກເຂهhi ໂທມະນັສເສහີ ອຸປາຢາເສහີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ່

ຊີວາ ອາທິຕັດ ວະສາ ອາທິຕັດ ຊີວາວິຫຼຸງນູານັ້ນ ອາທິຕັງ ຊີວາສັມຜັສໄສ ອາທິຕິໂຕ ຍັ້ມປີທັງ ຊີວາສັມຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອະຕິ ເວທະຍີຕັງ ສຸ່ພັ້ນ ວາ ທຸກໆພັ້ນ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ່ພັ້ນ ວາ ຕົມປີ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັດ ຮາຄັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມໜັກຄືນາ ອາທິຕັງ ຊາດີຍາ ທະວານະວະເນນະ โลເກະທີ ປະວິ ເທວີ ທຸກເຂهhi ໂທມະນັສເສහີ ອຸປາຢາເສහີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ່

ກາໂຍ ອາທິຕິໂຕ ໂພງຈັ້ພພາ ອາທິຕັດ ກາຍະວິຫຼຸງນູານັ້ນ ອາທິຕັງ ກາຍະສັມຜັສໄສ ອາທິຕິໂຕ ຍັ້ມປີທັງ ກາຍະສັມຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອະຕິ ເວທະຍີຕັງ ສຸ່ພັ້ນ ວາ ທຸກໆພັ້ນ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ່ພັ້ນ ວາ ຕົມປີ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັງ ແກະ ອາທິຕັດ ຮາຄັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມໜັກຄືນາ ອາທິຕັງ ຊາດີຍາ

ຂະວາມຮະເນນະ ໄສເກີ ປະລິເຖເວີ ທຸກເຂີ ໂທມະນັສເສີ ອຸປາຍາເສີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ ແກ້ໄຂ

ມະໂນ ອາທິຕີໂຕ ອັນມາ ອາທິຕຕາ ມະໃນວິຫຼຸງໝານັ້ນ ອາທິຕັ້ງ ມະໃນສັນຜັສໄສ ອາທິຕີໂຕ ຍັ້ນປີທັງ ມະໃນສັນຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອມະນີ ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້າ ວາ ທຸກໆ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້າ ວາ ຕັ້ນປີ ອາທິຕັ້ງ ແກ້ໄຂ ອາທິຕັ້ງ ອາທິຕັ້ງ ຮາດັກຄືນາ ໂທສັກຄືນາ ໂມ້ຮັກຄືນາ ອາທິຕັ້ງ ຊາດີຢາ ຂະວາມຮະເນນະ ໄສເກີ ປະລິເຖເວີ ທຸກເຂີ ໂທມະນັສເສີ ອຸປາຍາເສີ ອາທິຕັນຕີ ວະທາມີ ແກ້ໄຂ

ເຂົ້ວ ປັສສັງ ກິກຂະເວ ສຸດ්ວາ ອະວິຍະສາວະໂກ

ຈັກຊຸ່ສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ອູເປີສູປີ ນິພົນທະຕີ ຈັກຊຸ່ວິຫຼຸງໝາເນັປີ ນິພົນທະຕີ ຈັກຊຸ່ສັນຜັສເສີປີ ນິພົນທະຕີ ຍັ້ນປີທັງ ຈັກຊຸ່ສັນຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອມະນີ ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້າ ວາ ທຸກໆ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້າ ວາ ຕັ້ນສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ແກ້ໄຂ

ໂສຕັ້ນສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ສັກເຫຼຸປີ ນິພົນທະຕີ ໂສຕະວິຫຼຸງໝາເນັປີ ນິພົນທະຕີ ໂສຕະສັນຜັສເສີປີ ນິພົນທະຕີ ຍັ້ນປີທັງ ໂສຕະສັນຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອມະນີ ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້າ ວາ ທຸກໆ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້າ ວາ ຕັ້ນສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ແກ້ໄຂ

ໝານັສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ດັນເຮັສູປີ ນິພົນທະຕີ ໝານະວິຫຼຸງໝາເນັປີ ນິພົນທະຕີ ໝານະສັນຜັສເສີປີ ນິພົນທະຕີ ຍັ້ນປີທັງ ໝານະສັນຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອມະນີ ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້າ ວາ ທຸກໆ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້າ ວາ ຕັ້ນສົມົງປີ ນິພົນທະຕີ ແກ້ໄຂ

ໜົວໜ້າຍະປີ ນິພົນທະຕີ ຮະເສສູປີ ນິພົນທະຕີ ຜົວໜ້າວິຫຼຸງໝາເນັປີ ນິພົນທະຕີ ຜົວໜ້າສັນຜັສເສີປີ ນິພົນທະຕີ ຍັ້ນປີທັງ ຜົວໜ້າສັນຜັສສະປັຈຈະຍາ ອຸປ່ປ້ອມະນີ ເວທະຍີຕັ້ງ ສຸ້າ ວາ ທຸກໆ ວາ ອະທຸກຂະມະສຸ້າ ວາ ຕັ້ນສົມົງປີ ແກ້ໄຂ

นิพพินทะติ ฯ

กายัสมิ่งปิ นิพพินทะติ โภภูสต์เพสุปิ นิพพินทะติ กายะวิญญาณี  
นิพพินทะติ กายะสัมผัสเสป นิพพินทะติ ยัมปิทั้ง กายะสัมผัสสะปัจจะยา  
อุปปัชชาติ เวทะยิตัง สุขัง วา ทุกขัง วา อะทุกขะมะสุขัง วา ตั้งมิ่งปิ  
นิพพินทะติ ฯ

มะนั่ส์มิ่งปิ นิพพินทะติ รัมเมสุปิ นิพพินทะติ มะโนวิญญาณี  
นิพพินทะติ มะโนสัมผัสเสป นิพพินทะติ ยัมปิทั้ง มะโนสัมผัสสะปัจจะยา  
อุปปัชชาติ เวทะยิตัง สุขัง วา ทุกขัง วา อะทุกขะมะสุขัง วา ตั้งมิ่งปิ  
นิพพินทะติ ฯ

นิพพินหัง วิรัชชาติ ฯ วิราคा วิมุจจะติ ฯ วิมุตตั้งมิ่ง วิมุตตະมີຕີ  
ญาณັ້ນ ໂທຕີ ຂືṇາ ທາຕີ ຖຸສີຕັ້ງ ພົບໜະຈະຮີຍັ້ງ ກະຕັ້ງ ກະຮະນີຍັ້ງ ນາປະຮັງ  
ອີຕັດຕາຍາຕີ ປະຫານາຕີຕິ ฯ

ອີທະມະໄຈຈະ ກະຄະວາ ฯ ອັດຕະມະນາ ເຕ ກິກູ່ ກະຄະວະໄຕ ກາສີຕັ້ງ  
ອະກິນັ້ນຖຸງ ฯ

ອົມສົ່ມືບູຈະ ປະນະ ເງຍຍາກະຮະນັ່ມື່ມີງ ກັ້ນູ້ມາເນ ຕັສສະ  
ກິກູ່ສະຫັກສະສະ ອະນຸປາທາຍະ ອາສະເວທີ ຈິຕຕານີ ວິມຸຈິງສູຕີ ฯ

### มหาสุทัสสະนะสູຕຣ

(හັນທະ ມະຍັງ ມහາສຸතສະນະສູຕັດ ສັງເໜີເປັນະ ກະຄາມະ ເສ)

ເຂວັມເມ ສູດັ້ງ. ເອກັງ ສະມະຍັງ ກະຄະວາ ກຸສິນາຮາຍັ້ງ ວິຫະຮະຕີ  
ອຸປະວັດຕະເນ ມັລລານັ້ນ ສາລະວະເນ ອັນຕະເຮ ຍະມະກະສາລານັ້ນ  
ປະວິນິພພານະສະມະເຍ. ອະຄະໂໄ ອາຍຸສົມາ ອານັນໂທ ເຢນະ ກະຄະວາ  
ເຕັນປະສັກກະມີ ອຸປະສັກກະມີຕົວ ກະຄະວັນຕັ້ງ ອະກິວາເທົ່ວາ ເອກະມັນຕັ້ງ  
ນິສີທີ. ເອກະມັນຕັ້ງ ນິສິນໂນ ໂໄ ອາຍຸສົມາ ອານັນໂທ ກະຄະວັນ

ຕັ້ງ ເອຕະທະໄວຈະ ມາ ກັນເຕ ກະຄະວາ ອິມສົມີງ ຊຸທທະກະນະຄະຮະເກ ອຸ່ນຫັ້ນຄະລະນະຄະຮະເກ ສາຂານະຄະຮະເກ ປະວິນີພພາຍ ສັນຕິ ກັນເຕ ອັນຍູນານີ ມາຫານະຄະຮານີ

ເສຍຍະຄືທັງ ຈັນປາ ຮາຊະຄະທັງ ສາວັດຖື ສາເກເຕັ້ງ ໂກສັ້ມພີ ພາຣານະສີເອຕະກະຄະວາປະວິນີພພາຍະຕຸເອຕະ ພະໜູ ຂັດຕິຢະມະຫາສາລາ ພ່າຫົມມະນະມະຫາສາລາ ຄະຫະປະຕິມະຫາສາລາ ຕະຄາຄະເຕ ອະກີປະສັນນາ ເຕ ຕະຄາຄະຕັດສະ ສະວິວະບູ້ຈັງ ກະວິສສັນຕິຕິ. ມາ ເໜັງ ອານັນທະ ອະວະຈະ ມາ ເໜັງ ອານັນທະ ຊຸທທະກະນະຄະຮະກັ້ງ ອຸ່ນຫັ້ນຄະລະນະຄະຮະກັ້ງ ສາຂານະຄະຮະກັນຕິ.

ກູດະບູພັ້ງ ອານັນທະ ຮາຊາ ມະຫາສຸທົສະໂນ ນາມະ ອະໂຫສີ ຂັດຕິໄຍ ມຸທຄວະສີຕິໂຕ ຈາຕຸຮັນໂຕ ວິຊີຕາວີ. ຂະນະປະທັດຖາວະຮີຍັປັດໂຕ. ລັບໂຢ ອານັນທະ ມະຫາສຸທົສະນັສະ ອະຍັງ ກຸສີນາຮາ ກຸສາວະຕີ ນາມະ ຮາຊະຫານີ ອະໂຫສີ. ປຸ່ຽດຕິເມນະ ຈະ ປັຈນິເມນະ ຈະ ທົວທະສະໂຍໝະນານີ ອາຍາເມນະ ອຸດຕະເຮນະ ຈະ ທັກຂີເແນນະ ຈະ ສັດຕະໂຍໝະນານີ ວິຕຄາເຮນະ ກຸສາວະຕີ ອານັນທະ ຮາຊະຫານີ ອີທຮາ ເຈວະ ອະໂຫສີ ຜີຕາ ຈະ ພະໜູໜະນາ ຈະ ອາກິນແນະຍັກຂາ ຈະ ສຸກິກຂາ ຈະ ເຂວະເມວະ ໂໂ ອານັນທະ ກຸສາວະຕີ ຮາຊະຫານີ ອີທຮາ ເຈວະ ອະໂຫສີ ຜີຕາ ຈະ ພະໜູໜະນາ ຈະ ອາກິນແນະມະນຸສຳ ຈະ ສຸກິກຂາ ຈະ ກຸສາວະຕີ ອານັນທະ ຮາຊະຫານີ ທະສະທິ ສັດເທິ ອະ ອົງວິຕຕາ ອະໂຫສີ ທິວາ ເຈວະ ລັດຕິງ ຈະ ເສຍຍະຄືທັງ ທັດຄືສັດເທິ ອັສສະສັດເທິ ຮະຄະສັດເທິ ແກຣີສັດເທິ ມຸທິງຄະສັດເທິ

ເສຍຍະຄາປີ ອານັນທະ ເຖວັນ ອາພະກະມັນທາ ນາມະ ຮາຊະຫານີ ອີທຮາ ເຈວະ ອະໂຫສີ ຜີຕາ ຈະ ພະໜູໜະນາ ຈະ ອາກິນແນະຍັກຂາ ຈະ ສຸກິກຂາ ຈະ ເຂວະເມວະ ໂໂ ອານັນທະ ກຸສາວະຕີ ຮາຊະຫານີ ອີທຮາ ເຈວະ ອະໂຫສີ ຜີຕາ ຈະ ພະໜູໜະນາ ຈະ ອາກິນແນະມະນຸສຳ ຈະ ສຸກິກຂາ ຈະ ກຸສາວະຕີ ອານັນທະ ຮາຊະຫານີ ທະສະທິ ສັດເທິ ອະ ອົງວິຕຕາ ອະໂຫສີ ທິວາ ເຈວະ ລັດຕິງ ຈະ ເສຍຍະຄືທັງ ທັດຄືສັດເທິ ອັສສະສັດເທິ ຮະຄະສັດເທິ ແກຣີສັດເທິ ມຸທິງຄະສັດເທິ

วีณาสัทเทนະ គិតសัทเทនະ សំមាមសាត្រពុទ្ធនេ តាបែវសាត្រពុទ្ធនេ ឧបសាទ់  
ប្រវត្តិការណាតី ទេសមេនេ សាត្រពុទ្ធនេ.

រាជា អាន់នៃ មហាសុទ្ធសសនេ ឈុទ្ធឌី ឬទីនី សម័ណ្ឌនាការទៅ  
ឡាតិ. ការតែមាតិ ឈុទ្ធឌី ឬទីនី ឯធន់នៃ រាជា មហាសុទ្ធសសនេ  
ឧបភ្លូយ ឧបនឹសិ ទេសសនើយ បាសាទិកិ ប្ររាយបាយ វណ្ណនោយក្រចាប់  
សម័ណ្ឌនាការទៅ ឧបពិវិយ ឈុណ្ឌុលិ មនុស្សនិ រាជា អាន់នៃ  
មហាសុទ្ធសសនេ ិមាយ ប្រជាមាយ ឬទិន្នន័យ សម័ណ្ឌនាការទៅ ឧបនឹសិ.

បុន្យ ឈប់រង អាន់នៃ រាជា មហាសុទ្ធសសនេ ឲ្យមាយុកិ  
ឧបនឹសិ ឱ្យវិត្តិកិ ឧបពិវិយ ឈុណ្ឌុលិ មនុស្សនិ. រាជា មហាសុទ្ធសសនេ  
ិមាយ ធមិយាយ ឬទិន្នន័យ សម័ណ្ឌនាការទៅ ឧបនឹសិ.

បុន្យ ឈប់រង អាន់នៃ រាជា មហាសុទ្ធសសនេ ឲ្យបាបាទិ  
ឧបនឹសិ ឲ្យបាទិកិ សម័ណ្ឌនោកិនិយ គេហែនិយ សម័ណ្ឌនាការទៅ នាតិ  
សិតាយ នាញុណិយ ឧបពិវិយ ឈុណ្ឌុលិ មនុស្សនិ. រាជា អាន់នៃ  
មហាសុទ្ធសសនេ ិមាយ ធមិយាយ ឬទិន្នន័យ សម័ណ្ឌនាការទៅ ឧបនឹសិ.

បុន្យ ឈប់រង អាន់នៃ រាជា មហាសុទ្ធសសនេ  
ព្រាតុមេនោគបេបតិកាន៉ ិយ ឧបនឹសិ មនាបិ. សេយេបាបិ  
អាន់នៃ បិតា បុត្តាតាន៉ ិយ ឡាតិ មនាបិ. កែវមេវេ ឲ្យ  
អាន់នៃ រាជា មហាសុទ្ធសសនេ ព្រាតុមេនោគបេបតិកាន៉ ិយ  
ឧបនឹសិ មនាបិ. រួមិយ បុន្យ អាន់នៃ មហាសុទ្ធសសនោសស  
ព្រាតុមេនោគបេបតិកាត ិយ ឧបនឹសិ មនាបិ. សេយេបាបិ  
អាន់នៃ បិតុ បុត្តា ិយ នេនពិ មនាបិ, កែវមេវេ ឲ្យ  
អាន់នៃ រួមិយ មហាសុទ្ធសសនោសស ព្រាតុមេនោគបេបតិកាត ិយ  
ឧបនឹសិ មនាបិ.

ប៊សាន់នៃ សុពលិ សង្គមរាជ ឧបពិតាត និរុទ្ធតា ិប្រិន្តតា

ເຂວັງ ອະນິຈາ ໂີ ອານັນທະ ສັງຂາຣາ ເຂວັງ ອັກຫຼຸວາ ໂີ ອານັນທະ ສັງຂາຣາ ເຂວັງ ອະນັສສາສິກາ ໂີ ອານັນທະ ສັງຂາຣາ ຍາວັດູຈີທັງ ອານັນທະ ອະລະເມວະ ສັບພະສັງຂາເຮັສຸ ນິພິນທິຕຸງ ອະລັງ ວິວໜີ້ຕຸງ ອະລັງ ວິມຸຈີງຕຸງ.

ຈັກຫຼຸດຕຸງ ໂີ ປະນາທັງ ອານັນທະ ອະກິຈານາມີ ອິມັສົມົງ ປະເທເສ ສະວິຮັງ ນິກິຢືປັກ ຕັ້ງຈະ ໂີ ຮາຊາວະ ສະມາໃນ ຈັກກະວັດຕີ ອັມມິໂກ ອັມມະຣາຊາ ຈາຕຸວັນໄຕ ວິຊີຕາວີ ຂະນະປະທັດຕາວະຮີຢັປັກໂຕ ສັດຕະວະຕະນະສະມັນນາຄະໂຕ ອະຍັງ ສັດຕະໄມ ສະວິຮັນນິກເຂົປັນະ ໂີ ປະນາທັງ ອານັນທະ ຕັ້ງ ປະເທສັງ ສະມະນຸປັສສາມີ ສະເທວະເກ ໂລເກ ສະມາຮະເກ ສະພົບໜະເກ ສັສສະມະຜົນພໍາຮ້າມໜີນີຍາ ປະຫຍະ ສະເທວະ ມະນຸສະຍະ ຢັດຕະ ຕະດາຄະໂຕ ອັກຈະມັງ ສະວິຮັງ ນິກິຢືປັຍຢາຕີ ອິທະມະໄວຈະ ກະຄະວາ ອີທັງ ວັດວານະ ສຸຄະໂຕ ອະດາປ່ຽງ ເອຕະທະໄວຈະ ສັດຕາ.

ອະນິຈາ ວະຕະ ສັງຂາຣາ	ອຸປະກະວະຍະອັມມືໃນ
ອຸປ້ປ້ອື້ນ້ວາ ນິຮູ້ມັນຕີ	ເຕັ້ນ ຖູປະສະໄມ ສຸໂຂດີ.

### ມහាបຣິນິພພານສູດຮ

(ທັນທະ ມະຍັງ ມහាបຣິນິພພານະສຸດຕັ້ງ ສັງເຂົປັນະ ກະຄາມະ ເສ.)

ເຂວັມເມ ສຸດັ້ງ. ເອກັ້ງ ສະມະຍັງ ກະຄະວາ ປຸ່ພພັນທະສະມະຍັງ ນິວາເສົດ້ວາ ປັດຕະຈີວະຮາທາຍະ ເວສາລິງ ປິນທາຍະ ປາວິສີ ເວສາລິຍັງ ປິນທາຍະ ຈະວິຕ້ວາ ປັຈຈາກຕັ້ງ ປິນທະປາຕະປະກົງກັນໄຕ ອາຍັ້ນມັນຕັ້ງ ອານັນທັງ ອາມັນເຕັສີ ດັ່ງນີ້ ອານັນທະ ນິສີທະນັງ ເຢນະ ປາວາລັງ ເຈີຍັງ ເຕັ້ນປະສັກກະມືສສາມະ ທິວາ ວິຫາຮາຍາຕີ. ເຂວັງ ກັນເຕີ ໂີ ອາຍັ້ນມາ ອານັນໃຖ ກະຄະວະໂຕ ປາກົງສຸດ້ວາ ນິສີທະນັງ ອາຫາຍະ ກະຄະວັນຕັ້ງ ປິກູ້ຈື້ໂຕ ປິກູ້ຈື້ໂຕ ອນຸພັນຮີບ

ອະດະ ໂໄ ກະຄະວາ ກີກໍ້າ ອາມັນເຕີສີ ທັນທະທານີ ກີກຂະເງ  
ອາມັນທະຍາມີ ໂໄ ວະຍະຮົມມາ ສັງຂາຣາ ອັບປະມາເຫະ ສັ້ນປາເທດະ  
ນະ ຈົງ ຕະດາຄະຕັສສະ ປະຣິນິພພານັ້ງ ກະວິສສະຕິ ອິຕີ ຕິດຝັ້ນ  
ມາສານັ້ງ ອັຈຈະເຢນະ ຕະດາຄະໂຕ ປະຣິນິພພາຍືສສະຕິຕິ. ອິທະມະໄວຈະ  
ກະຄະວາ ອິທັງ ວັດໆວານະ ສຸກະໂຕ ອະດາປະຮັງ ເອຕະທະໄວຈະ ສັດຖາ  
ທະໜະຮາປີ ຈະ ເຢ ຖຸທຳ ເຢ ພາລາ ເຢ ຈະ ປັນທິຕາ

ອັທິມາ ເຈວະ ທະພິທທາ ຈະ	ສັພເພ ມັຈຸປະຮາຍະນາ
ຍະດາປີ ກຸມກະກາຮັສສະ	ກະຕັງ ມັດຕິກະກາຊະນັ້ນ
ຊຸທທະກັນຈະ ມະຫັນຕົ້ນຈະ	ຍັ້ນຈະ ປັກກັງ ຍັ້ນຈະ ອາມະກັງ
ສັພັງ ເກທະບຣິຍັນຕັ້ງ	ເຂວັງ ມັຈນະໜີຕັ້ງ

ອະດາປະຮັງ ເອຕະທະໄວຈະ ສັດຖາ

ປະຣິປັກໂກ ວະໄຍ ມັຍ້ທັງ	ປະຣິຕັ້ງ ມະມະ ຜົວຕັ້ງ
ປະຫຍະ ໂໄ ຄະມີສສາມີ	ກະຕັງ ເມ ສະວະແນມັດຕະໂນ.
ອັບປະມັດຕາ ສະຕືມັນໂຕ	ສຸສີລາ ໄທະ ກີກຂະໄວ
ສຸສະມາທິຕະສັກປັປາ	ສະຈິຕະມະນຸວັກຂະຕະ.
ໄຍ ອິມ້ສໍມົງ ຮັ້ມມະວິນະເຢ	ອັບປະມັດໂຕ ວິທະວິສສະຕິ
ປະຫຍະ ທ້າຕີສັງສາຮັງ	ທຸກ້ອັນດັບ ກະວິສສະຕິຕິ.

### ຈຸດສັງເວະນີຍັງສູງ

(ທັນທະ ມະຍັງ ຈະຕຸສັງເວະນີຍັງສູງຈານະປາຈູ້ງ ກະນາມະ ເສ ໆ)

ປຸພເພ ກັນເຕ ທີສາສຸ ວັດສັງ ວຸດຖາ ກີກໍ້າ ອາດັຈຈັນຕີ  
ຕະດາຄະຕັງ ທັສສະນາຍະ ເຕ ມະຍັງ ລະກາມະ ມະໂນກວະນີເຢ  
ກີກໍ້າ ທັສສະນາຍະ, ລະກາມະ ປະຢີຈູປາສະນາຍະ. ກະຄະວາໂຕ ປະນະ  
ມະຍັງ ກັນເຕ ອັຈຈະເຢນະ ນະ ລະກິສສາມະ ມະໂນກວະນີເຢ ກີກໍ້າ

## ທັສສະນາຍະ, ນະ ລະກິສສາມະ ປະຍົງປາສະນາຍາຕິ່ງ

ຈັດຕາຣິມານີ ອານັນທະ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢານີ ສັງເວະນີຢານີ ສູານັນໍ

ກະຕະມານີ ຈັດຕາຣີ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ທ້າໂຕຕີ ອານັນທະ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢັງ ສັງເວະນີຢັງ ສູານັນໍ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ອະນຸດຕະຮັງ ສົມມາສົມໂພຮົງ ອະກິສົມພຸທໂຮຕີ ອານັນທະ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢັງ ສັງເວະນີຢັງ ສູານັນໍ ອີຣະ ຕະຖາຄະເຕັນະ ອະນຸດຕະຮັງ ຂົ້ມມະຈັກກັງ ປະວັດຕິຕັນຕີ ອານັນທະ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢັງ ສັງເວະນີຢັງ ສູານັນໍ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ອະນຸປາທີເສຍະ ນີພພານະຮາຕຸຍາ ປະວິນິພຸໂຕຕີ ອານັນທະ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢັງ ສັງເວະນີຢັງ ສູານັນໍ. ອິມານີ ໂ່າ ອານັນທະ ຈັດຕາຣີ ສັທິສະສະ ກຸລະປຸດຕັສະ ທັສສະນີຢານີ ສັງເວະນີຢານີ ສູານັນໍ.

ອາຄະມືສັນຕິ ໂ່າ ອານັນທະ ສັທົາ ກິກຂູ ກິກຂູນິໂຍ ອຸປາສະກາ ອຸປາສີກາໂຍ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ທ້າໂຕຕີ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ອະນຸດຕະຮັງ ສົມມາສົມໂພຮົງ ອະກິສົມພຸທໂຮຕີ ອີຣະ ຕະຖາຄະເຕັນະ ອະນຸດຕະຮັງ ຂົ້ມມະຈັກກັງ ປະວັດຕິຕັນຕີ ອີຣະ ຕະຖາຄະໄຕ ອະນຸປາທີເສຍະ ນີພພານະຮາຕຸຍາ ປະວິນິພຸໂຕຕີ.

ເຢ ຫີ ເກີ ອານັນທະ ເຈີຍະຈາຣິກັງ ອາຫິນທັນຕາ ປະສັນນະຈິຕຕາ ກາລັງ ກະວິສັນຕິ ສັພເພ ເຕ ກາຍັສະ ເກທາ ປະຮັມມະຮະນາ ສຸຄະຕິງ ສັກັນ ໂລກັງ ອຸປປ້ອມສັນຕິຕີ.

## ພຣະປ່ຈັນວາຈາ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ປ່ຈັນວາຈາ ກະຜາມະ ເສ)

ອະຄະໂຂ ກະຄະວາ ອາຍືສົມນັດັ່ງ ອານັນທັງ ອາມັນແຕສີ ສີຢາ  
ໄຂ ປະນານັນທະ ຕຸ່ມໜ້າກັ້ງ ເຂວະມັສສ ອະຕີຕະ ສັດຖຸກັ້ງ ປກະຈະນັງ ນັດຕີ  
ໃນ ສັດຖາຕີ. ນະ ໂຂ ປະເນດັ່ງ ອານັນໄທ ເຊວງ ທັງສູ້ພັກ, ໂຍ ໄວ  
ອານັນທະ ມະຢາ ຮັ້ມໂມ ຈະ ວິນະໂຍ ຈະ ເທີໂຕ ປັນຍັດໂຕ, ໄສ ໄວ  
ມັຈຈະເຍນະ ສັດຖາ ຍະຄາ ໄຂ ປະນານັນທະ ເອຕະຮະທິ ກິກຂູ່ ອັນຍູມໝູ້ຍູ້  
ອາງຸໂສວາເທັນະ ສະມຸຖາຈະຮັນຕີ, ເດරະຕະເຮັນະ ອານັນທະ  
ກິກຂູ່ນາ ນະວະກະຕະໂຮ ກິກຂູ່ ນາເມນະ ວາ ໂຄດເຕັນະ ວາ  
ອາງຸໂສວາເທັນະ ວາ ສມຸຖາຈະວິຕັພໂພ, ນະວະກະຕະເຮັນະ ກິກຂູ່ນາ ເດරະຕະໂຮ  
ກິກຂູ່ ກັນເຕີ ວາ ອາຍືສົມາຕີ ວາ ສມຸຖາຈະວິຕັພໂພ, ອາກັງຂະມາໄນ  
ອານັນທະ ສັງໂມ ມັຈຈະເຍນະ ຊຸທທານຸໜຸທທະການີ ສຶກຂາປະທານີ  
ສມຸກະນະຕຸ, ຈັນສະ ອານັນທະ ກິກຂູ່ໃນ ມັຈຈະເຍນະ ພົບໜະທັນໂຕ  
ທາດັພໂຕີ່ ກະຕະໂມ ປະນະ ກັນເຕ ພົບໜະທັນໂຕ ຈັນໃນ  
ອານັນທະ ກິກຂູ່ ຢັງ ອີຈເອຍຍະ, ຕັ້ງ ວະເຫຍຍະ, ໄສ ກິກຂູ່ທີ ເນະ  
ວັດຕັພໂພ ນະ ໂອວທິຕັພໂພ ນະ ອະນຸສາສີຕັພໂຕີ່

ອະຄະໂຂ ກະຄະວາ ກິກຂູ່ ອາມັນແຕສີ

ຫັນທະທານີ ກິກຂະເງ ອາມັນຕະຢາມີ ໂຂ ວະຍະ ຮັ້ມມາ ສັງຂາວາ  
ອັປປະມາເທັນະ ສັມປາເທັດຕີ. ອະຍັງ ຕະຖາຄະຕັສສະ ປ່ຈັນມາ ວາຈາ

ອະຄະໂຂ ກະຄະວາ ປະຈຸບັນ ມານັງ ສະມາປັບຊື້, ປະຈຸບັນມັນມານາ  
ວຸງສູ່ທີ່ວາ ຖຸດີຍັງ ມານັງ ສະມາປັບຊື້, ຖຸດີຍັ້ນມານາ ວຸງສູ່ທີ່ວາ ຕະຕີຍັງ  
ມານັງ ສະມາປັບຊື້, ຕຕີຍັ້ນມານາ ວຸງສູ່ທີ່ວາ ຈຸດຸດັ່ງ ມານັງ ສະມາປັບຊື້,  
ຈຸດຸດັ່ງມານາ ວຸງສູ່ທີ່ວາ ອາກາສານັ້ນຢູ່ຈາຍະຕະນັງ ສະມາປັບຊື້,  
ອາກາສານັ້ນຢູ່ຈາຍະຕະນະສະມາປັດຕິຍາ ວຸງສູ່ທີ່ວາ ວິຫຼຸ້ນຢູ່ຈາຍະ

ຕະນັ້ງ ສະມາປ່ອຊື້, ວິຫຼຸງຢານ້ວຍຈາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ  
ອາກີ່ຢູ່ຈົ່ງຢາຍະຕະນັ້ງ ສະມາປ່ອຊື້, ອາກີ່ຢູ່ຈົ່ງຢາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ  
ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ເນວະສັງຢານາສັງຢາຕະຍະນັ້ງ ສມາປ່ອຊື້, ເນວະສັງຢານາ  
ສັງຢາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ສັງຢາເວທະຍີຕະນິໂຮຮັ້ງ  
ສະມາປ່ອຊື້

ອະດະ ໂີ ອາຍັ້ສໍາ ອານັນໄທ ອາຍັ້ສໍມັນຕັ້ງ ອນຸຮູທັ້ງ ເອຕະກະໄວຈະ  
ປຣິນິພຸໂຕ ກັນເຕ ອນຸຮູທະ ກະຄະວາຕີ່

ນາງວູໂສ ອານັນທະ ກະຄະວາ ປຣິນິພຸໂຕ ສັງຢາເວທະຍີຕະນິໂຮຮັ້ງ  
ສະມາປັນໂນຕີ່

ອະດະໂຟ ກະຄະວາ ສັງຢາເວທະຍີຕະນິໂຮຮັ້ງສະມາປ່ອຕິຍາ  
ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ເນວະສັງຢານາສັງຢາຍະຕະນັ້ງ ສະມາປ່ອຊື້, ເນວະສັງຢານາ  
ສັງຢາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ອາກີ່ຢູ່ຈົ່ງຢາຍະຕະນັ້ງ  
ສະມາປ່ອຊື້, ອາກີ່ຢູ່ຈົ່ງຢາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ  
ວິຫຼຸງຢານ້ວຍຈາຍະຕະນັ້ງ ສະມາປ່ອຊື້, ວິຫຼຸງຢານ້ວຍຈາຍະຕະນະສະມາປ່ອຕິຍາ  
ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ອາກາສານ້ວຍຈາຍະຕະນັ້ງ ສະມາປ່ອຊື້, ອາກາສານ້ວຍຈາຍະຕະນະ-  
ສະມາປ່ອຕິຍາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ຈະຕຸດຄັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້, ຈະຕຸດຄັ້ງມານາ  
ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ຕະຕິຍັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້, ຕະຕິຍັ້ງມານາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ  
ທຸດິຍັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້, ທຸດິຍັ້ງມານາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ປິສັນ້ງ ມານັ້ນ  
ສະມາປ່ອຊື້, ປະຈຸລັມໜ້າມານາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ທຸດິຍັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້,  
ທຸດິຍັ້ງມານາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ຕະຕິຍັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້, ຕະຕິຍັ້ງມານາ  
ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ ຈະຕຸດຄັ້ງ ມານັ້ນ ສະມາປ່ອຊື້, ຈະຕຸດຄັ້ງມານາ ຖຸກູສູສະຫົ່ວ່າ  
ສະມະນັ້ນຕະຮາ ກະຄະວາ ປຣິນິພພາຍີ່

ປຣິນິພຸເຕ ກະຄະວະຕີ, ສະໜະ ປຣິນິພພານາ ມະຫາກູມີຈາໄລ  
ອະໂທສີ ກິງສະນະໂກ ໂລມະໜັງໂສ, ເທວະຖຸນຖຸກີໂຍ ຈະ ພລິສຸງ ປຣິນິພຸເຕ

ກະຄະວະຕີ ສະໜະ ປະລິນພພານາ ພ່ຽ້ມາສະໜັບປະຕິ ອິມັງ ດາວັນ ອະກາສີ່າ  
 ສັພເພ ວະ ນິກຂີປີສສັນຕິ  
 ຍັດຕະ ເອຕາທີໂສ ສັດຖາ  
 ຕາດາຄະໂຕ ພະລັບປັດໂຕ

ງູຕາ ໄລເກ ສະມຸສສະຍັງ  
 ໄລເກ ອັປະງົງປຸຄຄະໄລ  
 ສົມພຸທໂຣ ປະລິນພພຸໂຕຕິ.

ສັກໂກ ເຫວານະມິນໂທ ອິມັງ ດາວັນ ອະກາສີ  
 ອຸນິຈິຈາ ວະຕະ ສັງຂາຮາ  
 ອຸປັປ້ອງຊີ້ຕໍ່ວາ ນິຈຸ່ອມັນຕິ  
 ອາຍັ້ສ໌ມາ ອຸນຸຽຫໂຣ ອິມາ ດາວັນ ອະກາສີ

ນາທຸ ອັສສາສປ່ສສາໂສ  
 ອະເນໂໂໂ ສັນຕິມາຮັກພະກ  
 ອະສັລລີເນນະ ຈິຕເຕັນ  
 ປັບໃຫ້ຕັສເສວະ ນິພຸພານັງ

ສົງຕະຈິຕັສສ ຕາທີໃນ  
 ຍັງ ກາລະມະກະວີ ມຸນິ ໃ  
 ເວທະນັງ ອັ້ນວາສະຍີ  
 ວົມිກໂໂ ເຈຕະໂສ ອະຫຼຸດີ ໃ

ອາຍັ້ສ໌ມາ ອານັນໂທ ອິມັງ ດາວັນ ອະກາສີ  
 ຕະທາສີ ຍັງ ກົງສະນະກັງ  
 ສັພພາກຮະວຽງເປົເຕ

ຕະທາສີ ໂມະໜັງສະນັງ  
 ສົມພຸທໂຣ ປະລິນພພຸເຕີ ໃ

### ມກຸງພັນຮນເຈີຍໍ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ມກຸງພັນຮນເຈີຍໍຢັງ ກະຄາມະ ເສ)

ເຕັນະ ໂໂ ປະນະ ສະມະເຍັນະ ຈັດຕາໂຣ ມັລລະປາໄມກຂາ  
 ສີສັງນະຫາຕາ ອະຫະຕານີ ວັດຖານີ ມະຍັງ ກະຄະວະໂຕ ຈິຕະກັງ  
 ອາພີມເປັສສາມາຕິ ນະ ສັກໂກນຕິ ອາພີມເປັດງຸ. ອະດັບ ໂໂ ໄກສິນຮະກາ  
 ມັລລາ ອາຍັ້ສ໌ມັນຕັ້ງ ອະນຸຽຫອັງ ເອຕະທະໄວງຸ ໂກ ນຸ ໂໂ ກັນເຕ  
 ອະນຸຽຫຮະ ເຫດຸໂກ ປັຈຈະໂຍ, ເຢັນເມ ຈັດຕາໂຣ ມັລລະປາໄມກຂາ  
 ສີສັງນະຫາຕາ ອະຫະຕານີ ວັດຖານີ ນິວັດຖາ ມະຍັງ ກະຄະວະໂຕ

ຈົຕະກັງ ອາພິມເປັສສາມາດີ ນະ ສັກໂກນຕີ ອາພິມເປັຕຸນຕີ.

ອັນຸມູນະຄາ ໂີ ວາເສුງສູງ ເຖວະຕານັ້ນ ອະຮີປປາໂຍດີ ກະລັງ ປະນະ ກັນເຕ ເຖວະຕານັ້ນ ອະຮີປປາໂຍດີ ເຖວະຕານັ້ນ ໂີ ວາເສුງສູງ ອະຮີປປາໂຍ ອະຍັງ ອາຍຸສົ່ມາ ມහາກັສສະໂປ່ງ ປາວຍະ ກຸສິນາຮັງ ອັກຫານະມັກຄະປະງົງປັນໃນ ມະຫະຕາ ກິກຊຸ້ສັງເໜນະ ສັທິງ ປັບຈະມັດເຕີ ກິກຊຸ້ສະເຕີ ນະ ຕາວະ ກະຄວະໄຕ ຈົຕະໂກ ປັບປະລິສສະຕີ ຍາວາຍຸສົ່ມາ ມහາກັສສະໂປ່ງ ກະຄວະໄຕ ປາເທ ສີරະສາ ນະ ວັນທີສສະຕິຕີ ຍະຄາ ກັນເຕ ເຖວະຕານັ້ນ ອະຮີປປາໂຍ ຕະຄາ ໄຫດູຕີ່

ອະຄະ ໂີ ອາຍຸສົ່ມາ ມහາກັສສະໂປ່ງ, ເຢນະ ກຸສິນາຮາຍັງ ມະກຸງພັນຮະນັງ ນາມະ ມັດລານັ້ນ ເຈີຍັງ, ເຢນະ ກະຄວະໄຕ ຈົຕະໂກ, ເຕັນປະສັງກະມີ, ອຸປະສັງກະມິຕົວາ ເອກັ້ນສັງ ຈຶວຮັງ ກົດົວ ອຸ່ນະລົງ ປະນາເມື່ວຕົວ ຕິກັດຕຸງ ຈົຕະກັງ ປະທັກຂີ້ນັ້ນ ກົດົວ ປາທະໄຕ ວິວະຣິຕົວ ກະຄວະໄຕ ປາເທ ສີරະສາ ວັນທີ. ຕານີປີ ໂີ ປັບຈະ ກິກຊຸ້ສະຕານີ ເອກັ້ນສັງ ຈຶວຮັງ ກົດົວ ອຸ່ນະລົງ ປະນາເມື່ວຕົວ ຕິກັດຕຸງ ຈົຕະກັງ ປະທັກຂີ້ນັ້ນ ກົດົວ ກະຄວະໄຕ ປາເທ ສີරະສາ ວັນທິງສຸ. ວັນທີເຕີ ຈະ ປະນາຍຸສົ່ມະຕາ ມහາກັສສະເປັນະ ເຕີ ຈະ ປັບຈະທີ ກິກຊຸ້ສະເຕີນີ, ສະຍະເມະກະ ກະຄວະໄຕ ຈົຕະໂກ ປັບປະລິຕີ່

ເອວັງ ວຸດເຕ, ໂກໂນ ພົບໜ້າມະໂນ ເຕ ສັງເມືຂະເນ ເອຕະທະໄວຈະ

ສຸມັນຕຸ ໄກນໂຕ ມະມະ ເອກະວາກະຍັງ

ອົ້ມໍ້າກະ ພຸທໂຮ ອະຫຸ ຊັນຕິວາໂທ,

ນະ ຫີ ສາຊຸ, ຍັງ ອຸດຕະມະປຸກຄະລັສສະ

ສະວິຮະກາເດ ສີຍະ ສັມປະຫາໂຮ

ສັພເພ ວະ ໄກນໂຕ ສະຫິຕາ ສະມັກຄາ

ສັມໂມທ່ານາ ກະໂຮມງົງຈະ ກາເດ,

วิตถาริก้า โนนตุ ทิสาสุ ฤปा  
พระหู ชนา จักขุมงคล ประสันนาติฯ

### กุสินาราอุทานะธัมมะกถา

(หันทะ มะยัง กุสินาราอุทานะธัมมะกถาโย ภะณามะ เส)

ประวินิพพุเต ภะគະວະติ, ສະහะ ประวินิพพานา มะหาภูมิຈາໄລ  
ອະໂหลສີ ກົງສະນະໂກ ໂລມະໜັງໄສ, ເທວະຖຸນຫຼຸກໂຍ ຈະ ພະລິງສຸ ประวินิพพุเต<sup>๑</sup>  
ภະគະວະຕີ ສະහະ ประวินิพพานາ ພັ້ນໜຳມະໜັ້ນປະຕິ ອິມັງ ດາຄັ້ງ  
ອະກາສີ

ສັພເພ ວະ ນິກົງປີສັນຕິ	ງູຕາ ໂລເກ ສະມຸສສະຍັງ
ຢັຕຄະ ເອຕາທີໄສ ສັດາ	ໂລເກ ອັປປະວິປຸຄະໂລ
ຕົາຄະໂຕ ພະລັບປັດໂຕ	ສັມພຸທໂຣ ປະວິນີພຸໂຕຕີ.

ສັກໂກ ເທວະນະມິນໂທ ອິມັງ ດາຄັ້ງ ອະກາສີ

ອືນິຈາ ວະຕະ ສັງຂາຮາ	ອຸປປາທະວະຍະດັ່ນມິນ
ອຸປັ້ງຊື້ຕົວ ນິຮຸ້ໜັນຕິ	ເຕັສັງ ຖະສະໄມ ສຸໂໂຕ ໃ
ອາຍັ້ສົມາ ອຸ່ນ່ຽວທໂຣ ອິມາ ດາດາ ອະກາສີ	

ນາຫຸ ອັສສາສປ່ສສາໄສ	ຈູ້ຕະຈິຕັດສສ ຕາທິນ
ອະເນໂໂຂ ສັນຕິມາຮັພກ	ຍັງ ກາລະມະກະຮີ ມຸນີ ໃ
ອະສັດລືເນນະ ຈິຕເຕັນ	ເວທະນັງ ອັ້ນວາສະຍີ
ປ່າໃຫ້ຕັສເສວະ ນິພຸພານຳ	ວິໂມກໂໂ ເຈຕະໂສ ອະຫຼຸດີ ໃ
ອາຍັ້ສົມາ ອານັນໂທ ອິມັງ ດາຄັ້ງ ອະກາສີ	

ຕະທາສີ ຍັງ ກົງສະນະກັງ	ຕະທາສີ ໂລມະໜັງສະນັງ
ສັພພາກກະວະຮູບເປົເຕ	ສັມພຸທໂຣ ປະວິນີພຸໂຕຕີ ໃ

## ໂອວະປາກົງໂມກຂາທີປາໂສ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ໂອວະປາກົງໂມກຂັງ ກະຄາມະ ເສ)

ອຸທທິງຈູ້ ໂອ ເຕະະ ກະຄະວະຕາ ທ່ານະຕາ ປໍສະຕາ ອະຮະຮະຕາ  
ສົມມາສົມພຸທເຊນະ ໂອວະປາກົງໂມກຂັງ ຕີໍທີ ດາວາທີ  
ຂັນຕີ ປະຣະມັງ ຕະໄປ ຕີຕິກຂາ  
ນີພພານັ້ນ ປະຣະນັ້ນ ວະທັນຕີ ພຸທຄາ  
ນະ ຫີ ປັພພະໜີໂດ ປະງູປະໝາດີ  
ສະມະໂນ ໄທດີ ປະຮັງ ວິເໜູສະບັນໂດ

ສັພພະປາປໍສະ ອະກະຮະນັ້ນ	ກຸສະລສສູປະສົມປະທາ
ສະຈິຕຕະປະວິໄທປະນັ້ນ	ເອຕັ້ງ ພຸທຄານະ ສາສະນັ້ນ
ອະນຸປະວາໂທ ອະນຸປະໝາດີ	ປາກົງໂມກເຂົ ຈະ ສັງວະໂຣ
ມັຕຕັງປູ້ປູ້ຕາ ຈະ ກັດຕັ້ສົມິງ	ປັນຕັງຈະ ສະຍະນາສະນັ້ນ
ອະນີຈິຕເຕ ຈະ ອາໄຍໂຄ	ເອຕັ້ງ ພຸທຄານະ ສາສະນັ້ນຕີໍ

## บทพระอภิธรรม พระสังคีณ

กุสະลา ธົມມາ ອະກຸສະລາ ธົມມາ อັພຍາກະຕາ ธົມມາ ກະຕະເມ  
ຮົມມາ ກຸສະລາຍ ຍັ້ສົມີງ ສະມະເຍ ກາມາວະຈະວັງ ກຸສະລັງ ຈິຕັດ ອູປັນນັງ  
ໂທີ ໂສມະນັສສະສະຫະຄະຕັດ ຝາວະສັມປະບຸດຕັດ ຖູປາວົມມະນັງ  
ວາ ສັຖທາວົມມະນັງ ວາ ດັນທາວົມມະນັງ ວາ ຮະສາວົມມະນັງ ວາ  
ໄພງົງສູພພາວົມມະນັງ ວາ ອົມມາວົມມະນັງ ວາ ຍັ້ງ ຍັ້ງ ວາ ປະນາຮັພກະ  
ຕົ້ສົມີງ ສະມະເຍ ຜັສໄສ ໂທີ ອະວິກເຂົໂປ ໂທີ ເຍ ວາ ປະນະ ຕັສົມີງ  
ສະມະເຍ ອັ້ນເຢູ່ນີ ອັດຖື ປະກູຈະສະມູປັນນາ ອະຫຼຸງໃນ ອົມມາ ອົມມາ  
ຮົມມາ ກຸສະລາ ບ

### พระวิรังค์

ປົງຈັກຂັ້ນຮາ ຫຼູປັກຂັ້ນໂຣ ເວທະນາກຂັ້ນໂຣ ສັ້ນຫຼາກຂັ້ນໂຣ  
ສັງຂາກຂັ້ນໂຣ ວິ່ນຫຼາກຂັ້ນໂຣ ຕັດຕະ ກະຕະເມ ຫຼູປັກຂັ້ນໂຣ ຍັ້ງກິມູຈີ  
ຫຼູປັງ ອະຕີຕານາຄະຕະປັງຈຸປັນນັງ ອັ້ນມັດຕັດ ວາ ພະທິທາ ວາ ໂອພາວິກັງ  
ວາ ສຸ່ມັງ ວາ ໃນ້າ ວາ ປະເນີຕັດ ວາ ຍັ້ງ ທຸເຮ ວາ ສັນຕິເກ ວາ ຕະເທັກໜັງ  
ອະກີສັນຫຼຸທີ່ວາ ອະກີສັງຈິປິ່ຕົວ ອະຍັງ ຖຸຈະຕີ ຫຼູປັກຂັ້ນໂຣ ບ

### พระဓາຕຸກະຕາ

ສັກະໂທ ອະສັກະໂທ ແຫ່ງ ສັກະໂທເຕະ ອະສັກະໂທີ ອະສັກະໂທເຕະ  
ສັກະໂທີ ສັກະໂທເຕະ ສັກະໂທີ ອະສັກະໂທເຕະ ອະສັກະໂທີ ອະສັກະໂທີ ອະສັກະໂທີ  
ສັມປະໂຍໂໂໂ ວິປະປະໂຍໂໂ ສັມປະບຸດເຕະ ວິປະປະບຸດຕັດ ວິປະປະບຸດເຕະ  
ສັມປະບຸດຕັດ ອະສັກະໂທີ ບ

บทสรวදพระอภิธรรม ๗ ດັ່ງນີ້ ເປັນบทสรວດຍ່ອງຂອງพระไตรปິຖັກທັກທັດ ໂດຍໄຟໄດ້ຮັບອໍານັງອີງ  
ສາມານີ້ ທ່ວົງຊ່ອຜູ້ພັ້ນເກີດໃນພຣະສູຕຣ ໂດຍອາພາດພາທ່າງໆສຳຄັນ ສວດຈົບໃນເວລາຄົງໜ້ວໂາງ ແຕ່ເດີມ  
ໃຈສົດໃນແນວໜຳຄົງທີ່ສີຄົນໄປຮ່ວມງານນາກທ່າງໄປເຈັ້ນ ຂາເນື້ນບ້ານໃຫ້ ຈາກແຕ່ງງານ ເພື່ອໃຫ້ພຣະສົງຮັກແລະຄະທ່າງໄປ  
ຈຳລັກຄໍາສອນຂອງພຣະພູຈຳໄດ້ ແຕ່ຮະຍໍ່ຫຼັກນິຍມສວດພຣະອົງກົຣໃນແນວໜັກ ໄນນິຍມໃນແນວມົກລ

## พระປຸຄະລະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ

ຈະ ປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ແກ້ໄຂ ພຸທ່ອມນັດພິບ ອາຍະຕະນະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ຮາດຖ-  
ປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ສັຈຈະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ອິນທີຣີຍະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ປຸກະລະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ໃ  
ກິຕຕາວະຕາ ປຸກະລານັ້ນ ປຸກະລະປໍ່ງົງຫຼັດຕີ ເຊັ່ນ ສະມະຍະວິມຸດໂຕ  
ອະສະມະຍະວິມຸດໂຕ ກຸປປະຮັມໂມ ອະກຸປປະຮັມໂມ ປະວິຫານຮັມໂມ  
ອະປະວິຫານຮັມໂມ ເຈດະນາກັບໂພ ອະນຸຮັກຂະນາກັບໂພ ບຸດຸ້ຊະໃນ  
ໂຄດ້ຮະກູ ກະຢູປະຮະໂຕ ອະກະຢູປະຮະໂຕ ກັບພາຄະມະໃນ ອະກັບພາ-  
ຄະມະໃນ ນີຍະໂຕ ອະນີຍະໂຕ ປະກົບປັນນະໂກ ພະເລັງຈູ້ໂຕ ອະຮະໜາ  
ອະຮະໜັດຕາຍະ ປະກົບປັນໃນ ແ

## พระກະຄາວັດຖຸ

ປຸກະໂລ ອຸປະລັພກະຕີ ສັຈິກັດຕະປະຮະມັດເດັນາຕີ ອາມັນຕາໆ ໂຍ  
ສັຈິກັດໂດ ປະຮມັດໂດ ຕະໂດ ໄສ ປຸກະໂລ ອຸປະລັພກະຕີ ສັຈິກັດຕະປະ-  
ຮະມັດເດັນາຕີ ແລ້ວ ເວັງ ວັດຕັພເພ ແລ້ວ ອາຫານ ນີກຄະໜັງ ຫຼັມຸຈີ

ປຸກະໂລ ອຸປະລັພກະຕີ ສັຈິກັດຕະປະຮະມັດເດັນະ ເຕັນະ ວະຕະ ເວ  
ວັດຕັພເພ ໂຍ ສັຈິກັດໂດ ປະຮມັດໂດ ຕະໂດ ໄສ ປຸກະໂລ ອຸປະລັພກະຕີ  
ສັຈິກັດຕະປະຮະມັດເດັນາຕີ ແລ້ວ ມີຈ່າຍ

## พระຍະມະກະ

ເຢ ເກົ ກຸສະລາ ອົ້ມມາ ສັພເພ ເຕ ກຸສະລະມູລາ ແລ້ວ ວາ ປະນະ  
ກຸສະລະມູລາ ສັພເພ ເຕ ອົ້ມມາ ກຸສະລາ ແລ້ວ ເຢ ເກົ ກຸສະລາ ອົ້ມມາ ສັພເພ  
ເຕ ກຸສະລະມູເລັນະ ເອກະມູລາ ແລ້ວ ເຢ ວາ ປະນະ ກຸສະລະມູເລັນະ ເອກະມູລາ  
ສັພເພ ເຕ ອົ້ມມາ ກຸສະລາ ແລ້ວ

## พระมหาปัจฉาน

ເຫດປັຈຈະໄຍ ອາຮັມມະນະປັຈຈະໄຍ ອະນີປະຕິປັຈຈະໄຍ  
ອະນັນຕະຮະປັຈຈະໄຍ ສະມະນັນຕະຮະປັຈຈະໄຍ ສະຫະໜາຕະປັຈຈະໄຍ  
ອັນລູບມັງລູບປັຈຈະໄຍ ນິສສະຍະປັຈຈະໄຍ ອຸປະນີສສະຍະປັຈຈະໄຍ  
ປຸເຮົາຕະປັຈຈະໄຍ ປັຈນາໜາຕະປັຈຈະໄຍ ອາເສວະນະປັຈຈະໄຍ ກົມມະປັຈຈະໄຍ  
ວິປາກະປັຈຈະໄຍ ອາຫາຮະປັຈຈະໄຍ ອິນທີຣີຍະປັຈຈະໄຍ ໂມານະປັຈຈະໄຍ  
ມັກຄະປັຈຈະໄຍ ສົມປະບຸຕະປັຈຈະໄຍ ວິປະບຸຕະປັຈຈະໄຍ ອັດຖືປັຈຈະໄຍ  
ນັດຖືປັຈຈະໄຍ ວິຄະຕະປັຈຈະໄຍ ອະວິຄະຕະປັຈຈະໄຍ ພ

## ບັນສຸກລຕາຍ ແບບມහานິກາຍ

ອະນີຈາ ວະຕະ ສັງຂາຣາ	ອຸປປາທະວະຍະຄົມມືໂນ,
ອຸປປ້ອື້ນຕົວ ນິຈຸ່າມັນຕີ	ເຕັສັງ ຖູປະສະໂມ ສູໂໂພ

ອະນີຈາ ວະຕະ ສັງຂາຣາ	ອຸປປາທະວະຍະຄົມມືໂນ,
ອຸປປ້ອື້ນຕົວ ນິຈຸ່າມັນຕີ	ເຕັສັງ ຖູປະສະໂມ ສູໂໂພ
ສັພເພ ສັດຕາ ມະຮັນຕີ ຈະ	ມະຮັງສຸ ຈະ ມະວິສະເຮ
ຕະເຖາໜັງ ມະວິສສາມີ	ນັດຖື ເມ ເຄືດະ ສັງສະໂຍໆ

## ບັນສຸກລເປັນ

ອະຈິວັງ ວະຕະຢັງ ກາໄຍ	ປະສູງວິງ ອະນີເສສສະຕິ
ຊູ້ທົ່າ ອະເປຕະວິມູນາໄນ	ນິຮັດຕັງວະ ກະລິງຄະຮັງ ໚

## ຮັມນະສັງຄືນິມາຕິກາ

ກຸສະລາ ອັ້ມມາ ອະກຸສະລາ ອັ້ມມາ ອົ້ພໍາກະຕາ ອັ້ມມາ ແ

ສຸຂາຍະ ເວທະນາຍະ ສັນປະຢຸຕຕາ ອັ້ມມາ ທຸກຂາຍະ ເວທະນາຍະ ສັນປະຢຸຕຕາ ອັ້ມມາ ອະທຸກຂະມະສຸຂາຍະ ເວທະນາຍະ ສັນປະຢຸຕຕາ ອັ້ມມາ ແ

ວິປາກາ ອັ້ມມາ ວິປາກະຮັມນະຮັ້ມມາ ເນວະວິປາກະນະວິປາກະ ຮັ້ມນະຮັ້ມມາ ແ

ອຸປາທິນນຸປາຖານິຍາ ອັ້ມມາ ອະນຸປາທິນນຸປາຖານິຍາ ອັ້ມມາ ອະນຸປາທິນນານຸປາຖານິຍາ ອັ້ມມາ ແ

ສັງກິລິງສູ່ສັງກິເລສິກາ ອັ້ມມາ ອະສັງກິລິງສູ່ສັງກິເລສິກາ ອັ້ມມາ ອະສັງກິລິງສູ່ສັງກິເລສິກາ ອັ້ມມາ ແ

ສະວິຕັກກະສະວິຈາරາ ອັ້ມມາ ອະວິຕັກກະວິຈາຮະມັດຕາ ອັ້ມມາ ອະວິຕັກກາວິຈາරາ ອັ້ມມາ ແ

ປີຕິສະຫະຄະຕາ ອັ້ມມາ ສຸຂະສະຫະຄະຕາ ອັ້ມມາ ອຸເປັກຂາ ສະຫະຄະຕາ ອັ້ມມາ ແ

ທັສສະເໜນະ ປະຫາຕັພພາ ອັ້ມມາ ຝາວະນາຍະ ປະຫາຕັພພາ ອັ້ມມາ ເນວະທັສສະເໜນະ ນະຈາກກະນາຍະ ປະຫາຕັພພາ ອັ້ມມາ ແ

ທັສສະເໜນະ ປະຫາຕັພພະເຫດຸກາ ອັ້ມມາ ຝາວະນາຍະ ປະຫາຕັພພະເຫດຸກາ ອັ້ມມາ ເນວະທັສສະເໜນະ ນະຈາກກະນາຍະ ປະຫາຕັພພະເຫດຸກາ ອັ້ມມາ ແ

ອາຈະຍະຄາມືໃນ ອັ້ມມາ ອະປະຍະຍະຄາມືໃນ ອັ້ມມາ ເນວາຈະຍະ-ຄາມືໃນ ນາປະຍະຍະຄາມືໃນ ອັ້ມມາ ແ

ເສັກຂາ ອັ້ມມາ ອະເສັກຂາ ອັ້ມມາ ເນວະເສັກຂານາເສັກຂາ ອັ້ມມາ ແ

ປະຣິຕຕາ ອັ້ມມາ ມະຫັດຄະຕາ ອັ້ມມາ ອັ້ປະປາມານາ ອັ້ມມາ ແ

ປະຣິຕຕາຮັມມະນາ ອັ້ມມາ ມະຫັດຄະຕາຮັມມະນາ ອັ້ມມາ ແ

อัปปะมาณารัมมะณา ธัมมา ฯ

หีนา ธัมมา มัชฌิมา ธัมมา ປະณีตา ธัมมา ฯ

มิจฉัตตะนิยतา ธัมมา สัมมัตตะนิยตตา ธัมมา อะนิยตตา ธัมมา ฯ

มัคควรัมมะณา ธัมมา มัคคะเหตุกา ธัมมา มัคคาธิปัตติโน ธัมมา ฯ

อุปปันนา ธัมมา อห奴ปปันนา ธัมมา อุปปอาทโน ธัมมา ฯ

อะตีตา ธัมมา อะนาคตตา ธัมมา ปัจจุปปันนา ธัมมา ฯ

อะตีตราัมมะณา ธัมมา อะนาคตตา รัมมะณา ธัมมา  
ปัจจุปปันนารัมมะณา ธัมมา ฯ

อัชฌัตตา ธัมมา พะหิทรา ธัมมา อัชฌัตตะพะหิทรา ธัมมา ฯ

อัชฌัตตราัมมะณา ธัมมา พะหิทราัรัมมะณา ธัมมา  
อัชฌัตตะพะหิทราัรัมมะณา ธัมมา ฯ

อะนิทสสະนะสปปະภິມາ ธัมมา อะนิทสสະนะสปปະภິມາ ธัมมา  
อะนิทสสະນາປປະภິມາ ธัมมา ฯ.

### วิปัสสະนາภົມປາສະ

ปัญจักขันชา ฯ ງูปักษันໂ科教ທະนาກขันໂ科教 ສัญญาณขันໂ科教  
สังขาวักขันໂ科教 วิญญาณกขันໂ科教 ฯ

ท้วาทะສายะตะนานิ ฯ ຈักขໍວາຍະตะนัง ງູປາຍະตะนัง ໄສຕາ-  
ຍະตะนัง ສັຖາຍະตะนัง ຊານາຍະตะนัง ດັນຮາຍະตะนัง ທີວາຫ-  
ຍະตะนัง ວະສາຍະตะนัง ກາຍາຍະตะนัง ໂິກູສູພພາຍະตะນัง ມະນາ-  
ຍະตะนัง ທັນມາຍະตะນัง ฯ

ອັກສູරະສະ ອາຕຸໂຍ ฯ ຈັກຊຸຮາຕຸ ຖູປະຮາຕຸ ຈັກຊຸວິญญาณະຮາຕຸ  
ໄສຕະຮາຕຸ ສັຖທະຮາຕຸ ໄສຕະວິญญาณະຮາຕຸ ມານະຮາຕຸ ດັນຮະຮາຕຸ  
ມານະວິญญาณະຮາຕຸ ທີວາຫຮາຕຸ ວະສະຮາຕຸ ທີວາຫວິญญาณະຮາຕຸ

ກາຍະຮາຕຸ ໂພງສູ້ພພຮາຕຸ ກາຍະວິຫຼາມລາມະຮາຕຸ ມະໂນຮາຕຸ  
ຮັມມຮາຕຸ ມະໂນວິຫຼາມລາມະຮາຕຸ ເຊ.

ພາວີສະຕິນທີຣີຢັງ ຈັກໜູນທີຣີຢັງ ໄສຕິນທີຣີຢັງ ມານິນທີຣີຢັງ  
ໜົວໜົວທີຣີຢັງ ກາຍິນທີຣີຢັງ ມະນິນທີຣີຢັງ ອິຕິດິນທີຣີຢັງ ບຸຮົສິນທີຣີຢັງ  
ໜົວໜົວທີຣີຢັງ ສຸຂິນທີຣີຢັງ ທຸກຈິນທີຣີຢັງ ໄສມະນັສລິນທີຣີຢັງ  
ໄທມະນັສລິນທີຣີຢັງ ອຸເປັກຂິນທີຣີຢັງ ສັທິນທີຣີຢັງ ວິຮັນທີຣີຢັງ ສະຕິນທີຣີຢັງ  
ສະມາຮິນທີຣີຢັງ ປໍ່ຫຼັງຈິນທີຣີຢັງ ອະນັຫຼັກຕົ້ນຫຼັງສາມີຕິນທີຣີຢັງ  
ອັນຫຼັງຈິນທີຣີຢັງ ອັນຫຼັກຕາວິນທີຣີຢັງ ເຊ.

ຈັດຕາວີ ອະວິຍະສັຈານີ ເຊ. ທຸກໜັງ ອະວິຍະສັຈັງ ທຸກຂະສະໜຸທະຍິ  
ອະວິຍະສັຈັງ ທຸກຂະນິໂຣໂຄ ອະວິຍະສັຈັງ ທຸກຂະນິໂຣຄາມິນີ ປະກຸປະທາ  
ອະວິຍະສັຈັງ ເຊ.

## อนุโมทนาวิธี (ให้พรโอกาสต่าง ๆ)

(ผู้เป็นประธานเริ่มต้น)

ยะดา วาริวะหา ปูรา	ประวิปูเรนติ สาค河西
เอกะเมวง อิโอ ทินนัง	เปตานัง อุปะกัปะติ
อิจฉิตัง ปัตติตัง ตุมหัง	ชิปะเมวง สะมิฉะตะตุ
สัพเพ ปูเรนตุ สังกัปป่า	จันโน ปัณณะระไส ยะดา มะณิ ໂທติระไส ยะดา ฯ

(รับพรร่วมกัน)

สัพพิติโย วิวัชชันตุ	สัพพะໂຮໂຄ วินัสสະตุ
มา เเต ภะวัตวันตະราโย	สุขี ทีມาຢູໂກ ภะວະ
สัพพิติโย วิวัชชันตุ	สัพพะໂຮໂຄ วินัสสະตุ
มา เ汰 ภะวัตวันตະราโย	สุขี ทีມາຢູໂກ ภะວະ
สัพพิติโย วิวัชชันตุ	สัพพะໂຮໂຄ วินัสสະตุ
มา เ汰 ภะวัตวันตະราโย	สุขี ทีມາຢູໂກ ภะວະ ฯ
อะกิวะทะນະສີລິສສະ	ນິຈຈັງ ຖຸຫມາປະຈາຍືນ
ຈັດຕາໂຣ ອົ້ມມາ ວັດຜັນຕີ	ອາຍຸ ວັນໂນ ສຸ້ງ ພະລັງ ฯ

บทสรุปที่พระอุปัโถกให้พร แบ่งออกเป็นสองตอน ช่วงแรกให้พรอุทิศ ส่วนกุศลที่ทำมาในครั้งนี้ให้แก่ผู้ที่เสียชีวิตแล้ว (เจ้าภาพจะเห็นอุทิศส่วนกุศลเพื่อพระสัตว์ ยะดา)

ส่วนบท สัพพิติโย เป็นบทสรุปให้พรช่วงที่สอง ให้พรแก่ผู้ที่ยังมีชีวิตอยู่

## ໄກສະນະທານານຸ້ມໂທນາຄາຄາ

ອາຍຸໄທ ພະລະໄທ ສື່ໄຣ	ວັນນະໄທ ປະກົງປະນະໄທ
ສຸຂະສະ ທາຕາ ເມຮາວີ	ສູ້ໜັງ ໄສ ອະນິດັຈຈະຕີ
ອາຍຸງ ທັດວາ ພະລັງ ວັນນັ້ນ	ສູ້ໜູຈະ ປະກົງປະນະໄທ
ທີ່ມາຢູ່ ຢະສະວາ ໄທິ	ຢັດຕະ ຍັດຖຸປະປັບປະຕິຕີ ແລ້ວ

## ມົກລົງຈັກຮາພນ້ອຍ (ຢ່ອ)

ຮະຕະນັດຕະຍານຸ້ມກາເວນະ	ຮະຕະນັດຕະຍະເຕະສາ
ທຸກຂະໂຮຄະກະຍາ ເວຣາ	ໄສກາ ສັດຕຸ ຈຸປໍທທະວາ
ອະເນກາ ອັນຕະຮາຍາປີ	ວິນສສັນຕຸ ອະເສສະໂຕ
ໝະຍະສີທີ ດະນັງ ລາກັງ	ໄສຕົດ ກາກົງຍັງ ສູ້ໜັງ ພະລັງ
ສົຣີ ອາຍຸ ຈະ ວັນໂນ ຈະ	ໄກຄັງ ຖຸຫຼື ຈະ ຢະສະວາ
ສະຕະວັສສາ ຈະ ອາຍຸ ຈະ	ຊີວະສີທີ ກະວັນຕຸ ເຕີ
ກະວະດຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສັພພະພຸທ່ອນຸ້ມກາເວນະ	ສະຫາ ໂສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕີ
ກະວະດຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສັພພະອັມມານຸ້ມກາເວນະ	ສະຫາ ໂສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕີ
ກະວະດຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເທວະຕາ
ສັພພະສັງໝານຸ້ມກາເວນະ	ສະຫາ ໂສຕົດ ກະວັນຕຸ ເຕີ

## ອາງານາງົງປະປິດຕັ້ງ (ຢ່ອ)

ສັພພະໂຮຄະວິນຸມຸຕີ	ສັພພະສັນຕາປະວັງຫຼືຕີ
ສັພພະເວຣະມະຕິກັນໂຕ	ນິພຸໂຕ ຈະ ຕຸວັງ ກະວະ
ສັພພືຕິໄຍ ວິວໜັນຕຸ	ສັພພະໂຮໂຄ ວິນສສະດຸ

ມາ ເຕ ກະວັດວັນຕະຣາຍ  
ອະກິວາທະນະສີລືສສະ  
ຈັດຕາໂຮ ຮັມມາ ວັດຜົນຕີ

ສຸງ ທີ່ມາຢູ່ໂກ ກະວະ  
ນິຈັງ ວຸດຜາປະຈາຍືໂນ  
ອາຍຸ ວັນໂນ ສຸ້າງ ພະລັງ ໃ

### ອັດຄັ້ປະສາຫະສຸດຕະຄາດາ

ອັດຄະໂໄ ເວ ປະສັນນານັ້ນ	ອັດຄັງ ຮັມມັງ ວິຊານະຕັງ
ອັດເຄ ພຸທເທ ປະສັນນານັ້ນ	ທັກຂີແນຍເຢ ອະນຸດຕະເຮ
ອັດເຄ ຮັມເມ ປະສັນນານັ້ນ	ວິරາຄູປະສະເມ ສຸເຂ
ອັດເຄ ສັງເຊ ປະສັນນານັ້ນ	ບຸ່ນຸ່ງໝັກເບີຕເຕ ອະນຸດຕະເຮ
ອັດຄັ້ສມິງ ທານັ້ນ ທະທະຕັງ	ອັດຄັງ ບຸ່ນຸ່ງ ປະວັດຜະຕີ
ອັດຄັງ ອາຍຸ ຈະ ວັນໂນ ຈະ	ຍະໂສ ກິຕຕີ ສຸ້າງ ພະລັງ
ອັດຄັ້ສສະ ທາຕາ ເມຮາວີ	ອັດຄະຮັມມະສະມາໂຫຼໂ
ເທວະກູໂຕ ມະນຸສີສ ວາ	ອັດຄັ້ປັບໂຕ ປະໂມທະຕີຕີ ໃ

### ມົງຄລຈັກຮາພັນໜ້ອຍ

ສັພພະພຸທຄານຸກາເວນະ ສັພພະຮັມມານຸກາເວນະ ສັພພະສັງມາ-  
ນຸກາເວນະ ພຸທຮະວະຕະນັ້ນ ຮັມມະວະຕະນັ້ນ ສັງໝະວະຕະນັ້ນ ຕິດມັນ  
ຮະຕະນານັ້ນ ອານຸກາເວນະ ຈະຕຸຮາສີຕິສະຫັກສະຮັມມັກຂັ້ນຄານຸກາເວນະ  
ປົງກັດຕະຍານຸກາເວນະ ຂື້ນະສາວການຸກາເວນະ ສັພເພ ເຕ ໂຮຄາ ສັພເພ ເຕ  
ກະຍາ ສັພເພ ເຕ ອັນຕະຮາຍາ ສັພເພ ເຕ ອຸປັກທະວາ ສັພເພ ເຕ ທຸນນິມິຕຕາ  
ສັພເພ ເຕ ອະວະມັງຄະລາ ວິນສສັນຕຸ ອາຍຸວັດຜະໂກ ຮະນະວັດຜະໂກ  
ສີຮົວັດຜະໂກ ຍະສະວັດຜະໂກ ພະລະວັດຜະໂກ ວັນນະວັດຜະໂກ  
ສຸຂະວັດຜະໂກ ໂທດຸ ສັພພະທາ ໃ

ທຸກຂະໂຮຄະກະຍາ ເງວາ ໄສກາ ສັດຕຸ ຈຸປັກທະວາ

ອະນຸມາ ອັນຕະຣາຍາປີ ວິນສສັນຕູ ຈະ ເຕະຫະສາ  
ໜະປະສີທີ ດະນັ້ງ ລາກັ້ງ ໄສຕົດ ກາຄົງຍັງ ສຸ່ງ ພະລັງ  
ສີ ອາຍຸ ຈະ ວັນໂນ ຈະ ໄກຄັງ ຖຸ່າມື ຈະ ປະສະວາ  
ສະຕະວັສສາ ຈະ ອາຍຸ ຈະ ຂຶ້ວະສີທີ ກະວັນຕູ ເຕ ແ

### ມົງຄລຈັກຮາພີ່ໃໝ່

ສີຣີທີຕິມະຕີເຕໂໂຫ້ຈະຢະສີທີມະທີທີມະຫາຄຸණາປະປິມີຕະ-  
ປຸ່າມູ້າຮີກາຮັກສະສັບພັນຕະຣາຍະນິວາຮະນະສະມັດຕົສສະ ກະຄະກະໂຕ  
ອະວະහະໂຕສົມມາສັມພຸທົກສະ ທວັດຕິງສະມະຫາປຸ່າມີສະລັກຂະໜາ-  
ນຸກາເວນະ ອະສືຕຍານຸພຍ້ນູ້ຂະນານຸກາເວນະ ອັງຈຸດຕະວະສະຕະ-  
ມັກຄະລານຸກາເວນະ ຈັດພັນຄະຮັງສີຍານຸກາເວນະ ເກດຸມາລາ-  
ນຸກາເວນະ ທະສະປາຮະມີຕານຸກາເວນະທະສະອຸປະປາຮະມີຕາ-  
ນຸກາເວນະ ທະສະປະຮະມັດຕະປາຮະມີຕານຸກາເວນະ ສີລະສະມາຮີ-  
ປຸ່າມູ້ານຸກາເວນະ ພຸທຄານຸກາເວນະ ອົມມານຸກາເວນະ ສັງໝາ-  
ນຸກາເວນະ ເຕີ່ານຸກາເວນະ ອີທຄານຸກາເວນະ ພະລານຸກາເວນະ  
ເບູຍຢະອົມມານຸກາເວນະ ຈະຕຸວາສີຕິສະຫັກສະຮັມມັກຂັ້ນຄານຸກາເວນະ  
ນະວະໂລກຸດຕະວະຮັມມານຸກາເວນະ ອັງຈຸງສີກິກມັດຄານຸກາເວນະ  
ອັງຈຸງສະມາປັດຕິຍານຸກາເວນະ ຈະພະກິລູ້ມູ້ານຸກາເວນະ  
ຈະຕຸສັຈຈະໝາດານຸກາເວນະ ທະສະພະລະໝາດານຸກາເວນະ  
ສັບພົມບຸດຕະໝາດານຸກາເວນະ ເມດຕາກະຮຸດນາມຸທີຕາອຸເປັກຂານຸກາເວນະ  
ສັບພະປະຮີຕານຸກາເວນະ ຮະຕະນັດຕະຍະສະຮະນານຸກາເວນະ ຕຸຍ້ອັງ  
ສັບພະໂຮຄະໂສກຸປັກທະວະທຸກຂະໂທມະນັສສຸປາຍາສາ ວິນສສັນຕູ  
ສັບພະອັນຕະຣາຍາປີ ວິນສສັນຕູ ສັບພະສັງກັບປາ ຕຸຍ້ອັງ ສະມີໜັນຕູ  
ທີ່ມາຍຸຕາ ຕຸຍ້ອັງ ໂທດຸ ສະຕະວັສສະໜີເວນະ ສະມັກຄິໂກ ໂທດຸ ສັບພະທາ ໃ

ອາກາສະປ່ພພະຕະວະນະກຸມີັງຄາມະຫາສະມຸທາ ອາຮັກຂະກາ ເທວະຕາ  
ສະຫາ ຕຸມເຫ ອະນຸວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

ນັກໜັດຕະຍັກຂະກຸດານັ້ນ	ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ
ປະລິດຕັສສານຸ່ງກາວນະ	ຫັນຕວາ ເຕັສັງ ອຸປ້າທະເວ
ນັກໜັດຕະຍັກຂະກຸດານັ້ນ	ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ
ປະລິດຕັສສານຸ່ງກາວນະ	ຫັນຕວາ ເຕັສັງ ອຸປ້າທະເວ
ນັກໜັດຕະຍັກຂະກຸດານັ້ນ	ປາປັກຄະຫະນິວາຮະນາ
ປະລິດຕັສສານຸ່ງກາວນະ	ຫັນຕວາ ເຕັສັງ ອຸປ້າທະເວ

### ເກລີຍານຸ່ມໂທນາຄາຄາ

ອັດຕິຫຼຸດຕັ້ງ ມຸ່າ ຍັ້ງຢູ່	ສາວິຕິ ຈັນທະໂສ ມຸ້ັງ
ຮາໝາ ມຸ້ັງ ມະນຸສສານັ້ນ	ນະທຶນັ້ນ ສາຄະໂຣ ມຸ້ັງ
ນັກໜັດຕານັ້ນ ມຸ້ັງ ຈັນໂທ	ອາທິຈິໃຈ ຕະປະຕັ້ງ ມຸ້ັງ
ປຸ່ງຢູ່ມາກັ້ງຂະມານານັ້ນ	ສັ້ນໄມ ເງ ຍະຫະຕັ້ງ ມຸ້ັງ ໃ
ກະລົນສາມາະ ມະຍັງ ຄາດາ	ກາລະທານັປປະທຶປົກ
ເອຕາ ສຸດັນຕຸ ສັກກັ້ຈັ້ງ	ທາຍະກາ ປຸ່ງຢູ່ກາມີໂນ ໃ

ແບບນີ້ນຳ ກາລະທານະສຸດຕະຄາດ

ດັ່ງນຳ ວິທະວານະຄາດ ເປັ່ນທີ່ຈິດເສັ້ນໄດ້ເປັ້ນ ວິທະວານະທຶປົກ

### ກາລະທານະສຸດຕະຄາດ

ກາເລ ທະທັນຕີ ສະປັ່ງຢູ່	ວະທັບຢູ່ ວິຕະມັຈະວາ
ກາເລນະ ທິນັ້ນ ອະວິເຍේສຸ	ອຸ່ຊ່ງເຕັສຸ ດາທິສຸ
ວິປັປະສັນນະມະນາ ຕັ້ສະສະ	ວິປຸລາ ໂහນຕີ ທັກຂີໂນ
ເຢ ຕັດຕະ ອະນຸ່ມໂທນັນຕີ	ເງຍຍາວັຈັ້ງ ກະໂຣນິຕີ ວາ

ນະ ເຕນະ ທັກຂີ້ານາ ໂອນາ	ເຕີປີ ປຸ່ລູງລູ້ສສະ ລາຄີໂນ
ຕັ້ງສາ ທະເທ ອັບປະກິວານະຈິຕໂຕ	ຢັດຕະ ທິນນັ້ງ ມະຫັປະລັງ
ປຸ່ລູ້ງານີ ປະຮໄລກໍສມີງ	ປະຕິກູ້ສູ້ ໂහນຕີ ປານິນັນຕີ ໃໆ

### ຕິໂຮກຖະກັນທະບັນຈິນການ

ອະທາສີ ເມ ອະກາສີ ເມ	ຢູ່າຕີມືຕາ ສະໜາ ຈະ ເມ
ເປົຕານັ້ນ ທັກຂີ້ານັ້ນ ທັ້ງໝາ	ປຸ່ພີເພ ກະຕະມະນຸສສະຮັງ
ນະ ຫີ ຮູ່ນັ້ນ ວາ ໄສໂກ ວາ	ຢາ ວັ້ນຢາ ປະຮິເທວະນາ
ນະ ຕັ້ງ ເປົຕານະມັດຖາຍະ	ເຂວັງ ຕິກູ້ສູ້ນຕີ ຢູ່າຕະໂຍ
ອະຍັງຈະ ໂໄ ທັກຂີ້ານາ ທິນນາ	ສັງໝັ້ມທີ ສູປະຕິກູ້ສູ້ຕາ
ທີມະວັດຕັ້ງ ທິຕາຍັສສະ	ສັນະໂສ ອຸປະກັປປະຕິ
	ໂສ ຢູ່າຕີຮັ້ມໃມ ຈະ ອະຍັງ ນິທັສສີໂຕ
	ເປົຕານະ ປຸ່ໜາ ຈະ ກະຕາ ອຸພາວາ
	ພະລັງຈະ ກິກ້ານະມະນຸປະທິນັ້ນ
	ຕຸມເໜີ ປຸ່ລູ້ງັ້ນ ປະສຸດັ້ງ ອະນັປປະກັນຕີ ໃໆ

### ເທວະຕາທີສສະທັກຂີ້ານຸ່ມໂທະນາຄາດາ

ຍັສມີງ ປະເທເສ ກັບເປີຕີ	ວາສັງ ປັນທິຕະຫາຕີໂຍ
ສີລະວັນເຕັດຕະ ໄກເຊດວາ	ສັງຢູ່າຕີ ພຣ້ມະຈາກີໂນ
ຢາ ຕັດຕະ ເທວະຕາ ອາສຸ່ງ	ຕາສັງ ທັກຂີ້ານະມາທີເສ
ຕາ ປຸ່ຈື້ຕາ ປຸ່ຈະຍັນຕີ	ມານິຕາ ມານະຍັນຕີ ນັ້ງ
ຕະໂຕ ນັ້ນ ອະນຸກົມປັນຕີ	ມາຕາ ປຸ່ຕັດງວະ ໂອຮະສັງ
ເທວະຕານຸກົມປົມໂຕ ໂປົສ	ສະຫາ ກັກຮານີ ປັສສະຕີ ໃໆ

## ເຫວະຕາກີສັນຕະນະຄາຖາ

ຍານີຂະ ກູຕານີ ສະມາຄະຕານີ  
 ກຸມມານີ ວາ ຍານີ ວະ ອັນຕະລິກເຂ  
 ສັພເພ ວະ ກູດາ ສຸມະນາ ກະວັນຕຸ  
 ອະໂໄປ ສັກກັຈຈະ ສຸດັນຕຸ ມາສີຕັ້ງ  
 ສຸມາສີຕັ້ງ ກິລູຈິປີ ໂວ ກະເນມຸ  
 ປຸ້ມູເງຸ ສະຕຸປປາທະກະຮັງ ອະປາປັ້ງ  
 ອັນມູປະເທສັງ ອະນຸກະຮະການັ້ນ  
 ຕັ້ສົມາ ຫີ ກູຕານີ ສະເມັນຕຸ ສັພເພ  
 ເມີຕັ້ງ ກະໂຮຄະ ມານຸສີຍາ ປະຫຍະ  
 ກູເຕັສຸ ພາພໜັງ ກະຕະກັດຕິກາຍະ  
 ທີວາ ຈະ ລັດໄຕ ຈະ ຮະວັນຕີ ເຢ ພະລິງ  
 ປ່ຈໂຈປະກາຮັງ ອະກິກັງຂະມານາ  
 ເຕ ໃໄ ມະນຸສສາ ຕະນຸການຸກວາວາ  
 ກູຕາ ວິເສເສນະ ມະທິທິກາ ຈະ  
 ອາທິສສະມານາ ມະນຸເຊີ້ມ ດູາຕາ  
 ຕັ້ສົມາ ຫີ ເນ ລັກຂະຄະ ອັປປະມັດຕາ ແ

## ອາທິຍະສຸດຕະຄາຖາ

ກູຕາ ໂກຄາ ກະງວາ ກັ້ຈາ	ວິຕິນາ ອາປະທາສຸ ເມ
ອຸທິກົດກາ ທັກຂີ່ນາ ທິນນາ	ອະໂໄ ປຶ່ງຈະ ພະລີ ກະຕາ
ອຸປ່ງຈິຕາ ສີລະວັນໂຕ	ສັງຄູມະຕາ ພຣ້ມະຈາຣິໂນ
ຍະທັດັ່ງ ໄກຄະມົຈແຍຍະ	ປິນທີໂຕ ມະຮະມາວະສັງ
ໄສ ເມ ອັດໂດ ອະນຸປັບໂຕ	ກະຕັ້ງ ອະນະນຸຕາປີຢັງ

ເອຕັງ ອະນຸສສະວັງ ມັຈໃຈ  
ອີເຮວະ ນັ້ນ ປະສົງສັນຕິ

ອະວິຍະຮັມເມ ສູງໂຕ ນະໂໄ  
ເປົຈຈະ ສັກເຄ ປະໂມທະຕິຕິ

### ວິຫາරະທານະຄາດ

ສີຕັງ ອຸນໜັງ ປະກົງທັນຕິ  
ສົງລົງສະເປີ ຈະ ມະກະເສ  
ຕະໂຕ ວາຕາຕະປີ ໂໂຣ  
ເລນັ້ຕົ້ມູຈະ ສຸຂັດຄົ້ມູຈະ  
ວິຫາරະທານັ້ນ ສັງໝັກສະ  
ຕັ້ສົມາ ຫີ ປັນທີໂຕ ໂປົສ  
ວິຫາເງ ກາຣະເຢ ລັມເມ  
ເຕັສັງ ອັນນົມູຈະ ປານົມູຈະ  
ທະເຖຍະ ອຸ່ນກູ່ເຕັສ  
ເຕ ຕັ້ສສະ ອົມມັງ ເທເສັນຕິ  
ຍັງ ໄສ ອົມມະມີຮັມງາຍະ

ຕະໂຕ ວາພະມີຄານີ ຈະ  
ສີສີເຮ ຈາປີ ກູ່ງສູງໂຍ  
ສັງໝາໄຕ ປະກົງທັນງູ່ທີ  
ມາຍືຖຸງ ຈະ ວິປັສສີຖຸງ  
ອັກັກ ພຸທເຮທີ ວັນຄົມຕັ້ງ  
ສົມປັສສັງ ອັດຕະມັຕະໂນ  
ວາສະເບຍຕະ ພະຫຸສສຸເຕ  
ວັດຕະເສນາສະນານີ ຈະ  
ວິປັປະສົນເນະ ເຈຕະສາ  
ສັພພະທຸກຂາປະນູທະນັ້ນ  
ປະວິນິພພາຕະຍະນາສະໂວຕິ່າ

## บทถวายพระพร

นะโม ตั้สสะ ภะคคະວະໂຕ อະระහະໂຕ สัมมาສัมพุทธສະ (๓ ครั้ง)

### อิติปิ โสด

อิติปิ โสด ภะคคະວາ อະระহัง สัมมาສัมพุทธໂໂ, ວິຊາຈະຮະຜະ  
ສັນປັນໂນ ສຸຄະໂຕ ໄລກະວິຖູ ອະນຸຕຕະໂຣ ບຸຮີສະທັມມະສາຮະດີ  
ສັດຖາເທວະມະນຸສສານັ້ນ ພຸຖໂໂ ภະคວາດີ ແລ້ວ

ສ້າງຂາໂຕภະคວະຕາ ອົມໂມ, ສັນທິງຈື້ໂກ ອະກາລິໂກ, ເອຫີປ່ສລືໂກ,  
ໂຄປະນະຢືໂກ ປັຈຈັດຕັ້ງ ເວທິຕັພໄພ ວິຫຼຸງຫຼຸທິ ແລ້ວ

ສຸປະກົມປັນໂນ ພະຍາຍາ ສາວະກະສັ່ນໂມ, ອຸ້ປະກົມປັນໂນ  
ພະຍາຍາ ສາວະກະສັ່ນໂມ, ດູ້ປະກົມປັນໂນ ພະຍາຍາ ສາວະກະສັ່ນໂມ,  
ສາມືຈິປະກົມປັນໂນ ພະຍາຍາ ສາວະກະສັ່ນໂມ, ຍະທິທັງ  
ຈັດຕາຣີ ບຸຮີສະບຸຄານີ ອັງສູງສະບຸຮີສະບຸຄຄລາ, ເອສະ ພະຍາຍາ ສາວະກະສັ່ນໂມ,  
ສາມືຈິປະກົມປັນໂນ, ອາຫຸແນຍໂຍ, ປາຫຸແນຍໂຍ, ທັກຂີແນຍໂຍ, ອັງໝະລີ-  
ກະຮະໂນໂຍ, ອະນຸຕຕະຮັງ ປຸ່ງໝັກເຂົດຕັ້ງ ໄດ້ສສາດີ ແລ້ວ

### พุทธชัยมงคลถาถา (ພາຫຸ່ງฯ)

ພາຫຸ່ງ ສະຫັກສະມະກິນິມມີຕະສາງຫັນຕັ້ງ

ຄວິເມຂະລັງ ອຸທິຕະໂໜະສະເສນະມາຮັງ

บท อิติปิ โສ ຕື່ອບທສວດສරວເສົາມຸດຸນຄວາມຕີຂອງພຣະພຸທ່ອເຈົ້າ ៥ ປະກາງ ພຣະອຣມ ៦ ປະກາງ  
ພຣະສົງໝີ ៥ ປະກາງ

บทພາຫຸ່ງ ຕື່ອບທສວດສරວເສົາມຸດຸນຄວາມຕີຂອງພຣະພຸທ່ອ ພຣະອຣມ ພຣະສົງໝີ ໂດຍກ່າວເຟັງຂໍ້  
ໜະໜົດວິຊ້ຂອງພຣະພຸທ່ອເຈົ້າ ເຂົ້າໃຈກ່າວແຕ່ງໝາຈາກລັງກາເພວະວ່າພຣະສົງໝີລັງກາລົວສົວດກັນໄດ້ແລ້ວຍອກເສີຍ  
ໄວຍາກຣັນບາລີໄດ້ຢູ່ກົດຕ້ອງ

ທານາທີຮັ້ມມະວິທີນາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ມາຮາຕີເຣກະມະກິບ໌ອົມຕະສັພພະຮັດຕິງ  
 ໂໄຮຮັມປະນາພະວະກະມັກຂະມະດັກທະຍັກຂັງ  
 ຂັ້ນຕີສຸທັນຕະວິທີນາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ນາພັກຄົງ ຄະຫະວະຮັງ ອະຕິມັດຕະກູດຕັ້ງ  
 ທາວັດຄີຈັກກະມະສະນິວະ ສຸທາຮູນນັ້ນຕັ້ງ  
 ເມັດຕັມພຸເສກະວິທີນາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ອຸກຊີຕະຫັດຂັ້ນຄະມະດີຫັດຄະສຸທາຮູນນັ້ນຕັ້ງ  
 ຮາວັນດີໂຍໜະນະປະດັງຄຸລິມາລະວັນຕັ້ງ  
 ອິທີກິລັງຂະຕະມະນີໃນ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ກົດໆວານະ ກັງຈິງມຸທະຮັງ ອິວະ ດັພກນີ້ຢາ  
 ຈິບູຈາຍະ ທຸກສູງວະຈະນັ້ນ ຂະນະກາຍະມັ້ເແນ  
 ສັນເຕනະ ໄສມະວິທີນາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ສັຈັງ ວິຫາຍະ ມະຕີສັຈະກະວາທະເກດູງ  
 ວາທາກິໂຣປິຕະມະນັ້ນ ອະຕິອັນຮະກູດຕັ້ງ  
 ປັບປຸງປະທິປະຈະລືໄຕ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັ້ນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັກຄະລານີ ໃ  
 ນັ້ນໂທປະນັນທະກູຈະດັກ ວິພຸຮັງ ມະທີທອງ  
 ປຸຕເຕනະ ເຖະກູຈະເຄນະ ທະມາປະຍັນໄຕ

ອີທຸງປະເທສະວິຫຼາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລານີ ໃ  
 ທຸກຄາຂະທິງສູງໝະເຄນະ ສຸທັງສູງຮັດຄັ້ງ  
 ພຣ້ມັງ ວິສຸທົມື່ຈຸຕິມິທົມິພະກາວິຫຼານັ້ນ  
 ຝູານາຄະເທນະ ວິຫຼາ ຂີຕະວາ ມຸນິນໂທ  
 ຕັນເຕະສາ ກະວະຕຸ ເຕ ຂະຍະມັງຄະລານີ ໃ  
 ເອດາປີ ພຸທະຍະມັງຄະລະອັງສູງຄາດາ  
 ໂຍ ວາຈະໃນ ທຶນະທິເນ ສະຮະເຕ ມະຕັນທີ  
 ອິຕິວານະເນກວິວິຫຼານີ ຈຸ້ປັກທະວານີ  
 ໂມກັ້ງ ສຸຂັ້ງ ອະຮີຄະເມຍຍະ ນະໂໄ ສະປັບໂຢ ໃ

### ຊັບປິດຕະກາ

ມາກາຮຸນິໂກ ນາໂດ	ທີຕາຍະ ສັພພະປາມິນັ້ນ
ປູເຮົດຕາ ປະຣາມີ ສັພພາ	ປັດໂຕ ສັມໂພຣີມຸຕະມັງ
ເອເຕັນະ ສັຈຈະວັນເຊັນະ ໄທຸ	ເຕ ຂະຍະມັງຄະລັງ ໃ
ໜະຍັນໂຕ ໂພຍິໍາ ມູແລ	ສັກຍານັ້ນ ນັນທີວັດທະນີ
ເຄວັງ ຕົ້ວັງ ວິຊະໂຍ ໄທີ	ໜະຍັສສຸ ຂະຍະມັງຄະເລ
ອະປະກຳຊີຕະປັລລັງເກ	ສີເສ ປະຈຸວິປາກະເຮ
ອະກີເສເກ ສັພພະພູທານັ້ນ	ອັກຄັປປັດໂຕ ປະໂມທະຕີ ໃ
ສຸນັກຂັດຕັ້ງ ສຸມັງຄະລັງ	ສຸປະກາຕັ້ງ ສຸທັງສູງ
ສຸຂະໂໂນ ສຸມໜຸດໂຕ ຈະ	ສຸຍິງຈັງ ພຣ້ມະຈາຣີສຸ

ຊັບປິດຕະກາ ຕີອຄາດາທີ່ກ່າລ່ວງສິ່ງໝັ້ນຂອງພຣະພູທອເຈົ້າຕ່ອພຣະຍາກາຣ ແລ້ວຂ້າງຄວາມຈົງໝັ້ນແກພິທິກ່າຍ  
 ຄຸ້ມຄຣອງໃຫ້ສົມວັດສົດຕີ ດາຕາຕອນຕົ້ນໂບຮາມຈາກຍົ່ປະພັນຈົ້ນກາຍທັສ້ງ ດາຕາຕົ້ນທ້າຍນໍາມາຈາກອັງຄຸດຕຽນກາຍ  
 ປຸ່ພັພັນຫຼູຕູຣ (ອ.ຕິກ.ຂ່ອ/ຮຊ່ວ/ໄມດ່)

ປະທັກຂີ້ນັ້ງ ກາຍະກົມມັງ	ຈາກກົມມັງ ປະທັກຂີ້ນັ້ງ
ປະທັກຂີ້ນັ້ງ ມະໂນກົມມັງ	ປະຜົນລື ເຕ ປະທັກຂີ້ນາ
ປະທັກຂີ້ນານີ ກົດໆວານະ	ລະກັນຕັດເຕ ປະທັກຂີ້ເນ ໃ

ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຖະຕາ
ສັພພະພຸທ່ານຸກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ ເຕ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຖະຕາ
ສັພພະຮົມມານຸກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ ເຕ
ກະວະຕຸ ສັພພະມັງຄະລັງ	ຮັກຂັ້ນຕຸ ສັພພະເຖະຕາ
ສັພພະສັງມານຸກາເວນະ	ສະຫາ ໄສຕົມ ກະວັນຕຸ ເຕ ໃ

## ບຫສວດພິເສະໜ

### ບຫນັສກາຣ ແລະ ພຣະພູທອເຈົ້າ

(ຫັນທະ ມະຍັງ ອັງຈິງວິສະຕິພຸທ່ອກຸມືກີຕິງ ກະໂຮມະ ເສ ၅)

ນະໂມ ເມ ສັພພະພູທອນັ້ນ	ອຸປັນນານັ້ນ ມະເຫສີນັ້ນ
ຕົ້ນໜ້າກະໂຣ ມະຫາວິໂຣ	ເມຮັກະໂຣ ມະຫາຍະສີ
ສະຮະໝັກະໂຣ ໂລກະທິໄຕ	ທີປັກະໂຣ ທຸດິນຂະໂຣ
ໄກນໜ້າໂລ ຂະນະປາໄມກໂຂ	ມັກຄະໄລ ບຸຮີສາສະໂກ
ສຸມະໂນ ສຸມະໂນ ອືໂຣ	ເຮວະໂຕ ຮະຕິວັດຜະໂນ
ໄສກົໂຕ ຄຸນະສັມປັນໂນ	ອະໂນມະທັສສີ ຂະນຸຕະຕະໂມ
ປະຖຸໂມ ໂລກະປັບໂຫຼໂຕ	ນາຮະໂຖ ວະຮະສາວະຖີ
ປະຖຸມຸດຕະໂຣ ສັຕະສາໂຣ	ສຸເມໂຣ ອັປປະງົງປຸຄະໄລ
ສຸໜາໂຕ ສັພພະໂລກັກໂຄ	ປີຍະທັສສີ ນະຮາສະໂກ
ອັດຕະທັສສີ ກາຽຸນິໂກ	ຮັມມະທັສສີ ຕະໂມນຸໂທ
ສີທົກຕໂດ ອະສະໂມ ໂດເກ	ຕິສີສ ຈະ ວະທະຕັງ ວະໂຣ
ຜຸສໂສ ຈະ ວະຮະໂຖ ພຸທໂຣ	ວິປັສສີ ຈະ ອນຸປະໂມ
ສີ້ ສັພພະທິໄຕ ສັຕັາ	ເວສະະງູ ສຸຂະທາຍະໂກ
ກະກຸສັນໂຣ ສັຕະວາໂທ	ໄກນາຄະມະໂນ ຮະຜັນໝູ່ຈະໂທ
ກັສສະໂປ ສີຣີສັມປັນໂນ	ໂຄຕະໂມ ສັກຍະປຸງຄະໂວ

---

ສົມຍໍທີ່ ພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າປະກະທັບອຸ່ນ ກູຈາຄີຈູ້ງ ຄວັ້ນໜັ້ນ ທ່າງຈາຕຸມທ່າຮ່າງໄດ້ເຈົ້າໄປເຟ້າ  
ພຣະຜູ້ມີພຣະກາດເຈົ້າ ຂອພຣະຜູ້ມີພຣະກາຈຈະເຮີຍການຮັກຊ້ານ໌ເຊື່ອວ່າ ອານາແນວໝີຍ ເພື່ອໃຫ້ຍັກພວກນັ້ນເລືອມໃສ  
ດັ່ງຕອງ ເພື່ອຮັກຊາ ເພື່ອໄໝເບີດເບີຍ ເພື່ອອູ້ສໍາຮາມູ່ອອງບຣິຍັກສີ ພຣະອົງດີທີ່ຮັບໂດຍດູ່ກົນນີ້ກາພ ລຳດັບນັ້ນ  
ທ້າວເສສຸວຽນທຽບກາທຽບຂອງພຣະພູທອອົງດີ ແລ້ວໄດ້ທຽງກາມີຕາກູາແນວໝີຍຮັກຊານີ້ໃໝ່ເລານ້ນ

## ບທສວດນມສກາຣພຣະອຮ້ນຕໍ ៥ ທີ່

(ຫັນທະ ມະຍັງ ສະວະກັບໝາເບູນະ ພຸທຣະມັກຄະລະຄາຕາໄຍ ກະນາມະ ເສ)

ສັມພຸທໂຣ ທີປະທັງ ເສ්වໂຣ	ນິສິນໃນ ເຈວະ ມັດມີເມ
ໄກນທັບໄບ ປຸພພະກາເຄ ຈະ	ອາຄະເນຍເຢ ຈະ ກັສສະໄປ
ສາຣີປຸຕໂຕ ຈະ ທັກຂີເນ	ຮະວະຕີເຢ ຖຸປາລີ ຈະ
ປ່ຈຈົມເປີ ຈະ ອານັນໂທ	ພາຍັພເພ ຈະ ຄະວັມປະຕິ
ໄມຄຄັລລາໄນ ຈະ ອຸຕະເຮ	ອືສາເນີ ຈະ ຮາຫຸໂລ
ອີເມ ໂກ ມັກຄະລາ ພຸທຮາ	ສັພເພ ອິນະ ປະຕິງົງສິຕາ
ວັນທີຕາ ເຕ ຈະ ອັມເໜີ	ສັກກາເຮີ ຈະ ປູ້ອື່ນ
ເອເຕສັງ ອານຸກາເວນະ	ສັພພະໂສຕົ ກະວັນຕຸ ໂນໆ

ອີຈເຈວະມັຈຈັນຕະນະມັສສະເນຍັງ

ນະມັສສະມາໄນ ວະຕະນັຕະຕະຍັງ ຍັງ

ປຸ່ມູມາວິສສັນທັງ ວິປຸ່ລັງ ອະລັດຕັງ

ຕັ້ສສານຸກາເວນະ ຮະຕັນຕະຮາໄຍ ໆ

ບທນມສກາຣພຣະອຮ້ນຕໍ ៥ ທີ່ ຕືອບທໍຣະລຶກແລະບູ້າພຣະວອທັນຕໍ ៥ ທີ່ ໂດຍໄດ້ວາງາຜູ້ທ່ຽງ  
ຄຸນທຽງຖາວີ່ ທັ້ງ ៥ ທີ່ ສາມາເປັນກຳແພັງແກ້ວ ປົກປ້ອງຄຸ້ມຄອງໃຫ້ແຄລ່ວຄລາດຈາກຍັ້ນຕາຍ

ພຣະພຸທ່ອເຈົ້າທຽງພິຈາລະນາຄັດເລືອກພຣະມາເກຣະທີ່ມີຄຸນມີເຫັນ ລ່ອງຄົມປະຈຸນ ພຣະອົງຄັ້ງຕຽງກາລາຍ  
ເພື່ອຈາກປະກາສພຣະຕາສໍານາ

ພຣະອັນຍູ້າໂກເທໍ້ມູນຍູ້ (ຮັດຕັ້ງມູນຍູ້) ທີ່ບົງພາ	ພຣະທາກສສປະ (ຮັດງວັດຕັບ) ທີ່ຄາຕແຍ້
ພຣະສ່ວັບຕຸ (ປັ້ນຍູ້າ) ທີ່ກັກເມີນ	ພຣະອຸບາລີ (ພຣະວິ້ນຍີ) ທີ່ຫຣະຕີ
ພຣະຈາແທ້ (ພຸທອງຊີ່ມູນກາ) ທີ່ປົງຈິນ	ພຣະວົມປິຕ (ມີພັດັງ) ທີ່ພາຍັພ
ພຣະມາໂໂກຄັລລານະ (ຖາວີ່) ທີ່ຄຸດ	ພຣະຮາຖ (ກາຮຕີການ) ທີ່ວິສຳນາ
ກາຍໃນວັດພຣະເຫຼວ້ານມທວິທາ ເນື່ອງສັວັດຟີ ຈະມີທຸກພຣະເຈົ້າທັນຕໍ ៥ ທີ່ ທີ່ຕັ້ງອ່ອງໆ ເນື່ອໍານາ ບທນໍ້າສາຍາຍ໌ ເຊິ່ງຈະສົວດີເປັນກຳແພັງສັວັດຟີ ຈັກເປັນມົງຄລາຖຸລູກໃຫ້ຢູ່ແກ່ຜູ້ປົງບົດຕີຍ່າງມາກ	

## ບາຮມີ ๓๐ ທັສ

(ທາ ສີ ແ ປິ ຂ ສ ອ ເ ເ ອຸ)

๑ ທານະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ທານະ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ,  
ທານະ ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

๒ ສີລະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ສີລະ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ສີລະ  
ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

๓ ເນກັ້ມມະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ເນກັ້ມມະ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ,  
ເນກັ້ມມະ ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ  
ອຸເປັກຂາ ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

๔ ປໍ່ຢູ່ຢາ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ປໍ່ຢູ່ຢາ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ,  
ປໍ່ຢູ່ຢາ ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

៥ ວິຣຍະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ວິຣຍະ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ວິຣຍະ  
ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

៦ ຊັນຕີ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ຊັນຕີ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ຊັນຕີ  
ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

៧ ສັຈຈະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ສັຈຈະ ອຸປະປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ສັຈຈະ  
ປະຣມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຈຸණາ ມຸທິຕາ ອຸເປັກຂາ  
ປະຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄະວາ

៨ ອະຮືງສູນະ ປະຣມີ ສັນປັນໂນ, ອະຮືງສູນະ ອຸປະປະຣມີ

ສັນປັນໂນ, ອະຮົງຈູນະ ປະຣະມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຮຸນາ ມຸທິຕາ ອຸເປກຂາ ປາຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄວວາ

៨ ເມຕຕາ ປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ເມຕຕາ ອຸປະປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ເມຕຕາ ປະຣະມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຮຸນາ ມຸທິຕາ ອຸເປກຂາ ປາຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄວວາ

១០ ອຸເປກຂາ ປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ອຸເປກຂາ ອຸປະປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ອຸເປກຂາ ປະຣະມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຮຸນາ ມຸທິຕາ ອຸເປກຂາ ປາຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄວວາ

ທະສະ ປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ທະສະ ອຸປະປາຣມີ ສັນປັນໂນ, ທະສະ ປະຣະມັດຕະປາຣມີ ສັນປັນໂນ ເມຕຕາ ໄມຕຣີ ກະຮຸນາ ມຸທິຕາ ອຸເປກຂາ ປາຣມີສັນປັນໂນ, ອິຕີປີ ໄສ ກະຄວວາ

ພຸທົງ ສະຮະນັງ ດັຈຈາມີ ນະມາມີຫັ້ງ, ອັນມັງ ສະຮະນັງ ດັຈຈາມີ ນະມາມີຫັ້ງ, ສັງໝັງ ສະຮະນັງ ດັຈຈາມີ ນະມາມີຫັ້ງ

### ຄາຖາໂພດິບາທ (ບູຮພາຣສົມີງ)

ບູຮພາຣສົມີງ ພຣະພຸທະຄຸນັ້ງ ບູຮພາຣສົມີງ ພຣະຮັມເມຕັ້ງ ບູຮພາຣສົມີງ ພຣະສັງໝານັ້ງ ຖຸກຂະໂຣຄະກະຍັ້ງ ວິວັດນູ້ຫັ້ນຢັ້ງ ສັພພະທຸກໆ ສັພພະໂສກ ສັພພະໂຣຄ ສັພພະກັບ ສັພພະເຄຣາະໜ້າ ເສັນຍືດຈັບໄວ ວິວັດນູ້ຫັ້ນຢັ້ງ ສັພພະຮະນັ້ງ ສັພພະລາກັ້ງ ກະວັນຕຸ ເມ ຮັກຂັ້ນຕຸ ສູຮັກຂັ້ນຕຸ ໃນ

ອາຄະເນຍົວັດສົມີງ ພຣະພຸທະຄຸນັ້ງ ອາຄະເນຍົວັດສົມີງ ພຣະຮັມເມຕັ້ງ ອາຄະເນຍົວັດສົມີງ ພຣະສັງໝານັ້ງ ຖຸກຂະໂຣຄະກະຍັ້ງ ວິວັດນູ້ຫັ້ນຢັ້ງ ສັພພະທຸກໆ ສັພພະໂສກ ສັພພະໂຣຄ ສັພພະກັບ ສັພພະເຄຣາະໜ້າ ເສັນຍືດຈັບໄວ ວິວັດນູ້ຫັ້ນຢັ້ງ ສັພພະຮະນັ້ງ ສັພພະລາກັ້ງ ກະວັນຕຸ ເມ ຮັກຂັ້ນຕຸ ສູຮັກຂັ້ນຕຸ ໃນ

ທັກໝືນວັດສົມີງ ພຣະພຸທະຄຸນັ້ງ ທັກໝືນວັດສົມີງ ພຣະຮັມເມຕັ້ງ

ทักษิณรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเย สัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

หารดีรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง หารดีรัสมิง พระธัมเมตัง หารดีรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเย สัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

ปัจจิมรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง ปัจจิมรัสมิง พระธัมเมตัง ปัจจิมรัสมิงพระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเยสัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

พายัพรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง พายัพรัสมิง พระธัมเมตัง พายัพรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเย สัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

อุดรรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง อุดรรัสมิง พระธัมเมตัง อุดรรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเย สัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

อิสานรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง อิสานรัสมิง พระธัมเมตัง อิสานรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์ สัพพะโศก สัพพะโรค สัพพะภัย สัพพะเคราะห์ เสนียดจัญไไว วิวัฒนชัยเย สัพพะဓะนัง สัพพะลาภัง ภะวันตุ เม รักขันตุ สุรักขันตุ ฯ

อากาศรัสมิง พระพุทธဓะคุณัง อากาศรัสมิง พระธัมเมตัง อากาศรัสมิง พระสังฆานันง ทุกขะโรคภัยยัง วิวัฒนชัยเย สัพพะทุกข์

ສັພພະໂສກ ສັພພະໂຣຄ ສັພພະກັບ ສັພພະເຄຣາຮ໌ ເສັນຍົດຈັບໄຣ ວິວຘຝ່ຫັນເຢີ  
ສັພພະຮະນັງ ສັພພະລາກັງ ກະວັນຕຸ ເມ ວັກຂັ້ນຕຸ ສູວັກຂັ້ນຕຸ

ປະສູງວິວິດສົມົງ ພຣະພຸທະຄຸມັງ ປະສູງວິວິດສົມົງ ພຣະຄົມເມຕັງ  
ປະສູງວິວິດສົມົງ ພຣະສັງໝານັງ ຖຸກຂະໂຣຄະກະຍັງ ວິວຘຝ່ຫັນເຢີ ສັພພະທຸກໆ  
ສັພພະໂສກ ສັພພະໂຣຄ ສັພພະກັບ ສັພພະເຄຣາຮ໌ ເສັນຍົດຈັບໄຣ ວິວຘຝ່ຫັນເຢີ  
ສັພພະຮະນັງ ສັພພະລາກັງ ກະວັນຕຸ ເມ ວັກຂັ້ນຕຸ ສູວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

### ຄາຄາມຄລຈັກຮາລແປດທີສ

ອົມສົມົງມົງຄລຈັກຮາລທັງແປດທີສ ປະສິທີ ຈົນເປັນກຳແພັງແກ້ວ  
ທັງເຈັດໜັ້ນ ມາປ້ອງກັນໜ້ອມລ້ອມຮອບຄຣອບທ່ວ່ອນັດຕາ ຮາຊະ ເສມານາເຂົດເຕີ  
ສະມັນຕາ ສະຕະໄຍ້ຮະນະສະຕະສະຫັກສານີ ພຸທະໜາລະປະວິກເຂົດເຕີ ວັກຂັ້ນຕຸ  
ສູວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

ອົມສົມົງມົງຄລຈັກຮາລທັງແປດທີສ ປະສິທີ ຈົນເປັນກຳແພັງແກ້ວ  
ທັງເຈັດໜັ້ນ ມາປ້ອງກັນໜ້ອມລ້ອມຮອບຄຣອບທ່ວ່ອນັດຕາ ຮາຊະ ເສມານາເຂົດເຕີ  
ສະມັນຕາ ສະຕະໄຍ້ຮະນະສະຕະສະຫັກສານີ ດັ່ງມະໜາລະປະວິກເຂົດເຕີ ວັກຂັ້ນຕຸ  
ສູວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

ອົມສົມົງມົງຄລຈັກຮາລທັງແປດທີສ ປະສິທີ ຈົນເປັນກຳແພັງແກ້ວ  
ທັງເຈັດໜັ້ນ ມາປ້ອງກັນໜ້ອມລ້ອມຮອບຄຣອບທ່ວ່ອນັດຕາ ຮາຊະ ເສມານາເຂົດເຕີ  
ສະຮັນຕາ ສະຕະໄຍ້ຮະນະສະຕະສະຫັກສານີ ປ່າຈະກະພຸທະໜາລະປະວິກເຂົດເຕີ  
ວັກຂັ້ນຕຸ ສູວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

ອົມສົມົງມົງຄລຈັກຮາລທັງແປດທີສ ປະສິທີ ຈົນເປັນກຳແພັງແກ້ວ  
ທັງເຈັດໜັ້ນ ມາປ້ອງກັນໜ້ອມລ້ອມຮອບຄຣອບທ່ວ່ອນັດຕາ ຮາຊະ ເສມານາເຂົດເຕີ  
ສະມັນຕາ ສະຕະໄຍ້ຮະນະສະຕະສະຫັກສານີ ສັງມະໜາລະປະວິກເຂົດເຕີ ວັກຂັ້ນຕຸ  
ສູວັກຂັ້ນຕຸ ໃ

## ພຣະຄາດຊື່ນບໍ່ຢູ່ຈະ

ນະໂມ ຕັສສະ ກະຄະວະໂຕ ອະຮະහະໂຕ ສັນມາສັມພຸທົ້ວສະ (ວ່າ ၃ ຈບ)	ຮະນະກາໄມ ລະເກ ຮະນັງ
(ບທຂັດ) ປຸດຕະກາໄມ ລະເກ ປຸດຕັ້ງ	ເຫວັນັງ ປີຍະ ຕັ້ງ ສຸດຕະວາ
ອັຕດີກາເຍ ກາຍະຢູ່ຢາຍະ	ເຊົ້ວໆວາ ມາຮັງ ສະວາහນັ້ນ
၈. ຂະຢາສະນາກະຕາ ພຸທ່ອາ	ເຢ ປິວິງສຸ ນະຮາສະກາ
ຈະຕຸສັຈາສະກັງ ຮະສັງ	ອັກສູງລົງວິສະຕິ ນາຍະກາ
၅. ຕັນທັງກະຮາທະໂຍ ພຸທ່ອາ	ມັດຄະເກ ເຕ ມຸນີສສະວາ
ສັພເພ ປະຕິງສູງສົດ ມັຍໜ້າ	ພຸທົໂຮ ອັນໂມ ທະວິໄລຈະເນ
၆. ສີເສ ປະຕິງສູງໂຕ ມັຍໜ້າ	ອຸເຮ ສັພພະຄຸນາກະໂຮ
ສັງໂມ ປະຕິງສູງໂຕ ມັຍໜ້າ	ສາວີປຸດໂຕ ຈະ ທັກຂີເແນ
၇. ທະທະເຍ ເມ ອະນຸຮູຖໂຣ	ໂມຄັດລາໂນ ຈະ ວາມະເກ
ໂຄນທັບໂລຢູ່ ປິງສູງວິກາດສົມົງ	ອາສູງ ອານັນທະຮາໝູໂລ
၈. ທັກຂີເແນ ສະວະເນ ມັຍໜ້າ	ອຸກາສູງ ວາມະສິຕະເກ
ກັສສະໂປ ຈະ ມະຫານາໄມ	ສຸຣີໂຍກະ ປະກັງກະໂຮ
၉. ເກສະໂຕ ປິງສູງວິກາດສົມົງ	ໄສວີໂຕ ມຸນີປຸງຄະໂໂ
ນິສິນໂນ ສົຣີສັມປັນໂນ	ມະເຫັນ ຈິຕຕະວາທະໂກ
၁၀. ກຸມາຮະກັສສະໂປ ແຕຣີ	ປະຕິງສູງສົດ ຄຸນາກະໂຮ
ໄສ ມັຍໜ້າ ວະທະເນ ນິຈັງ	ອຸປາລີ ນັນທະສີວະລີ
၁၁. ປຸ່ອນໂນ ອັງຄຸລິມາໂລ ຈະ	ນະລາເງູ ຕິລະກາ ມະມະ
ເກຣາ ປັນຈະ ອີເມ ທ່າດາ	

ຄາດຊື່ນບໍ່ຢູ່ຈະ ຕື່ອບທສົດປາກປ້ອງຄຸ້ມຄອງອັນດຽຍ

ຄໍາວ່າ ຈິນ ແປລວ່າ ຜູ້ໜະ ສ່ວນຄໍາວ່າ ບໍ່ຢູ່ຈະ ແປລວ່າ ກຣ ລູກກຣ ຈຶກຣ ຮຳກັນແປລວ່າ  
ເຄື່ອງປ້ອງກັນໜີພຣພຸທ່ອເຈົ້າ ເຊື່ວ່າສາມາດປັກປ້ອງຄຸ້ມກັນອຸັດຕິກັຍ ອັນດຽຍແລະຄົດຮູ່ມູ່ກາໄໄດ້  
ຕັ້ນລັບນີ້ກຳນົດມາຈາກລັກກາເປັນອັກຊຣໂຮມັນ ຍັງແພ່ວໜາຍໃນພ່າ ກີບຕ ແລະວິນເຕີຍ

ແຕ່ເດີມເຈື່ອກໜວ່າ ແຕ່ໂດຍສົມເຕີພຣພຸທ່ອຈາກຮຍ້ (ໂຕ) ພຣທ່ອງສີ

៨. ເສສາສືຕິ ມະຫາເຖຣາ	ວິຊີຕາ ຂື້ນະສາວະກາ
ອເຕີສືຕິ ມະຫາເຖຣາ	ຊີຕະວັນໂຕ ຂື່ນະສາ
ໜະລັນຕາ ສີລະເຕເຊນະ	ອັກຄະມັງເຄສຸ ສັນຈູດຕາ
១០. ຮະຕະນັງ ປຸ່ຽນໂຕ ອາສີ	ທັກຂີໄເນ ເມັດຕະສຸດຕະກັງ
ຂະໜັກຄັງ ປ້ຳຈະໂຕ ອາສີ	ວາເມ ອັກຄຸລິມາລະກັງ
១១. ຂັ້ນຮະໂມຮະປະວິດຕັບຢູ່ຈະ	ອາງວານາກີຍະສຸດຕະກັງ
ອາກາເສ ອະທະນັງ ອາສີ	ເສສາ ປ່າກຮະສັນຈູດຕາ
១២. ຂື້ນາ ນານາ ວະວະສັງຍຸດຕາ	ສັດຕັບປ່າກຮະລັກກະຕາ
ວາຕະປີດຕາທີສັນຍາຕາ	ພາທີ່ຮັ້ນມັດຕຸປັກທະວາ
១៣. ອະເສສາ ວິນະຍັງ ຍັນດຸ	ອະນັນຕະຂື້ນະເຕະສາ
ວະສະໂຕ ເມ ສະກິຈເຈນະ	ສະຫາ ສັນພຸທະບ່າງປູ້ອະເຈດ
១៤. ຂື້ນະປັ້ນໝະວະມັນໝົມທີ	ວິທະວັນຕັ້ງ ມະຫີຕະເລ
ສະຫາ ປ່າເລັນດຸ ມັງ ສັ້ພເພ	ເຕ ມະຫາປຸ່ງສາສະກາ
១៥. ອົງເຈວະມັນໂຕ	ສຸຄຸດໂຕ ສຸວັກໂຍ
ຂື້ນານຸກາເງັນະ	ຊີຕູປັກທະໂວ
ຮັມມານຸກາເງັນະ	ຊີຕາຣີສັ່ງໂມ
ສັງມານຸກາເງັນະ	ຈິຕັນຕະວາໂຍ
ສັກຮັມມານຸກາວະປາລິໂຕ	ຈະຮາມີ ຂື້ນະປັ້ນໝະເວຕີ ၅

## คำแผ่เมตตาทั่วไป

**สัพเพ สัตตาฯ**

สัตว์ทั้งหลาย ที่เป็นเพื่อนทุกข์ ก็ได้ แก่ เจ็บ ตาย  
ด้วยกันทั้งหมดทั้งสิ้น

**อะเวราฯ**

จะเป็นสุขฯ เดิม อย่าได้มีเราะเกากันและกันเลย

**อัพปยาปัชณาฯ**

จะเป็นสุขฯ เดิม อย่าได้อาฆาตพยาบาท  
เบียดเบียนซึ่งกันและกันเลย

**อะนีชาฯ**

จะเป็นสุขฯ เดิม อย่าได้มีความเจ็บไข้  
ทุกข์กายทุกข์ใจเลย

**สุข อัตตานัง ประริหารันตุฯ**

จะมีความสุขกายสุขใจ รักษาตนให้พ้นจากทุกข์ภัย  
ทั้งสิ้นเดิม ท่านทั้งหลายที่ท่านมีความทุกข์ขอให้  
พ้นจากทุกข์ ที่มีสุข ขอให้สุขยิ่งฯ ขึ้นไป เท Olson

## อะภิกรณะปัจจะເວກຂະណະ

(หันหน้า มะยัง ปัญจะอะภิกรณะปัจจะເວກຂະណະປາສູງ ກະນາມະເສ)  
อะราธົມໂມມທີ อะຮັງ อะນະຕີໂຕ (ຫາຍ)

ພຍາຮົຮົມໂມມທີ ພຍາຮົງ อะນະຕີໂຕ (ຫາຍ)  
อะນະຕີຕາ (ຫຼູງ)

ເຮົາມືຄວາມແກ່ໜ້າເປັນອຣມດາ ເຮົາໄມ່ລ່ວງພັນຄວາມແກ່ໜ້າໄປໄດ້  
ພຍາຮົຮົມໂມມທີ ພຍາຮົງ

อะນະຕີຕາ (ຫຼູງ)

ເຮົາມືຄວາມເຈັບໃຊ້ເປັນອຣມດາ ເຮົາໄມ່ລ່ວງພັນຄວາມເຈັບໃຊ້ໄປໄດ້  
ມະຮະນະຮົມໂມມທີ ມະຮະນັງ

ເຮົາມືຄວາມຕາຍເປັນອຣມດາ ເຮົາໄມ່ລ່ວງພັນຄວາມຕາຍໄປໄດ້  
ສັນເພິ້ມ ເມ ປີເຢີ້ມ ມະນາເປິ້ມ ນານາກາໄວ ວິນາກາໄວ

- ເຮົາຈັກຕໍ່ອງພລັດພຣາກຈາກຂອງຮັກຂອງໜອບໃຈທັງສິນ
- ກົມມັສສະໂກມທີ ເຮົາມີກຣມເປັນຂອງຕົນເອງ
- ກົມມະຫາຍາໄທ ເຮົາມີກຣມເປັນມຽດກ
- ກົມມະໂຢນີ ເຮົາມີກຣມເປັນກຳເນີດ
- ກົມມະພັນຊີ ເຮົາມີກຣມເປັນພວກພ້ອງ
- ກົມມະປະກູສະຮະໄນ ເຮົາມີກຣມເປັນທີ່ພຶ່ງອາຄີຍ
- ຢັ້ງ ກົມມັງ ກະວິສສາມີ ເຮົາຈະທຳກຣມອັນໄດ້ ໄວ້
- ກົລຍາແນ້ງ ວາ ປາປະກັງວາ ດີກົດຕາມ ຂ້ວກົດຕາມ
- ຕັສສະ ທາຍາໄທ ກະວິສສາມີ ເຮົາຈະເປັນຜູ້ຮັບຜລຂອງກຣມນັ້ນແລ້.

## คำอราณนา

### คำอราณนาศีล ๕

มะยัง ภัณเต วิสุ วิสุ รักขะณ์ตถายะ ติສະระเณนะ สะหะ<sup>๑</sup>  
ปัญจะ สีลاني ยาจามะ

ทุติย์มปิ มะยัง ภัณเต วิสุ วิสุ รักขะณ์ตถายะ ติສະระเณนะ  
สะหะปัญจะ สีลاني ยาจามะ

ตะติย์มปิ มะยัง ภัณเต วิสุ วิสุ รักขะณ์ตถายะ ติສະระเณนะ  
สะหะปัญจะ สีลاني ยาจามะ

### คำสามารถศีล ๕

๑. ปานาดิปัตตา เวระมะณี สิกขะปะทัง สะมาทิยามิ
๒. อะทินนาทนา เวระมะณี สิกขะปะทัง สะมาทิยามิ
๓. กามेसुमิจนาจาจรา เวระมะณี สิกขะปะทัง สะมาทิยามิ
๔. มุสาวาหา เวระมะณี สิกขะปะทัง สะมาทิยามิ
๕. ศรุมเมระยะมัชชะปะมาทภูฐานา เวระมะณี สิกขะปะทัง สะมาทิยามิ

### คำบัวชีพرحمณ์

ເອສາທັງ ภັນເຕ, ສຸຈົຈະປະບວນິພຸດົມປີ ຕັ້ງ ກະຄະວັນຕັ້ງ,  
ສະຮະຄັ້ງ ຄັຈຊາມີ, ກີກຊຸ້ສັງໜູ້ຈະ, ອັ້ງໝະຕັດເຄ, ພັນເຕ ສັງໄໂມ,  
ມັງ ອົມມະວິນະເຍ ປັນທະວັງຄະປັບພະຊີຕັ້ງ ອາເຣຸ, ປານຸເປັດັກ,  
ສະຮະຄັ້ງຄະຕັ້ງ.

ຂໍາແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈີງ ຂໍາພເຈັນ້ຳ ຂອດື່ນສົມເດືຈພະຜູ້ມີພະກາດເຈົ້າ  
ພະອອງຄົນ້ຳ ແມ່ເສດີຈັດບັນຮະປິນິພພານນານແລ້ວ ກັບທັງພະອຽມ

ແລະພຣະສົງມ້ວ່າເປັນທີ່ພຶ້ງທີ່ຈະລືກ ຂ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈົ້າ ຂອພຣະສົງມ້ວ່າ  
ຈົງຈໍາຂ້າພເຈົ້າໄວ້ວ່າເປັນນັກບວຊຜູ້ນຸ່ງຂາວໜ່າຍຂາວ ໃນພຣະຍະວົມວິນຍ  
ຜູ້ເຂົ້າຄື່ງພຣະວັດນຕຣຍດ້ວຍຊື່ວິຕ ຜູ້ຄື່ງພຣະວັດນຕຣຍເປັນສະຮະນະ  
ຕັ້ງແຕ່ບັດນີ້ເປັນ ຕັ້ນໄປເທົອນູ.

### ຄໍາຂອລາສິກຂາຂອງຊື່ພຣາຮມ໌

ປັນທັງຄະປັພພະຊີຕາ, ອັງງົງສະສິກຂາປະທານີ, ປັຈຈັກຂາມີ,  
ຄື່ຫິດີ ມັງ ຮາເຮັດະ ພ

ຂ້າພເຈົ້າ ຂອລາສິກຂາບທ້າງ ລ, ຈາກນັກບວຊຜູ້ນຸ່ງຂາວໜ່າຍຂາວ  
ຂອທ່ານທັງໝາຍ ຈົງຈໍາຂ້າພເຈົ້າໄວ້ວ່າເປັນຄົຖ້າສົດ

### ຄໍາລາພຣະ

ທັນທະທານີ ມະຍັງ ກັນເຕ, ອາປຸຈຈາມະ, ພະໜັກີຈາ ມະຍັງ,  
ພະໜັກະຮະນີຢາຍ

ເມື່ອພຣະສົງມ້ວ່າຕອບວ່າ ຢັສສະທານີ ຕຸມເຫ ກາລັງ ມັນລູບະຕະ  
ຜູ້ລາພຶ້ງຮັບພຣ້ອມກັນວ່າ ສາຊຸ ກັນເຕ  
ແລ້ວກວາບ ລ ຄຣິ້ງ

### ຄໍາອາຮາຮນາສື່ລ ລ

ມະຍັງ ກັນເຕ ຕີສະຮະເນັນະ ສະහະ ອັງງົງສະ ສີລານີ ຍາຈາມະ  
ຖຸຕີຍັນປີ ມະຍັງ ກັນເຕ ຕີສະຮະເນັນະ ສະහະ ອັງງົງສະ ສີລານີ ຍາຈາມະ  
ຕີຕີຍັນປີ ມະຍັງ ກັນເຕ ຕີສະຮະເນັນະ ສະහະ ອັງງົງສະ ສີລານີ ຍາຈາມະ  
(ຄ້າຄນເດືອຍວ່າ ອະທັງ ແທນ ມະຍັງ ແລະ ຍາຈາມີ ແທນ ຍາຈາມະ)

## นะมะการคานา

นะไม ตั้สสะ ภะคະกะໂຕ อະระหะໂຕ สົມມາສັມພຸທົກສະ  
 นะไม ตั้สสะ ภะคະกะໂຕ อະระหะໂຕ สົມມາສັມພຸທົກສະ  
 นะไม ตั้สสะ ภะคະกะໂຕ อະระหะໂຕ สົມມາສັມພຸທົກສະ

## ໄຕຮສຣາຄມນໍ

ພຸທົກ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ອົມມັງ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ສັງມັງ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ທຸຖິຍັມປີ ພຸທົກ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ທຸຖິຍັມປີ ອົມມັງ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ທຸຖິຍັມປີ ສັງມັງ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ຕະຕິຍັມປີ ພຸທົກ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ຕະຕິຍັມປີ ອົມອົກ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ  
 ຕະຕິຍັມປີ ສັງມັງ ສະວະນັງ ຄັຈຈາມີ

(ພຣທ່ານວ່າ) ຕີສະວະນະ ຄະມະນັງ ນິງුສູດັກ (ຮັບວ່າ) ອາມະ ກັນເຕ.

## คำສາມາຫານສືລ

๑. ປານາຕີປາຕາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
๒. ອະທິນນາທານາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
๓. ອະພຣ້ໝະຈະຮີຢາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ

ໄຕຮສຣາຄມນໍ ດືອກກາປົງຄານແຕ່ຮັບພຣະວັດທະຍົບເປັນທີ່ພື້ນທີ່ຮັກ ທີ່ອກກາປະກາດວ່າຈະຮັບເຂົາພຣະວັດທະຍົບ ດືອພຣ້ໝ ພຣະວັດ ພຣະສົງໝ ເປັນສຽນ ດືອເປັນທີ່ພື້ນທີ່ຮັກທີ່ເຫັນຍົງຈິຕໃຈສູງສຸດ ດັນທີ່ກ່າວ່າສົດຄາດນີ້ ດືອວ່າໄດ້ປົງຄານແຕ່ເຂົ້າຮັບພື້ນທີ່ອພຸທົກສາສາແລ້ວ

๔. ມູສາວາຫາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
៥. ສູຮາເມຣະຍະມັງຈະປະມາທຸງສູານາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
៦. ວິກາລະໂກຈະນາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
៧. ນັຈຈະຄືຕະກາທີຕະວິສູກະທັສສະນະມາລາຄັນຮະວິເລປະນະຄາຣະນະ ມັນທະນະວິງສະນັງສູານາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ
៨. ອຸຈຈາສະບະນະມະຫາສະບະນາ ເວຮມະນີ ສຶກຂາປະທັງ ສະມາທິຍາມີ  
ອິມານີ ອັງງຽງ ສຶກຂາປະທານີ ສະມາທິຍາມີ (๓ ຄົ້ງ)

### คำอราອนาອຮຣມ

ພຣ້ມາ ຈະ ໂລກາອີປະຕິ ສະໜັມປະຕິ  
ກັດອັບອະລື ອັນອີວະວັງ ອະຍາຈະຕະ  
ສັນຕິອະ ສັດຕາປະປະຮັກຂະໜາຕິກາ  
ເທເສດຖຸ ອົມມັງ ອະນຸກົມປົມັງ ປະໜັງ ແລ້ວ

### คำอราອนาພະປິດຕະການ

ວິປັດຕິປະງົມພາຫຍະ	ສັພພະສັມປັດຕິສີທີ່ຍາ
ສັພພະຖຸກະວິນາສາຍະ	ປະຮິດຕັ້ງ ພູດະ ມັງຄະລັງ
ວິປັດຕິປະງົມພາຫຍະ	ສັພພະສັມປັດຕິສີທີ່ຍາ
ສັພພະກະຍະວິນາສາຍະ	ປະຮິດຕັ້ງ ພູດະ ມັງຄະລັງ
ວິປັດຕິປະງົມພາຫຍະ	ສັພພະສັມປັດຕິສີທີ່ຍາ
ສັພພະໂຮຄະວິນາສາຍະ	ປະຮິດຕັ້ງ ພູດະ ມັງຄະລັງ ແລ້ວ

---

ບທີ່ດພຣະປິດຕະການ ຕົວປະກາສທ່ຽວບໍທຳ ເພື່ອແຈ້ງໃຫ້ພຣະສັ່ງແລະປະຈ່າຍທົ່ວໄປໄດ້ວ່າຕ່ອງໄປຝຶກຄະນະ ສົງໝັກສົດມັດຕີ ເຮືອງອະໄໄ ໂດຍໃຫ້ກິກຊູ່ປ່ົມທີ່ ៣ ປະກາສ ບທີ່ດນີ້ ສົມເຕີຈພຣະວ່າຮັດ (ວັດທະນາຖາວຸ) ຈຶ່ງແຈ້ງ ໄວວ່າສິໄໝເປັນພຣະ ບາລີໃນພຣະໄຕຣປົກກົງທີ່ມີໝາແຕ່ສັບຍິດເມ ແຕ່ເພີ່ມແຕ່ເພີ່ມໃນສັຍຮັດໂກສິແກຣ

## คำสماทานกัมมภูฐาน

อิมาหัง กันเต ภะคะوا อัตตะภาวัง ตุ่มหากัง ปริจจะนาม  
ข้าแต่ พระผู้มีพระภาคเจ้าผู้เจริญ ข้าพระพุทธเจ้า ขอมอบกาity ถวายชีวิตนี้  
เพื่อเป็นพุทธบูชา ธัมมบูชา สังฆบูชา ข้าพระพุทธเจ้า จะตั้งใจศึกษา  
จะตั้งใจปฏิบัติ ตามคำสั่งสอนของพระพุทธองค์ ด้วยการเจริญ  
จิตภawan ณ กาลปัจ្រนี้ เทอบูฯ

## คำอุทิศบุญกุศล

อิทัง เม ญาตine ใหตุ, สุขita ใหเหตุ ญาทะโย.  
ขอส่วนบุญนี้จงสำเร็จแก่ญาติทั้งหลายของข้าพเจ้า  
ขอให้ญาติทั้งหลายของข้าพเจ้า จงมีแต่ความสุข

ข้าพเจ้าขอตั้งจิตอุทิศผล	บุญกุศลนี้แบ่งไปให้เพศาด
ถึงบิดามารดาครูอาจารย์	ทั้งลูกหลานญาติมิตรสนิทกัน
คนเคยร่วมทำงานการทั้งหลาย	ขอให้ได้เก็บผลของฉัน
ทั้งเจ้ากรรมนายเวรและเทวัญ	ขอให้ท่านได้กุศลผลนี้ เทอบู.

## คำจบอธิษฐาน

แบบที่ ๑

“สุทินนัง, วะตะเมหานัง, อาสะวักขะยะวะหัง ใหตุ”  
“ขอผลแห่งทาน, ที่ข้าพเจ้าให้ดีแล้วหนอ, จงเป็นเครื่องกำจัด  
อาสวากิเลส, ออกไปจากใจของข้าพเจ้าด้วยเถิด”

## ແບບທີ່ ๒

ທຣັພຍຂອງຂ້າພເຈົ້າ ໄດ້ມາໂດຍບຣິສຸທົ່ງ ຂອບໜ້າພະພຸທະນຸ  
ບໍ່ມ້າພະນົກມ ບໍ່ມ້າພະສົງໝ ຈີຕໃຈຈຳນັງ ຕຽນຕ່ອພະນິພພານ  
ຂອໃຫ້ສຶກເມືອງແກ້ວ ຂອໃຫ້ແຄລ້ວປ່ວງມາຮ ຂອໃຫ້ພບສາສນາພະສົກ  
ໃນອນາຄຕກາລນັ້ນ ເທຼອນ.

## ແບບທີ່ ๓

ຂຶ້ນເຊື່ອວ່າໄມ້ມີ ໄນໄດ້ ອຢ່າໄດ້ປັ້ງເກີດຂຶ້ນແກ່ຂ້າພເຈົ້າ

## ຄຳຂອຂມາ

ຕັ້ງນະໂມ 3 ຈບ

ພຸທະຄະຄວະວະຕາ ອັນມະຄະຄວະຕາ ສັງມະຄະຄວະຕາ

ກາຍກຣມ 3 ວິຈີກຣມ 4 ມໂນກຣມ 3

ກຣມອັນໄດ ທີ່ຂ້າພເຈົ້າໄດ້ກລ່າວປະມາທ ລ່ວງເກີນຕ່ອພະພູກົກົດີ  
ພະຍອມກົດີ ພະສົງກົດີ ຕ່ອຄຽບາອາຈາຮຍ໌ ຕ່ອປິດາມາຮາດາ ຕລອດ  
ທັ້ງສຽງສັດຖະກິດ ທັ້ງເຈົ້າກຣມນາຍເວຣ ຮູກເຫວດາ ເຈົ້າທີ່ເຈົ້າທາງ  
ແມ່ນາງໂຮຣນີ ທັ້ງຕ່ອໜ້າກົດີ ລັບໜັກົດີ ເຈົ້ານ້າກົດີ ຈຳໄດ້ກົດີ ຈຳໄມ່  
ໄດ້ກົດີ ວັນນີ້ກົດີ ວັນໜ້າກົດີ ຊາຕິນີ້ກົດີ ຮ້ອຍໜາຕີ ພັນໜາຕີທີ່ຜ່ານມາກົດີ  
ຂ້າພເຈົ້າຂອໂທສິກຣມ ຂອໃຫ້ຂ້າພເຈົ້າ ອຢ່າໄດ້ມີເວຣມີກຣມ ຂອໃຫ້  
ຂ້າພເຈົ້າ ຈົນໜົມເວຣຈ່າມດກຣມ ພາຍທຸກໆໆ ພາຍໂສກ ພາຍໂຣຄ ພາຍກັຍ  
ໃນທຸກພຸທຸກໜາຕີ ກົ້າເທອນ ສາຊຸ ສາຊຸ ສາຊຸ

## ปกิณกะศาสนพิธี

### แบบกรรมวิชาสาดให้ผ้ากฐิน

นะไม ตั้สสะ ภะគະວະトイ อະระหะトイ สัมมาສัมพุทธิสสะ,

นะไม ตั้สสะ ภะគະວະトイ อະระหะトイ สัมมาສัมพุทธิสสะ,

นะไม ตั้สสะ ภะគະວະトイ อະระหะトイ สัมมาສัมพุทธิสสะ,

ສຸມາຕຸ ເມ ກັນເຕ ສັງໂໄ, ອີທັງ ສັງໜັສະ ກະຈູນະຖຸສັສ ອຸປປັນນັງ,  
ຍະທີສັງໜັສະ ປັດຕະກຳລັງ, ສັງໂໄ ອິມັງ ກະຈູນະຖຸສັສ ອາຍັສະມະトイ  
(ອິຕັນນາມສະສະ) ທະເຫຍະ, ກະຈູນັນ ອັດຕະວິຕຸງ, ເອສາ ໄຝຕິ.

ສຸມາຕຸ ເມ ກັນເຕ ສັງໂໄ, ອີທັງ ສັງໜັສະ ກະຈູນະຖຸສັສ ອຸປປັນນັງ, ສັງໂໄ  
ອິມັງ ກະຈູນະຖຸສັສ ອາຍັສະມະトイ (ອິຕັນນາມສະສະ) ເທີ, ກະຈູນັນ ອັດຕະວິຕຸງ,  
ຢັສສາຍໝະມະトイ ຂະມະຕີ, ອິມັສະ ກະຈູນະຖຸສັສສະ, ອາຍັສະມະトイ  
(ອິຕັນນາມສະສະ) ທານັງ, ກະຈູນັນ ອັດຕະວິຕຸງ, ໂສ ຕຸຄຸນເກີສະ, ຢັສສະ ນັກຂະມະຕີ  
ໄສ ກາເສຍຍະ.

ທຶນນັງ ອີທັງ ສັງເມນະ, ກະຈູນະຖຸສັສ ອາຍັສະມະトイ (ອິຕັນນາມສະສະ)  
ກະຈູນັນ ອັດຕະວິຕຸງ ຂະມະຕີ ສັງໜັສະ ຕັສມາ ຕຸຄຸນທີ, ເລວະເມເຕັ້ງ ອົາຮະຍາມີ

ໃນວົງເລືບ ອິຕັນນາມສະສະ ນັ້ນໃໝ່ເສື່ອງຝັງ ພົມກົງແກນ

### คำອື່ນສູງຜ້າກຽນ

ສັງໜັກີ, ອິມາຍະ ສັງໜັກີຢາ ກະຈູນັນ ອັດຕະຮາມີ (๓ ມນ)

ຈິວຣ, ອິມິນາ ອູຕະວາສັງເຄນະ ກະຈູນັນ ອັດຕະຮາມີ (๓ ມນ)

ສບງ, ອິມິນາ ອັນຕະວະວາສະເກນະ ກະຈູນັນ ອັດຕະຮາມີ (๓ ມນ)

## คำอนุโมทนากรัตน์

ອັດຕະຕົກ ອາງຸໂສ ສັງໜ້າສະ ກະຈູນ້າ ຂັ້ນມືຖາ ກະຈູນຕັດາໄວ ອະນຸມທະ (၃ ພນ)

บทนิสำหรับท่านผู้ครองกษัตริย์มีพระราชแก่ก่าวกิกขุอื่นที่มีพระราชมากกว่าท่านผู้ครองกษัตริย์ในที่นั้นให้เปลี่ยนคำว่าอาภูสเป็นภันเต แล้วให้พระสงฆ์ทั้งปวงเปล่งวาจาอนุโมทนาต่อไปว่า อัตตะตังภันเต สังฆัสสะ กะจิ้นัง ธัมมิโก กะจิ้นตถาโว อะนุโมทามะ (๓ หน.)

บพนี สำหรับผู้อ่อนพระชากรว่าท่านผู้ครองกัลกิตา ถ้ามีภิกขุ  
ที่แก่พระชากรว่าท่านผู้ครองกัลกิตาในที่นั้น กิรุปักตามให้ผู้แก่เหล่านี้  
เปลี่ยนคำว่า ภันเต เป็น อาวุโส หรือจะให้ว่าพร้อมกันเฉพาะผู้แก่เสีย  
คราวหนึ่งก่อน ๓ จบ แล้วจึงให้ผู้อ่อนกว่าร่ว่า อีกคราวหนึ่ง ๓ จบได้

## คำนองกสัตตานะ

สัตตາหะภรรณียัง กิจจัง เม อัตถิ ต์ sama มะญา คันตพัง อิมสึมิง  
สัตตาหพกันตะเร นิวัตติสามิ.

คำกล่าวของกลาโPrimaryKey จำเป็นภายใต้เจ็ดวัน

## วิธีอปโลกน์สำหรับกรุงราชธานี

พิธีอปอลกน์สำหรับกุญแจราชภรรยา มีนัยเช่นเดียวกับพระกุญแจหลวง ต่างกันเพียงคำประวัติเป็นต้นในระหว่างเจ้าภาพเท่านั้น แต่เพื่อความสะดวกจึงขอนำมากล่าวไว้ในที่นี้ดังต่อไปนี้

เมื่อทายกกล่าวคำถวายจบ และพระสงฆ์ทั้งปวงรับ “สาคร” แล้วเป็นหน้าที่ของเจ้าอาวาสหรือภิกษุผู้สามารถพึงตั้งพัดขึ้นเป็นรูปที่ ๑ กล่าวคำอปโลกัน์ไม่ต้องตั้งนะโม พระสงฆ์นอกนั้นยังคงประนมมืออยู่ เช่นเดิมคำอปโลกัน្ត่า

“ผ้ากฐินทาน กับทั้งผ้าอานิสังส์บริวารทั้งปวงนี้ เป็นของ.....ประกอบด้วยสัทธาปะสาทีคุณ พร้อมด้วยญาติสายโลหิต มิตรสหาย และท่านที่เคารพนับถือจำนวนมากรายแต่พระภิกขุสงฆ์ผู้ออยู่ จำพรรษากาลถ้วนไตรมาส ในอาวาสนี้ ก็แลผ้ากฐินทานนี้ เป็นของบริสุทธิ์ดุจเลื่อนลอยมาโดยนภาภาค แล้วแลตกลง ในท่ามกลางสงฆ์จะได้จำเพาะเจาะจง พระภิกขุรูปใดรูปหนึ่งhamiได้ โดยมีพระบรมพุทธานุญาตให้ว่า ให้พระสงฆ์ ทั้งปวงพร้อมกันยอมอนุญาตให้แก่พระภิกขุรูปหนึ่ง เพื่อจะทำกฐินนัดถารกิจ และมีคำพระอวราจารย์ผู้รู้พระบรมพุทธชาธิปายสังวรรณนาไว้ว่า พระภิกขุรูปใด กอบประด้วยสีลสุตาทีคุณ มีสติปัญญา สามารถรู้ธรรม ๙ ประการ มีบุพพกิจเป็นต้น พระภิกขุรูปนั้นสมควรรับผ้ากฐินทานนี้ได้ บัดนี้พระสงฆ์ทั้งปวงเห็นสมควรแก่พระภิกขุรูปได้ จงพร้อมกันยอมอนุญาตให้แก่พระภิกขุรูปนั้น เทอญ”

เมื่อรูปที่ ๑ กล่าวจบแล้ว พระภิกขุทั้งปวงยังไม่ต้องรับ “สาคร” แต่ยังคงประนมมืออยู่อย่างนั้น ภิกขุรูปที่ ๒ ตั้งพัดขึ้น กล่าวคำ อปโภกน์ เป็นรูปที่ ๒ โดยไม่ต้องตั้งนิมิ ดังนี้

“ผ้ากฐินทาน กับทั้งผ้าอานิสังส์บริวารทั้งปวงนี้ ข้าพเจ้าพิจารณาเห็นสมควรแก่... เป็นผู้มีสติปัญญาสามารถ เพื่อจะจะทำกฐินนัดถารกิจให้ถูกต้องตามพระบรมพุทธานุญาตได้ ถ้าพระภิกขุรูปใดเห็นไม่สมควร จงทักทั้งชื่นในท่ามกลางสงฆ์ ถ้าเห็นสมควรแล้ว จงให้สัทธสัญญาณสาครการชื่นพร้อมกัน ณ การบัดนี้ เทอญ”

หมายเหตุ

๑. บอกชื่อเจ้าภาพหรือคณะเจ้าภาพ

๒. บอกชื่อผู้ครองผ้ากฐิน

## คำอปໂລກນັກສູງ (ອຶກແບບ)

### ແບບ ໂ ຮູບ

#### ຮູບທີ ๑

ຝ້າກສູງທານກັບທັງຝ້າອານີສັງສປຣິວາຫຼັກທັງປວງນີ້ເປັນ  
ຂອງ.....ພວ່ອມດ້ວຍ.....ຜູ້ປະກອບດ້ວຍສະຫຼຸບສະຫຼຸບສະຫຼຸບ  
ພວ່ອມເພື່ອຍັງກັນນຳມາດວາຍ ແຕ່ພະກິກຊູສັງໝົງຜູ້ອູ້ຈຳພຣະຈາກັນໄຕຣາສ  
ໃນອາວາສນີ້

ກົດແກ້ກສູງທານນີ້ເປັນຂອງປຣິສຸທົ່ງ ດຸຈາເລື່ອນລອຍມາໂດຍນາກາສ  
ແລ້ວແລດຕກລົງໃນທີປະຫຼຸມສັງໝົງ ຈະໄດ້ຈຳເພາະເຈາະຈົງລົງວ່າເປັນຂອງ  
ພະກິກຊູຮູບໄດ້ຮູບໜຶ່ງກໍ່າມໄດ້ ມີປະບຽນພຸທ່ອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ວ່າ ໄທພຣະສົງ  
ທັງປວງ ຍອມອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ແກ່ກິກຊູຮູບໜຶ່ງເພື່ອຈະທຳສິ່ງກສູງຕາມກິຈຕາມ  
ປະບຽນພຸທ່ອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ ແລະມີຄໍາພຣອວຣາກຄາຈາරຍ໌ ຜູ້ປະບຽນ ພຸທ່ອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່  
ສັງວຽດນາໄວ່ວ່າ ກິກຊູຮູບໄດ້ປະກອບດ້ວຍ ສີລສຸດາຮີຄຸນ ມີສົດີປິ່ງ  
ສາມາດຮູ້ຮ່ວມ ລ ປະກາຣ ມີບຸກິຈເປັນຕົ້ນ ກິກຊູຮູບປັ້ນຈຶ່ງສມຄວາ  
ເພື່ອຈະກະທຳກສູງຕາມກິຈຕາມ ຕາມປະບຽນ ພຸທ່ອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ໄດ້

ບັດນີ້ ພຣະສົງທັງປວງ ຈະເຫັນສມຄວາແກ່ກິກຊູຮູບໄດ້ ຈະພວ່ອມກັນ  
ຍອມອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ແກ່ກິກຊູຮູບປັ້ນ ເທົ່ອງ (ໄມ້ຕ້ອງສາຄຸ)

#### ຮູບທີ ۲

ຝ້າກສູງທານ ກັບທັງຝ້າອານີສັງສປຣິວາຫຼັກທັງປວງນີ້ ຊ້າພເຈົ້າພິຈາຮາດນາ  
ເຫັນສມຄວາແກ່.....ເປັນຜູ້ມີສົດີປິ່ງສາມາດຮັດ ເພື່ອກະທຳ  
ກສູງຕາມກິຈໃຫ້ຖຸກຕ້ອງຕາມປະບຽນພຸທ່ອນຸ້າມາຕໍ່ໄວ່ໄດ້ ຄ້າພະກິກຊູຮູບໄດ້  
ເຫັນໄມ້ສມຄວາ ຈະທັກທ່ວງຂຶ້ນໃນທ່າມກລາງຮະຫວ່າງສົງໝົງ (ຫຍຸດນິດໜຶ່ງ)  
ດ້າເຫັນສມຄວາແລ້ວໄໝ້ຮັບ ຈະໃຫ້ສັຫຼວງສາກົນສາກົນໃຫ້ພວ່ອມກັນເທົ່ອງ  
ພຣະສົງ “ສາຄຸ” ພວ່ອມກັນ

## คำขอขอมาโทษพระเกราณุธรรมทั่วไป

ເຖຣ ປະມາເທນະ ທ່ວາຮັດຕະເຢນະ ກະຕັງ ສັພັງ ອະປະຣາຊີ  
ຂະມະຕຸ ໃນ ກັນເຕ.

(พระເດරະດອບວ່າ) ອະທັງ ຂະມາມີ, ອາຍຸສົ່ມັນເຕີຫີປີ ເມ ຂະມິຕັພັງ

(พระອນຸດູແຮຣດອບຮັບວ່າ) ຂະມາມະ ກັນເຕ.

ບທນີ້ສໍາຮັບຜູ້ຂອ້ມາໂທີ່ພລາຍງູປ ດ້ວງປີເດືອຍວ່າໃໝ່ເປົ້າມາ  
ກາຍານີຍມຄືອຄໍາວ່າ ຂະມະຕຸ ໃນ ກັນເຕ ເປົ້າມາ ເປົ້າມາ ຂະມະຕຸ ເມ ກັນເຕ  
ຄໍາວ່າ ອາຍຸສົ່ມັນເຕີຫີປີ ເມ ຂະມິຕັພັງ ເປົ້າມາ ອາຍຸສົ່ມັນຕາຫີປີ  
ເມ ຂະມິຕັພັງ ຄໍາວ່າ ຂະມາມະ ກັນເຕ ເປົ້າມາ ເປົ້າມາ ຂະມາມີ ກັນເຕ  
ຄໍາວ່າ ເຖຣ ປະມາເທນະ ສໍາຮັບພຣະເກຣະ ๑๐ ພຣະຈາ້ນໄປ ດ້ວຍກໍາກວ່າ ๑๐  
ພຣະຈາລງມາເປົ້າມາ ອາຍຸສົ່ມັນເຕ ປະມາເທນະ ແ

## ຄໍາຄວາຍທານ

### ຄໍາຄວາຍຂ້າວພະພູດ

ອິມັງ ສູປະພົບໝະນະສັນປັນນັງ ສາລືນັງ ໂອທະນັງ ອຸທະກັງ ວະຮັງ  
ພຸທົສສະ ປູ້ເໜີ ແລ້ວ

### ຄໍາແປລ

ຂ້າພເຈົ້າຂອຄວາຍກັຕຣ ພຣ້ອມດ້ວຍສູປະພົບໝະນະ ທັ້ງນຳດືມ  
ອັນເປັນໄກໜະປະປະເສີງນີ້ ແດ່ອງຄໍສມເດືຈພະສັນມາສັມພຸທົສເຈົ້າ  
ດັນ ປັດນີ້ ແລ້ວ

### ຄໍາຄວາຍທານທົ່ວໄປ

ສູທິນັນັງ ວະຕະ ເມ ທານັງ ອາສະວັກຂະຍາວໜ້າ ນີພພານະສັງຫາຕັ້ງ  
ໂຫດ ອະນາຄະເຕ ກາເລເ

ຖຸຕີຍັມປີ ສູທິນັນັງ ວະຕະ ເມ ທານັງ ອາສະວັກຂະຍາວໜ້າ  
ນີພພານະສັງຫາຕັ້ງ ໂຫດ ອະນາຄະເຕ ກາເລເ

ຕະຕີຍັມປີ ສູທິນັນັງ ວະຕະ ເມ ທານັງ ອາສະວັກຂະຍາວໜ້າ  
ນີພພານະສັງຫາຕັ້ງ ໂຫດ ອະນາຄະເຕ ກາເລເ

### ຄໍາແປລ

ທານອັນຂ້າພເຈົ້າໃຫ້ດີແລ້ວໜອ ຂອຈົງເປັນທີ່ນຳມາຊື່ງຄວາມລື້ນໄປ  
ແທ່ງອາສະ ຄືອ ພຣະນີພພານ ໃນອານັດຕກາລ ເຫວຼຸ່າ  
ແມ່ໃນວາරະທີ່ ເກ ແລ້ວ ແມ່ໃນວາරະທີ່ ຕ ແລ້ວ

## คำกล่าวนำก่อนถวายสังฆทาน

พระผู้มีพระภาคเจ้าตรัสว่า, สัตบุรุษย่อมให้ทาน, เช่นข้าวและน้ำ, ที่สะอาดประณีต, ตามกาลสมควรอยู่เป็นนิจ, แด่ผู้ประพฤติธรรมจรรยา, ซึ่งเป็นบุญเขตอันเยี่ยม, สำหรับผู้ให้เครื่องบริโภคนั้น, ได้เชื่อว่า, ให้ฐานะห้าประการ, แก่ปฏิคหก, ดังต่อไปนี้คือ, ให้อาหาร, ให้วรรณะ, ให้สุขะ, ให้พละ, และให้ปฎิภาณ, ผู้ให้ก็ย่อมได้รับฐานะห้าประการนั้นด้วย, ท่านสาครุชนทั้งหลาย, บุญเท่านั้น, เป็นที่พึงของพวกเราทั้งหลาย, ดังนั้น, ขอเรียนเชิญทุกท่าน, พึงตั้งใจ, กล่าวคำถวายภัตตาหาร เป็นสังฆทาน, โดยพร้อมเพรียงกันนะครับ

## คำถวายสังฆทาน

(ว่า โนไม ๓ จบ)

อيمานิ มายัง ภันเต ภัตตานิ ஸະປະริວารานิ ภิกขุสংমাসস  
ໂຄໂនচৰ্যামঃ সাক্ষু ইন গান্তে বিক্খুসংমৈ ওমানি পাত্তানি  
সংপ্ৰিবাৰানি, প্ৰাচিকল্পহাতু ওমহাঙ্গ তীমৰতত্ত্ব হিতায়ঃ সুখায়ঃ  
নিপপানায়ঃ জঃ ।

## คำเปลี่ยน

ข้าแต่พระภิกขุสงฆ์ผู้เจริญ, ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอน้อมถวาย,  
ภัตตาหาร, พร้อมด้วยบริวารทั้งหลายเหล่านี้, แด่พระภิกขุสงฆ์,  
ขอพระภิกขุสงฆ์, จงรับ, ภัตตาหาร, พร้อมด้วยบริวาร ทั้งหลายเหล่านี้,  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย, เพื่อประโยชน์, เพื่อความสุข, เพื่อมรรคผล  
นิพพาน, แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ตลอดกาลนานเทอญ

## คำถวายสังฆทานอุทิศ

ອິມານີ ມະຍັງ ກັນເຕ ກັດຕານີ ສະປະລວງວາຣານີ ວິກຊູສັງໝັສສະ ໂອໂນະຍາມະ ສາດູ ໃນ ກັນເຕ ວິກຊູສັງໄໂນ ອິມານີ ກັດຕານີ ສະປະລວງວາຣານີ, ປະກົບປະກົດຫາດູ ອັນຫາກັບຈະ ມາຕາປີດູອາທິນັ້ນ ຢູາຕະການໜີຈະ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທີ່ຕາຍະ ສຸຂາຍະ ນີພພານາຍະ ຈະ ພ.

### คำแปล

ໜ້າແຕ່ປະວິກຊູສັງໝັຜູ້ເຈົ້າ, ແກ້ໄຂທັງໝາຍ, ຂອນ້ອມຄວາມ, ກັດຕາຫາຮາ, ພຣ້ອມດ້ວຍບວງວາທັງໝາຍເຫັນໆ, ແດ່ປະວິກຊູສັງໝັ, ຂອປະວິກຊູສັງໝັ, ຈງຮັບ, ກັດຕາຫາຮາ, ພຣ້ອມດ້ວຍເຄື່ອງບວງວາທັງໝາຍ ເຫັນໆ, ຂອງໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍ, ເພື່ອປະໂຍ່ໜົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ, ເພື່ອມຽນພລນິພພານ, ແກ່ໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍດ້ວຍ, ແກ່ຢູາຕີທັງໝາຍ ມີມາຮັດາແລະບິດາເປັນຕົ້ນດ້ວຍ, ຕລອດກາລນາເຖອນ

## คำถวายສລາກວັດ

ເອຕານີ ມະຍັງ ກັນເຕ, ກັດຕານີ, ສະປະລວງວາຣານີ, ອະສຸກກົງສູາເນ, ສູງປີຕານີ, ວິກຊູສັງໝັສະ, ໂອໂນະຍາມະ, ສາດູ ໃນ ກັນເຕ, ວິກຊູສັງໄໂນ, ເອຕານີ, ສະປະລວງວາຣານີ, ປະກົບປະກົດຫາດູ, ອັນຫາກັບ, ທີ່ມະວັດຕັ້ງ, ທີ່ຕາຍະ, ສຸຂາຍະ, ນີພພານາຍະ ຈະ ພ.

### คำแปล

ໜ້າແຕ່ປະວິກຊູສັງໝັຜູ້ເຈົ້າ ແກ້ໄຂທັງໝາຍ, ຂອນ້ອມຄວາມ, ຜຶ່ງສລາກວັດ ກັບທັງເຄື່ອງບວງວາທັງໝາຍເຫັນໆ ອັນໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍ, ຕັ້ງໄວ້ແລ້ວ ດັ ສາລາໂນ້ນ, (ຫົວ້ອທິນັ້ນ) ແດ່ປະວິກຊູສັງໝັ ຂອປະວິກຊູສັງໝັ ຈົງຮັບ, ຜຶ່ງສລາກວັດ ກັບທັງເຄື່ອງບວງວາທັງໝາຍເຫັນໆ, ຂອງໜ້າເຈົ້າ ທັງໝາຍ, ເພື່ອປະໂຍ່ໜົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ, ເພື່ອມຽນພລນິພພານ, ແກ່ໜ້າເຈົ້າ ທັງໝາຍ, ສິ້ນກາລນາເຖອນ

## คำถวายมติกัต (กัตเพื่อผู้ตَاาย)

อิมานิ มะยัง ภันเต มะตะกะภัตตานิ สะປะริวารานิ วิกขุสังฆัสสะ<sup>๑</sup>  
โโโนนชามะ สาธุ โน ภันเต วิกขุสังฆิ อิมานิ มะตะกะภัตตานิ  
มะตะกัสสะเจา อ้มหาภกุจจะ ทีizophรัตตัง หิตายะ สุขายะ ฯ

### คำแปล

ข้าแต่พระวิกขุสังฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอນ้อมถวาย,  
ซึ่งมติกัตกับทั้งเครื่องบวิวารทั้งหลายเหล่านี้ แด่พระวิกขุสังฆ์  
ขอพระวิกขุสังฆ์จงรับ, ซึ่งมติกัตกับทั้งเครื่องบวิวารทั้งหลาย  
เหล่านี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย, เพื่ออุทิศให้แก่..... (ผู้ล่วง  
ลับไป) และเพื่อความสุข เพื่อประโยชน์ แก่ข้าพเจ้าทั้งหลายด้วย, สิ้น  
กาลนานเทอญ

## คำถวายข้าวสาร

อิมานิ มะยัง ภันเต, ตันฑุลani, สะປะริวารานิ, วิกขุสังฆัสสะ,  
โโโนนชามะ, สาธุ โนภันเต, วิกขุสังฆิ, อิมานิ, ตันฑุลani, สะປะริวารานิ,  
ปะวีคคันหาตุ, อ้มหาภกัง, ทีizophรัตตัง, หิตายะ, สุขายะ,  
นิพพานายะ ฯ

### คำแปล

ข้าแต่พระวิกขุสังฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอ้น้อมถวาย,  
ซึ่งข้าวสาร กับทั้งเครื่องบวิวารทั้งหลายเหล่านี้ แด่พระวิกขุสังฆ์  
ขอพระวิกขุสังฆ์จงรับ, ซึ่งข้าวสารกับทั้งเครื่องบวิวารทั้งหลายเหล่านี้,  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย, เพื่อประโยชน์, เพื่อความสุข, เพื่อมารคคล  
นิพพาน, แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย, สิ้นกาลนาน เทอญ

## ຄໍາຄວາຍເກສ້າ ៥

### ເນຢີສ ເນຍື້ນ ນໍ້ມັນ ຍໍາຝຶ່ງ ນໍ້ອ້ອຍ

ສະຣະໂທ ນາມາຍັງ ກັນເຕ ກາລີ ສັມປັດໄຕ ຍັດຕະ ໄສ ກະຄະວາ, ອະຮະໜັງ ສັມມາສັມພຸທໂຣ ສະຣະທິກາພາເຊັນ, ອາພາບີການັ້ນ ກີກຂູນັ້ນ, ປັບປຸງຈະເກສ້າຫານີ, ອະນຸບູນບູາສີ, ສັບປິງ ນະວະນີຕັ້ງ ເຕັ້ງ ມະຊຸງ ພາລົມຕັ້ງ, ມະຍັນທານີ ຕັກກາລະສະທິສັງ ອິມັງ ກາລັງ ສັມປັດຕາ ຕັ້ສສະ ກະຄະວະໄຕ ປັບປຸງຕັດານຸຄະຕັ້ງ ທານັ້ນ ທາຕຸກາມາ ເຕັ້ງ ປະວິຍາປັນນານີ ມະຊຸພາລົມຕາທີນີ ກີກຂູນັ້ນບູນເຈວະ ສາມະເນຣານັບຸຈະ ໂອໃນໜະຍາມະ ສາຊຸ ໃນ ກັນເຕ ອັຍຍາ ຍະຄາວກະຕານີ ມະຊຸພາລົມຕາທີນີ ປະວິຄົດຄົມຫາຕຸ ອັນຫາກັ້ງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທີ່ຕາຍະ ສຸຂາຍະ.

### ຄໍາແປລ

ໜ້າແຕ່ພຣະສົງຜູ້ເຈີບູ, ກາລີ້ຂໍ້ວ່າສຣທະ, ມາດື່ງແລ້ວ, ໃນສຣທກາລ ໄຣເລ່າ, ສມເຕີ້ຈພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າ, ຜູ້ເປັນພຣະອຣ້හັນຕັດສັມມາ-ສັມພຸທຣເຈົ້ານັ້ນ, ໄດ້ທຽງອນຸບູາຕ ເກສ້າ ៥ ປະກາຣ ຄືອ ເນຢີສ, ເນຍື້ນ, ນໍ້ມັນ, ຍໍາຝຶ່ງ, ນໍ້ອ້ອຍ, ແກ່ກີກຂຸ້ທັ້ງໝາຍ, ຜູ້ປ່າຍໄໝ້, ເພວະອາພາບອັນເກີດຂຶ້ນໃນສຣທກາລ, ບັດນີ້, ມາດື່ງສຣທກາລນັ້ນແລ້ວ, ຊ້າພເຈົ້າທັ້ງໝາຍ, ປຣາຮນາຈະຄວາຍທານ, ອັນພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າ ພຣະອອງຄົນັ້ນ, ທຽງບັບປຸງບັດຕິແຕ່ງຕັ້ງແລ້ວ, ຈຶ່ງໄດ້ຄວາຍເກສ້າທັ້ງໝາຍ, ມີນໍ້າຝຶ່ງແລະນໍ້າອ້ອຍເປັນຕົ້ນ, ທີ່ຈົ່ງນັບເຂົ້າໃນເກສ້າ ៥ ອູ່ຢ່າງນັ້ນ, ແກ່ກີກຂຸ້ທັ້ງໝາຍ, ຂອພຣະຜູ້ເປັນເຈົ້າທັ້ງໝາຍຈົງຮັບ, ທີ່ຈົ່ງເກສ້າທັ້ງໝາຍ, ມີນໍ້າຝຶ່ງແລະນໍ້າອ້ອຍເປັນຕົ້ນນັ້ນ, ຂອງໜ້າພເຈົ້າທັ້ງໝາຍ, ເພື່ອປະໂຍ່ຍົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ, ແກ່ໜ້າພເຈົ້າທັ້ງໝາຍ, ສິ້ນກາລນານເທອນູ

### คำถวายผ้าไตรจีวร

อيمานิ มะยัง ภันเต ติจีวรานิ สะປะริวารานิ ภิกขุสังฆัสสะ<sup>๑</sup>  
โโนนจะยามะ สาธุ ใน ภันเต ภิกขุสังฆิ อيمานิ ติจีวรานิ สะປะริวารานิ,  
ประวิคคัณหาตุ อัมหากัง ทีฆะรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

### คำแปล

ข้าแต่พระภิกขุสังฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอນ้อมถวาย,  
ชี้งผ้าไตรจีวร กับทั้งเครื่องบวชารหั้งหลายเหล่านี้ แด่พระภิกขุสังฆ์  
ขอพระภิกขุสังฆ์จรับ, ชี้งผ้าไตรจีวร กับทั้งเครื่องบวชารหั้งหลาย  
เหล่านี้, ของข้าพเจ้าทั้งหลาย, เพื่อประโยชน์, เพื่อความสุข, แก่ข้าพเจ้า  
ทั้งหลาย, สิ่งกາลนาน เทอญ

### คำถวายผ้าอาบน้ำฝน

อيمานิ มะยัง ภันเต, วัสสิกะสาภิวิกานิ, สะປะริวารานิ, ภิกขุสังฆัสสะ,  
โโนนจะยามะ, สาธุ ใน ภันเต, ภิกขุสังฆิ, อيمานิ, วัสสิกะสาภิวิกานิ,  
สะປะริวารานิ, ประวิคคัณหาตุ, อัมหากัง, ทีฆะรัตตัง, หิตายะ, สุขายะ,  
นิพพานายะ จะ ๆ

### คำแปล

ข้าแต่พระภิกขุสังฆ์ผู้เจริญ, ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอ้น้อมถวาย,  
ผ้าอาบน้ำฝน, พร้อมด้วยบวชารหั้งหลายเหล่านี้, แด่พระภิกขุสังฆ์,  
ขอพระภิกขุสังฆ์, จรับ, ผ้าอาบน้ำฝน, พร้อมด้วยบวชารหั้งหลายเหล่า  
นี้, ของข้าพเจ้าทั้งหลาย, เพื่อประโยชน์, เพื่อความสุข, เพื่อมารคผล  
นิพพาน, แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ตลอดกาลนานเทอญ

## คำถวายผ้าຈຳນຳພຣະຫາ

ອິມານີ ມະຍັງ ກັນເຕ, ວັສສາວາສີກະຈິວຮານີ, ກິກຊຸ່ສັງໝັກສະ, ໂອໂນໜະຍາມະ, ສາຊຸ ໃນ ກັນເຕ, ກິກຊຸສັງໄມ, ອິມານີ, ວັສສາວາສີກະຈິວຮານີ, ປະກຸບົດຄົມຫາດຸ, ອັມຫາກັງ, ທີ່ມະວັດຕັ້ງ, ທິຕາຍະ, ສຸຂາຍະ ລົ

### คำແປລ

ໜ້າແຕ່ພຣະກິກຊຸສັງໝັກສົ່ງຜູ້ເຈົ້າ ໜູ້ເຈົ້າທັງໝາຍ, ຂອນ້ອມຄວາຍ, ຊຶ່ງຜ້າວສສາວາສີກະຈິວທັງໝາຍແລ່ລ່ານີ້ ແດ່ພຣະກິກຊຸສັງໝັກສົ່ງ ຂອພຣະກິກຊຸ ສັງໝັກສົ່ງຈົງຮັບ, ຜ້າວສສາວາສີກະຈິວທັງໝາຍແລ່ລ່ານີ້, ຂອງໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍ, ເພື່ອປະໂຍ້ໜົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ, ແກ່ໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍ, ສິ້ນກາລນານ ເທຼອນ

## คำถวายผ้าກຣິນ

ອິມັງ ມະຍັງ ກັນເຕ, ສະປະວິວາຮັງ, ກະຈຸນີນະຈິວຮະຖຸສັສັງ, ສັງໝັກສະ, ໂອໂນໜະຍາມະ, ສາຊຸໃນກັນເຕ, ສັງໄມ, ອິມັງ ສະປະວິວາຮັງ, ກະຈຸນີນະຈິວຮະຖຸສັສັງ, ປະກຸບົດຄົມຫາດຸ, ປະກຸບົດຄະເທົ່ວາ ຈະ, ອິມິນາ ທຸສເສນະ, ກະຈຸນີນັ້ນ, ອັດຕະຮະດຸ, ອັມຫາກັງ, ທີ່ມະວັດຕັ້ງ, ທິຕາຍະ, ສຸຂາຍະ, ນິພພານາຍະ ຈະ ລົ

### คำແປລ

ໜ້າແຕ່ພຣະກິກຊຸສັງໝັກສົ່ງຜູ້ເຈົ້າ ໜູ້ເຈົ້າທັງໝາຍ, ຂອນ້ອມຄວາຍ, ຜ້າຈິວກຣິນ, ພຣັນມັດ້ວຍບຣິວານີ້, ແກ່ໜ້າສັງໝັກສົ່ງ, ຂອພຣະສັງໝັກສົ່ງຈົງຮັບ, ຄຣັນຮັບແລ້ວ, ຈົງກຣານກຣິນ, ດ້ວຍຜ້າຜົນນີ້, ເພື່ອປະໂຍ້ໜົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ, ເພື່ອມຮຽບຜລນິພພານ, ແກ່ໜ້າເຈົ້າທັງໝາຍ, ຕລອດກາລນານ ເທຼອນ

### คำถวายผ้าป่า

อิมานิ มะยัง ภันเต, ปังสุกุลจีวรานิ, สะປะริวารานิ,  
กิกขุสังฆัสสะ, โโโนนจะยามะ, สาธุ ใน ภันเต, กิกขุสังໂມ, อิมานิ,  
ปังสุกุลจีวรานิ, สะປะริวารานิ, ປະภິສົມຫາຕຸ, อັມຫາກັງ,  
ທີ່ອະວັດຕັ້ງ, ທິຕາຍະ, ສຸຂາຍະ, ນິພພານາຍະ ຈະ ພ

### คำแปล

ข้าแต่พระกิกขุสังໝູເຈ්ටි, ข้าพเจ้าทั้งหลาย, ขอນ้อมถวาย,  
ผ้าบังสุกุลจีវර, ພຣ້ອມດ້ວຍບຣິວາຮທັ້ງຫລາຍເຫັນນີ້, ແດ່พระກิกขุ  
ສົງໝົງ, ຂອພຣະກິກຊຸສົງໝົງ, ຈງຮັບ, ຜ້າບັງສຸກຸລົຈຶວຣ, ພຣ້ອມດ້ວຍບຣິວາຮ  
ທັ້ງຫລາຍເຫັນນີ້, ຂອງข้าพเจ้าทั้งหลาย, ເພື່ອປະໂຍ່ໜົນ, ເພື່ອຄວາມສຸຂ,  
ເພື່ອມຽບຄຸນນິພພານ, ແກ່ข้าพเจ้าທັ້ງຫລາຍ, ຕລອດກາລນາເທອງ

### คำถวายວັຈຈະກຸງຝີ

มะยัง ภันเต อີມັງ ວັຈຈະກຸງຝີ ອາຄະຕານາຄະຕັສສະ ຈາດຸທິສັສສະ  
ກິກຂຸສັງໝັສສະ ໂອໂນະຍາມະ ສາດຸ ໃນ ภັນເຕ ກິກຂຸສັງໂມ ອີມັງ ວັຈຈະກຸງຝີ  
ປະພິສົມຫາຕຸ ອັມຫາກັງ ທີ່ອະວັດຕັ້ງ ທິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ພ

### คำแปล

ข้าแต่พระສົງໝູເຈ්ටි ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอນ้อมถวาย ວັຈຈະກຸງຝີ  
ແດ່พระກິກຊຸສົງໝູມາແຕ່ທີ່ສັ້ງ ແລ້ວ ທີ່ມາແລ້ວກົດີ ທີ່ຍັ້ງມີໄດ້ມາກົດີ ข้าແຕ່  
พระສົງໝູເຈ්ටි ຂອພຣະສົງໝູຈົງຮັບ ວັຈຈະກຸງຝີນີ້ ຂອງข้าพเจ้าທັ້ງຫລາຍ  
ເພື່ອປະໂຍ່ໜົນ ແລະເພື່ອຄວາມສຸຂ ແກ່ข้าພັຈ້າທັ້ງຫລາຍ ສິ້ນກາລນານ  
ເທອງ

## คำถวาย เสนาສະ-ກຸງວິ-ວິຫາຣ

ອິມານີ ມະຍັງ ກັນເຕ ເສນາສະນານີ ອາຄະຕານາຄະຕັສສະ ຈາດຖືສັສສະ ກິກຊູ້ສັງມັສສະ ໂອໂນໜະຍາມະ ສາຊູ ໃນ ກັນເຕ ກິກຊູ້ສັງໄມ ອິມານີ ເສນາສະນານີ ປະກຸງົກຄົນຫາດຸ ອຳມຫາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ລະ

### คำแปล

ໜ້າແຕ່ເພຣະສົງໝົງຜູ້ເຈົ້າຢູ່ ແລ້ວ ໜ້າພົບເຈົ້າທັງໝາຍ ຂອນ້ອມຄວາມ  
ເສນາສະ ແລ້ວນີ້ແດ່ເພຣະສົງໝົງມາແຕ່ທີ່ກັ້ງ ອ ທີ່ມາແລ້ວກົດີ ທີ່ຍັງມີໄດ້  
ມາກົດີ ໜ້າແຕ່ເພຣະສົງໝົງຜູ້ເຈົ້າຢູ່ ຂອພຣະສົງໝົງຈົງຮັບ ຊຶ້ງເສນາສະ  
ແລ້ວນີ້ ຂອງໜ້າພົບເຈົ້າທັງໝາຍ ເພື່ອປະໂຍ່ງນີ້ ແລະ ເພື່ອຄວາມສຸຂະແກ່  
ໜ້າພົບເຈົ້າທັງໝາຍ ສິ້ນກາລນານ ແຫວຍ ລະ

## คำถวายປຣາສາທິ່ງ

ມະຍັງ ກັນເຕ ສະປະວິວາຮັງ ມະຄຸປຸປະປາສາທັງ ອິມ້ສົມົງ ວິຫາເຮ  
ສັງມັສສະ ໂອໂນໜະຍາມະ ສາຊູ ໃນ ກັນເຕ ສັງໄມ ອິມານີ ສະປະວິວາຮັງ  
ມະຄຸປຸປະປາສາທັງ ປະກຸງົກຄົນຫາດຸ ອຳມຫາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ລະ

### คำแปล

ໜ້າແຕ່ເພຣະສົງໝົງຜູ້ເຈົ້າຢູ່ ໜ້າພົບເຈົ້າທັງໝາຍ ຂອນ້ອມຄວາມປຣາສາທິ່ງ  
ນີ້ພ້ອມທັງປຣິວາຮ ແດ່ເພຣະສົງໝົງ ໃນວິຫານນີ້ ຂອພຣະສົງໝົງຈົງຮັບ ປຣາສາ  
ທິ່ງນີ້ ຂອງໜ້າພົບເຈົ້າທັງໝາຍ ເພື່ອປະໂຍ່ງນີ້ ເພື່ອຄວາມສຸຂະ ແກ່ໜ້າພົບເຈົ້າ  
ທັງໝາຍ ສິ້ນກາລນານເທອຍ ລະ

## คำถวายผ้าไตรจีวรอุทิศให้แก่ผู้ด้วย

อيمานิ มะยัง ภันเต ติจีวรานิ อัยยัสสะ เทมะ สาธุ ใน ภันเต  
อะยัง ติจีวระบูชาไวปากิ อ้มหากัง มาตาปิตุอาทีนัง ญาตีนัง<sup>๔</sup>  
กาละกะตานัง สังวัตตะตุ อ้มหากัง มาตาปิตุอาทะโย ญาตະกา ทานะปตติง  
ลงภันตุ อ้มหากัง เจตະสา ฯ

### คำแปล

ข้าแต่พระผู้เป็นเจ้าผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอถวายไตรจีวร  
แก่พระผู้เป็นเจ้า ข้าแต่พระผู้เป็นเจ้าผู้เจริญ อันว่าผลวิบากของการ  
บูชาด้วยไตรจีวนี้ จะเป็นไปเพื่อญาติทั้งหลาย มีบิความราดาเป็นต้น  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย อันว่าญาติทั้งหลายมีมารดาบิดาเป็นต้น  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย จะได้ส่วนแห่งทานนี้ ตามความประสงค์  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เทอญ ฯ

## คำถวาย กระทางloyประทีป

มะยัง อามินา ฐูปทีปะสักการเรนนะ อะสุกายะ นัมมายะ  
บุลิเน ฐูตัง มุนิโน ปากะวะลัญชัง อะกิปุเชมะ อะยัง ฐูปทีปะสักการเรน  
มุนิโน ปากะทะลัญชัสสะ นุชา อ้มหากัง ทีฆะรัตตัง หิตายะ สุขายะ  
สังวัตตะตุ ฯ

### คำแปล

ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอบูชาซึ่งรอยพุทธบาท ที่ตั้งอยู่เหนืออกอง  
ทรายในแม่น้ำซึ่งอ่านนามทานที่โน้น ด้วยสักการะคือ ฐูปเทียนนี้ อันว่า  
การบูชารอยพระพุทธบาท ด้วยสักการะคือฐูปเทียนนี้ ขอจะเป็นไป  
เพื่อประโยชน์เพื่อความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่งใดนานาเทอญ ฯ

## คำถวาย ตั้งพระไตรปีฎกเทศนา

ມະຍັງ ກັນເຕ ອິມັງ ສະເຕີປົກກະຄົມກົດລູງຈະ ສະປະວິວາງ ມັງຊຸ່ສັງ  
ກິກຊຸ່ສັງໜ້ສະ ນິຍາມເທມະ ສາຊື ໃນ ກັນເຕ ກິກຊຸ່ສັງໄໝ ອິມັງ  
ສະເຕີປົກກະຄົມກົດລູງຈະ ສະປະວິວາງລູງຈະ ມັງຊຸ່ສັງ ປະກິບຄົມຫາດຸ  
ອັມຫາກັ້ງ ມີມະຮັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສູາຍະ ພ

## คำแปล

ข้าแต่พระองค์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวายซึ่งตัวพร้อมด้วยคัมภีร์พระมาลัยและบริวารนี้ แด่พระภิกขุสงฆ์ ขอพระองค์เจ้าทั้งหลาย จงรับซึ่ง ตัวพร้อมด้วยคัมภีร์มาลัยและบริวารนี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์เพื่อความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่งใดก็ตามเทอญฯ

## คำถวายตีตะหมู่บูชา

ອົມມັງ ກັນເຕ ປູ້ຈະນະປຶ້ງ ສະປະວິວາຮັງ ກີກຂຸ້ສັງໝັດສະ ນິຍາເທມະ  
ສາຫຼຸ ໂນ ກັນເຕ ກີກຂຸ້ ສັງໄມ ອົມມັງ ປູ້ຈະນະປຶ້ງ ສະປະວິວາຮັງ ປົກລົງຄົມຫາດ  
ອັມຫາກັ້ງ ມືມະວັດຕັ້ງ ໃຫຕາຍະ ສາຍະ ພ

คำแปล

ข้าแต่พระองค์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวาย  
ชี่ง太子หมู่ชาพร้อมด้วยบริวารทั้งหลายเหล่านี้แด่พระภิกษุสงฆ์  
ขอพระองค์ทรงรับ ชี่ง太子หมู่ชาพร้อมด้วยบริวารทั้งหลายเหล่านี้  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์ เพื่อความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย  
สิ่นกาลนานเทอญ ๆ

### คำถวาย หนังสือเรียน

อيمานิ มะยัง ภันเต สิกขะนะปัณณานิ สะประวิราวนิ ภิกขุสังฆัสสะ  
โโโนะชะยามะ สาธุ ใน ภันเต ภิกขุสังໂມ อีมานิ สิกขะปัณณานิ  
สะประวิราวนิ ปฏิคคัณหาตุ อัมหากัง ทិฆะវតตัง หิตายะ สุขายะ ฯ

### คำแปล

ข้าแต่พระองค์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวาย หนังสือเรียน  
พร้อมด้วยบริวารทั้งหลายเหล่านี้ แด่พระภิกขุสังฆ์ ขอพระองค์  
ทรงรับ หนังสือเรียน พร้อมด้วยบริวารทั้งหลายเหล่านี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย  
เพื่อประโยชน์ เพื่อความสุขแก่ ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่งใดๆ ก็ตาม ท่าน

### คำถวายผ้าสรงน้ำพระวันสงกรานต์

อีมานิ มะยัง ภันเต ติจีวะวนิ สะประวิราวนิ ภิกขุสังฆัสสะ โโโนะ<sup>ช</sup>  
ชะยามะ สาธุ ใน ภันเต ภิกขุสังໂມ อีมานิ ติจีวะวนิ สะประวิราวนิ  
ปฏิคคัณหาตุ อัมหากัง ทិฆะវតตัง หิตายะ สุขายะ.

### คำแปล

ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวายซึ่งผ้าไตรจีวร  
พร้อมทั้งบริวารเหล่านี้ แด่พระภิกขุสังฆ์ ขอพระภิกขุสังฆ์ทรงรับซึ่ง  
ผ้าไตรจีวรเหล่านี้ พร้อมทั้งบริวาร เพื่อประโยชน์และความสุข แก่  
ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่งใดๆ ก็ตาม ท่าน

## คำถวายผลໄມ້ຕ່າງ ၅

ອິມານີ ມະຍັງ ກັນເຕ ນານາຜະລານີ ສະປະວິວາຮານີ ກົກຊູສັງໝັກສະ ໂອໂນະຍາມະ ສາຫຼຸ ໃນ ກັນເຕ ກົກຊູສັງໄມ ອິມານີ ນານາຜະລານີ ສະປະວິວາຮານີ ປະກຸບຄັນຫາດຸ ອົມທາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ.

### คำແປລ

ໜ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈີບ ໜ້າພເຈົ້າທັ້ງໜ່າຍ ຂອນ້ອມຄວາຍໜຶ່ງຜລໄມ້ຕ່າງ ၅  
ທັ້ງໜ່າຍ ພຣ້ອມດ້ວຍບຣິວາຣ່ເໜ່ານີ້ ແດ່ພຣະກົກຊູສັກໝໍ ໜ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈີບ  
ຂອພຣະກົກຊູສັກໝໍຈົງຮັບ ຜຶ່ງຜລໄມ້ຕ່າງ ၅ ທັ້ງໜ່າຍ ສິ້ນກາລනານ ເທອງ.

## คำถวายອັຮຸບຮົມບຣິຂາຣ

ອິມານີ ມະຍັງ ກັນເຕ ອັງຈະປະວິກຂາຮານີ ກົກຊູສັງໝັກສະ ໂອໂນະ  
ຍາມະ ສາຫຼຸ ໃນ ກັນເຕ ກົກຊູສັງໄມ ອິມານີ ອັງຈະປະວິກຂາຮານີ ປະກຸບຄັນຫາດຸ  
ອົມທາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

### คำແປລ

ໜ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈີບ ໜ້າພເຈົ້າທັ້ງໜ່າຍ ຂອນ້ອມຄວາຍໜຶ່ງບຣິຂາຣ  
ທັ້ງໜ່າຍ ລ ນີ້ ແດ່ພຣະກົກຊູສັກໝໍ ໜ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈີບ ຂອພຣະກົກຊູສັກໝໍ  
ຈົງຮັບໜຶ່ງບຣິຂາຣທັ້ງໜ່າຍ ລ ນີ້ ເພື່ອປະໂຍ່ຍໍນແລະຄວາມສຸຂ ແກ່ໜ້າພເຈົ້າ  
ທັ້ງໜ່າຍ ສິ້ນກາລනານ ເທອງ

## คำถวายเครื่องบูชา

อيمานิ มะยัง ภันเต ระตะนัตตะยัสสะ ปุชנןตถายะ บุปพาทีนิ  
สักการานิ ภิกขุสังฆัสสะ โวโนะยะมะ สาธุใน ภันเต ภิกขุสังโม อيمานิ  
สักการานิ ปะภิคคณหาตุ อัมหากัง ทีมะรัตตัง หิตายะ สุขายะ ฯ

## คำแปล

ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวายซึ่งเครื่อง  
สักการะ บูชา มีดอกไม้ เป็นต้นทั้งหลาย เหล่านี้ เพื่อบูชาซึ่งพระรัตนตรัย  
ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ขอพระภิกขุสังฆ์ จงรับ ซึ่งเครื่องสักการะบูชา  
ทั้งหลายเหล่านี้ เพื่อประโยชน์และความสุข แก่ ข้าพเจ้าทั้งหลาย  
สิ่นกาลนาน เทอญ ฯ

## คำถวายโรงเรียน

อิมัง ภันเต สิกขะกามะนัง อุคคะหะนัตถายะ สิกขะนะสาลัง<sup>๑</sup>  
สะปะริกขาวัง ภิกขุสังฆัสสะ นิยยาเทมะ สาธุ ใน ภันเต ภิกขุสังโม  
อิมัง สิกขะนะสาลัง สะปะริกขาวัง ปะภิคคณหาตุ อัมหากัง ทีมะรัตตัง<sup>๒</sup>  
หิตายะ สุขายะ ฯ

## คำแปล

ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวายซึ่งโรงเรียน  
เพื่อประโยชน์ แก่ การศึกษาของผู้ครรภ์ การศึกษาทั้งหลาย พร้อมด้วย<sup>๓</sup>  
บริหารหลังนี้ แก่ พระภิกขุสังฆ์ ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ขอพระภิกขุสังฆ์  
จงรับ ซึ่งโรงเรียนพร้อมด้วยบริหารหลังนี้ เพื่อประโยชน์และความสุข  
แก่ ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่นกาลนาน เทอญ ฯ

## ຄໍາຄວາມຫອຈັນ

ອິມັງ ກັນເຕ ອາຫາຮະໂໄກສະນັດຕາຍະ ອາຄາວັງ ສະປະລົງຂາວັງ ຩິກຊູ ສັງໝັກສະ ນິຍາເທມະ ສາດູ ໃນ ກັນເຕ ຩິກຊູ ສັງໄມ ອິມັງ ອາຄາວັງ ສະປະລົງຂາວັງ ປະກົບຄົມຫາດຸ ອັມຫາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ເ

## ຄໍາແປລ

ຂ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈົ້າ ຂ້າພເຈົ້າທັງໝາຍ ຂອນ້ອມຄວາມຫື່ງຫອຈັນນີ້ ພ້ອມດ້ວຍບຣິຂາຣ ເພື່ອປະໂຍ່ນນັກການຈັນອາຫາຮ ແກ່ພະວິກຊູສົງໝົງ ຂ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈົ້າ ຂອພະວິກຊູສົງໝົງ ຈົງຮັບ ຫື່ງຫອຈັນ ພ້ອມດ້ວຍບຣິຂາຣນີ້ ເພື່ອປະໂຍ່ນແລະຄວາມສຸຂ ແກ່ຂ້າພເຈົ້າທັງໝາຍ ສິນກາລນານ ເທຼອງ.

## ຄໍາຄວາມຮະໜັງ

ອິມັງ ກັນເຕ ຄົນທີງ ສະປະລົງຂາວັງ ຩິກຊູ ສັງໝັກສະ ນິຍາເທມະ ສາດູ ໃນ ກັນເຕ ຩິກຊູ ສັງໄມ ອິມັງ ຄົນທີງ ສະປະລົງຂາວັງ ປະກົບຄົມຫາດຸ ອັມຫາກັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ເ

## ຄໍາແປລ

ຂ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈົ້າ ຂ້າພເຈົ້າທັງໝາຍ ຂອນ້ອມຄວາມຫື່ງຮະໜັງ ພ້ອມທັງບຣິວາຮທັງໝາຍເຫັນນີ້ ແກ່ພະວິກຊູສົງໝົງ ຂ້າແຕ່ທ່ານຜູ້ເຈົ້າ ຂອພະວິກຊູສົງໝົງ ຈົງຮັບຫື່ງຮະໜັງ ພ້ອມດ້ວຍບຣິຂາຣນີ້ ເພື່ອປະໂຍ່ນ ແລະຄວາມສຸຂ ແກ່ຂ້າພເຈົ້າທັງໝາຍ ຕລອດກາລນານເທຼອງ ເ

### คำถวายพระพุทธชูป

อิมัง ภันเต พุทธชูปัง สัมมัสสะ โโนเณะยามะ อายะติง สาสันสสະ  
อะติโรจนายะ จะ ถาวรายะ จะ สาธุ ใน ภันเต สังไห อิมัง พุทธชูปัง  
ประวิคคณหาตุ อัมหากัง ทีฆะรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

### คำแปล

ข้าแต่ท่านผู้เจริญทั้งหลาย ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอน้อมถวาย  
ชีวประพุทธชูปังนี้ แก่พระสงฆ์ เพื่อความรุ่งเรือง และเพื่อความถาวร  
แห่งพระศาสนาต่อไป ข้าแต่ท่านทั้งหลายผู้เจริญ ขอพระสงฆ์จงรับ  
ชีวประพุทธชูปังนี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุข  
แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย สิ่งใดก็ตาม ท่านโปรดอนุโมทนา เทอญ.

### คำปաوارณาสาห์ในพระชา

สัมมัง ภันเต ปัลวารेमि อิมัง เตมาสัง จะตุหิ ปัจจะหิ ยะถาสังไห  
เตสุ ยังกิญจิ อิจฉะติตตา สังไห เม ภันเต อิมัง ปัลวารணัง ประวิคคณหาตุ  
มัยหังเจware มาตาปิตานัง จะ ทีฆะรัตตัง หิตายะ สุขายะ ฯ

### คำแปล

ข้าแต่ท่านผู้เจริญ ข้าพเจ้าขอป่าวารณาพระสงฆ์ด้วยปัจจัย ๔ ตลอด  
ไตรมาสน์ พระสงฆ์ย่อมป่าวารณาสิ่งใดสิ่งหนึ่งในปัจจัย ๔ ทั้งหลายเหล่านั้น  
เมื่อได ขอพระสงฆ์จงบอก ข้าพเจ้าเมื่อันนั้น ข้าพเจ้า จะนำมาถวาย  
ตามสติกกำลัง ขอพระสงฆ์จงรับป่าวารณาอันนี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อ  
ประโยชน์ เพื่อความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลายตลอดกาลนานเทอญ. ฯ

### คำใส่บາตร

ອີທັງ ເມ ທານັງ ອາສວັກຂະຍາວະຫັງ ໄທຕູ

### คำແຜ່ເມຕຕາ

ສັພເພ ສັດຕາ ອະເວຣາ ອັພຍາປ້ອມາ ອະນີ້ມາ ສຸງ ອັດຕານັງ ປົງຮວັນຕຸ່າ

### คำຖາຍຂ້າວພະພູທອ

ອິມັງ ສູປະພົບຢູ່ຈະນະສັນປັນນັງ ສາລືນັງ ໄກະນັງ ອຸທະກັງ ວະຮັງ  
ພຸທົກສະບູ້ເໝີ

### คำແປລ

ຂ້າພເຈົ້າຂອໂອກາສບູ້າ ທຶ່ງໄກ້ນະ ແກ່່ງຂ້າວສາລືອັນສົມບູ້ຽນແລ້ວ  
ດ້ວຍແກນຕົ້ມແລະນຳອັນປະເສົງສູ້ ແດ່ພະພູທອເຈົ້າ

### คำລາຂ້າວພະພູທອເຈົ້າ

ເສສັງ ມັງຄະລັງ ຢາຈາມີ

### คำແປລ

ຂອອາຫາວທີ່ເໜື້ອນີ້ ເພື່ອເປັນມົງຄລແກ່ເຊີງຕ້ອງຂ້າພເຈົ້າ

### คำບູ້ອາສພ ເຊັ່ນສພບິດາ

ໃນເລາຈຸດຮູ່ປ່ເຖິນບູ້າ ຮີ້ອໃນເລານໍາອາຫາວຄວາວຫວານໄປວາງ  
ທີ່ສພ ວ່າເປັນກາຫາໄທຍ

ພຣະຄຸນໄດ້ທີ່ພຣະຄຸນພ່ອໄດ້ເກື່ອງລສງເຄຣະໜ້ອນໆເຄຣະໜ້  
ແລະຫຼຸບເລື່ອງມາຈັນຕຽບທຸກວັນນີ້ ລູກຂອບບູ້າພຣະຄຸນອັນນັ້ນ ດ້ວຍເຄົ່ອງ  
ສັກກະຣະນີ້ (ກຣາບ)

ถ้าศพเป็น มารดา บุปผา ตา ยาย ลุง ป้า น้า อา พี่ ก็เปลี่ยนไปตามบุคคลนั้น ๆ เช่นเปลี่ยนคำว่าคุณพ่อเป็น คุณแม่ คุณปู่ คุณย่า คุณตา คุณยาย คุณลุง คุณป้า คุณน้า คุณอา หรือคุณพี่ และเปลี่ยนคำแทนชื่อของตนให้ถูกต้อง เช่น ลูก หลาน หรือน้อง ถ้าผู้ตายไม่เคยชูบเลี้ยงตนมาก่อนก็ตัดคำว่า “และชูบเลี้ยงอອกเสีย”

อนึ่ง จะว่าเพียงสั้น ๆ ก็ได้ดังนี้

ลูกขอบูชาพระคุณของคุณพ่อด้วยเครื่องสักการะนี้ (กราบ)

ต้องเปลี่ยนชื่อผู้ที่เรานูชา และเปลี่ยนชื่อตัวเราไปให้เหมาะสม ดังที่กล่าวไว้ แล้วในตอนต้น

เมื่อบูชาเสร็จแล้ว จะกล่าวคำขอขมาให้โทษต่อไปโดยกิจให้ว่าดังนี้

กagyกรรม ๓ วจีกรรม ๔ มโนกรรม ๓ ถ้าลูกได้ประมาท พลาด พลั้งล่วงเกินด้วยการก็ดี ด้วยวาจา ก็ดี ด้วยใจ ก็ดี ทั้งต่อหน้าและลับหลัง ขอคุณพ่ออโรมให้แก่ลูกด้วย จนตราบเท่าเข้าสู่นิพพาน เทอญ (กราบ)

ถ้าเป็นญาติอื่น หรือคนอื่นก็เปลี่ยนไปให้เหมาะสมกับฐานะของญาติและบุคคลนั้น ๆ

คำขอขมาให้โทษนี้ใช้ได้ทั่วไป แม้ท่านยังมีชีวิตอยู่ก็ใช้ได้ แต่ถ้าผู้ใหญ่ เมื่อผู้น้อยมาขอขมา ควรประน�เมื่อหือว่างเมื่อไร ในท่าเรียบร้อย แล้วแต่ความเหมาะสมของผู้มาขอขมาแล้วกล่าวต่อไปว่า “โทษ อันใดที่เชอได้ล่วงเกินฉัน ฉันขอโรมให้หั้งสิ้น แต่ถ้าหากว่าฉันได้ล่วงเกินเชอบ้าง ขอเชอได้อโรมให้แก่ฉันด้วยเทอญ (เปลี่ยนคำที่ใช้แทนตัวไปตามฐานะของบุคคล)

### คำภารណາເວລາດນໍາສັບ

ອີທັງ ມະຕະກະສະວິວັງ ອູທະກັງ ວິຍະ ສັງຈືຕັ້ງ ອະໂລສິກັມມັງ  
ຂອໃຫ້ຮ່າງຂອງຜູ້ຕາຍນີ້ ຈົກໃຫສິກຣມກັນ ແມ່ນອນນໍ້າທີ່ຮັດແລ້ວ  
(ນໍ້າທີ່ຮັດແລ້ວກີ່ຕົ້ງເຫຊດແໜ່ງຫາຍໄປ)

### คำภารណາເວລາເພາສັບ

ອະຍັມປີ ໂຂ ເມ ກາຍີ ເຂວັງ ກາວີ ເຂວັງ ຮັ້ມໂມ ເຂວັງ ອະນະຕີໄຕ  
ແມ່ຮ່າງກາຍຂອງເຮົານີ້ ກີຈະຕົ້ງເປັນເຊັ່ນນີ້ ຈະຕົ້ງມີອ່າງນີ້ເປັນ  
ຮຽມດາ ຈະໄມ່ລ່ວງພັນຄວາມຕາຍອ່າງນີ້ເປົ້າໄດ້

### คำภารណາເວລາທອດຜ້າສັບໃຫ້ພະບັງສຸກຸລ

ນາມະຮູ້ປັ້ງ ອະນິຈັງ ນາມະຮູ້ປັ້ງ ທຸກໆໜັງ ນາມະຮູ້ປັ້ງ ອະນັຕຕາ ນາມ  
ຮູ້ປັ້ງໄມ່ເຖິງ ເປັນທຸກໆ ເປັນອນນັຕຕາ

### คำภารណາເວລາໄປເຢືຍມສັບ

ອະວັສສັງ ມະຍາ ມະວິຕັພພັງ ເຮົາກີ່ຕົ້ງຕາຍແນ່ນອນ

### คำถวายyanpathanah

อิมัง ยานัง ภิกขุสัมਸ沧桑 นิยยาเท晦ะ สาธุ ใน ภันเต ภิกขุสังโม<sup>๔</sup>  
อิมัง ยานัง ประภิคคัณหาดุ อัมหากัง ทีizophรัตตัง หิตายะ สุขายะ.

### คำแปล

ข้าแต่พระสงฆ์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอນ้อมถวาย  
ชีว yanpathanah แก่พระภิกขุสัมมา ขอพระภิกขุสังโมจงรับ ชีว yanpathanah  
นี้ ของข้าพเจ้าทั้งหลาย เพื่อประโยชน์และความสุข แก่ข้าพเจ้าทั้งหลาย  
สิ่นกากลนาน เทอญ.

### คำถวายจตุปัจจัยบุชาธรรม

อิเมหิ สักการะหิ จะตุปัจจะยาทิหิ ตัง พุทธิ สะธิมัง สะสังฆัง<sup>๕</sup>  
อะภิปูชนะยามิ เอสา อัมหากัง บุชา สังวัตตະตุ มาตาปิตุอาณัญเจ<sup>๖</sup>  
อัมหากัง ทีizophรัตตัง หิตายะ สุขายะ ฯ

### คำแปล

ข้าพเจ้าทั้งหลาย ขอบุชาด้วยน้ำใจ ที่เลื่อมใสอย่างยิ่ง  
ชีวพระพุทธเจ้าพระองค์นั้น พร้อมด้วยพระธรรม พร้อมทั้งพระสงฆ์  
ด้วยเครื่องสักการะทั้งหลายเหล่านี้ มีจตุปัจจัยเป็นต้น การบุชาของ  
ข้าพเจ้าทั้งหลายนี้ ขอจะเป็นไปเพื่อประโยชน์ และความสุขแก่ญาติ  
ของข้าพเจ้าทั้งหลาย มีมารดา บิดาเป็นต้น และของข้าพเจ้าทั้งหลาย  
ด้วยตลอดกาลนานเทอญ ฯ

### คำบุชาพระก่อนนอน

พุทธะบุชา มະຫາເຕະະວັນໂຕ ອົມມະບຸ້າ ມະຫາປັນໂໄ ສັງະະບຸ້າ  
ມະຫາໂກຄະວາໂທ ຕີໄລກະນາຄັງ ອະພິປະຍັນຕີ ອົມັງ ອັກຄືພະຫຼຸ ປຸປັພັງ  
ອະຫັງ ຂີເນ ທັດວາ ອະສີຕິກັປປະໂກງໄຍ ອະພິຖີໂປ ມະຫາປັນໂໄ ອາເຣນໂຕ  
ປະກະຕາຍັງ ນິພານັງ ປະຮັມສູ້ຂັງ ฯ

## คำบูชาสังเวชนียสถาน, ພຸທ່ອສະຖານ

### คำบูชาพระโพธิสัตว์

(ณ ລຸມພິນີວັນ ສະຖານທີ່ປະສົງຕີຂອງພຣະພຸທ່ອເຈົ້າ ເມື່ອງກົລືພັດຊຸດ)

ລຸມພິນີ ນາມ ອຸຍຸຍານຳ	ເສ්වງ්‍යෝජනຳ ປສສີຕຳ
ສຶກທຸດຕົວໂພທິສຸດຕຸດສຸສ	ວິຊາຕມມຸຄລໍ ວນໍ
‘ກປິລວຕຸຖຸ ນຄຮໍ	ຮາຈາ ສຸທິໂທໃນ ປິຕາ
ມຢຸໜໍ ຂະເນດຕົກາ ມາຕາ	ມາຍາເທົງຕີ ຖຸຈຸຈົດ
ເອກູນຕີສວສຸສານີ	ອຄາກໍ ອໜຸ້ມໍ້ ວສີ
ຮມ່ໂມ ສຽມ່ໂມ ສຸກໂກ	ຕໂຍ ປາສາທມຸດຕຸມາ
ຈຕຸຕາສີສະຫຼຸສານີ	ນາຣີໂຍ ສມລົງກຕາ
ກາຖຸກບຸຈາ ນາມ ນາວີ	ຮາຫຸ້ໄລ ນາມ ອຕຸຮູ້ໂຂ
ນິມິຕຸເຕ ຈຕຸໂຮ ທິສຸວາ	ອສຸສຍາເນັນ ນິກຸ່ມື້
ໜພຸພສສໍ ປັນຈາກໍ	ອຈົງ ທຸກກໍ ອໍທໍ
ພາຮານສີຍໍ ອີສີປຕນເ	ຈັກກໍ ປວຕຸຕິຕຳ ມຍາ
ອໍທໍ ໂຄຕມສມພຸທຸໂໂ	ສຣນໍ ສພຸພປານີນໍ
ມຢຸໜໍປີ ອິຫາຄຕາສາ	ປາໄມ້ໜຸ້ຈິຕຸສມຸປນຸນາ
ກາເຢັນ ວາຈາເຈດສາ	ວນຸທනາ ໄລກມຸດຕຸມໍ.

### คำแปล

พระราชคุณยานนามว่า “ລຸມພິນີ” ໄດ້ຮັບກາຍກິດວ່າເປັນສະຖານທີ່ອັນປະເສົາສູງທີ່ສຸດ ເປັນສະຖານທີ່ປະສົງອັນມີສົງຂອງພຣະສິກົດຕົວໂພທິສຸດວ່າ  
ພຣະຜູມີພຣະກາດໄດ້ຕຣັສເລ່າໄວ່ວ່າ ‘ພຣະນຄຣຂອງເຮົາ’ ສື່ອວ່າກົລືພັດຊຸດ  
ພຣະບິດາ ນາມວ່າ ສຸທິໂທນະ ພຣມາດນາມວ່າ ມາຍາເທົງ ເຮົາໄດ້ອູ່ຄຣອງ

สมบัติ ๒๙ พราชา ปราสาทอันน่ารื่นรมย์มี ๓ หลังคือ รัมมะ (สูง ๗ ชั้น) สุรัมมะ (สูง ๗ ชั้น) และสุภาค (สูง ๕ ชั้น) มีสาวงามห้อมล้อม ๔ หมื่นนาง พระเทวีของเรานาม ว่าภัททกัญญา (หรือพิมพา) โ/or สนานม ว่าราหุลกุมา เมื่อเราเห็นเทพ นิมตร ๔ ออย่าง จึงประทับม้าเสด็จออก ผนวช เราบำเพ็ญเพียรโดยกระทำ ทุกกรกิริยานานถึง ๖ ปี จึงได้ตรัสรู้ เรายังได้ประกาศธรรมจักรไว้แล้ว ณ ป่า อิสิปตวนมฤคทายวัน เขตเมือง พาราณสี เราเป็นพระพุทธเจ้านามว่าโคดม เป็นที่พึ่งของสัตว์ทั้งปวง แม้ข้าพเจ้าทั้งหลาย ก็ขวนขวยจนได้มาถึงที่นี่แล้ว มีจิตแจ่มใส เปิกบาน ขอ ก้มกราบท่านผู้ประเสริฐที่สุดในโลก ด้วยกาย วาจา ใจ (พระภิกษุปัญจวัคคี ได้บรรลุธรรมที่พระพุทธองค์ทรงแสดง แล้ว ฉันได้ขอให้ข้าพเจ้าทั้งหลาย ได้บรรลุตาม ฉันนั้นเทอญ)

## คำบูชาสถานที่ตรัสรู้

(ณ ໂພຣິບລັງກ ສຖານທີ່ຕະຫຼາດ ເມືອງພຸທ່ອຍ)

ພຸທ່ອາ ສມຸປັນນາ ໄລເກ	ທີຕາຍ ສພຸພປານີນ
ໄພຮິຈຸກຂສສ ມູລມູທີ	ໂຄຕໂມປີ ຈ ສມພຸທົໃຈ
ນິສິນຸໂນນຸຕຸຕຽມມາ-	ສມໄພຮິມກິພຸຊູມີຍ
ສຕຸຕາທໍ ໄພຮິປລຸງກ-	ວິມຸດຸຕິສຸຂະເວກໄກ
ນິມີ ເມ ໄພຮິຈຸກຂສສ	ຈຸຕິຍາ ພຸທ່ອສາສເນ
ອີຈ ໄລເກ ປຣາເຢ ວາ	ວິມຸຈຸເຈນຕິຖູຮເກ.

## คำแปล

พระພຸທ່ອເຈົ້າທັງໝາຍ ເສດືຈອຸບຕິ່ນແລ້ວໃນໂລກ ເພື່ອປະໂຍ່ຍົນ  
ເກື້ອງຝູລ ແກ່ສັຕິງທັງປວງ ແມ່ພຣພຸທ່ອເຈົ້າທຽງພຣະນາມວ່າໂຄດມ ປະທັບ  
ຜ ຄວງຕັນພຣະສຣີມໜາໄພ໌ ໄດ້ຕະຫຼາດ ນຸຕຸຕຽມມາສົມໄພຮິນູານມແລ້ວ  
ປະທັບເສວຍວິມຸດຸຕິສຸຂ ຣ ໄພຮິບລັງກຕລອດ ລ ວັນ ຊ້າພເຈົ້າຂອນອົບ  
ນົອມ ແດ່ຕັນພຣະສຣີມໜາໄພ໌ ເພື່ອຄວາມເປັນຜູ້ຕັ້ງມັນໃນພຣພຸທ່ອສາສນາ  
ຂອໃຫ້້້າພເຈົ້າຈົງເຖິງຄວາມຫລຸດພັນ ໃນໂລກນີ້ ທີ່ອໂລກໜ້າອັນໄກລ  
ດ້ວຍເຫຼຸມ

## คำนำชาที่แสดงปฐมเทศนา

(ณ ป้าอิสิตนമฤคทายวัน สถานที่แสดงปฐมเทศนา รั้มมจักกปป-  
วัตตนสูตร เมืองพาราณสี)

ธรรมจาก ปวตุเตสิ	มิคทาเยสิปตเน
บูรணสาพุ่มมาสสุส	โพธเย ปบุจvacicaye
ทุกข สมุทัยญาปี	นิโรธ ภูริจมคคิก
สจจธรรม ปกาเสสิ	สุขเย สพพปานิน
สงไข โลเก สมบุปนุโน	บุญญาเบตต์ อันดุตตร
เอเตน สาวชูเชน	โสดุติ เม ใหตุ สพพทา.

## คำแปล

พระสัมมาสัมพุทธเจ้า ทรงแสดงธรรมจักร ณ ป้าอิสิตน-  
มฤคทายวัน ในปุณดิถีแห่งอาสาพุ่มมาส ทรงประกาศสัจธรรมไว้ใน  
พระพุทธศาสนาคือ ทุกข สมุทัย นิโรธ และมรรค อันประกอบด้วย  
องค์ ๔ ทรงสอนภิกษุ ปัญจวัคคียให้รู้ตาม พระธรรมได้อยู่บติชั้นในโลก  
แล้ว เพื่อความสงบสุขของสัตวทั้งปวง พระอริยสงฆ์อุบัติชั้นในโลกแล้ว  
เป็นเนื้อนานบุญอันยอดเยี่ยม ด้วยการกล่าวคำจริงนี้ ขอความสวัสดิ  
จะมีแก่ข้าพเจ้า ในกาลทุกเมื่อเทอญ

## คำນູ້ชาສຖານທີ່ປຣິນິພພານ

(ນ ສາລວໂນທຍານ ສຖານທີ່ປຣິນິພພານ ເມືອງກຸສິນາຮາ)

ພຸທົຮປຣິນິພພານໂຕ	ມຣະນາຊຸສສເຣ ນິຈຸຈຳ
ສຸຫາຕຳ ພຸທົຮສາສນ	ອາກັກຂໍາມີ ຮດຸຕິນຸທິວ່
ຢດາ ພຸທົຮບຸຈ ອມມບຸຈ	ສັນໝບຸຈ ສຣະນຸຄຕາ
ສ໌ສາຮຖຸກຸໂມຈິຕາ	ມຄຸຄພລານຊຸຮາຮກາ
ສພເພ ສຕຸຕາ ຕຸມເທ ເຈວາ	ນຸ້ສສຣາມີ ຕຕາປີໍ່
ນວຄຸຄຳ ພຸທົຮສຸສ ຈ	ອມມສຸສ ຈາປີ ຂຄຸຄຳ
ນວຄຸຄຳ ສັນໝສຸສ ຈ	ນິພພານສຸເສວ ປຈຈຍໍ
ເອເຕັນ ສຈຸຈວ່າຊຸເໜ	ໄສຕຸຕິ ເມ ໄທຸ ສພພທາ.

## คำແປລ

ເພົ່ານີ້ແມ່ນແຕ່ລົງລົງພຸທົຮປຣິນິພພານຂອງ ພຣະພຸທົຮເຈົ້າເປັນເຫດ  
ໜ້າພເຈົ້າຈຶ່ງຮັບຄື່ງຄວາມຕາຍທີ່ກ່າວງວັນແລກລາງຄືນ ແລະປ່ຽນດາ  
ເກີດມາເຈີ້ງໃນ ພຣະພຸທົຮສາສນາຕລອດໄປ ສັດວົງທີ່ປ່ຽນດາ  
ພຣະພຸທົຮເຈົ້າ ພຣະອຣວມ ແລະພຣະສົງໝໍວ່າເປັນສຣະແລ້ວ ໄດ້ພັນຈາກທຸກໆ  
ໃນວັງວຽກສາວ ເບີບານອູ້ໃນມຣອບແລກພລ ຈັນໄດ ທີ່ພວກທ່ານແລະ  
ໜ້າພເຈົ້າກີ່ພາກັນ ຮະລືກຄື່ງພຣະຄຸນຂອງພຣະພຸທົຮເຈົ້າ ລ ປະກາດ ຄຸນຂອງ  
ພຣະອຣວມ ລ ປະກາດ ແລະຄຸນພຣະສົງ ລ ປະກາດ ວ່າເປັນທີ່ພິ່ງແລະ  
ເປັນປັຈຍແກ່ນິພພານ ຈັນນັ້ນ ດ້ວຍກາຮັກລ່າວ່າຈົງນີ້ ຂອງຄວາມສວັສດີ  
ຈົງມີແກ່ໜ້າພເຈົ້າໃນກາລທຸກເນື້ອເທອນ

### คำบูชาพระพุทธเมตตา

วันทามิ อิมัง พุทธเมตตาปะภิมัง อิมัสมิงคายาสีเส  
ปุชาระเห สักการะภูเต เจติเย สุปฏิภูฐิตัง อิมินา ปะนะ  
วันทะมาเนนະ มา เม ทะลิทธิยัง อະหุ พะหุชานานัง  
ปิโย ใหมิ มະนาไป สาธุในภันเต อิเมหิ สักกาเรหิ  
อภิปุชชะยามิ

ข้าพเจ้า ขอกราบไหว้ พระพุทธเมตตาปะภิมานี้ ซึ่งประดิษฐาน  
ตั้งมั่นดีแล้วในองค์พระเจดีย์ที่คยาสีสะประเทศนี้ อันเป็นสถานที่  
ควรแก่เครื่องบูชาสักการะ ด้วยการกราบไหว้นี้ ขอความเป็นผู้ชัดสน  
อย่างไร้มีแก่ข้าพเจ้าเลย ขอให้ข้าพเจ้าเป็นที่รักเป็นที่พอดใจ ของคนทั่วไป  
ข้าแต่พระองค์ผู้เจริญ ข้าพเจ้าขอบูชาโดยยิ่ง ด้วยเครื่องสักการะเหล่านี้

## คำນູ້ຫຼາສະການທີ່ພະຍສະພບພະພູທຮອງດໍ

ວັນທາມີ ກັນເຕີ ກະຄະວາ ອິມັງ ເຈຕີຢັງ, ຢັດຕະ ອະນຸປຸພພິກະດັງ ເທເສດ້ວາ ອຸປະຖຸຕເຕັນະ ຈະ ອະປັບສຸງເຊົ້ານະ ຈະ ອະກິບກຸດັ່ງ ຍະສັງ ກຸລະປຸຕັ້ງ ໄສຕາປັດຕິຜະເລະປະຕິກູສູາເປັສີ, ກະຄະວາ ອຸທານັ້ນ ອຸທານັ້ນ ອິທັງ ໂຂ ຍະສະ ອະນຸປັກຖຸຕັ້ງ ອິທັງ ອະນຸປັບສຸງຈັ້ງ ເອົ້າ ຍະສະ ນິສີທະ ຮັ້ມມັງ ເຕ ເທເສສສາມືຕີ

ສາມຸ ໂນ ກັນເຕີ, ອິເມເທີ ສັກກາເຣ໌ ອະກິບປູ້ຂະຍາມີ, ສ້າກຂາດຕັ້ງຈະນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ຈະຮັດຕັ້ງ ທິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າຜູ້ເຈີຣີ ຊ້າພຣະພູທຮເຈ້າ ຂອກຮາບ ໄທວ່າເຈີຍທີ່ພຣະພູທຮອງດໍ ແສດງຮຽມອນນຸປຸພພິກຄາ ໂປຣດຍສະມານພ ບຸຕ່າງໆ ເສົ່າງພາກສີ ຜູ້ຖຸກຄວາມທຸກໆ ຄວາມວຸ່ນວາຍ ຄວາມຂັດຂ້ອງ ຢໍ່າຍີໃຫ້ເດືອດຮ້ອນ ເປັນເຫດີໃຫ້ອກຈາກຄຖາສົນ ໃນ ຍາມແໜ່ງຮາຕວີ ໄດ້ພບພຣະຈິນສີ້໌ ດ້ວຍພູທຮອຸທານວ່າ ທີ່ນີ້ໄມ່ວຸ່ນວາຍ ທີ່ນີ້ໄມ່ຂັດຂ້ອງ ມາເດີດ ເຮົາຈັກແສດງຮຽມໃຫ້ເຮືອຟັງ ຍັງຍສະມານພ ໄກສໍເວົ້າເປັນພຣະອຣີບຸຄຄລິນຄຣັງນັ້ນ

ໜ້າແຕ່ພຣະອງດໍ ຜູ້ເຈີຣີ ຊ້າພຣະພູທຮເຈ້າຂອບໜູ້ໆ ໂດຍຢຶ່ງ ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກາຮະເໜ່ານີ້ ແລະຂອນ້ອມຮະລຶກຄື່ງພຣະຮຽມ ທີ່ທຽງແສດງ ໄວດີແລ້ວ ຂອກຮາບໜູ້ໆ ສັກກາຮະໃນຄຣັງນີ້ ຈະເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ່ຈົນ ເພື່ອຄວາມສຸຂາ ເພື່ອຄວາມໄມ່ວຸ່ນວາຍ ເພື່ອຄວາມໄມ່ຂັດຂ້ອງ ແກ່ໜ້າພຣະພູທຮເຈ້າ ຕລອດກາລນານ ແກ່ຄູ

## คำนำชาพระเวทวันมหาวิหาร

(ณ วัดพระเวทวัน สถานที่แสดงโถวหาดป่าติโมกข์ เมืองราชคฤห์)	
ราชคฤห์ เวทวัน	วิหرنูโต ตตากトイ
บูรเณ นามมาสสุส	สาวการิยภิกขุน
โถวหาดป่าติโมกขบุจ	เทเสติ อนุกมบก
สาริบุตตุบุจ ไมคุคลล	อคุคุยคบุจ สุวัลวิ
อาทติ มหาสมโน	มาคราน คิริพุพช
สพเพ สมบูชเย เนตุวน	กัสรานิ นยิสสติ
กาเยน วาจามนสา	พุทธ เม อภิวนุทยา
สำรา ฯ วิมุตตสุส	นิพพานสุเสว ปจจยา.

## คำแปล

เมื่อพระตตากトイเจ้าประทับอยู่ ณ พระเวทวัน เขตเมืองราชคฤห์ ในวันพ็ญ แห่งเดือนมามาส ทรงປรากาศโถวหาดป่าติโมกข์แก่หมู่ภิกษุ ผู้อริยสาวกด้วยความเอ็นดู ทั้งทรงได้พระสาริบุตรและพระไมคคลลานะ เป็นคู่พระอัครสาวก

พระมหาสมณะผู้ยิ่งใหญ่ ได้เสด็จมาสู่คิริพชนครของชาวมคธ ทรงนำปริพากผู้เป็นศิษย์ของสัญชาติไปหมดสิ้น บัดนี้จักทรงนำเครื่องอิทธิพล

การน้อมกราบให้พระพุทธเจ้า ด้วยกาย วาจา ใจ จะเป็นเหตุปัจจัยแห่งการหลุดพ้นจากภัยในวัฏสงสาร และบรรลุถึงพระนิพพาน เทอญ

## คำນູ້ສາມູລັນຮຸງວິ ບນຍອດເຂາດືອກຸງວິ

ວັນທາມີ ກັນເຕ ກະຄະວາ ອິມັງ ຮະມະນີຍັງ ລາຊະຄະເທ ຄືອົມະກຸງເງົງ  
ມູລະຄັນຮຸງວິງ, ຍັດຕາຄະໄຕມທີ, ຍັງ ອາຄົມມະ ລາຊາ ພິມພິສາໂຣ ມະຮະຜາ  
ສັນນະກາເລ ພຸທ່ອມມະນັງ ປິຕິງ ປາເວສີ, ຍັສສາວິຖຸເຣ ບຸພເພ ຈະຕຸໂລກະ  
ປາລາທີ່ນັ້ນ ຂັ້ມໂມ ຈະ ວິນະໂຍ ຈະ ເທັສີໂຕ ປັບປຸງຕົດໄຕ

ສາຫຼຸ ໃນ ກັນເຕ, ອິເມເທີ ສັກກາເຮີ ອະກິປູ້ຈະຍາມີ,  
ສໍາວັກຂາດີ້ຢູ່ຈະ ນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ໄະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄູ້ເຈົ້າ ແລ້ວ ຂ້າພຣະພຸທທເຈົ້າ ໄດ້ເຈົ້າ ຕາມ  
ຮອຍບາທພຣະຄາສດາມາດື່ງແລ້ວ ຂອດວາຍອກົວາຫ ມູລັນຮຸງວິ  
ຍອດເຂາດືອກຸງວິ ໃນມහານຄຣາຊຄຖ້າທີ່ແໜ່ງນີ້ ອັນເປັນຮມນີຍສຕານ  
ທີ່ເຄຍປະກັບບັບຂອງພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄູ້ເຈົ້າ ແລ້ວ ດັບປຸງຕົດພຣະວິນຍ ແສດງຮຽມ  
ອັນເປັນເຄື່ອງນຳອອກຈາກທຸກໆທັງປວງ ມີພຣະອຣີຍສາວກ ທ້າວຈາຕຸໂລກບາລ  
ໄດ້ແວດລື້ອມ ໃນກາລຄັ້ງກ່ອນ

ໜ້າແຕ່ພຣະອອງຄູ້ເຈົ້າ ແລ້ວ ຂ້າພຣະພຸທທເຈົ້າ ຂອບໜ້າໄດ້ຍື່ງ  
ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກາຮະເໜ່ານີ້ ແລະ ຂອນ້ອມຮັກຄື່ງພຣະຮຽມ ທີ່ທຽງແສດງ  
ໄວ້ດີແລ້ວ ຂອກຮັບສັກກາຮະໃນຄັ້ງນີ້ ຈັງເປັນໄປເພື່ອປະໄຍ້ໜົນ  
ເພື່ອຄວາມສຸຂ ເພື່ອມຮັບຜລນິພພານ ແກ່ໜ້າພຣະພຸທທເຈົ້າ  
ຕລອດກາລນານເທອງ

## คำบัญชาถ้าสุกรขาตा

วันทามิ ภันเต ภะគະວາ อີມັງ ຄີ່ຈົມະກຸງວະປັພະຕະ ປາເທ  
ສຸກະຮະຂາດະຄຸທັງ, ຍັດຕາຄະໂຕມທີ, ອິຣະ ໂໄ ປະນະ ພະគະວາ ເວທະນາ  
ປະວິຄະຫະສຸດຕັ້ງ ແທເສຕີ ຍັງ ສຸດໍວາ ສາວີປຸຕໂຕ ອະວະຫັດຕັ້ງ ສັຈະກາສີ  
ກາຄີເນຍໂຍ ຈັສສະປະວິພາຊະໂກ ໄສຕາປັດຕິຜະເລ ປະຕິງວູຈະທີ

ສາຖື ໃນ ກັນເຕ, ອິເມເທີ ສັກກາເຮີ ອະກິບຸ້ຈະຍາມີ,  
ສ້າກຂາຕັ້ງຈະນະມາມີ, ມ້ຍ້ອງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິດາຍະ ສຸຂາຍະ ນີພພານາຍະຈະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າຜູ້ເຈົ້າ ໜ້າພຣະພຸທຣເຈົ້າໄດ້ມາຄຶ້ງແລ້ວ  
ຂອດວາຍອກວິວາທ ດຳສຸກຮາຕາ ສັກນີ້ພຣະສົມມາສົມພຸທຣເຈົ້າ  
ໄດ້ທຽງແສດງຮຣວມ ຂຶ້ວເວທະນາປຣິຄຫສູຕຣ ເປັນເຫດຸໃຫ້ພຣະສາວີບຸຕຣ  
ຜູ້ເປັນອັກສາວັກໄດ້ບຣລຸອຮ້າຫັດຕົກ ແລະ ທີ່ມັນຂປຣິພາຊັກໄດ້  
ບຣລຸໂສດາບັນ

ໜ້າແຕ່ພຣະອອງຄົງຜູ້ເຈົ້າ ໜ້າພຣະພຸທຣເຈົ້າຂອບໜູ້ໜ້າໄດ້ຍື່ງ  
ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກະຮະເຫັນນີ້ ແລະ ຂອນ້ອມຮຶກເຖິງພຣະຮຣວມ ທີ່ທຽງແສດງ  
ໄວ້ດີແລ້ວ ຂອກຮູ້ໜ້າສັກກະຮະໃນກວັງນີ້ ຈັກເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ້ຫຼົນ  
ເພື່ອຄວາມສຸຂ ເພື່ອຄວາມຄຶ້ງພຣ້ອມແຮ່ງປັບປຸງຄູາຄູາ ໃນໜ້າຕິນີ້ແລະ  
ໜ້າຕິຫັນ້າ ແກ່ໜ້າພຣະພຸທຣເຈົ້າ ຕລອດກາລນານ ເກອງ

## คำນູ້ชาเจດີຢ່າລັນທາ

ວັນທາມີ ກັນເຕ ກະຄະວາ ອິມັງ ນາລັນທາມະຫວາງຮັງ,  
ຢັຕາ ຂະໂຕມີ, ຍະໜັງ ສາວີປຸດໂຕ ທ້າໂຕ ເຈວະ ປະວິນິພຸໂຕ ຈະ,  
ໄສ ກີຣະ ກະຕົມູນູກະຕະເວທິຕາຍະ ສະມັນນາຄະຕົມຕາ ນິພພານະ  
ສະມະເຍ ສັນຍາຕີເທັສັງ ປັຈາຄັນຕົ້ວາ ມາຕະຮັງ ໄສຕາປັດຕິພະເລ  
ປະຕິງສູາເປົ້ວາ ອະວຸດຸຄຄະມະເນຍເວະ ທ່າຕະວະຮະເກ ນິພຸໂຕ

ສາຊື ໂນ ກັນເຕ, ອິເມີ ສັກກາເຮີ ອະກິບູ້ຂະຍາມີ,  
ສໍາກາຂາຕົມູຈະນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ນິພພານາຍະຈະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າຜູ້ເຈີນ ຊ້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ໄດ້ເຈີນ  
ຕາມຮອຍບາທພຣະຄາສດາມາດຶງແລ້ວ ຂອດວາຍອກິວາຫ ນາລັນທາມຫາ  
ວິຫາຣ ທີ່ພຣະພຸທຣເຈ້າທຽງແສດງຮຽມ ທັ້ງເປັນທີ່ເກີດແລະນິພພານຂອງ  
ອັຄຣສາວກ ນາມວ່າພຣະສາວີບຸຕຣ ຜູ້ເລີສີດ້ວຍປົມປູ້ ແລະເປີຍມດ້ວຍ  
ຄວາມກົດໝູ້ ດືອໂປຣດາມາດາໃຫ້ບຣລຸໂສດາປັດຕິພລ ໃນເວລາຮູ່ອງຮູນ  
ແລະເປັນບຸ້ນສັຖານທີ່ຫຼຸມນຸ່ມແທ່ງສົງໝ ຜູ້ໂຄຣສີກິຫາໃນພຣະຮຽມວິນຍ  
ຂອງພຣະສົມມາສັມພຸທຣເຈ້າ

ໜ້າແຕ່ພຣະອົງຄົກູ້ເຈີນ ຊ້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ຂອບໜູ້າໂດຍຢືນດ້ວຍ  
ເຄື່ອງສັກກາຮະເໜັນນີ້ ແລະຂອນ້ອມຮະລຶກຄື່ງພຣະຮຽມທີ່ທຽງແສດງໄວ້  
ດີແລ້ວ ຂອກຮູ້ຈາສັກກາຮະໃນຄັ້ງນີ້ ຈະເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ້ໜົນ  
ເພື່ອຄວາມສູ່ ແກ້້ຂ້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ຕລອອດກາລນານ ເຫດ

## คำบูชาพระพุทธองค์คำ

นะโม ตั้สสะ ภะคคาวะโต ออะระหะโต สัมมาสัมพุทธิสสะ (๓ ครั้ง)

อิติปิ โสด ภะคคาวา, นะมามิหัง ตั้ง ภะคคawanตั้ง, พุทธะกาพะวันนะ  
ปฏิมัง สัทธิง, ออะระหัง สัมมาสัมพุทธิโโค, วิชชาจะระณะสัมปันโน สุคະโต  
ໂລກະວິຖູ, อันນຸດຕະໂຣ ບຸຮົສະທັມມະສາຣະຄີ, ສັດຕາ ເທວະມນຸສສານັ້ງ  
ພຸທິໂຂ ภะคคาวາດີ.

ขอพุทธทานນุภาพ ธัมมานุภาพ สังฆานุภาพ พุทธบารมีพระพุทธเจ้า  
องค์คำ แห่งองค์สมเด็จพระสัมมาสัมพุทธเจ้า ที่คณะศรัทธาทึ้งหลาย  
ได้จัดสร้างขึ้น และได้นุชาแล้ว จนมีอานุภาพ พลานุภาพ บุญญาฤทธิ  
อันยิ่งใหญ่ อำนาจพรส่งผลให้ข้าพเจ้า ตั้งมั่นในสัมมาทิฐิตลอดชีวิต

ขอครอบครัวของข้าพเจ้า ตลอดทั้งชีวิตรกิจการงานของข้าพเจ้า  
จะชนะตลอด ปลดอดภัยตลอด รำรวยตลอด ปราศจากโรคภัยไข้เจ็บ  
ตลอดชีวิต มีพลานามัยที่สมบูรณ์ยิ่ง พระสัมมาสัมพุทธเจ้าได้ตรัสรู้  
ธรรมอย่างไร ขอให้ข้าพพระพุทธเจ้า ทรงรู้ตามธรรมนั้นด้วยเทโอนุ

## คำบูชาป่าวาลเจดีຍ

(ณ ป่าวาลเจดีຍ ສຖາනທີ່ປັດພະນຳມາຍຸສັງຂາ ເມືອງເວສາລີ)

ເວສາລີຢໍ ມຫາວນ	ຄູວາຄາເຮ ຕຕາຄໂຕ
ວິຫຽນໄຕນຸ້ານາຕີ	ກົກຸ່ານີ້ອຸປສມປ່ກ
ປຶ້ມຳ ປ່າປາປິ-	ໂຄຕມີຍານຸກມຸປກາ
ປ່າວາລເຈຕີຢໍ ຮາຕຸ-	ນິຈານໍ ຈາປ່ຽນ ກະ
ອົກຸ່າຈານ ນິສິນຸ້າວ	ສຫດຖຸປຸປຸກາ ມຍໍ
ພຸທຸ່ມ ດມມບຸຈ ສູມບຸຈ	ວນຫາມ ວຕນດຸຕຍໍ
ອີທໍ ໃນ ປຸລຸງກມຳວ່າ	ສພພທຸກໍ ປຸ້ນທຳ
ວິມຸຕຸຕຳ ປົກາ ໂກມ	ນິພຸພານາຮາອກາ ມຍໍ

## คำແປລ

ພຣະຕຕາຄຕເຈ້າ ຂະນະປະປະທັບອູ່ ຣ ຄູວາຄາຮາລາ  
 ປໍາມຫາວັນ ເຂດເມືອງເວສາລີ ທຽງອນໍາງາຕກາຮອຸປສມບທວິກຸ່ານີ້ຄວັງແຮງ  
 ແກ່ນາງມຫາປ່າບດີໂຄຕມີ ດ້ວຍຄວາມເຂົ້ອເພື່ອ ແລະໃນການຕ່ອມາ  
 ປ່າວາລເຈດີຢໍ ກຽມງວັນໄດ້ເປັນທີ່ປະຕິເຊິ້ນພະບໍມສາວິກິດາຖຸອີກດ້ວຍ  
 ຊ້າພເຈ້າທັ້ງໜ້າ ພາກັນຄືອດອກໄນ້ມານັ້ນພຣ້ອມກັນໃນທີ່ແທ່ງນີ້ແລ້ວ  
 ຂອກຮາບໄໝວ້າພຣະວັດທະນາ ພຣະພຸທ່ອຈຳ ພຣະອຣົມ ແລະ ອຣິຍສົງໝໍ  
 ຂອບຸລຸງຄຸຄລທີ່ໄດ້ກະທຳແລ້ວນີ້ ຈົບປະເທົກໆທີ່ປົງຂອງຊ້າພເຈ້າ  
 ດ້ວຍເຕີດ ຂອຊ້າພເຈ້າທັ້ງໜ້າ ຈົນເປັນຜູ້ໄດ້ມື່ນດໍ່າວິມຸຕິຣັສ ແລະ ເບີກບານ  
 ໃນພຣະນິພພານ ດ້ວຍເທອງ

## คำบูชาดพระเซตวันมหาวิหาร

(ณ วัดพระเซตวันมหาวิหาร เมืองสาวัตถี)

สาวัตถิย์ เชตวane	ยทาธิเสติ สมพุทโธ
ตทา ໄส ဓမ්මສාලය	ມงคลາທිມເතෙසි
นาครา ຕස්සථාສීສු	ປාໂຕ ກත්ත ອນපුປກ
ສය් රහුම් අසුණීසු	නිස්සය ອනුගමປກ
มหาชนเนມත් පෙයුය	ນමາමි ත් කුණ් වර්
สาวග් ජො ප්‍රත්ස්ස	ຈිත්ත මයුහ් ප්‍රසාතද්

## คำแปล

เมื่อได้พระพุทธเจ้าประทับอยู่ ณ วัดพระเซตวันเขตเมืองสาวัตถี เมื่อนั้นพระพุทธองค์ได้ทรงแสดงสุตตะอันเดิศ มีมงคลสูตรอันประเสริฐเป็นต้น ชวนครจึงพากันถวายภัตตาจานวนมาก ในเวลาเช้า ฟังธรรมในเวลาเย็น พระพุทธองค์ยังมหาชนให้ได้มาร่วมตinnitus บน

ข้าพเจ้าขอนอบน้อมพระพุทธเจ้าพระองค์นั้น Noben nōm p̄ra kūn oan p̄ra seūi ອັນປະເສົ້າແລະພຣະອວຍສົງໝໍສາວກຂອງພຣະພູທຣເຈົ້າພຣະອົງຄົນນີ້ດ້ວຍ (ขอความนอบน้อมนี้) ໂປຣດັ່ງໃຈຂອງข้าพเจ้าให້າຜຸດຜ່ອງດ້ວຍເຫຼຸ່ມ

## คำນູ້ชาສູ່ປະມກປາວິຫາຣີ

ວັນທາມີ ກັນເຕີ ກະຄະວາ ອິມັງ ຍະມະກະ ປາວິຫາຣີຍະ ກະຮະຜົງສູ້ນັ້ນັ້ນ, ຍັດຕາຄະໂຕມທີ, ອິນະ ໂູ ປະນະ ກະຄະວາ ອະເນກະວິຮັງ ຍະມະກະ ປາວິຫາຣີຢັ້ງ ອະກາສີ ຕິຕົດິເຍ ທະມືຖຸງ ຕະໂຕ ໄສ ກະຄະວາ ເທວະໄລກັ້ງ ດັນຕົ້ວາ ຕາວະຕິງສະກະວະເນ ປັນທຸກົມພະລະສິລາສະເນ ເຕັມາສັ້ງ ວັດສູ່ປະຄະໂຕ ອະກິຮັມມະ ປຶກກັ້ງ ເທເສນໂຕພຸທະມາຕະວັງ ສະປະວິວາຮັງ ໄສຕາປັດຕິພະເລ ປະຕິງສູ່ເປັສີ

ສານີ ໃນ ກັນເຕີ, ອິເມເທີ ສັກກາເຮີ ອະກິປູ້ຈະຍາມີ, ສ້າກຂາຕັ້ງຈະນະມາມີ, ມັກໜັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຮິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າຜູ້ເຈີບ ພ້າພຣະພຸທົນເຈົ້າ ໄດ້ເຈີບ ຕາມຮອຍບາທພຣະກາສດາມາດີ່ງແລ້ວ ຂອດວາຍອົງວາຫ ສັກນີ້ເຊີ້ງ ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າ ໄດ້ທຽບແສດງຍົມກປາວິຫາຣີ ເພື່ອປຣາບເຫຼຳເດີຍຮົມ ຜູ້ເປັນມີຈາທິງສູ່ ຄວັນແລ້ວຈຶ່ງເສດັ່ງໃປເຖວໂລກ ທຽບຈຳພຣະກາແລະ ແສດງອົງຮ່ວມປົກ ໂປຣພຣະພຸທົນມາຮາດາ ພັກມເທັບວິວາ ໃຫ້ໄດ້ ບຣລຸໂສດາປັດຕິພລ ດນ ບັນທຸກົມພລສິລາອາສົນ ໃນສວຣຄ້ອນດັວດີ່ສ

ໜ້າແຕ່ພຣະອອງຄູ້ເຈີບ ພ້າພຣະພຸທົນເຈົ້າຂອບໜ້າໂດຍຢຶ່ງ ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກາຮະເໜຸ່ນີ້ ແລະຂອນ້ອມຮັກກື່ງພຣະຮ່ວມ ທີ່ທຽບແສດງ ໄວດີແລ້ວ ຂອກກາຮູ້ຈາສັກກາຮະໃນຄົງນີ້ ຈະເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ້ຍັນ ເພື່ອຄວາມສຸຂ ແກ່ໜ້າພເຈົ້າ ຕລອດກາລນານ ເທອງ

## คำบูชาสกุปสังกัสสะนคร

วันทามิ ภันเต ภะគະວາ อີມັງ ເທໂໄຣහະນະເຈຕີຢູ່ສູນັນັງ,  
ຍັດຕາຄະໂຕມທີ, ອິຮະ ໂໄ ປະນະ ພະກະວາ ເທວະໄລກະໂຕ ໂອໂຮສີ,  
ຕະຫາ ພະກະວາ ໄລກະວິວະຮະນະປາງິຫາຣີຢັງ ອະກາສີ ຍະດາ ເທວະ  
ມະນຸສສາ ອັບຜູ້ມັນຸ້າງ ປັສສິງສຸ, ອາກາເສ ມະຫາພົວຮມາ ເຈວະ  
ສັກໂກ ເທວະຣາຊາ ຈະ ສະປະວິວາໂຮ ພະກະວັນຕັ້ງ ອຸຍືເຊີ່ສູງ, ປະຈູກວິ  
ຕະເລ ຈະຕັສໂສ ປະວິສາ ພະກະວະໂຕ ປັຈຈຸກຄະມະນັງ ອະກັງສຸ

ສາຊຸ ໃນ ກັນເຕ, ອິເມີທີ ສັກກາເຮີ ອະກົບປະຍາມີ, ສ້າກຂາຕັ້ງຈະ  
ນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ນິພພານາຍະຈະ

ข້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າຜູ້ເຈີຢູ່ ຂ້າພຣະພຸຖຣເຈ້າ ໄດ້ເຈີຢູ່  
ຕາມຮອຍບາທພຣະຕາສດາມາຖຶງແລ້ວ ຂອດວາຍສັກກາຮະ ພຣະເຈີຢູ່ນາມ  
ວ່າ ສັກສະສຸກ ອັນເປັນສັດານທີ່ສື່ງພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າ ເສດີຈົລມາ  
ຈາກເຫວິລກ ກລັບສູ່ງຸມແໜ່ງມຸນຸ່ຫຍໍ ດັ ສັດາທີ່ນີ້ແລ ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າ  
ທຽງທຳປາງິຫາຣີຢີເປີດໂລກທັ້ງສາມ ໃຫ້ເຫວັດແລະມຸນຸ່ຫຍໍທັ້ງຫລາຍ  
ເຫັນກັນໄດຍໍທີ່ໃນນັກກາສ ທ້າວມຫາພຣມ ທ້າວສັກກະເທວະຣາຊ ພຣ້ອມ  
ດ້ວຍເທັພູ້ເປັນບຣິວາຣ ຕ່າງເຝັ້ສ່າງເສດີຈົພຣະພຸຖຣເຈ້າ ສ່ວນກາຄພື້ນດິນ  
ພຸຖຣບຣີຫັກທັ້ງສີ ເຝັ້ຮັບເສດີຈົພຣະພຸຖຣເຈ້າ ດັ ສັດາທີ່ນີ້

ข້າແຕ່ພຣະອອງຄົ້ງຜູ້ເຈີຢູ່ ຂ້າພຣະພຸຖຣເຈ້າ ຂອບູ້ຈາໂດຍຢຶ່ງ  
ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກາຮະເຫັນໆ ແລະຂອນ້ອມຮັກລຶກຖື່ງພຣະຮຣວມ ທີ່ທຽງແສດງ  
ໄວ້ດີແລ້ວ ຂອກຮູ້ຈາສັກກາຮະໃນຄົ້ນນີ້ ຈົນເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ່ຫຼົນ  
ເພື່ອຄວາມສຸຂ ແກ່ຂ້າພຣະພຸຖຣເຈ້າ ຕລອດກາລນານ ແກອມ

## คำນູ້ສາສຕານທີ່ແສດງມහაສະດີປັງຈຸານສູດຕະ

ວັນທາມີ ກັນເຕ ກະຄະວາ ກົມມາສະຮັມມັງ ນາມະ ກຸຽນັ້ງ ນີຄະມັງ ອາຄະໂຕ, ຍັດຕະ ມະຫາສະດີປັງຈຸານະສຸດຕັ້ງ ເທີຕັ້ງ ອີຣະ ໂໄ ປະນະ ກະຄະວາ ມະຫາສະດີປັງຈຸານະສຸດຕັ້ນຕັ້ງ ເທີເສີ ເອກາຍະໃນ ອະຍັງ ກີກຂະເວ ມັກໂຄ ສັດຕານັ້ນ ວຸສູທຣີຢາ ໄສກະປະລິເທວານັ້ນ ສະມະດີກະມາຍະ ທຸກຂະໂທມະນັສສານັ້ນ ອັດດັ່ງຄະມາຍະ ຫຼາຍໍສສະ ອະຮີຄະມາຍະ ນິພພານັ້ນສະ ສັຈືນິກີຣີຢາຍະ ຍະທີທັງ ຈັດຕາໄວ ສະດີປັງຈຸານາຕີເວະມາທິນາ ນະເຢນະ

ສາຖື ໃນ ກັນເຕ, ອີເມທີ ສັກກາເຮີ ອະກິບປະຍາມີ, ສົວກາຂາດັ່ງຈະ ນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ມະວັດຕັ້ງ ທິຕາຍະ ສຸຂາຍະ ນິພພານາຍະຈະໆ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈົ້າຜູ້ເຈີຣີ ໜ້າພຣະພຸທົກເຈົ້າໄດ້ຈາກີກມາ ດຶງແລ້ວ ດນ ກົມມາສທິມະນີຄມສຕານ ຜື້ນພຣະສົມມາສົມພຸທົກເຈົ້າທຽງ ແສດງມහາສະດີປັງຈຸານສູດຕະ ອັນເປັນທາງສາຍເອກ ທີ່ສົ່ງສຣພສັດຕົວໃຫ້ ດຶງຄວາມບຣີສຸທົ່ງ ພັນຄວາມໂສກເສຣ້າ ຄວາມທຸກໝັກຍ ຖຸກໝົ້າໃຈ ທຳພຣະນິພພານໃໝ່ແຈ້ງ ທາງສາຍນີ້ ຄືອສະດີປັງຈຸານ ດ

ໜ້າແຕ່ພຣະອອງຄົງຜູ້ເຈີຣີ ໜ້າພັເຈົ້າຂອບໜ້າໄດຍໝຶ່ງ ດ້ວຍເຄຣີ່ອງສັກກະ ເໜີ່ ແລ້ວຂອນ້ອມຮະລຶກຄົງພຣະອຣມ ທີ່ທຽງແສດງໄວ້ດີແລ້ວ ຂອກກາຮ່ອງ ສັກກະຮັງໃນຄົງນີ້ ຈົນເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ່ນ ເພື່ອຄວາມສຸຂ ເພື່ອຄວາມຮູ້ແຈ້ງ ໃນກາຍ ເວທນາ ຈິຕ ອຣວມ ແກ່ໜ້າພຣະພຸທົກເຈົ້າ ຕລອດກາລນານ ແຫວຍ ໚

## คำบูชาสถานที่ถวายพระเพลิง

วันทามิ อิมัง เจติยัง, มะกูปันธนนะสัญญปฏิตัง<sup>๑</sup>  
ทัศะนียัง, สังเวชะนียัง พุทธสสะ ภะคะวะโต สารีรัสสะ<sup>๒</sup>  
ณาปะนภูจานัง, อะยัง วันทะนา อัมหากัง ทีฆะรัตตัง<sup>๓</sup>  
พิตายะ สุขายะ ฯ

ข้าพเจ้าขอกราบไหว้ พระเจดีย์อันมีชื่อว่า มะกูปันธนเจดีย์  
เป็นสถานที่ถวายพระเพลิงพุทธสารีระ ของพระผู้มีพระภาคเจ้า  
อันเป็นสถานที่ควรเห็น ควรให้เกิดความสังเวช ขอการกราบไหว้นี้  
จะเป็นไปเพื่อประโยชน์ เพื่อความสุข ความเจริญ แก่ข้าพระพุทธเจ้า<sup>๔</sup>  
ตลอดกาลนาน เทอญ ฯ

## คำบูชาໂທນພຣາມນີ້ເຈົ້າ

ວັນທາມີ ກັນເຕ ກະຄະວາ ອິມັງ ໂທນພຣາມະນະເຈຕີຢັງ,  
ຢັດຖາຄະໂຕມທີ, ຢັດຖະ ພຸທົສສະ ສາວີຣິກະຮາຕຸວິກະຊືຕັງ  
ພຸທະຮາຕຸໂທໂນ ຈະ ນິທີໃຕ, ຍັງ ກຸສິນາຮາຍັງ ອັນຕະຣາ ຈະ  
ປະຣິນິພພານະເຈຕີຢັງ ອັນຕະຣາ ຈະ ມະກູງກະພັນຂະນະເຈຕີຢັງ ສຸປະຕິກູ້ຈີຕັງ  
ສາຫຼຸ ໃນ ກັນເຕ, ອິເມເທີ ສັກກາເຮົທີ ອະກິປູ້ຈະຍາມີ,  
ສໍວາກຂາດີຕູຈະ ນະມາມີ, ມັຍໜັງ ທີ່ໄລຍະຮັດຕັງ ຫິຕາຍະ ສຸຂາຍະ

ໜ້າແຕ່ພຣະຜູ້ມີພຣະກາຄເຈ້າຜູ້ເຈົ້າ ແລ້ວ ໜ້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ໄດ້ເຈົ້າ  
ຕາມຮອຍບາທພຣະສາສດາ ມາດຶງແລ້ວ ຂອດວາຍອກວາຫໂທນພຣາມນີ້  
ເຈົ້າ ອັນເປັນທີ່ໂທນພຣາມນີ້ແບ່ງພຣະບຣມສາວີຣິກະຮາຕຸ ໄກ້ພຣະຮາຈາ  
ລ ພຣະນົມ ອຢ່າງພຸທ່ອງວິທີ

ໜ້າແຕ່ພຣະອອງຄົງຜູ້ເຈົ້າ ໜ້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ຂອບູ້ຈາໂດຍຢຶ່ງ  
ດ້ວຍເຄື່ອງສັກກະຮາແລ່ນີ້ ແລະຂອນ້ອມຮະລຶກຄື່ງພຣະຮຽມ ທີ່ທຽງແສດງ  
ໄວ້ດີແລ້ວ ຂອກຮາບູ້ຈາສັກກະຮາໃນຄົ້ນນີ້ ຈະເປັນໄປເພື່ອປະໂຍ້ຍົນ  
ເພື່ອຄວາມສຸຂ ແກ້້າພຣະພຸທຣເຈ້າ ຕລອດກາລນານ ເທອນ

## คำอธิษฐาน

### แบบที่ 1

ขอเดชะ ข้าพระพุทธเจ้าขอน้อมจิตอธิษฐาน ด้วยอำนาจบุญกุศล  
ที่ข้าพเจ้าได้จากริบมาแสวงธรรมบำเพ็ญบุญ ณ พุทธสถาน.....  
ในวันนี้ ขอจงเป็นบารมี เป็นผลปัจจัย เป็นนิสัยตามส่งให้เกิดปัญญา  
ญาณทั้งชาตินี้ และชาติหน้า ตลอดชาติอย่างยิ่ง จนถึงความพันทุกข์  
คือ พระนิพพาน เทオญ.

### แบบที่ 2

ขอเดชะ ข้าพระพุทธเจ้า ขอน้อมตั้งจิตอธิษฐาน ด้วยอำนาจ  
บุญกุศล ที่ได้บุชาสักการะ ..... ในวันนี้ ขอจงเป็น  
บารมีให้ได้รับ พรอันประเสริฐ..... ประการ

๑.....

๒.....

๓.....

๔.....

ทั้งในชาตินี้และชาติหน้า ตลอดชาติอย่างยิ่ง จนถึงความพัน  
ทุกข์ คือพระนิพพาน เทอญ ฯ

# ເຂົ້າກາພພິມພໍ່ນັບສື່ອ ພຣະພຸທ່ອມນັກຟີຣ ອິນເຕີຍ-ແປາລ

ພິມພົກຮັງທີ 4 ປະຈຳປີ 2565

1. ພຣະເລາກສຸກທີ່ກາ ເຫດໂໄ 1,000 ບາທ
2. ພຣະໝາຍ (ໂສນາໂນ) ເກຕະພັນຊີ 500 ບາທ
3. ຄຸນເນັດກອ ລະເຄຫງວັນແຮ 200 ບາທ
4. ຄຸນເມືອງຄົດ - ຄຸນເນື້ອຮູ້ຢາ ອ່ວມແສງອັ້ນໜີ  
ແລະຮອບຄົງ 2,000 ບາທ
5. ຄຸນເນື້ອຮູ້ງາລ ພຖາມເຄຮມຫຼູ່ເສນາ ແລະຮອບຄົງ 1,000 ບາທ
6. ຄຸນເການກາງສັງ ສິ່ງທ່ອງ 1,000 ບາທ
7. ຄຸນເອົງວັດນີ້ ຫວຍໜ່ວຍ 500 ບາທ
8. ຄຸນເສມເອກນີ້ ເສີ່ຍ່ອງ 500 ບາທ
9. ຄຸນເປັມທັງໝົດ ເທະ:ໂສກາພຣຣນ 500 ບາທ
10. ໂພນກົວ ຕາກົວ ບຸກຫາລັງ 300 ບາທ
11. ຄຸນເມື່ອງຫຼູ່ ຊຸມເັນ 300 ບາທ
12. ຄຸນເນື້ອຮູ້ຈົມ ກອງຄົກ ແລະຮອບຄົງ 300 ບາທ
13. ຄຸນປະກະຍົງວັດນີ້ ຊຸມເຫຼົກ ແລະຮອບຄົງ 200 ບາທ
14. ຄຸນແກທັກທີ່ ບຽນພິເນີນ 200 ບາທ
15. ຄຸນສຸຫຸກ ແສນຕະຫຼອງ 200 ບາທ
16. ຄຸນເສີ່ພົງທີ່ ສົບຕໍ່ສົມພິເນີນຖານ 200 ບາທ
17. ຄຸນນົບເປົກທີ່ ບຸກຫັກກ່າຍ 100 ບາທ
18. ຄຸນເຮັດສົກທີ່ ທີພິຈີນໂຮງນີ້ 100 ບາທ
19. ຄຸນສັນຍົບພື້ນ ແມ່ນກ່າວສຳ 100 ບາທ
20. ຄຸນຮະສັບ ວະສະເລັກ 100 ບາທ
21. ຄຸນກອນສຸຂສົນທີ່ ຕັນສົງຮຣນັກນີ້ 300 ບາທ
22. ຄຸນເກົ່າເອົ້າຍ ດຸນກູ ແລະທຸກຄົນໃຫຮອບຄົງ 100 ບາທ
23. ຄຸນເສມອແຕຣ ເບີ່ຍົມບັບຕົ້ນ  
ແລະທຸກາ ຄົນໃຫຮອບຄົງ 100 ບາທ
24. ຄຸນເມີນ ພິມພົກພັດທິນ 100 ບາທ
25. ຄຸນເມີນຈົນ ຕົກໂສກາ ແລະຮອບຄົງ 100 ບາທ
26. ຄຸນສຸຫຸນ ບ່າງເງິນ 100 ບາທ
27. ຄຸນເຕັກ ສຳຂັນ 100 ບາທ
28. ຄຸນເກົ່າເອົ້າຍ ພຸ່ມຫ້າຍ 100 ບາທ
29. ຄຸນຮອນ ໂິຈິກາ 100 ບາທ
30. ຄຸນແພຍຮພົງທີ່ ສັງຫຼູ້ໂຈນ 200 ບາທ
31. ຄຸນເກົ່າຕົກສົກທີ່ - ຫີ່ພົງວາ ວິເຄາະນີ້  
ແລະຮອບຄົງ 500 ບາທ
32. ຄຸນເສີ່ອຮັກນີ້ ສົບແວງ ແລະຮອບຄົງ 200 ບາທ
33. ຄຸນເພື່ອພົດ ແຊ່ອງ ແລະຮອບຄົງ 200 ບາທ
34. ຄຸນເນື້ອຮູ້ສົກ ນາຄເຈີ່ຍ 100 ບາທ
35. ຄຸນເພື່ອພົດ ຢ່າງປະເສົາ 100 ບາທ
36. ຄຸນສຸກນັບເຫົ່າ ຮາມວັງສີ 100 ບາທ
37. ຄຸນແພຍສັກພົນ ສອີສັລປີ 100 ບາທ
38. ຄຸນປະປະຍາ ສຸຫທອງທີ່ 200 ບາທ
39. ຄຸນເນື້ອຮູ້ທັກນີ້ ພຖາມເຄຮມຫຼູ່ເສນາ 200 ບາທ
40. ຄຸນເມື່ອງຫຼູ່ ວັນສົງຮຣນ 99 ບາທ
- ຮັກຕີໃຫ້ ຄຸນເພື່ອວົງ ຄຸນແມ່ສາກ ວັນສົງຮຣນ
41. ຄຸນເຈັບຫຼັນໜີ້ ອ່ອະເສດາ 300 ບາທ
42. ຄຸນສຸກນັບເຫົ່າ ຂັກພັນຊີ 200 ບາທ
43. ຄຸນເພື່ອບະສົນທີ່ ມັງງົງສີ 200 ບາທ
44. ຄຸນພຣຣັກພາ ພຖາມເຄຮມຫຼູ່ເສນາ 200 ບາທ
45. ຄຸນເນອງສົກທີ່ ແຜ່ນໄງ້ກູດຫຼູ່ 200 ບາທ
46. ຄຸນແກມ ທອນກົມຍົງ 200 ບາທ
47. ຄຸນສຸຫຸນ ບ່າງເງິນ 200 ບາທ
48. ຄຸນເພື່ອພົນ ທຣະກາກຮ່າຍໂຟີ ແລະຮອບຄົງ 200 ບາທ